

# beko

## Refrigerator

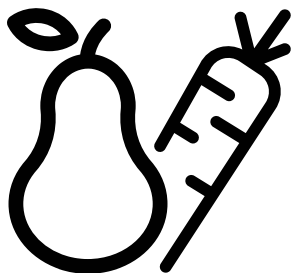
User Manual

## Frigorifero

Manuale utente

## Réfrigérateur

Manuel d'utilisation



GN1416240JXN



EN/IT/FR/

58 9477 0100/AC-1/3 -EN-IT-FR-



RECYCLED &  
RECYCLABLE PAPER

**Dear Customer,**


**Please read this manual before using the product.**

Thank you for choosing this product. We would like you to achieve the optimal efficiency from this high quality product which has been manufactured with state of the art technology. To do this, carefully read this manual and any other documentation provided before using the product and keep it as a reference.


Heed all information and warnings in the user manual. This way, you will protect yourself and your product against the dangers that may occur.

Keep the user manual. Include this guide with the unit if you hand it over to someone else.

The following symbols are used in the user guide:

 Hazard that may result in death or injury.

**NOTICE** A hazard that may cause material damage to the product or its surroundings

 Important information or useful tips on operation.

 Read the user manual.

 Risk of fire / Flammable materials

## INFORMATION



**ENERG** 



SUPPLIER'S NAME













MODEL IDENTIFIER → (\*)

A

A


.The model information as stored in the product data base can be reached by entering following website and searching for your model identifier (\*) found on energy label.

<https://eprel.ec.europa.eu/>


<b>1- Safety Instructions</b>	<b>3</b>	<b>5 Operating the product</b>	<b>14</b>
 1.1 Purpose of usage . . . . .	3	5.1 Indicator panel . . . . .	14
 1.2 Safety of children, vulnerable persons and pets. . . . .	3	5.2 Freezing fresh food. . . . .	19
 1.3 Electrical safety . . . . .	3	5.3 Recommendations for preserving the frozen food . . . . .	19
 1.4 Handling Safety . . . . .	4	5.4 Deep-freeze information . . . . .	19
 1.5 Installation Safety . . . . .	4	5.5 Placing the food . . . . .	20
 1.6 Operational safety . . . . .	5	5.6 Door open warning . . . . .	20
 1.7 Maintenance and cleaning safety . . . . .	6	5.7 Chiller compartment. . . . .	20
 1.8 HomeWhiz . . . . .	7	5.8 Crisper . . . . .	20
 1.9 Lighting . . . . .	7	5.9 Humidity-controlled crisper . . . . . (FreSHelf) . . . . .	20
 1.10 Environmental instructions. . . . .	7	5.10 Egg tray . . . . .	21
 1.11 Compliance with RoHS Directive . . . . .	7	5.11 Movable Middle Section . . . . .	21
 1.12 Package information. . . . .	7	5.12 Blue Light/HarvestFresh . . . . .	21
<b>2 Your Refrigerator</b>	<b>8</b>	5.13 Odour filter . . . . .	21
<b>3 Installation</b>	<b>9</b>	5.14 Use of internal water dispenser and water dispenser at the door . . . . .	22
3.1 Appropriate location for installation . . . . .	9	5.15 Dispensing water . . . . .	22
3.2 Installing the plastic wedges . . . . .	9	5.16 For using water dispenser. . . . .	23
3.3 *Adjusting the feet . . . . .	10	5.17 Icematic . . . . .	24
3.4 Electric connection . . . . .	11	5.18 Icematic and ice storage container . . . . .	24
<b>4 Preparation</b>	<b>12</b>	<b>6 Maintenance and cleaning</b>	<b>25</b>
4.1 Things to be done for saving energy . . . . .	12	6.1 Avoiding bad odours . . . . .	25
4.2 Recommendations about the fresh food compartment. . . . .	12	6.2 Protecting the plastic surfaces . . . . .	25
4.3 Initial use. . . . .	13	<b>7. Troubleshooting</b>	<b>26</b>


# 1- Safety Instructions


- This section includes the safety instructions necessary to prevent the risk of personal injury or material damage.
- Our company shall not be held responsible for damages that may occur if these instructions are not observed.

 Installation and repair operations shall always be performed by Authorized Service.

 Always use genuine spare parts and accessories.

 Original spare parts will be provided for 10 years, following the product purchasing date.

 Do not repair or replace any part of the product unless specified expressly in the user manual.

 Do not perform any modifications on the product.

## 1.1 Purpose of usage

- This product is not intended for commercial use and it shall not be used out of its intended purpose.

This product is intended for operating interiors, such as households or similar.

For example;

- In the staff kitchens of the stores, offices and other working environments,
- In farm houses,
- In the units of hotels, motels or other resting facilities that are used by the customers,
- In hostels, or similar environments,
- In catering services and similar non-retail applications.

This product shall not be used in open or enclosed external environments such as vessels, balconies or terraces. Exposing the product to rain, snow, sunlight and wind may cause risk of fire.

## 1.2 Safety of children, vulnerable persons and pets

- This product may be used by children aged 8 years and older and persons with underdeveloped physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a the product safe way and the hazards involved.
- Children between 3 and 8 years are allowed to put and take out food to/ from the cooler product.
- Electrical products are dangerous for children and pets. Children and pets must not play with, climb on, or enter the product.
- Cleaning and user maintenance should not be performed by children unless there is someone overseeing them.
- Keep the packaging materials away from children. Risk of injury and suffocation.
- Before disposing of old products that shall not be used any more:

1. Unplug the power cord from the mains socket.
  2. Cut the power cord and remove it from the appliance together with the plug.
  3. Do not remove the racks and drawers from the product to prevent children from getting inside the appliance.
  4. Remove the doors.
  5. Store the product so that it shall not be tipped over.
  6. Do not allow children to play with the scrapped product.
- Do not dispose of the product by throwing it into fire. Risk of explosion.
  - If there is a lock available in the product's door, keep the key out of children's reach.

## 1.3 Electrical safety

- The product shall not be plugged into the outlet during installation, maintenance, cleaning, repair, and transportation operations.

## Important instructions regarding safety and environment

- If the power the cord is damaged, it shall be replaced by authorized service only to avoid any risk that may occur.
- Do not tuck the power cord under the product or to the rear of the product. Do not put heavy items on the power cord. The power cord should not be bent, crushed, and come into contact with any heat source.
- Do not use an extension cord, multi-plug or adaptor to operate your product.
- Portable multi sockets or portable power supplies may overheat and cause fire. Thus, do not have a multi-plug behind or in the vicinity of the product.
- The plug shall be easily accessible. If this is not possible, a mechanism that meets the electrical legislation and that disconnects all terminals from the mains (fuse, switch, main switch, etc.) shall be available on the electrical installation.
- Do not touch the plug with wet hands.
- When unplugging the appliance, don't hold the power cord, but the plug.

### 1.4 Handling Safety

- This product is heavy, do not handle it by yourself.
  - Do not hold the product from its door while handling the product.
  - Be careful not to damage the cooling system and the pipes while handling the product. Do not operate the product if the pipes are damaged, and contact an authorized service.
- ### 1.5 Installation Safety
- Contact the Authorized Service for the product's installation. To prepare the product for installation, see the information in the user guide and make sure the electric and water utilities are as required. If the installation is not suitable, call a qualified electrician and plumber to have them make the necessary arrangements. Otherwise, electric shock, fire, issues with the product or injuries may occur.
  - Check for any damage on the product before installing it. Do not have the product installed if it is damaged.
  - Place the product on a level and hard surface and balance with the adjustable legs. Otherwise, the refrigerator may tip over and cause injuries.
  - The product shall be installed in a dry and ventilated environment. Do not keep carpets, rugs or similar floor covers under the product. This may cause risk of fire as a result of inadequate ventilation!
  - Do not block or cover ventilation holes. Otherwise, power consumption may be increased and damage to your product may occur.
  - Do not connect the product to supply systems such as solar power supplies. Otherwise, damage to your product may occur as a result of the abrupt voltage fluctuations!
  - The more refrigerant a refrigerator contains, the bigger its installation room shall be. In very small rooms, a flammable gas-air mixture may occur in case of a gas leak in the cooling system. At least 1 m<sup>3</sup> of volume is required for each 8 grams of refrigerant. The amount of the refrigerant available in your product is specified in the Type Label.
  - The installation place of the product shall not be exposed to direct sunlight and it shall not be in the vicinity of a heat source such as stoves, radiators, etc.

## Important instructions regarding safety and environment

If you cannot prevent installation of the product in the vicinity of a heat source, you shall use a suitable insulation plate and the minimum distance to the heat source shall be as specified below.

- At least 30 cm away from heat sources such as stoves, heating units and heaters, etc.,

- And at least 5 cm away from electric ovens.

- Your product has the protection class of I. Plug the product in a grounded socket that conforms with the Voltage, Current and Frequency values specified in the type label. The socket outlet shall be equipped with a fuse with a rating of 10 A - 16 A. Our company shall not be responsible for the damages that shall be incurred as a result of operating the product without ensuring ground and electrical connections made as per local or national regulations.
  - The product's power cable must be unplugged during installation. Otherwise, risk of electric shock and injury may occur!
  - Do not plug the product to loose, broken, dirty, greasy sockets or sockets that has come out their seats or sockets with a risk of water contact.
  - Place the power cord and hoses (if available) of the product so that they shall not cause a risk of tripping over.
  - Penetration of humidity to live parts or to the power cord may cause short circuit. Thus, do not use the product in humid environments or in areas where water may splash (e.g. garage, laundry room, etc.) If the refrigerator is wet by water, unplug it and contact an authorized service.
  - Do not connect your refrigerator to power saving devices. These systems are harmful for the product.
- authorized service. There is a risk of electric shock!
  - Do not place a source of flame (e.g. candles, cigarettes, etc.) on the product or in the vicinity of it.
  - Do not get on the product. Risk of falling and injury!
  - Do not cause damage to the pipes of the cooling system using sharp and piercing tools. The refrigerant that sprays out in case of puncturing the gas pipes, pipe extensions or upper surface coatings may cause irritation of skin and injuries of the eyes.
  - Do not place and operate electric appliances inside the refrigerators/deep freezer unless it is advised by the manufacturer.
  - Do not jam any parts of your hands or your body to the moving parts inside the product. Be careful to prevent jamming of your fingers between the refrigerator and its door. Be careful while opening or closing the door if there are children around.
  - Do not put ice cream, ice cubes or frozen food to your mouth as soon as you take them out of the freezer. Risk of frostbite!
  - Do not touch the inner walls, metal parts of the freezer or food kept inside the refrigerator with wet hands. Risk of frostbite!
  - Do not place soda cans or cans and bottles that contain fluids that may be frozen to the freezer compartment. Cans or bottles may explode. Risk of injury and material damage!
  - Do not use or place materials sensitive against temperature such as flammable sprays, flammable objects, dry ice or other chemical agents in the vicinity of the refrigerator. Risk of fire and explosion!
  - Do not store explosive materials such as aerosol cans with flammable materials inside the product.
  - Do not place cans containing fluids over the product. Splashing of water

### 1.6 Operational safety

- Do not use chemical solvents on the product. These materials contain an explosion risk.
- In case of a failure of the product, unplug it and do not operate until it is repaired by the

## Important instructions regarding safety and environment

- on an electrical part may cause the risk of an electric shock or a fire.
- This product is not intended for storage and cooling of medicines, blood plasma, laboratory preparations or similar materials and products that are subject to the Medical Products Directive.
  - If the product is used against its intended purpose, it may cause damage to or deterioration of the products kept inside.
  - If your refrigerator is equipped with blue light, do not look at this light with optical devices. Do not stare directly at UV LED light for a long time. Ultraviolet rays may cause eye strain.
  - Do not fill the product with more food than its capacity. Injuries or damages may occur if the contents of the refrigerator falls when the door is opened. Similar problems may occur when an object is placed over the product.
  - Ensure that you have removed any ice or water that may have fallen to the floor to prevent injuries.
  - Change the locations of the racks/ bottle racks on the door of your refrigerator while the racks are empty only. Danger of physical injury!
  - Do not place objects that may fall/ tipped over on the product. These objects may fall while opening or closing the door and cause injuries and/or material damages.
  - Do not hit or exert excessive pressure on glass surfaces. Broken glass may cause injuries and/or material damages.
  - The cooling system in your product contains R600a refrigerant. The refrigerant type used in the product is specified in the the type label. This gas is flammable. Therefore, be careful not to damage the cooling system and the pipes while operating the product. In case of damage to the pipes;
    - do not touch the product or the power cord,
    - Keep the product away from potential sources of fire that may cause the product to catch fire.
    - ventilation the area where the product is placed. Do not use a fan.
    - Contact authorized service.
  - If the product is damaged and you observe gas leak, please stay away from the gas. Gas may cause frostbite if it contacts your skin.

### For Products With Water Fountain / Ice Maker

- Use only drinking water. Do not fill the water tank with fruit juice, milk, fizzy beverages, alcoholic beverages or any other liquids incompatible for use in the water fountain. This may cause risk to your health and safety.
- Do not allow the children to play with the water dispenser or Ice Maker to prevent accidents and injuries.
- Do not insert your fingers or other objects inside the hole of the water dispenser, ice channel or inside the container of the Ice Maker. This may cause injuries or material damages.

### 1.7 Maintenance and cleaning safety

- Do not pull by the door handle if you shall move the product for cleaning purposes. Handle may cause injuries

## Important instructions regarding safety and environment

if it is pulled too hard.

- Do not clean the product by spraying or pouring water on the product and inside the product. Risk of electric shock and fire.
- Do not use sharp or abrasive tools to clean the product. Do not use materials such as household cleaning agents, detergents, gas, gasoline, alcohol, wax, etc.
- Use cleaning and maintenance agents that are not harmful for food only inside the product.
- Do not use steam or steamed cleaning materials for cleaning the product and thawing the ice inside it. Steam contacts the live areas in your refrigerator and causes short circuit or electric shock!
- Take care to keep water away from the electronic circuits or lighting of the product.
- Use a clean, dry cloth to wipe the dust or foreign material on the tips of the plugs. Do not use a wet or damp piece of cloth to clean the plug. Otherwise, risk of fire or electric shock may occur.

### 1.8 HomeWhiz

**(May not be applicable for all models)**

- Follow the safety warnings even if you are away from the product while operating the product via HomeWhiz app. Also, pay attention to the warnings in the app.

### 1.9 Lighting

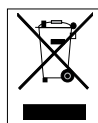
**(May not be applicable for all models)**

- Contact an authorized service when you shall replace the LED / bulb using for lighting.

### 1.10 Environmental instructions

#### Compliance with the WEEE Directive and Disposing of the Waste Product:

This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).



This symbol indicates that this product shall not be disposed with other household wastes at the end of its service life. Used device must be returned to official collection point for recycling of electrical and electronic devices. To find these collection systems please contact to your local authorities or retailer where the product was purchased. Each household performs important role in recovering and recycling of old appliance. Appropriate disposal of used appliance helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.

### 1.11 Compliance with RoHS Directive

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

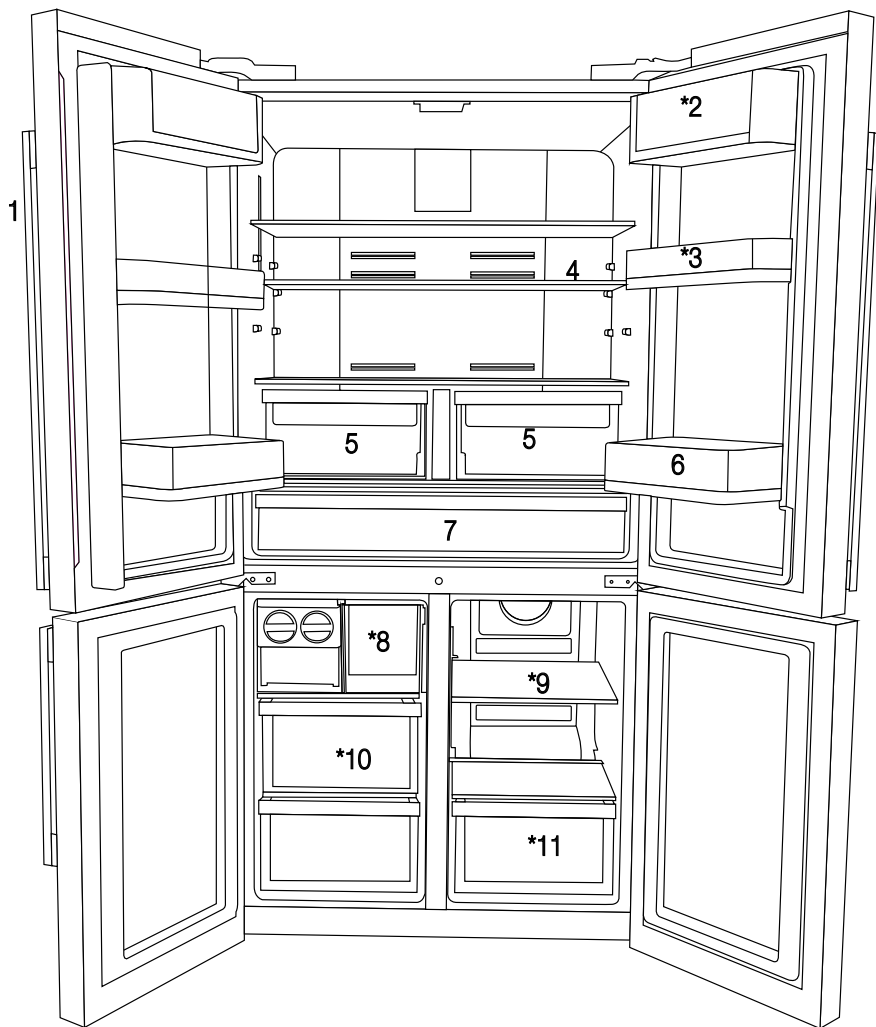
### 1.12 Package information



Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.



## 2 Your Refrigerator



- 1- Control and indicator panel
  - 2- Butter & Cheese section
  - 3- 70 mm moving door shelf
  - 4- Fridge compartment glass shelf
  - 5- Fridge compartment crisper
  - 6- Gallon door shelf
  - 7- Chiller compartment
  - 8- Icebox drawer
  - 9- Multizone compartment glass shelf/cooler
  - 10- Freezer compartment drawers
  - 11- Multizone Compartment's drawer
- \* OPTIONAL



Figures in this user manual are schematic and may not match the product exactly. If the subject parts are not included in the product you have purchased, then those parts are valid for other models.

## 3 Installation

### 3.1 Appropriate location for installation

Contact an Authorized Service for the installation of the product. In order to prepare the product for use, refer the information in the user manual and ensure that electrical installation and water installation are appropriate. If not, call a qualified electrician and technician to have any necessary arrangements carried out.



**WARNING:** Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.



**WARNING:** Product must not be plugged in during installation. Otherwise, there is the risk of death or serious injury!



**WARNING:** : If the door clearance of the room where the product shall be placed is so tight to prevent passing of the product, remove the door of the room and pass the product through the door by turning it to its side; if this does not work, contact the authorized service.

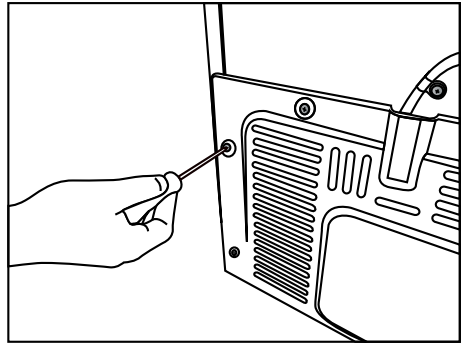
- Place the product on a level floor surface to prevent jolts.
- Install the product at least 30 cm away from heat sources such as hobs, heater cores and stoves and at least 5 cm away from electrical ovens.
- Product must not be subjected to direct sun light and kept in humid places.
- If the product will be placed in an alcove, remember to leave at least 5 cm clearance between the product and the ceiling, rear wall and the side walls. Check if the rear wall clearance protection component is present at its location (if provided with the product). If the component is not available, or if it is lost or fallen, position the product so that at least 5 cm clearance shall be left between the rear surface of the product and the wall of the room. The clearance at the rear is important for efficient operation of the product.

- Do not install the product in places where the temperature falls below  $-5^{\circ}\text{C}$ .

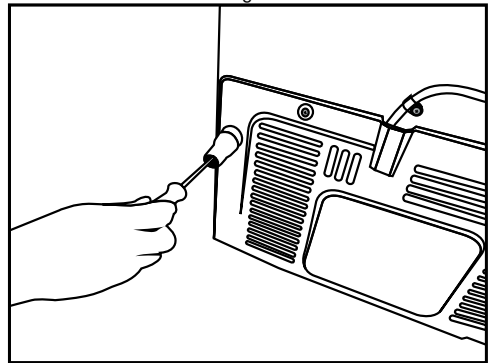
### 3.2 Installing the plastic wedges

Plastic wedges supplied with the product are used to create the distance for the air circulation between the product and the rear wall.

1. To install the wedges, remove the screws on the product and use the screws supplied together with the wedges.



2. Insert the 2 plastic wedges onto the rear ventilation cover as illustrated in the figure.

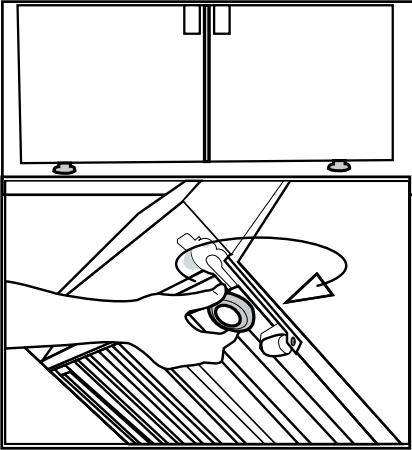


## Installation

### 3.3 \*Adjusting the feet

If the product stands unbalanced after installation, adjust the feet on the front by rotating them to the right or left.

\*If your product does not have a wine compartment or is not a glass door, your product does not have adjustable stands, the product has fixed stands.



To adjust the doors vertically,

Loosen the fixing nut located at the bottom.

Rotate the adjusting nut according to the position of the door (clockwise/counter-clockwise).

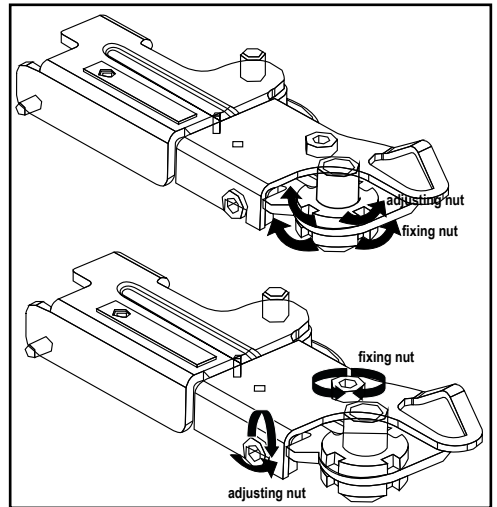
Tighten the fixing nut in order to fix the position.

To adjust the doors horizontally,

Loosen the fixing nut located at the top.

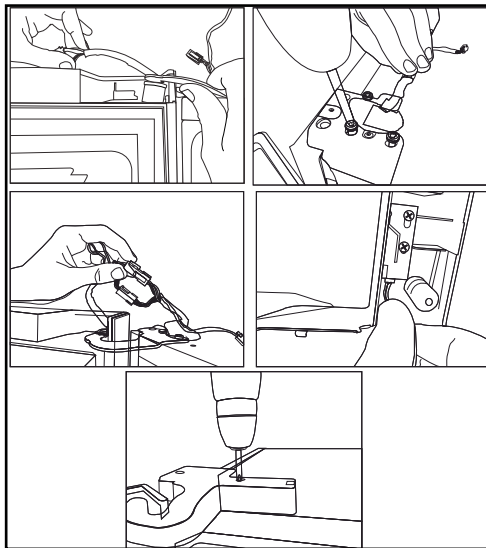
Rotate the side adjusting nut according to the position of the door (clockwise/counter-clockwise).

Tighten the fixing nut which is at the top in order to fix the position.



## Installation

- Upper hinge group is fixed with 3 screws.
- The hinge cover is attached after the sockets are installed.
- Then the hinge cover is fixed with two screws.



## 3.4 Electric connection



**WARNING:** Do not make connections via extension cables or multi-plugs.



**WARNING:** Damaged power cable must be replaced by the Authorized Service Agent.



If two coolers are to be installed side by side, there should be at least 4 cm distance between them.

- Our company shall not be liable for any damages that will arise when the product is used without grounding and electrical connection in accordance with the national regulations.
- Power cable plug must be within easy reach after installation.
- Do not extension cords or cordless multiple outlets between your product and the wall outlet.

## 4 Preparation

### 4.1 Things to be done for saving energy



Connecting your refrigerator to systems that save energy is dangerous as they may cause damage on the product.

- For a freestanding appliance; 'this refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance' .
- Do not leave the doors of your refrigerator open for a long time.
- Do not put hot food or drinks in your refrigerator.
- Do not overload the refrigerator. Cooling capacity will fall when the air circulation in the refrigerator is hindered.
- Do not place the refrigerator in places subject to direct sunlight. Install the product at least 30 cm away from heat sources such as hobs, ovens, heater units and stoves and at least 5 cm away from electrical ovens.
- Pay attention to store your food in refrigerator in closed containers.
- Since hot and humid air will not directly penetrate into your product when the doors are not opened, your product will optimize itself in conditions sufficient to protect your food. Functions and components such as compressor, fan, heater, defrost, lighting, display and so on will operate according to the needs to consume minimum energy under these circumstances.
- To be able store maximum food in the freezer compartment of your refrigerator, the upper drawer has to be removed and placed on top of glass shelf. Power consumption stated for your refrigerator has been determined after removing the icematic and the upper drawers as to allow maximum loading. It is strongly recommended to use the lower drawers in the freezer and the multizone compartment while loading.
- Airflow should not be blocked by placing foods in front of the freezer and the multizone compartment fans. Foods should be loaded by leaving minimum 5 cm space in front of the protective fan grid.

- Thawing the frozen foods in the fridge compartment both saves energy and reserves the quality of the foods.



Temperature of the room where your refrigerator is located should at least be 10°C /50°F. Operating your refrigerator under cooler conditions is not recommended with regard to its efficiency.



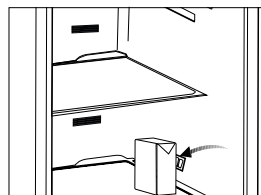
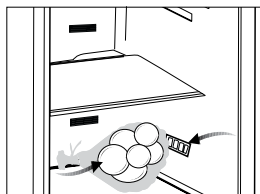
Inside of your refrigerator must be cleaned thoroughly.



If two coolers are to be installed side by side, there should be at least 4 cm distance between them.

### 4.2 Recommendations about the fresh food compartment

- Make sure that the food does not touch the temperature sensor in fresh food compartment. To allow the fresh food compartment to keep its ideal storage temperature, the sensor must not be hindered by food.
- Do not place hot foods or beverages inside the product.



### 4.3 Initial use

Before using the product, make sure that all preparations have been made in accordance with the instructions given in the "Important instructions regarding safety and environment" and "Installation" chapters.

- Clean the interior of the refrigerator as recommended in the "Maintenance and cleaning" section. Before you start the refrigerator, make sure that the interior is dry.
- Plug the refrigerator in a grounded socket. The interior illumination is lit when the door of the refrigerator is opened.
- Operate the refrigerator for 6 hours without placing any food in it and do not open its door unless it is necessary.



You will hear a noise when the compressor starts up. The liquids and gases sealed within the refrigeration system may also give rise to noise, even if the compressor is not running and this is quite normal.

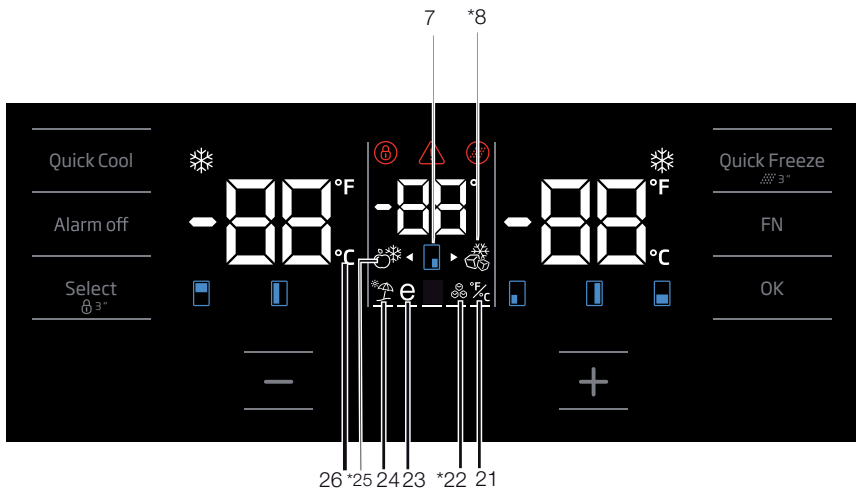
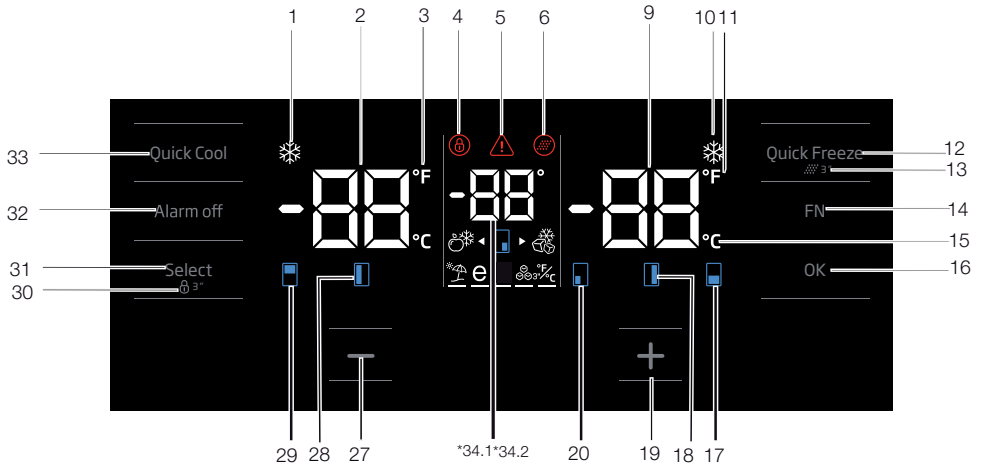


Front edges of the refrigerator may feel warm. This is normal. These areas are designed to be warm to avoid condensation.

## 5 Operating the product

### 5.1 Indicator panel

Touch-controlled indicator panel allows you to set the temperature and control the other functions related to the refrigerator without opening the door of the product. Just press the relevant buttons for function settings.



Figures in this user manual are schematic and may not match the product exactly. If the subject parts are not included in the product you have purchased, then those parts are valid for other models.

## Operating the product

### 1. Quick cooling function indicator

It turns on when the quick fridge function is activated.

### 2. Fridge compartment temperature indicator

Temperature of the fridge compartment is shown; it can be set to 8,7,6,5,4,3,2,1.

### 3. Fahrenheit indicator

It is a Fahrenheit indicator. When the Fahrenheit indication is activated, the temperature set values are shown in Fahrenheit and the relevant icon turns on.

### 4. Key lock

Press key lock button simultaneously for 3 seconds. Key lock symbol will light up and key lock mode will be activated. Buttons will not function if the Key lock mode is active. Press key lock button simultaneously for 3 seconds again. Key lock symbol will turn off and the key lock mode will be exited.

Press the key lock button if you want to prevent changing of the temperature setting of the refrigerator.

### 5. Power failure/High temperature / error warning

This indicator illuminates during power failure, high temperature failures and error warnings. During long-term power failures, the highest temperature value that the freezer compartment reaches will blink on the digital display. After checking the food located in the freezer compartment, press the alarm off button to clear the warning.

Please refer to "solutions recommended for troubleshooting" section on your manual if you observe that this indicator is illuminated.

### 6. Filter reset icon

This icon turns on when the filter needs to be reset.

### 7. Temperature change cabin icon

Indicates the cabin whose temperature is to be changed. When the temperature change cabin icon starts flashing, it is understood that the relevant cabin has been selected.

### 8. Joker freezer icon

Hover over the Joker freezer icon using the FN button; the icon will start to flash. When you press the OK key, joker cabin freezer icon turn on and operates as a freezer.

### 9. Freezer compartment temperature indicator

Temperature of the fridge compartment is shown; it can be set to -16,-18, -19, -20, -21, -22, -24.

### 10. Quick freeze function indicator

It turns on when the quick freeze function is activated.

### 11. Fahrenheit indicator

It is a Fahrenheit indicator. When the Fahrenheit indication is activated, the temperature set values are shown in Fahrenheit and the relevant icon turns on.

### 12. Quick freeze function button

Press this button to activate or deactivate the quick freeze function. When you activate the function, the freezer compartment will be cooled to a temperature lower than the set value.



Use the quick freeze function when you want to quickly freeze the food placed in freezer compartment. If you want to freeze large amounts of fresh food, activate this function before putting the food into the product.



If you do not cancel it, Quick Freeze will cancel itself automatically after 4 hours at the most or when the fridge compartment reaches to the required temperature.



This function is not recalled when power restores after a power failure.

### 13. Filter reset

The filter is reset when the quick freeze button is pressed for 3 seconds. Filter reset icon goes off.



## Operating the product

### 14. FN button

Using this key, you can switch between the functions that you want to select. Upon pressing this key, the icon, whose function is required to be activated or deactivated, and this icon's indicator starts flashing. The FN button gets deactivated if not pressed for 20 seconds. You need to press this button to change the functions again.

### 15. Celsius indicator

It is a Celsius indicator. When the Celsius indication is activated, the temperature set values are shown in Celsius and the relevant icon turns on.

### 16. OK button

After navigating the functions using the FN button, when the function is cancelled via the OK button, the relevant icon and the indicator flashes. When the function is activated, it remains on. The indicator continues to flash in order to show the icon it is on.

### 17. Temperature change cabin icon

Indicates the cabin whose temperature is to be changed. When the temperature change cabin icon starts flashing, it is understood that the relevant cabin has been selected.

### 18. Temperature change cabin icon

Indicates the cabin whose temperature is to be changed. When the temperature change cabin icon starts flashing, it is understood that the relevant cabin has been selected.

### 19. Set increasing button

Select the relevant cabin with the select button; the cabin icon representing the relevant cabin will start to flash. If you press the set increasing button during this process, the set value gets increased. If you keep pressing it in a loop, the set value returns to the beginning.

### 20. Temperature change cabin icon

Indicates the cabin whose temperature is to be changed. When the temperature change cabin icon starts flashing, it is understood that the relevant cabin has been selected.

### 21. Setting the Celsius and Fahrenheit indicator

Hover over this key using the FN key and select Fahrenheit and Celsius via the OK key. When the relevant temperature type is selected, the Fahrenheit and Celsius indicator turns on.

### 22. Ice machine on icon

Press the FN key (until it reaches the ice icon and the lower line) to switch on the ice machine. The ice machine on icon and the ice machine function indicator start flashing when you illuminate them, thus you can understand whether the ice machine will be turned on or off. When you press the OK button, the ice machine icon lights continuously and the indicator continues to flash during this process. If you do not press any button after 20 seconds, the icon and the indicator remains on. Thus, the ice machine is switched on. In order to switch off the ice machine again, illuminate the icon and the indicator; thus, both the ice machine on icon and the indicator will start flashing. If you do not press any button within 20 seconds, the icon and the indicator will go off and thus the ice machine will be switched off again.



Indicates whether the icematic is on or off.



Water flow from water tank will stop when this function is unselected. However, ice made previously can be taken from the icematic.

### 23. Eco fuzzy function icon

Press the FN key (until it reaches the letter e icon and the lower line) to activate the eco fuzzy. When you hover over the eco fuzzy icon and the eco fuzzy function indicator, they start flashing. Thus, you can understand whether the eco fuzzy function will be activated or deactivated. When you press the OK button, the eco fuzzy function icon lights continuously and the indicator continues to flash during this process. If you do not press any button after 20 seconds, the icon and the indicator remains on. Thus, the eco fuzzy function is activated. In order to cancel the eco fuzzy function, hover over the icon and the indicator again and press the OK key. Thus, both the eco fuzzy function icon and the indicator will start flashing. If you do

## Operating the product

not press any button within 20 seconds, the icon and the indicator will go off and the eco fuzzy function will be cancelled.

### 24. Vacation function icon

Press the FN key (until it reaches the umbrella icon and the lower line) to activate the vacation function. When you hover over the vacation function icon and the vacation function indicator, they start flashing. Thus, you can understand whether the vacation function will be activated or deactivated. When you press the OK button, the vacation function icon lights continuously and thus the Vacation function is activated. The Indicator continues to flash during this process. Press the OK key to cancel the vacation function. Thus, both the vacation function icon and the indicator will start flashing and the vacation function will be cancelled.

### 25. Joker fridge icon

When you select the joker fridge icon using the FN button and press the OK key, the joker cabin turns into a fridge cabin and operates as a cooler.

### 26. Celsius indicator

It is a Celsius indicator. When the Celsius indication is activated, the temperature set values are shown in Celsius and the relevant icon turns on.

### 27. Set decreasing function

Select the relevant cabin with the select button; the cabin icon representing the relevant cabin will start to flash. If you press the set decreasing button during this process, the set value gets decreased. If you keep pressing it in a loop, the set value returns to the beginning.

### 28. Temperature change cabin icon

Indicates the cabin whose temperature is to be changed. When the temperature change cabin icon starts flashing, it is understood that the relevant cabin has been selected.

### 29. Temperature change cabin icon

Indicates the cabin whose temperature is to be changed. When the temperature change cabin icon starts flashing, it is understood that the relevant cabin has been selected.

### 30. Key lock

Press key lock button simultaneously for 3 seconds. Key lock symbol

will light up and key lock mode will be activated. Buttons will not function if the Key lock mode is active. Press key lock button simultaneously for 3 seconds again. Key lock symbol will turn off and the key lock mode will be exited.

Press the **key lock** button if you want to prevent changing of the temperature setting of the refrigerator.

### 31. Select button

Use this button to select the cabin whose temperature you want to change. Switch between the cabins by pressing this button. The selected cabin can be understood from the cabin icons (7,17,18,20,28,29). Whichever cabin icon is flashing, the cabin, whose temperature set value you want to change, is selected. Then, you can change the set value by pressing the cabin set value decreasing button (27) and the cabin set value increasing button (19). If you do not press the select button for 20 seconds, the cabin icons will go off. You need to press this key to select a cabin again.

### 32. Alarm off warning

In case of power failure/high temperature alarm, after checking the foods in the freezer compartment, press the alarm off button to clear the warning.

### 33. Quick cooling function button

The button has two functions. To activate or deactivate the quick cool function, press it briefly. Quick Cool indicator will turn off and the product will return to its normal settings.



Use quick cooling function when you want to quickly cool the food placed in the fridge compartment. If you want to cool large amounts of fresh food, activate this function before putting the food into the product.



If you do not cancel it, quick cooling will cancel itself automatically after 8 hours at the most or when the fridge compartment reaches to the required temperature.



If you press the quick cooling button repeatedly with short intervals, the electronic circuit protection will be activated and the compressor will not start up immediately.



This function is not recalled when power restores after a power failure.

### **34. 1 Joker temperature indicator**

Temperature set values of the joker cabin are displayed.

### **34. 2 Wine cooler compartment temperature indicator**

Temperature set values of the winecabin are displayed.

## Operating the product

Freezer Compartment Setting	Fridge Compartment Setting	Remarks
-18°C	4°C	This is the normal recommended setting.
-20, -22 or -24°C	4°C	These settings are recommended when the ambient temperature exceeds 30°C.
Quick Freeze	4°C	Use when you wish to freeze your food in a short time. Your product will return to its previous mode when the process is over.
-18°C or colder	2°C	Use these settings if you think that your fridge compartment is not cold enough because of the hot ambient conditions or frequent opening and closing of the door.

### 5.2 Freezing fresh food

- In order to preserve the quality of the food, it shall be frozen as quickly as possible when it is placed in the freezer compartment, use the fast freezing feature for this purpose.
- You may store the food longer in freezer compartment when you freeze them while they are fresh.
- Pack the food to be frozen and close the packing so that it would not allow entrance of air.
- Ensure that you pack your food before putting them in the freezer. Use freezer containers, foils and moisture-proof papers, plastic bags and other packing materials instead of traditional packing papers.
- Label each pack of food by adding the date before freezing. You may distinguish the freshness of each food pack in this way when you open your freezer each time. Store the food frozen before in the front side of compartment to ensure that they are used first.
- Frozen food must be used immediately after they are thawed and they should not be re-frozen.
- Do not freeze too large quantities of food at one time.

### 5.3 Recommendations for preserving the frozen food

Compartment shall be set to -18°C at least.

1. Put packages in the freezer as quickly as possible after purchase without allowing the to thaw.
2. Check whether the "Use By" and "Best Before" dates on the packaging are expired or not before freezing it.
3. Ensure that the package of the food is not damaged.

### 5.4 Deep-freeze information

According to IEC 62552 standards, the product shall freeze at least 4.5 kg of food at 25°C ambient temperature to -18°C or lower within 24 hours for every 100-litres of freezer volume. It is possible to preserve the food for a long time only at -18°C or lower temperatures.

You can keep the freshness of food for many months (at -18°C or lower temperatures in the deep freeze).

Foods to be frozen should not be allowed to come in contact with the previously frozen items to prevent them from getting thawed partially.

## Operating the product

Boil the vegetables and drain their water in order to store vegetables for a longer time as frozen. After draining their water, put them in air-proof packages and place them inside the freezer. Food such as bananas, tomatoes, lettuce, celery, boiled eggs, potatoes are not suitable for freezing. When these foods are frozen, only their nutritional value and taste shall be affected negatively. They shall not be spoiled so that they would create a risk for human health.

### 5.5 Placing the food

Freezer compartment shelves	Various frozen food such as meat, fish, ice cream, vegetables and etc.
Refrigerator compartment shelves	Food in pans, covered plates and closed containers, eggs (in closed container)
Door shelves of fridge compartment	Small and packaged food or beverage
Crisper	Vegetables and fruits
Fresh zone compartment	Delicatessen (breakfast food, meat products that shall be consumed in a short time)

### 5.6 Door open warning

#### (This feature is optional)

The door open alert system of your refrigerator may differ depending on the model.

Version 1;

If the door of the product remains open for a certain time (between 60 s and 120 s), an audio warning signal sounds; depending on the product model, a visual warning signal (light flash) can also be displayed. If you close the door of the device or press a button on the screen of the device, if any, the warning sound will stop.

Version 2;

If the door of the device remains open for a certain period of time (between 60 s and 120 s), the door open alert is sounded. The door open alert is sounded gradually. First, an audible warning starts to sound. After 4 minutes, if the door is still not closed, a visual warning (lighting flash) is activated.

The door open alert will be delayed for a certain period of time (between 60 s and 120 s) when any key on the product screen, if any, is pressed. Then the process will start again. When the device door is closed, the door open alert will be cancelled.

### 5.7 Chiller compartment

Chiller compartments allow you to prepare the food for freezing. You can also use these compartments to store your food at a temperature a few degrees below the fridge compartment.

You can increase the inner volume of your refrigerator by removing any of the chiller compartments:

1. Pull the compartment towards yourself until it stops.
2. Lift the compartment about 1 cm up and pull towards yourself to remove it from its seating.

### 5.8 Crisper

Crisper of the refrigerator is designed specially to keep the vegetables fresh without losing their humidity. For this purpose, cool air circulation is intensified around the crisper in general. Remove the door shelves that stand against the crisper before removing the crisper.

### 5.9 Humidity-controlled crisper

#### (FreSHelf)

#### (This feature is optional)

Humidity rates of fruits and vegetables are kept under control thanks to the humidity-controlled crisper and thus the food is ensured to stay fresh for a longer period.

We recommend that you place leafy vegetables such as lettuce and spinach and vegetables sensitive to humidity loss as horizontally as possible when putting them in the crisper; not in a horizontal position on their roots.

While the vegetables are being replaced, their specific weights should be taken into consideration. Heavy and hard vegetables must be placed at the bottom of the crisper and light and soft vegetables must be on the upper part.

## Operating the product

Never leave the vegetables in their plastic bags in the crisper. If they are left in their plastic bags, this will cause them to rot in a little while. If you not prefer the vegetable to get in contact with other vegetables for hygienic reasons, use perforated paper or a similar material instead of plastic bags.

Do not place pears, apricots, peaches etc., especially those fruits that generate large amounts of ethylene, in the same crisper with other fruits and vegetables. The ethylene gas emitted by these fruits cause other fruits to ripen sooner and to rot in a shorter span of time.

### 5.10 Egg tray

You can install the egg holder to the desired door or body shelf.

Never keep the egg holder in the freezer compartment.



### 5.11 Movable Middle Section

Movable middle section is intended to prevent the cold air inside your refrigerator from escaping outside.

1- Sealing is provided when the gaskets on the door presses on the surface of the movable middle section while the fridge compartment doors are closed.

2- Another reason that your refrigerator is equipped with a movable middle section is that it increases the net volume of the fridge compartment. Standard middle sections occupy some non-usable volume in the refrigerator.

3-Movable middle section is closed when the left door of the fridge compartment is opened.

4-It must not be opened manually. It moves under the guidance of the plastic part on the body while the door is closed.

### 5.12 Blue Light/HarvestFresh (Optional)

#### For Blue light,

Vegetables and fruit stored in crispers illuminated with blue light continue to perform photosynthesis and retain their levels of C vitamin thanks to the effect of the wavelength of the blue light.

#### For HarvestFresh,

Vegetables and fruit stored in crispers illuminated with HarvestFresh technology retain their vitamin levels (vitamins A and C) for a longer period thanks to the cycles of blue, green, red lights and dark that simulate the cycle of the day.

When the door of your refrigerator is opened during the dark period of the HarvestFresh technology, your refrigerator shall sense this automatically and illuminate the crisper with one of the blue, green or red lights respectively for your convenience. The dark period shall be continued when you close the door of your refrigerator so that it shall represent the night period of the day cycle.

### 5.13 Odour filter

Odour filter in the air duct of the fridge compartment prevents build-up of unpleasant odours in the refrigerator.

## Operating the product

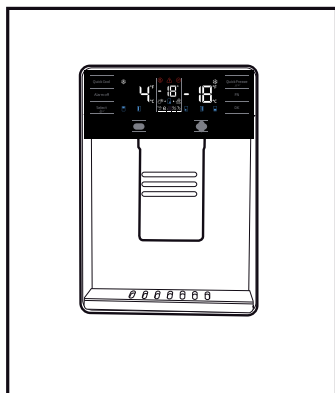
### 5.14 Use of internal water dispenser and water dispenser at the door (in some models)

After connecting the refrigerator to a water source or replacing the water filter, flush the water system. Use a sturdy container to depress and hold the water dispenser lever for 5 seconds, then release it for 5 seconds. Repeat until water begins to flow. Once water begins to flow, continue depressing and releasing the dispenser paddle (5 seconds on, 5 seconds off) until a total of 4 gal. (15L) has been dispensed. This will flush air from the filter and water dispensing system, and prepare the water filter for use. Additional flushing may be required in some households. As air is cleared from the system, water may spurt out of the dispenser.

Allow 24 hours for the refrigerator to cool down and chill water. Dispense enough water every week to maintain a fresh supply.



After 5 minutes of continuous dispensing, the dispenser will stop dispensing water to avoid flooding. To continue dispensing, press the dispenser paddle again.



Water dispenser at the door (in some models)

### 5.15 Dispensing water

Hold a container under the dispenser spout while pressing the dispenser pad.  
Release the dispenser pad to stop dispensing.

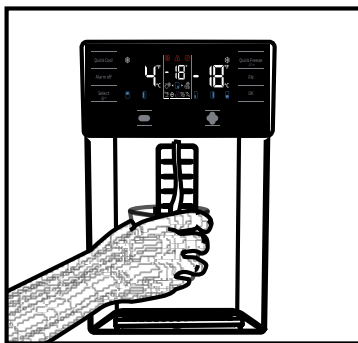


It is normal for the first few glasses of water taken from the dispenser to be warm.

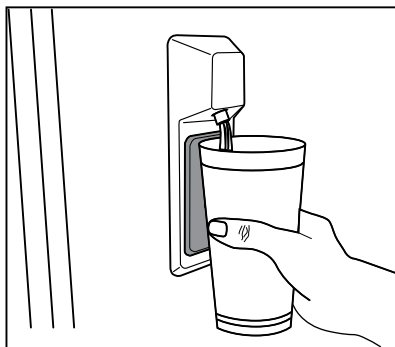


If the water dispenser is not used for a long period of time, dispose of first few glasses of water to obtain fresh water.

During initial use, you will have to wait approximately 24 hours for the water to cool down. Take out the glass a little while after you pull the trigger.



Built-in water dispenser (in some models)



### 5.16 For using water dispenser



Before using your fridge first time and after replacing your water filter, water dispenser may drip drops of water. To prevent water dripping or leaking from dispenser, please bleed the air from the system by dispensing 5-6 gallons (about 20 liter) of water through the water dispenser before the first use and every time after you change the water filter. This will remove any air trapped in the system and stop the water dispenser from leaking. Checking coupler position and the straightness of water line at the back of the unit will be required if there's an obstruction in water flow.



If your water dispenser is leaking just a few drops of water after you have dispensed some water, this is normal.



## Operating the product

### 5.17 Icematic

(in some models)

To get ice from the icematic, fill the water tank in the fridge compartment with water up to the maximum level.

Ice cubes in the ice drawer may stick to each other and become a bulk due to hot and humid air in approximately 15 days. This is normal. If you cannot break the bulk apart, you can empty the ice container and make ice again.



It is recommended to change the water in the water tank if it remains in the water tank for more than 2-3 weeks.



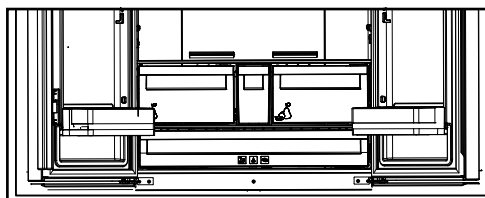
**Strange noises you hear from the refrigerator at 120-minute intervals are the sounds of ice-making and pouring. This is normal.**



If you do not want to make ice, press the Ice off icon to stop the icematic to save energy and prolong the service life of your refrigerator.



It is normal that a few drops of water drop from the dispenser after you have taken water.



### 5.18 Icematic and ice storage container

(in some models)

#### Using the Icematic

Fill the Icematic with water and place it into its seat. Your ice will be ready approximately in two hours. Do not remove the Icematic from its seating to take ice.

Turn the knobs on the ice reservoirs clockwise by 90 degrees.

Ice cubes in the reservoirs will fall down into the ice storage container below.

You may take out the ice storage container and serve the ice cubes.

If you wish, you may keep the ice cubes in the ice storage container.

#### Ice storage container

Ice storage container is only intended for accumulating the ice cubes. Do not put water in it. Otherwise, it will break.

## 6 Maintenance and cleaning

Cleaning your fridge at regular intervals will extend the service life of the product.



### WARNING:

Unplug the product before cleaning it.

- Never use gasoline, benzene or similar substances for cleaning purposes.
- Never use any sharp and abrasive tools, soap, household cleaners, detergent and wax polish for cleaning.
- For non-No Frost products, water drops and frosting up to a fingerbreadth occur on the rear wall of the Fridge compartment. Do not clean it; never apply oil or similar agents on it.
- Only use slightly damp microfiber cloths to clean the outer surface of the product. Sponges and other types of cleaning cloths may scratch the surface
- Dissolve one teaspoon of bi-carbonate in half litre of water. Soak a cloth with the solution and wrung it thoroughly. Wipe the interior of the refrigerator with this cloth and the dry thoroughly.
- Make sure that no water enters the lamp housing and other electrical items.
- If you will not use the refrigerator for a long period of time, unplug it, remove all food inside, clean it and leave the door ajar.
- Check regularly that the door gaskets are clean. If not, clean them.
- To remove door and body shelves, remove all of its contents.

- Remove the door shelves by pulling them up. After cleaning, slide them from top to bottom to install.
- Never use cleaning agents or water that contain chlorine to clean the outer surfaces and chromium coated parts of the product. Chlorine causes corrosion on such metal surfaces.

### 6.1 Avoiding bad odours

- Materials that may cause odour are not used in the production of our refrigerators. However, due to inappropriate food preserving conditions and not cleaning the inner surface of the refrigerator as required can bring forth the problem of odour. Pay attention to following to avoid this problem:
- Keeping the refrigerator clean is important. Food residuals, stains, etc. can cause odour. Therefore, clean the refrigerator with bi-carbonate dissolved in water every few months. Never use detergents or soap.
- Keep the food in closed containers. Microorganisms spreading out from uncovered containers can cause unpleasant odours.
- Never keep the food that have passed best before dates and spoiled in the refrigerator.

### 6.2 Protecting the plastic surfaces

Do not put liquid oils or oil-cooked meals in your refrigerator in unsealed containers as they damage the plastic surfaces of the refrigerator. If oil is spilled or smeared onto the plastic surfaces, clean and rinse the relevant part of the surface at once with warm water.

## 7. Troubleshooting

Check this list before contacting the service. Doing so will save you time and money. This list includes frequent complaints that are not related to faulty workmanship or materials. Certain features mentioned herein may not apply to your product.

### **The refrigerator is not working.**

- The power plug is not fully settled. >>> Plug it in to settle completely into the socket.
- The fuse connected to the socket powering the product or the main fuse is blown. >>> Check the fuses.

### **Condensation on the side wall of the cooler compartment (MULTI ZONE, COOL, CONTROL and FLEXI ZONE).**

- The door is opened too frequently >>> Take care not to open the product's door too frequently.
- The environment is too humid. >>> Do not install the product in humid environments.
- Foods containing liquids are kept in unsealed holders. >>> Keep the foods containing liquids in sealed holders.
- The product's door is left open. >>> Do not keep the product's door open for long periods.
- The thermostat is set to too low temperature. >>> Set the thermostat to appropriate temperature.

### **Compressor is not working.**

- In case of sudden power failure or pulling the power plug off and putting back on, the gas pressure in the product's cooling system is not balanced, which triggers the compressor thermic safeguard. The product will restart after approximately 6 minutes. If the product does not restart after this period, contact the service.
- Defrosting is active. >>> This is normal for a fully-automatic defrosting product. The defrosting is carried out periodically.
- The product is not plugged in. >>> Make sure the power cord is plugged in.
- The temperature setting is incorrect. >>> Select the appropriate temperature setting.
- The power is out. >>> The product will continue to operate normally once the power is restored.

### **The refrigerator's operating noise is increasing while in use.**

- The product's operating performance may vary depending on the ambient temperature variations. This is normal and not a malfunction.

### **The refrigerator runs too often or for too long.**

- The new product may be larger than the previous one. Larger products will run for longer periods.
- The room temperature may be high. >>> The product will normally run for long periods in higher room temperature.
- The product may have been recently plugged in or a new food item is placed inside. >>> The product will take longer to reach the set temperature when recently plugged in or a new food item is placed inside. This is normal.
- Large quantities of hot food may have been recently placed into the product. >>> Do not place hot food into the product.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> The warm air moving inside will cause the product to run longer. Do not open the doors too frequently.
- The freezer or cooler door may be ajar. >>> Check that the doors are fully closed.
- The product may be set to temperature too low. >>> Set the temperature to a higher degree and wait for the product to reach the adjusted temperature.
- The cooler or freezer door washer may be dirty, worn out, broken or not properly settled. >>> Clean or replace the washer. Damaged / torn door washer will cause the product to run for longer periods to preserve the current temperature.

### **The freezer temperature is very low, but the cooler temperature is adequate.**

- The freezer compartment temperature is set to a very low degree. >>> Set the freezer compartment temperature to a higher degree and check again.

### **The cooler temperature is very low, but the freezer temperature is adequate.**

- The cooler compartment temperature is set to a very low degree. >>> Set the freezer compartment temperature to a higher degree and check again.

### **The food items kept in cooler compartment drawers are frozen.**

## Troubleshooting

- The cooler compartment temperature is set to a very low degree. >>> Set the freezer compartment temperature to a higher degree and check again.

### **The temperature in the cooler or the freezer is too high.**

- The cooler compartment temperature is set to a very high degree. >>> Temperature setting of the cooler compartment has an effect on the temperature in the freezer compartment. Wait until the temperature of relevant parts reach the sufficient level by changing the temperature of cooler or freezer compartments.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> Do not open the doors too frequently.
- The door may be ajar. >>> Fully close the door.
- The product may have been recently plugged in or a new food item is placed inside. >>> This is normal. The product will take longer to reach the set temperature when recently plugged in or a new food item is placed inside.
- Large quantities of hot food may have been recently placed into the product. >>> Do not place hot food into the product.

### **Shaking or noise.**

- The ground is not level or durable. >>> If the product is shaking when moved slowly, adjust the stands to balance the product. Also make sure the ground is sufficiently durable to bear the product.
- Any items placed on the product may cause noise. >>> Remove any items placed on the product.

### **The product is making noise of liquid flowing, spraying etc.**

- The product's operating principles involve liquid and gas flows. >>> This is normal and not a malfunction.

### **There is sound of wind blowing coming from the product.**

- The product uses a fan for the cooling process. This is normal and not a malfunction.

### **There is condensation on the product's internal walls.**

- Hot or humid weather will increase icing and condensation. This is normal and not a malfunction.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> Do not open the doors too frequently; if open, close the door.

- The door may be ajar. >>> Fully close the door.

### **There is condensation on the product's exterior or between the doors.**

- The ambient weather may be humid, this is quite normal in humid weather. >>> The condensation will dissipate when the humidity is reduced.

### **The interior smells bad.**

- The product is not cleaned regularly. >>> Clean the interior regularly using sponge, warm water and carbonated water.
- Certain holders and packaging materials may cause odour. >>> Use holders and packaging materials without free of odour.
- The foods were placed in unsealed holders. >>> Keep the foods in sealed holders. Micro-organisms may spread out of unsealed food items and cause malodour. Remove any expired or spoiled foods from the product.

### **The door is not closing.**

- Food packages may be blocking the door. >>> Relocate any items blocking the doors.
- The product is not standing in full upright position on the ground. >>> Adjust the stands to balance the product.
- The ground is not level or durable. >>> Make sure the ground is level and sufficiently durable to bear the product.

### **The vegetable bin is jammed.**

- The food items may be in contact with the upper section of the drawer. >>> Reorganize the food items in the drawer.

### **If The Surface Of The Product Is Hot.**

- High temperatures may be observed between the two doors, on the side panels and at the rear grill while the product is operating. This is normal and does not require service maintenance! Be careful when touching these areas.



### **WARNING:**

If the problem persists after following the instructions in this section, contact your vendor or an Authorised Service. Do not try to repair the product.

## DISCLAIMER / WARNING

Some (simple) failures can be adequately handled by the end-user without any safety issue or unsafe use arising, provided that they are carried out within the limits and in accordance with the following instructions (see the "Self-Repair" section).

Therefore, unless otherwise authorized in the "Self-Repair" section below, repairs shall be addressed to registered professional repairers in order to avoid safety issues. A registered professional repairer is a professional repairer that has been granted access to the instructions and spare parts list of this product by the manufacturer according to the methods described in legislative acts pursuant to Directive 2009/125/EC.

**However, only the service agent (i.e. authorized professional repairers) that you can reach through the phone number given in the user manual/warranty card or through your authorized dealer may provide service under the guarantee terms. Therefore, please be advised that repairs by professional repairers (who are not authorized by Beko) shall void the guarantee.**

### Self-Repair

Self-repair can be done by the end-user with regard to the following spare parts: door handles, door hinges, trays, baskets and door gaskets (an updated list is also available in support.beko.com as of 1st March 2021).

Moreover, to ensure product safety and to prevent risk of serious injury, the mentioned self-repair shall be done following the instructions in the user manual for self-repair or which are available in support.beko.com. For your safety, unplug the product before attempting any self-repair.

Repair and repair attempts by end-users for parts not included in such list and/or not following the instructions in the user manuals for self-repair or which are available in support.beko.com, might give rise to safety issues not attributable to Beko, and will void the warranty of the product.

Therefore, it is highly recommended that end-users refrain from the attempt to carry out repairs falling outside the mentioned list of spare parts, contacting in such cases authorized professional repairers or registered professional repairers. On the contrary, such attempts by end-users may cause safety issues and damage the product and subsequently cause fire, flood, electrocution and serious personal injury to occur.

By way of example, but not limited to, the following repairs must be addressed to authorized professional repairers or registered professional repairers: compressor, cooling circuit, main board, inverter board, display board, etc.

The manufacturer/seller cannot be held liable in any case where end-users do not comply with the above.

The spare part availability of the refrigerator that you purchased is 10 years.

During this period, original spare parts will be available to operate the refrigerator properly  
The minimum duration of guarantee of the refrigerator that you purchased is 24 months.

This product is equipped with a lighting source of the "G" energy class.  
The lighting source in this product shall only be replaced by professional repairers.

### **Packaging sorting information**

Please scan the QR code which places on the outer packaging of the product to find all the information relating to the packaging and how to manage the packaging waste.

**Gentile Cliente,**

**Cortesemente leggi il presente manuale prima di iniziare ad usare il prodotto.**


Ti ringraziamo per aver scelto questo prodotto. Vorremmo che il prodotto, che è stato realizzato con la tecnologia più avanzata, ti possa offrire l'efficienza ottimale. Per questo, prima di utilizzare il prodotto leggi attentamente questo manuale e qualsiasi altra documentazione fornita e conservali per riferimenti futuri.

Presta particolare attenzione alle informazioni e alle avvertenze contenute nel manuale utente. In questo modo proteggerai te stesso e il tuo prodotto da possibili pericoli. Conserva il manuale utente. Se dovessi consegnare il prodotto a qualcun altro, non dimenticare di includere questa guida.

Nella guida utente sono utilizzati i seguenti simboli:






 pericolo che potrebbe causare morte o lesioni.




**AVVISO** Un pericolo che potrebbe causare danni materiali al prodotto o all'ambiente circostante

 Informazioni importanti o suggerimenti utili relativamente al funzionamento.

 Leggi il manuale utente.

 Rischio di incendio/Materiali infiammabili


 <b>INFORMATION</b>	
 <b>ENERG</b> 	.The model information as stored in the product data base can be reached by entering following website and searching for your model identifier (*) found on energy label. <a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a>
SUPPLIER'S NAME → MODEL IDENTIFIER → (*)  	

<b>1- Istruzioni di sicurezza</b>	<b>2</b>	<b>5 Funzionamento del prodotto</b>	<b>13</b>
 1.1 Uso preposto . . . . .	2	5.1 Pannello indicatore . . . . .	13
 1.2 - Sicurezza per bambini, persone diversamente abili e animali domestici . . .	2	5.2 Congelamento di alimenti freschi . . . . .	18
 1.3 - Sicurezza elettrica . . . . .	3	5.3 Consigli per il consolidamento di alimenti congelati . . . . .	18
 1.4 - Sicurezza nel trasporto . . . . .	3	5.4 Informazioni Deep-freeze . . . . .	19
 1.5 - Sicurezza nell'installazione . . . . .	3	5.5 Posizionamento degli alimenti . . . . .	19
 1.6- Sicurezza nelle operazioni . . . . .	4	5.6 Avvertenza apertura porta . . . . .	19
 1.7- Sicurezza nella manutenzione e pulizia	5	5.7 Scomparto verdura . . . . .	19
 1.8- HomeWhiz . . . . .	6	5.8 Scomparto verdura, con umidità controllata	20
 1.9- Illuminazione . . . . .	6	(Ripiani alimenti freschi) . . . . .	20
<b>2 Il vostro frigorifero</b>	<b>7</b>	5.9 Vassoio portauova . . . . .	20
<b>3 Installazione</b>	<b>8</b>	5.10 Sezione centrale mobile . . . . .	20
3.1 Posizione adeguata per l'installazione. . . . .	8	5.11 Luce blu/HarvestFresh. . . . .	20
3.2 Installazione dei cunei in plastica . . . . .	8	5.12 Filtro odori . . . . .	21
3.3* Regolazione dei piedini . . . . .	9	5.13 Uso del distributore d'acqua interno e del distributore d'acqua sulla porta . . . . .	21
3.4 Collegamento elettrico. . . . .	10	5.15 Per usare il distributore dell'acqua . . . . .	22
<b>4 Preparazione</b>	<b>11</b>	5.16 Icematic . . . . .	22
4.1 Suggerimenti per risparmiare energia . . . . .	11	5.17 Icematic e contenitore per conservare il ghiaccio . . . . .	23
4.2 Consigli sullo scomparto alimenti freschi . . . . .	11	<b>6. Pulizia e manutenzione</b>	<b>24</b>
4.3 Uso iniziale. . . . .	12	<b>7. Risoluzione dei problemi</b>	<b>25</b>





# 1 Istruzioni di sicurezza


- Questa sezione contiene istruzioni di sicurezza che aiutano a proteggersi da rischi di lesioni personali o danni alle cose.
- La nostra azienda non è responsabile per danni che possono verificarsi se queste istruzioni non vengono seguite.

 Le procedure di installazione e riparazione devono sempre essere eseguite dal produttore, da il servizio assistenza autorizzato o da una persona qualificata e specificata dall'importatore.

 Utilizzare solo parti e accessori originali.

 I pezzi di ricambio originali verranno forniti per 10 anni, successivamente alla data di acquisto del prodotto.

 Non riparare o sostituire alcuna parte del prodotto, se non espressamente specificato nel manuale d'uso.

 Non apportare modifiche tecniche al prodotto.

## 1.1 Uso preposto

- Questo prodotto non è adatto all'uso commerciale e non deve essere utilizzato al di fuori dell'uso preposto.

Il prodotto è progettato per l'uso in case e ambienti interni.

Ad esempio:

- Cucine per il personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro,
- Fattorie,
- Aree utilizzate dai clienti in hotel, motel e altri tipi di alloggio,
- Alberghi di tipo bed & breakfast, pensioni,
- Catering e applicazioni simili che non prevedano la vendita al dettaglio.

Questo prodotto non deve essere utilizzato all'aperto con o senza tenda sopra di esso, come su barche, balconi o terrazze. Non esporre il prodotto a pioggia, neve, sole o vento.

Rischio di incendio!

## 1.2 - Sicurezza per bambini, persone diversamente abili e animali domestici

- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni e da persone con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali o con scarsa esperienza e conoscenze, a condizione che siano sorvegliati o addestrati sull'uso sicuro del prodotto e conoscano i rischi che il suo utilizzo comporta.
- I bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni possono inserire e togliere i prodotti da refrigerare.
- I prodotti elettrici sono pericolosi per i bambini e gli animali domestici. I bambini e gli animali domestici non devono giocare con, arrampicarsi su o entrare nel prodotto.
- La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini, a meno che non siano sorvegliati da qualcuno.
- Tenere i materiali di imballaggio lontano dalla portata dei bambini. Rischio di lesioni e di soffocamento!
- Prima di smaltire un prodotto vecchio o obsoleto:
  1. Scollegare il prodotto afferrando la spina.
  2. Tagliare il cavo di alimentazione e rimuoverlo dall'apparecchio insieme alla spina
  3. Non rimuovere i ripiani o i cassetti, in modo che sia più difficile per i bambini entrare nel prodotto.
  4. Rimuovere gli sportelli.
  5. Tenere il prodotto in modo che non si ribalti.
  6. Non permettere ai bambini di giocare con il vecchio prodotto.

## Istruzioni importanti relativamente alla sicurezza e all'ambiente

- Non gettare mai il prodotto nel fuoco per smaltirlo. Rischio di esplosione!
- Se sulla porta del prodotto è presente una serratura, la chiave deve essere tenuta fuori dalla portata dei bambini.

### 1.3 - Sicurezza elettrica

- Il prodotto deve essere scollegato durante le procedure di installazione, manutenzione, pulizia, riparazione e spostamento.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da una persona qualificata e specificata dal produttore, dal servizio assistenza autorizzato o da un importatore, al fine di evitare potenziali pericoli.
- Non schiacciare il cavo di alimentazione sotto o dietro il prodotto. Non appoggiare oggetti pesanti sul cavo di alimentazione. Il cavo di alimentazione non deve essere piegato eccessivamente, non deve essere schiacciato e non deve venire a contatto con una qualsiasi fonte di calore.
- Non utilizzare prolunghe, multiple o adattatori per far funzionare il prodotto.
- Le multiple o le fonti di alimentazione portatili possono surriscaldarsi e causare incendi. Pertanto, non tenere le multiple dietro o vicino al prodotto.
- La spina deve essere facilmente accessibile. Nel caso non sia possibile, l'impianto elettrico a cui è collegato il prodotto deve contenere un dispositivo (come un fusibile, un interruttore, un salvavita, ecc.) che sia conforme alle norme elettriche e che scolleghi tutti i poli dalla rete.
- Non toccare la spina di alimentazione con le mani bagnate.
- Togliere la spina dalla presa, afferrando la spina e non il cavo.
- Non localizzare prese multiple portatili o alimentatori portatili sul retro dell'apparecchio.

### 1.4 - Sicurezza nel trasporto

- Il prodotto è pesante, non spostarlo da soli.
- Non tenerne lo sportello, quando si sposta il prodotto.
- Fare attenzione a non danneggiare il sistema di raffreddamento o le tubazioni durante il

trasporto. Se le tubazioni sono danneggiate, non accendere il prodotto e contattare il servizio di assistenza autorizzato.

### 1.5 - Sicurezza nell'installazione

- Contattare il servizio di assistenza autorizzato per l'installazione del prodotto. Per rendere il prodotto pronto per l'utilizzo, consultare le informazioni contenute nel manuale d'uso, per assicurarsi che gli impianti elettrici e idrici siano adatti. In caso contrario, chiamare un elettricista e un idraulico qualificati, per ottenere le necessarie disposizioni. Se non ci si rivolge a un aiuto professionale, vi è il rischio di scosse elettriche, incendi, problemi con il prodotto o lesioni!
- Prima dell'installazione, controllare se il prodotto presenta difetti. Se il prodotto è danneggiato, non farlo installare.
- Posizionare il prodotto su una superficie pulita, piana e solida e bilanciarlo con piedini regolabili. In caso contrario, il prodotto potrebbe ribaltarsi e causare lesioni.
- Il luogo di installazione deve essere asciutto e ben ventilato. Non collocare tappeti, moquette o rivestimenti simili sotto al prodotto. Una ventilazione insufficiente è rischio di incendio!
- Non coprire o bloccare le aperture adibite alla ventilazione. In caso contrario, il consumo di energia elettrica aumenta e il prodotto potrebbe danneggiarsi.
- Il prodotto non deve essere collegato a sistemi di alimentazione come alimentatori solari. In caso contrario, il prodotto potrebbe danneggiarsi a causa di improvvisi cambiamenti di tensione!
- Più refrigerante contiene un frigorifero, più grande deve essere il luogo di installazione. Se il luogo scelto per l'installazione è troppo piccolo, il refrigerante infiammabile e la miscela di aria si accumulano in caso di perdite di refrigerante nel sistema di raffreddamento. Lo spazio necessario per ogni 8 gr di refrigerante è di almeno 1 m<sup>3</sup>. La quantità di refrigerante nel prodotto è indicata sulla targhetta di identificazione.
- Il prodotto non deve essere installato in luoghi esposti alla luce diretta del sole e deve essere

## Istruzioni importanti relativamente alla sicurezza e all'ambiente

tenuto lontano da fonti di calore come piani cottura, radiatori, ecc.

Se si deve installare il prodotto in prossimità di una fonte di calore, è necessario utilizzare un'adeguata piastra di isolamento e mantenere le seguenti distanze minime dalla fonte di calore:

- Almeno 30 cm di distanza da fonti di calore come piani di cottura, forni, radiatori o stufe,
- Minimo 5 cm di distanza dai forni elettrici.
- La classe di protezione del prodotto è di tipo I. Inserire il prodotto in una presa con messa a terra che sia conforme ai valori di tensione, corrente e frequenza indicati sulla targhetta del prodotto. La presa deve essere dotata di un interruttore automatico da 10 A - 16 A. La nostra azienda non sarà responsabile per eventuali danni che si verificheranno qualora il prodotto venga utilizzato senza messa a terra e collegamento elettrico in conformità con le normative locali e nazionali.
- Il prodotto non deve essere collegato alla rete elettrica durante l'installazione. In caso contrario, sussiste il rischio di scosse elettriche e di lesioni!
- Non inserire il prodotto in prese che siano allentate, smontate, rotte, sporche, grasse o che presentino il rischio di entrare in contatto con l'acqua.
- Posizionare il cavo di alimentazione e i tubi flessibili (se presenti) del prodotto in modo che non causino il rischio di inciamparvi dentro.
- L'esposizione all'umidità delle parti sotto tensione o del cavo di alimentazione può causare un corto circuito. Pertanto, non installare il prodotto in luoghi come garage o lavanderie, dove l'umidità è elevata o l'acqua può schizzare. Se il frigorifero si bagna d'acqua, scollegarlo e chiamare il servizio di assistenza autorizzato.
- Non collegare mai il frigorifero a dispositivi di risparmio energetico. Tali sistemi sono dannosi per il prodotto.

### 1.6- Sicurezza nelle operazioni

- Non utilizzare mai solventi chimici sul prodotto. Rischio di esplosione!
- In caso di malfunzionamento del prodotto, scollegarlo e non utilizzarlo, fino a quando non viene riparato dal servizio di assistenza

autorizzato. Rischio di scosse elettriche!

- Non collocare fonti di fiamma (candele accese, sigarette, ecc.) sul prodotto o nelle sue vicinanze.
- Non salire sul prodotto. Rischio di caduta e di ferite!
- Non danneggiare i tubi del sistema di raffreddamento con oggetti appuntiti o affilati. Il refrigerante che potrebbe fuoriuscire quando i tubi del refrigerante, le prolunghe dei tubi o i rivestimenti superficiali vengono perforati provoca irritazioni cutanee e lesioni agli occhi.
- A meno che non sia raccomandato dal produttore, non collocare o utilizzare dispositivi elettrici all'interno del frigorifero/congelatore.
- Fare attenzione a non incastrare le mani o qualsiasi altra parte del corpo nelle parti mobili all'interno del frigorifero. Fare attenzione a non schiacciare le dita tra lo sportello e il frigorifero. Fare attenzione nell'aprire e chiudere lo sportello, in particolare in presenza di bambini.
- Non mangiare mai gelati, cubetti di ghiaccio o cibi surgelati subito dopo averli tolti dal frigorifero. Rischio di congelamento!
- Se si hanno le mani bagnate, non toccare le pareti interne o le parti metalliche del freezer o gli alimenti in esso conservati. Rischio di congelamento!
- Non collocare nel congelatore barattoli o bottiglie che contengono bevande gassate o liquidi che possano congelarsi. Lattine e bottiglie possono scoppiare. Rischio di lesioni e danni materiali!
- Non collocare o utilizzare spray infiammabili, materiali infiammabili, ghiaccio secco, sostanze chimiche o materiali simili sensibili al calore vicino al frigorifero. Rischio di incendio e di esplosione!
- Non conservare nel prodotto materiali esplosivi che contengono materiali infiammabili, come le bombolette spray.
- Non collocare sul prodotto contenitori pieni di liquido. Gli spruzzi d'acqua su una parte elettrica possono causare scosse elettriche o generare un incendio.

## Istruzioni importanti relativamente alla sicurezza e all'ambiente

- Questo prodotto non è destinato alla conservazione di medicinali, plasma sanguigno, preparati di laboratorio o sostanze mediche simili e prodotti soggetti alla direttiva sui prodotti medici.
- L'uso del prodotto diversamente da quanto preposto può causare il deterioramento o la scadenza dei prodotti conservati al suo interno.
- Se il frigorifero è dotato di luce blu, non guardare la luce con strumenti ottici. Non fissare direttamente la lampada UV LED per lungo tempo. La luce ultravioletta può causare affaticamento agli occhi.
- Non sovraccaricare il prodotto. Gli oggetti nel frigorifero possono cadere quando si apre lo sportello, causando lesioni o danni. Problemi simili possono verificarsi se un qualsiasi oggetto viene posizionato sul prodotto.
- Per evitare lesioni, assicurarsi di aver pulito tutto il ghiaccio e l'acqua che potrebbero essere caduti o schizzati sul pavimento.
- Modificate la posizione dei ripiani/portabottiglie sullo sportello del frigorifero solo da vuoti. Rischio di lesioni!
- Non collocare oggetti che possono cadere/ribaltarsi sul prodotto. Tali oggetti possono cadere quando lo sportello è aperto e causare lesioni e/o danni materiali.
- Non colpire o esercitare una forza eccessiva sulle superfici in vetro. Il vetro rotto può causare lesioni e/o danni materiali.
- Il sistema di raffreddamento del prodotto contiene refrigerante R600a: Il tipo di refrigerante utilizzato nel prodotto è indicato sulla targhetta di identificazione. Questo refrigerante è infiammabile. Pertanto, fare attenzione a non danneggiare il sistema di raffreddamento o le tubazioni mentre il prodotto è in uso. Se le tubazioni sono danneggiate:

- Non toccare il prodotto o il cavo di alimentazione,

- Tenere lontano da potenziali fonti infiammabili, che possono far incendiare il prodotto.

- Ventilare l'area in cui si trova il prodotto. Non utilizzare ventilatori.

- Contattare il servizio di assistenza autorizzato.

- Se il prodotto è danneggiato e si nota una perdita di refrigerante, stare lontani dal refrigerante. Il refrigerante può causare congelamento in caso di contatto con la pelle.



### 1.7- Sicurezza nella manutenzione e pulizia

- Non tirare la maniglia dello sportello se è necessario spostare il prodotto per la pulizia. La maniglia può rompersi e causare lesioni, se si esercita una forza eccessiva su di essa.
- Non spruzzare o versare acqua sopra o all'interno del prodotto durante la pulizia. Rischio di incendio e di scosse elettriche!
- Non utilizzare utensili affilati o abrasivi per la pulizia del prodotto. Non utilizzare prodotti per la pulizia della casa, detersivi, gas, benzina, diluente, alcool, vernici, ecc.
- Utilizzare all'interno dell'elettrodomestico solo prodotti per la pulizia e la manutenzione che non siano nocivi per gli alimenti.
- Non utilizzare mai detersivi a vapore per pulire o sbrinare il prodotto. Il vapore entra a contatto con le parti sotto tensione del frigorifero, causando cortocircuiti o scosse elettriche!
- Assicurarsi che non entri acqua nei circuiti elettronici o negli elementi preposti all'illuminazione del prodotto.
- Utilizzare un panno pulito e asciutto per pulire i materiali estranei o la polvere sui perni della spina. Non utilizzare un panno umido o bagnato per pulire la spina. Rischio di incendio e di scosse elettriche!

### Per prodotti con erogatore d'acqua/macchina per ghiaccio

- Utilizzare solo acqua potabile. Non riempire il serbatoio dell'acqua con liquidi, come succhi di frutta, latte, bevande gassate o bevande alcoliche, poiché non adatti all'uso nell'erogatore d'acqua.
- Rischio per la salute e la sicurezza!

## Istruzioni importanti relativamente alla sicurezza e all'ambiente

- Non permettere ai bambini di giocare con l'erogatore d'acqua o con la macchina del ghiaccio (Icematic), per evitare incidenti o lesioni.
- Non inserire le dita o altri oggetti nel foro dell'erogatore d'acqua, nel canale dell'acqua o nel contenitore della macchina per il ghiaccio. Rischio di lesioni o danni materiali!

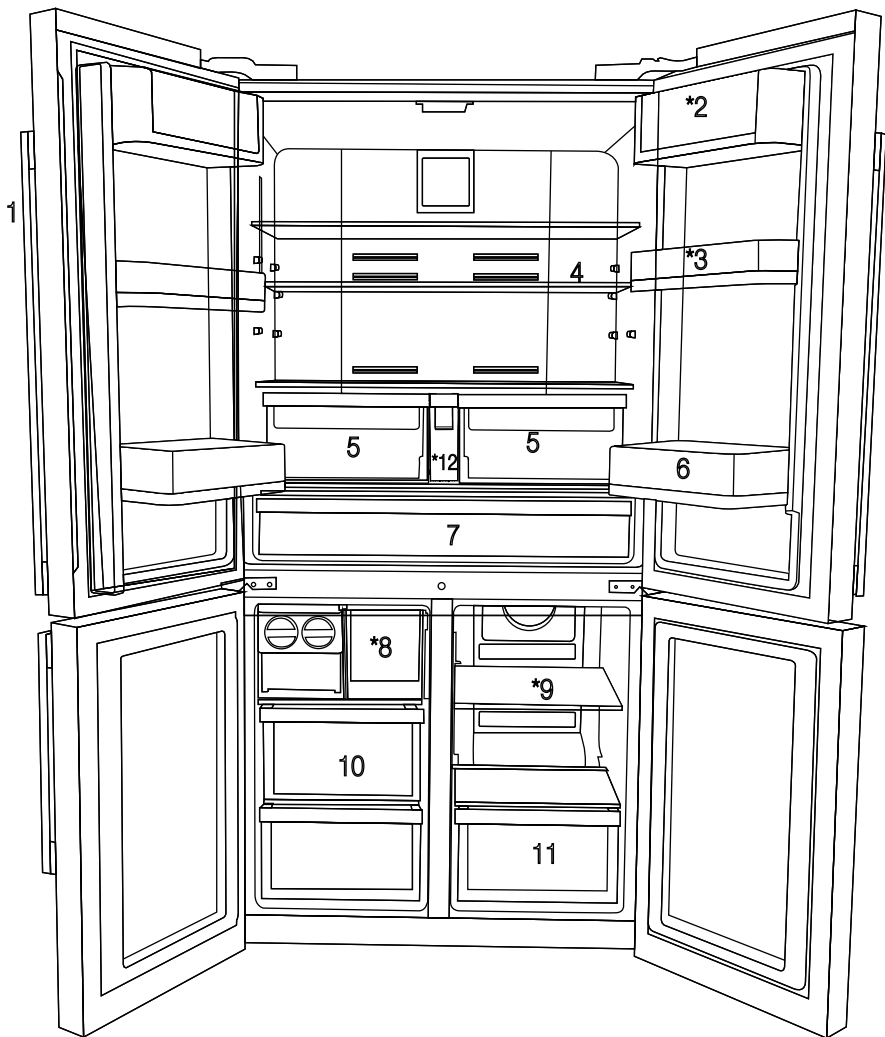
### 1.8- HomeWhiz

- Se si utilizza il prodotto tramite l'app HomeWhiz, è necessario osservare le avvertenze di sicurezza anche quando si è lontani dal prodotto. È inoltre necessario seguire le avvertenze nell'app.

### 1.9- Illuminazione

- Contattare il servizio di assistenza autorizzato ove sia necessario sostituire il LED/la lampadina utilizzata per l'illuminazione.

## 2 Il vostro frigorifero



- 1- Pannello di controllo e indicatori
- 2- Sezione burro e formaggio
- 3- Ripiano porta mobile, 70 mm
- 4- Ripiano in vetro, scomparto del frigorifero
- 5- Scomparto verdura, scomparto del frigorifero
- 6- Ripiano della porta, gallone

- 7- Scomparto di raffreddamento
- 8- Cassetto del congelatore
- 9- Ripiano in vetro dello scomparto multizona/raffreddatore
- 10- Cassetto dello scomparto congelatore
- 11- Cassetto dello scomparto multi-zona
- \* OPZIONALE



I dati contenuti nel presente manuale dell'utente sono schematici, che potrebbero non corrispondere alla perfezione al prodotto. Qualora le parti indicate non siano incluse nel prodotto da lei acquistato, significa che sono valide per altri modelli.

## 3 Installazione

### 3.1 Posizione adeguata per l'installazione

Contattare l'Assistenza autorizzata per procedere all'installazione del prodotto. Per preparare il prodotto per l'uso rimandiamo alle informazioni nel manuale dell'utente; inoltre, verificare che tutti gli impianti, elettrici e idrici, siano adeguati. In caso contrario, consigliamo di rivolgersi a un elettricista e a un tecnico qualificati per l'esecuzione degli eventuali interventi necessari.

	<b>AVVERTENZA:</b> Il produttore non verrà ritenuto responsabile degli eventuali danni che potrebbero derivare da procedure eseguite da persone non autorizzate.
	<b>AVVERTENZA:</b> Il prodotto non deve essere collegato alla presa di corrente in fase di installazione. In caso contrario, si potrebbe correre il rischio di morte o grave lesione!
	<b>AVVERTENZA:</b> : Qualora lo spazio di apertura della porta della stanza in cui verrà installato il prodotto sia tanto stretto da impedire il passaggio dell'elettrodomestico, togliere la porta della stanza e far passare il prodotto girandolo di lato; qualora questa opzione non sia percorribile, contattare il servizio autorizzato.

- Collocare il prodotto su una superficie in piano per evitare scosse.
- Lasciare una distanza di almeno 30 cm da fonti di calore come piani cottura, forni, radiatori e fornelli e una distanza di almeno 5 cm da forni elettrici.
- Il prodotto non deve essere esposto direttamente alla luce solare o conservato in luoghi umidi.
- Il prodotto necessita di adeguata ventilazione per un funzionamento efficiente. Se in prodotto viene collocato in una alcova, lasciare almeno 5 cm di spazio tra il prodotto, il soffitto, i muri laterali e il muro retrostante.

- Se in prodotto viene collocato in una alcova, lasciare almeno 5 cm di spazio tra il prodotto, il soffitto, i muri laterali e il muro retrostante. Controllare se il componente di protezione della parete posteriore è presente e nel suo alloggiamento (se fornito con il prodotto). Se il componente non è disponibile, o se è stato smarrito o è

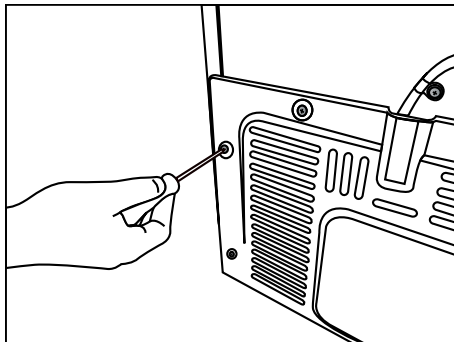
caduto, posizionare il prodotto in modo tale da lasciare almeno 5 cm di spazio libero tra il retro del prodotto e le pareti del locale. Lo spazio libero nella parte posteriore è importante per il funzionamento efficiente del prodotto.

- Non installare il prodotto in cui la temperatura scende al di sotto dei  $-5^{\circ}\text{C}$ .

### 3.2 Installazione dei cunei in plastica

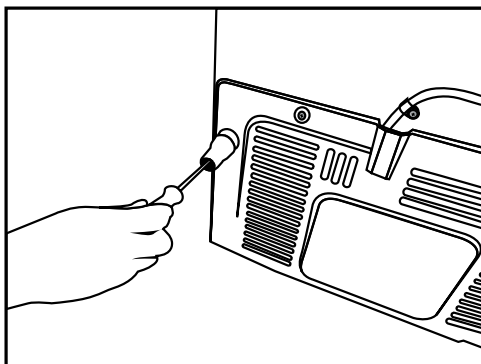
I cunei in plastica forniti in dotazione col prodotto vengono usati per creare la distanza che consenta la circolazione dell'aria fra il prodotto e la parete posteriore.

1. Per fissare i cunei, togliere le viti sul prodotto e usare le viti fornite in dotazione con i cunei.



2. Inserire i due cunei in plastica sulla copertura di ventilazione posteriore, come indicato nell'immagine.

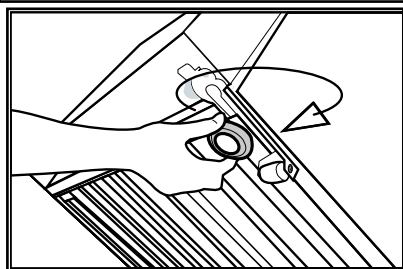
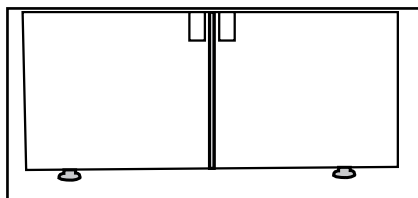
## Installazione



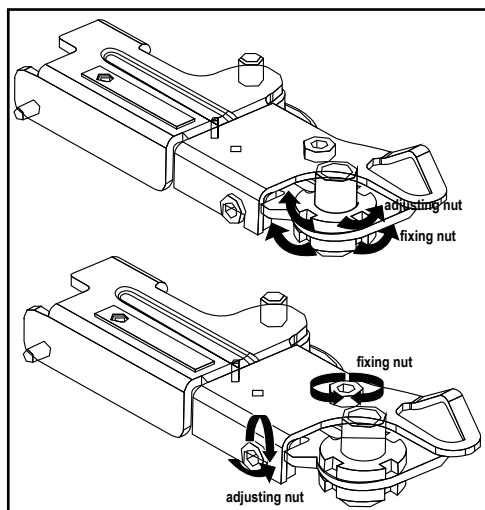
### 3.3\* Regolazione dei piedini

Se il prodotto non è in equilibrio successivamente all'installazione, regolare i piedini sulla parte anteriore ruotandoli verso destra o verso sinistra.

\* Se il prodotto non ha uno scomparto per il vino o non ha uno sportello di vetro, esso non ha i supporti regolabili ma fissi.



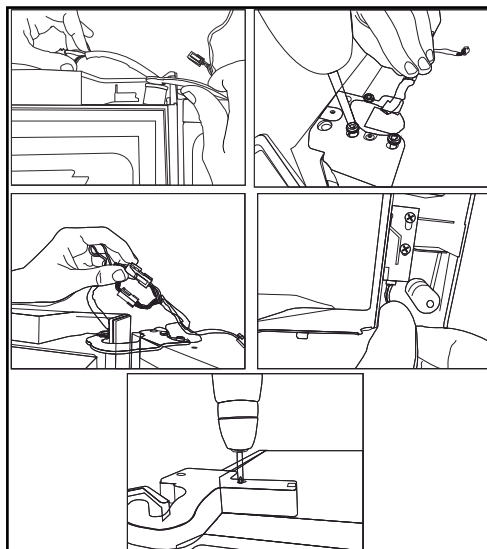
Per regolare le porte in verticale,  
Allentare il dado di fissaggio che si trova sulla parte inferiore.  
Ruotare il dado di regolazione conformemente alla posizione della porta (in senso orario/anti-orario).  
Serrare il dado di fissaggio per regolare la posizione.  
Per regolare le porte in orizzontale,  
Allentare il dado di fissaggio che si trova sulla parte superiore.  
Ruotare il dado di regolazione laterale a seconda della posizione della porta (senso orario/anti-orario).  
Serrare il dado di fissaggio che si trova sulla parte superiore per fissare la posizione.





## Installazione

- Il gruppo cerniera superiore è fissato con 3 viti.
- Il copri-cerniera viene fissato dopo aver installato le prese.
- Quindi, il copri-cerniera viene fissato con due viti.



### 3.4 Collegamento elettrico



**AVVERTENZA:** Non eseguire collegamenti tramite prolunghe o multi-prese.



**AVVERTENZA:** I cavi di alimentazione danneggiati vanno sostituiti dagli Agenti di Servizio Autorizzati.



Qualora debbano essere installati due dispositivi di raffreddamento fianco a fianco, lasciare una distanza di almeno 4 cm fra di loro.

- La nostra azienda non sarà responsabile di eventuali danni che deriveranno dall'uso del prodotto senza messa a terra e collegamenti elettrici in conformità con le normative locali.
- Il cavo di corrente deve essere a portata dopo l'installazione.
- Non inserire altri elementi quali ad esempio prolunghe o ciabatte multi-presa fra il dispositivo e la presa di corrente a parete.

## 4 Preparazione

### 4.1 Suggerimenti per risparmiare energia



Collegare il proprio frigorifero a sistemi per il risparmio dell'energia è pericoloso, in quanto potrebbero danneggiare il prodotto.

- Per apparecchio indipendente; “questo apparecchio refrigerante non è destinato a essere utilizzato come apparecchio da incasso”.
- Non lasciare aperte le porte del frigorifero per periodi di tempo troppo lunghi.
- Non mettere alimenti o bevande calde all'interno del frigorifero.
- Non sovraccaricare il frigorifero. La capacità di raffreddamento diminuisce se viene ostacolato il ricircolo dell'aria all'interno del frigorifero.
- Non mettere il frigorifero in luoghi direttamente spostati alla luce solare. Lasciare una distanza di almeno 30 cm da fonti di calore come piani cottura, forni, radiatori e fornelli e una distanza di almeno 5 cm da forni elettrici.
- Prestare attenzione quando vengono conservati alimenti nel frigorifero all'interno di contenitori chiusi.
- Per ottimizzare lo spazio di conservazione di cibo nello scomparto del congelatore del frigorifero, è necessario rimuovere il cassetto superiore e collocarlo sul ripiano in vetro superiore. Il consumo di corrente indicato per il frigorifero è stato determinato dopo aver tolto la macchina del ghiaccio e i cassetti superiori per consentire un livello di caricamento massimo. Consigliamo caldamente di usare i cassetti inferiori del congelatore e lo scomparto multi-zona in fase di caricamento.
- Poiché l'aria calda e umida non penetra direttamente nel prodotto quando le porte non sono aperte, il prodotto si ottimizza in condizioni sufficienti a proteggere il cibo. Funzioni e componenti quali compressore, ventola, caloriferi, sbrinamento, illuminazione, display e via dicendo funzionano secondo necessità per consumare il minimo di energia in tali circostanze.

- Il flusso dell'aria non dovrebbe essere bloccato mettendo alimenti davanti al congelatore e davanti alle ventole dello scomparto multi-zona. Gli alimenti vanno caricati lasciando uno spazio minimo di 5 minuti davanti alla griglia della ventola di protezione.
- Lo scongelamento di alimenti congelati all'interno dello scomparto del frigorifero consente sia di risparmiare energia che di mantenere la qualità degli alimenti.



La temperatura della stanza in cui va installato il frigorifero dovrebbe essere indicativamente di 10°C /50°F. L'uso del frigorifero a temperature più basse non è consigliato al fine di evitare cali prestazionali.



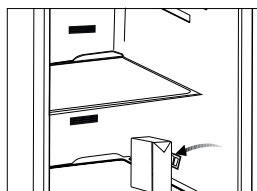
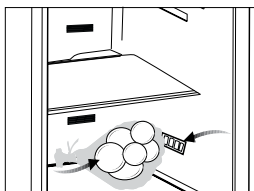
L'interno del frigorifero va pulito completamente.



Qualora debbano essere installati due dispositivi di raffreddamento fianco a fianco, lasciare una distanza di almeno 4 cm fra di loro.

### 4.2 Consigli sullo scomparto alimenti freschi

- Verificare che gli alimenti non tocchino il sensore della temperatura nello scomparto alimenti freschi. Per fare in modo che lo scomparto alimenti freschi mantenga la temperatura di conservazione ideale, il sensore non deve essere ostacolato dalla presenza di cibi.
- Non mettere alimenti o bevande calde all'interno del prodotto.



### 4.3 Uso iniziale

Prima di iniziare a usare il dispositivo, verificare che tutti i preparativi siano stati fatti in conformità con le istruzioni fornite nei capitoli "Istruzioni importanti relativamente alla sicurezza e all'ambiente" e "Installazione".

- Pulire l'interno del frigorifero conformemente a quanto consigliato nella sezione "Manutenzione e pulizia". Prima di accendere il frigorifero, verificare che l'interno sia asciutto.
- Collegare il frigorifero a una presa dotata di messa a terra. L'illuminazione interna si accende all'apertura della porta del frigorifero.
- Lasciare in funzione il frigorifero per 6 ore senza collocare alimenti al suo interno, e non aprire la porta a meno che ciò non sia strettamente necessario.



Si sentirà un rumore quando si avvia il compressore. I liquidi e i gas all'interno del sistema di refrigerazione potrebbero creare rumori, anche se il compressore non funziona; non si tratta di un'anomalia di funzionamento.

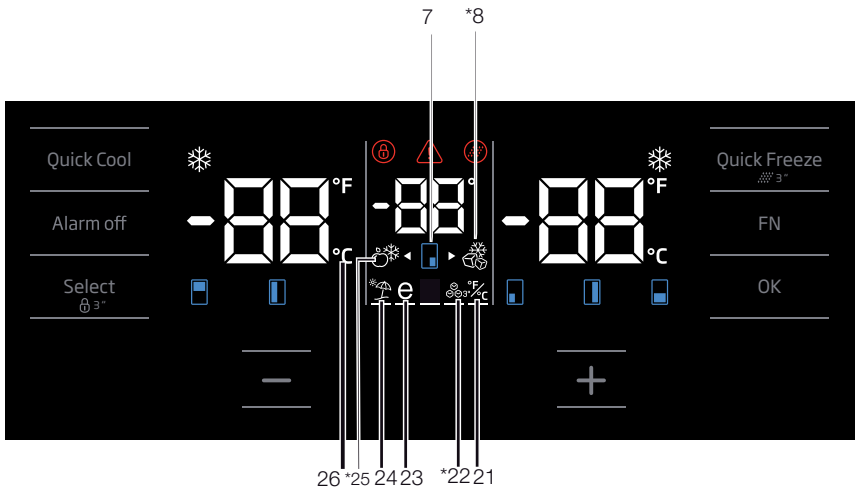
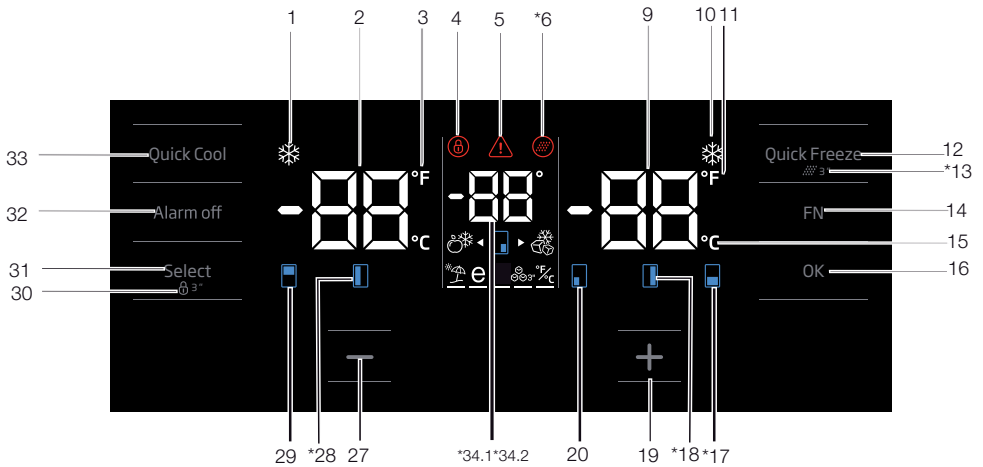


Le estremità anteriori del frigorifero potrebbero surriscaldarsi. Non si tratta di un'anomalia di funzionamento. Queste aree sono state progettate per essere calde ed evitare la condensa.

## 5 Funzionamento del prodotto

### 5.1 Pannello indicatore

Il pannello indicatore controllato da touch consente di impostare la temperatura oltre che di controllare le altre funzioni legate al frigorifero senza aprire la porta del prodotto. Sarà sufficiente premere i pulsanti giusti per le impostazioni della funzione.



I dati contenuti nel presente manuale dell'utente sono schematici, che potrebbero non corrispondere alla perfezione al prodotto. Qualora le parti indicate non siano incluse nel prodotto da lei acquistato, significa che sono valide per altri modelli.

## Funzionamento del prodotto

### 1. Indicatore funzione raffreddamento rapido

Si attiva quando viene attivata la funzione di raffreddamento rapido.

### 2. Indicatore della temperatura dello scomparto frigorifero

Viene visualizzata la temperatura dello scomparto frigorifero; può essere impostata su 8,7,6,5,4,3,2,1.

### 3. Indicatore Fahrenheit

Si tratta di un indicatore Fahrenheit. Quando l'indicazione Fahrenheit viene attivata, i valori di temperatura impostati vengono visualizzati in Fahrenheit e l'icona pertinente si accende.

### 4. Blocco tasto

Premere contemporaneamente il blocco tasti per 3 secondi. Il simbolo blocco tasti

si accende e la modalità blocco tasti viene attivata.

I pulsanti non funzionano se la modalità blocco tasti è attiva. Premere nuovamente, e contemporaneamente, il pulsante di blocco per 3 secondi.

Il simbolo di blocco si disattiva e si esce dalla modalità blocco tasti.

Premere il pulsante di blocco tasti qualora si desidera impedire la variazione dell'impostazione di temperatura del frigorifero.

### 5. Guasto alimentazione / Temperatura elevata / Avvertenza errore

Questo indicatore si illumina durante il guasto di corrente, durante i guasti temperatura elevata e durante le avvertenze di errore. Durante i guasti di temperatura a lungo termine, il valore di temperatura più alto che lo scomparto congelatore raggiunge lampeggia sul display digitale. Dopo aver controllato gli alimenti nello scomparto congelatore, premere il pulsante allarme off per eliminare l'avvertenza.

Rimandiamo alla sezione "Soluzioni consigliate per la risoluzione dei problemi" del proprio manuale qualora si noti che questo indicatore è illuminato.

### 6. Icona di reset filtro

Questa icona si accende quando è necessario procedere al reset del filtro.

### 7. Icona cabina cambio temperatura

Indica la cabina la cui temperatura deve essere modificata. Quando l'icona cabina cambio temperatura inizia a lampeggiare, si capisce che è stata selezionata la cabina pertinente.

### 8. Icona congelatore Joker

Passare sull'icona congelatore Joker usando il pulsante FN; l'icona inizia a lampeggiare. Quando viene premuto il tasto OK, l'icona congelatore cabina joker si accende e il dispositivo funziona come congelatore.

### 9. Indicatore della temperatura dello scomparto congelatore

Viene visualizzata la temperatura dello scomparto del frigorifero; può essere impostata su -16-18, -19, -20, -21, -22, -24.

### 10. Indicatore funzione congelamento rapido

Si attiva quando viene attivata la funzione di congelamento rapido.

### 11. Indicatore Fahrenheit

Si tratta di un indicatore Fahrenheit. Quando l'indicazione Fahrenheit viene attivata, i valori di temperatura impostati vengono visualizzati in Fahrenheit e l'icona pertinente si accende.

### 12. Pulsante funzione congelamento rapido

Premere questo pulsante per arrivare o disattivare la funzione di congelamento rapido. Quando viene attivata la funzione, lo scomparto congelatore viene raffreddato fino a una temperatura inferiore rispetto al valore impostato.



Usare la funzione di congelamento rapido quando si desidera congelare rapidamente gli alimenti collocati nello scomparto del congelatore. Se si desidera congelare grandi quantitativi di cibo fresco, attivare questa funzione prima di mettere gli alimenti all'interno del prodotto.



Qualora non venga annullata, la funzione di Congelamento rapido si annulla automaticamente dopo 24 ore al massimo o quando lo scomparto frigorifero raggiunge la temperatura richiesta.

## Funzionamento del prodotto



Questa funzione non viene richiamata quando la corrente viene ripristinata in seguito a un black-out.

### 13. Reset filtro

Il filtro viene resettato quando il pulsante di congelamento rapido viene premuto per 3 secondi. L'icona di reset filtro si spegne.

### 14. Pulsante FN

Usando questo tasto sarà possibile alternare fra le diverse funzioni che si desidera selezionare. Premendo questo tasto, l'icona, che richiede l'attivazione o la disattivazione della funzione, inizia a lampeggiare. Il pulsante FN si disattiva se non viene premuto per 20 secondi. Sarà necessario premere questo pulsante per modificare nuovamente le funzioni.

### 15. Indicatore Celsius

Si tratta di un indicatore Celsius. Quando l'indicazione Celsius viene attivata, i valori di temperatura impostati vengono visualizzati in Celsius Fahrenheit e l'icona pertinente di accende.

### 16. Pulsante OK

Dopo essersi spostati fra le funzioni usando il pulsante FN, quando la funzione viene annullata tramite il pulsante OK, l'icona pertinente e l'indicatore lampeggia. Quando la funzione viene attivata, rimane accesa. L'indicatore continua a lampeggiare per indicare che l'icona è attiva.

### 17. Icona cabina cambio temperatura

Indica la cabina la cui temperatura deve essere modificata. Quando l'icona cabina cambio temperatura inizia a lampeggiare, si capisce che è stata selezionata la cabina pertinente.

### 18. Icona cabina cambio temperatura

Indica la cabina la cui temperatura deve essere modificata. Quando l'icona cabina cambio temperatura inizia a lampeggiare, si capisce che è stata selezionata la cabina pertinente.

### 19. Pulsante di impostazione "aumento"

Selezionare la cabina pertinente col pulsante di selezione; l'icona della cabina che rappresenta la cabina pertinente inizia a lampeggiare. Premendo questo pulsante "aumento" durante il processo, il valore impostato aumenta. Se si continua a premerlo, il valore impostato torna al valore iniziale.

### 20. Icona cabina cambio temperatura

Indica la cabina la cui temperatura deve essere modificata. Quando l'icona cabina cambio temperatura inizia a lampeggiare, si capisce che è stata selezionata la cabina pertinente.

### 21. Impostazione dell'indicatore Celsius e Fahrenheit

Passare sopra a questo tasto col tasto FN e selezionare Fahrenheit e Celsius tramite il tasto OK. Quando viene selezionato il tipo di temperatura pertinente, l'indicatore Fahrenheit e Celsius si attiva.

### 22. Icona macchina del ghiaccio

Premere il tasto FN (finché non raggiunge l'icona del ghiaccio e la riga inferiore) per accendere la macchina per il ghiaccio. L'icona della macchina per il ghiaccio accesa e l'indicatore di funzione della macchina per il ghiaccio iniziano a lampeggiare quando vengono illuminati, quindi è possibile capire se la macchina per il ghiaccio sarà accesa o spenta. Quando si preme il pulsante OK, l'icona della macchina per il ghiaccio rimane accesa e l'indicatore continua a lampeggiare durante questo processo. Se non si preme alcun pulsante entro 20 secondi, l'icona e l'indicatore rimangono accesi. Pertanto, la macchina per il ghiaccio è accesa. Per spegnere nuovamente la macchina per il ghiaccio, illuminare l'icona e l'indicatore; quindi, sia l'icona della macchina per il ghiaccio accesa che l'indicatore inizieranno a lampeggiare. Se non si preme alcun pulsante entro 20 secondi, l'icona e l'indicatore si spengono e quindi la macchina per il ghiaccio si spegne nuovamente.



Indica se la macchina del ghiaccio è accesa o spenta.

## Funzionamento del prodotto



Quando si deseleziona questa funzione il flusso d'acqua dal serbatoio si interromperà. Tuttavia, il ghiaccio prodotto in precedenza può essere preso dalla macchina del ghiaccio.

### 23. Icona funzione Eco fuzzy

Premere il tasto FN (fino a che non raggiunge l'icona della lettera E e la riga inferiore) per attivare la funzione eco fuzzy. Quando si passa sull'icona eco fuzzy e sull'indicatore funzione eco fuzzy, iniziano a lampeggiare. Sarà così possibile capire quando la funzione eco fuzzy è attivata o disattivata. Quando viene premuto il tasto OK, l'icona della funzione eco fuzzy lampeggia in modalità continua a l'indicatore continua a lampeggiare durante questo processo. Se non viene premuto nessun pulsante per 20 secondi, l'icona e l'indicatore restano accesi. La funzione eco fuzzy è quindi attivata. Per annullare la funzione eco fuzzy, passare nuovamente sull'icona e sull'indicatore e premere il tasto OK. Quindi, sia l'icona funzione eco fuzzy che l'indicatore iniziano a lampeggiare. Se non viene premuto nessun pulsante entro 20 secondi, l'icona e l'indicatore si spengono, e quindi la funzione eco fuzzy viene disattivata.

### 24. Icona funzione vacanza

Premere il tasto FN (fino a che non raggiunge l'icona dell'ombrello e la riga inferiore) per attivare la funzione vacanza. Quando si passa sull'icona funzione vacanza e sull'indicatore funzione vacanza, iniziano a lampeggiare. Sarà così possibile capire quando la funzione vacanza è attivata o disattivata. Quando viene premuto il tasto OK, le spie dell'icona funzione vacanza sono sempre accese, il che significa che la funzione vacanza è attivata. L'indicatore continua a lampeggiare durante questo processo. Premere il tasto OK per annullare la funzione vacanza. Quindi sia l'icona funzione vacanza e il relativo indicatore inizieranno a lampeggiare e la funzione vacanza verrà annullata.

### 25. Icona frigorifero Joker

Quando viene selezionata l'icona frigorifero Joker usando il pulsante FN e quando viene premuto il tasto OK, la cabina Joker si trasforma in una cabina frigorifero e funziona come un frigorifero.

### 26. Indicatore Celsius

Si tratta di un indicatore Celsius. Quando l'indicazione Celsius viene attivata, i valori di temperatura impostati vengono visualizzati in Celsius Fahrenheit e l'icona pertinente si accende.

### 27. Pulsante di impostazione "diminuzione"

Selezionare la cabina pertinente col pulsante di selezione; l'icona della cabina che rappresenta la cabina pertinente inizia a lampeggiare. Premendo questo pulsante "diminuzione" durante il processo, il valore impostato diminuisce. Se si continua a premerlo, il valore impostato torna al valore iniziale.

### 28. Icona cabina cambio temperatura

Indica la cabina la cui temperatura deve essere modificata. Quando l'icona cabina cambio temperatura inizia a lampeggiare, si capisce che è stata selezionata la cabina pertinente.

### 29. Icona cabina cambio temperatura

Indica la cabina la cui temperatura deve essere modificata. Quando l'icona cabina cambio temperatura inizia a lampeggiare, si capisce che è stata selezionata la cabina pertinente.

### 30. Blocco tasto

Premere contemporaneamente il blocco tasti per 3 secondi. Il simbolo blocco tasti si accende e la modalità blocco tasti viene attivata. I pulsanti non funzionano se la modalità blocco tasti è attiva. Premere nuovamente, e contemporaneamente, il pulsante di blocco per 3 secondi. Il simbolo di blocco si disattiva e si esce dalla modalità blocco tasti.

Premere il pulsante di **blocco tasti** qualora si desideri impedire la variazione dell'impostazione di temperatura del frigorifero.

## Funzionamento del prodotto

### 31. Pulsante di selezione

Usare questo pulsante per selezionare la cabina della quale si desidera modificare la temperatura. Spostarsi fra le varie cabine premendo questo pulsante. Sarà possibile identificare le cabine selezionate grazie alle relative icone (7,17,18,20,28,29). L'icona della cabina che lampeggia, della quale si vuole modificare il valore, viene selezionata. Sarà quindi possibile modificare il valore impostato premendo il pulsante di diminuzione valore impostato cabina (27) e il pulsante di aumento valore impostato cabina (19). Qualora non venga premuto il pulsante di selezione per 20 secondi, le icone della cabina si spengono. Sarà necessario premere questo tasto per selezionare nuovamente una cabina.

### 32. Avvertenza allarme spento

In caso di black-out / allarme temperatura elevata, dopo aver controllato gli alimenti nello scomparto congelatore, premere il pulsante allarme off per eliminare l'avvertenza.

### 33. Pulsante funzione raffreddamento rapido

Questo pulsante ha due funzioni: per attivare o disattivare la funzione di raffreddamento rapido, premerlo per alcuni secondi. L'indicatore di raffreddamento rapido si spegne e il prodotto torna alle normali impostazioni.



Usare la funzione di raffreddamento rapido quando si desidera raffreddare rapidamente gli alimenti collocati nello scomparto del frigorifero. Se si desidera raffreddare grandi quantitativi di cibo fresco, attivare questa funzione prima di mettere gli alimenti all'interno del prodotto.



Qualora non venga annullata, la funzione di raffreddamento rapido si annulla automaticamente dopo 1 ore al massimo o quando lo scomparto frigorifero raggiunge la temperatura richiesta.



Se il pulsante di raffreddamento rapido viene premuto ripetutamente, a brevi intervalli di tempo, verrà attivata la protezione elettronica del circuito e il compressore non si avvierà immediatamente.



Questa funzione non viene richiamata quando la corrente viene ripristinata in seguito a un black-out.

### 34. 1 Indicatore temperatura Joker

Vengono visualizzati i valori di temperatura indicati della cabina joker.

### 34. Indicatore della temperatura dello scomparto raffreddamento vini

Vengono visualizzati i valori impostati della cabina vini



## Funzionamento del prodotto

### 5.2 Congelamento di alimenti freschi

- Al fine di mantenere la qualità degli alimenti, congelarli quanto più rapidamente possibile se vengono messi nello scomparto del congelatore; usare a tal fine la funzione di congelamento rapido.
- Sarà possibile conservare gli alimenti più a lungo nello scomparto del congelatore quando vengono congelati mentre sono freschi.
- Confezionare gli alimenti da congelare e chiudere la confezione in modo tale da impedire l'ingresso di aria.
- Verificare di confezionare gli alimenti prima di metterli nel congelatore. Usare contenitori, pellicole e carta anti-umidità, borse in plastica e altri materiali da imballaggio adatti per essere usati nel congelatore anziché la normale carta da imballaggio.
- Etichettare gli alimento aggiungendo la data prima di metterli all'interno del congelatore. Così facendo sarà possibile riconoscere la freschezza di ogni alimento all'apertura del congelatore. Conservare gli alimenti congelati più vecchi nella parte anteriore dello scomparto per essere certi del fatto che vengano usati prima.
- Gli alimenti surgelati vanno usati subito dopo essere stati congelati, non ricollocarli in congelatore.
- Non congelare grandi quantità di alimenti in una sola volta.
- "24 ore prima di congelare gli alimenti freschi, attivare la "Funzione di congelamento rapido".  
Le confezioni di alimenti freschi devono essere inserite nei cassetti inferiori.  
Dopo aver posizionato le confezioni di alimenti freschi, attivare di nuovo la "Funzione di congelamento rapido".  
Quando l'armadietto del congelatore è impostato sulla funzione rapida, anche l'armadietto jolly è impostato automaticamente sulla funzione rapida."

Impostazione dello scomparto congelatore	Impostazione dello scomparto frigorifero	Consigli
-18°C	4°C	Questa è la normale impostazione consigliata.
-20, -22 o -24°C	4°C	Queste impostazioni sono consigliate quando la temperatura ambiente supera i 30°C.
Congelamento rapido	4°C	Usare quando si desidera congelare alimenti in modo rapido. Il prodotto tornerà alla modalità precedente al termine del processo.
-18°C o inferiore	2°C	Servirsi di queste impostazioni qualora si ritenga che lo scomparto frigorifero non sia abbastanza freddo, a causa dell'elevata temperatura ambiente, o a causa di troppe aperture e chiusure della porta.

### 5.3 Consigli per il consolidamento di alimenti congelati

Lo scomparto verrà impostato come minimo su -18°C.

1. Mettere le confezioni nel congelatore quanto più rapidamente possibile dopo l'acquisto, evitando che si scongelino.

## Funzionamento del prodotto

- Controllare che non siano state oltrepassate le date "usare entro" e "da consumarsi preferibilmente entro il" indicate sulla confezione.
- Verificare che la confezione degli alimenti non sia danneggiata.

### 5.4 Informazioni Deep-freeze

Conformemente agli standard IEC 62552, il prodotto congela almeno 4,5 kg di alimenti a una temperatura ambiente di 25°C, a -18°C o temperatura inferiore, entro 24 ore per ogni 100 litri di volume di congelamento.

Sarà possibile conservare gli alimenti a lungo solo a -18°C o a temperature inferiori.

Sarà possibile tenere freschi gli alimenti per molti mesi (a -18°C o temperature inferiori nello scomparto deep freeze).

Non consentire che gli alimenti da considerare entrino in contatto con articoli precedentemente congelati al fine di evitarne lo scongelamento parziale.

Bollire le verdure e scolare l'acqua per conservare le verdure surgelate più a lungo. Dopo aver estratto l'acqua, metterle in confezioni a tenuta e metterle nel congelatore. Gli alimenti quali ad esempio banane, insalata, sedano, uova bollite e patate non sono adatte per essere congelate. Quando questi alimenti sono surgelati, solo il loro valore nutritivo e il gusto ne subiranno le conseguenze. Non marciscono e quindi non costituiscono un rischio per la salute umana.

### 5.5 Posizionamento degli alimenti

Ripiani dello scomparto congelatore	Vari alimenti, quali ad esempio carne, pesce, gelato, verdura, eccetera.
Ripiani dello scomparto del frigorifero	Alimenti in padelle, vassoi coperti e contenitori chiusi, uova (in contenitori chiusi)
Ripiani della porta dello scomparto del frigorifero	Piccoli alimenti o bevande
Scomparto verdura	Verdura e frutta

Scomparto zona fresca	Prodotti gastronomici, (ad esempio colazione, carne da consumare a breve)
-----------------------	---------------------------------------------------------------------------

### 5.6 Avvertenza apertura porta

#### (Questa funzione è opzionale)

Il sistema di avviso di sportello aperto del frigorifero può differire a seconda del modello.

Versione 1;

Se lo sportello del prodotto rimane aperto per un determinato periodo di tempo (tra 60 e 120 secondi), viene emesso un segnale acustico di avviso; a seconda del modello di prodotto, può essere visualizzato anche un segnale di avvertimento visivo (luce lampeggiante). Se si chiude lo sportello del dispositivo o se si preme un pulsante sullo schermo del dispositivo, se presente, l'avviso sonoro si arresterà.

Versione 2;

Se lo sportello del dispositivo resta aperto per un determinato periodo di tempo (tra 60 e 120 secondi) viene emesso l'avviso porta aperta. L'avviso di porta aperta viene emesso gradualmente. Prima un avviso udibile inizia a suonare. Dopo 4 minuti, se lo sportello non è ancora stato chiuso, si attiva un avviso visivo (luce lampeggiante). L'avviso di sportello aperto verrà ritardato per un certo periodo di tempo (tra 60 s e 120 s) quando si preme un qualsiasi tasto sullo schermo del prodotto, se presente. Quindi il processo ricomincerà. Quando lo sportello del dispositivo è chiuso, l'avviso di sportello aperto verrà annullato.

### 5.7 Scomparto verdura

Lo scomparto verdura del frigorifero è stato progettato appositamente per conservare le verdure fresche senza che perdano la loro umidità. A tal fine, l'intensificazione dell'aria fresca viene intensificata all'interno di questo scomparto. Rimuovere i ripiani delle porte che bloccano lo scomparto verdura, prima di procedere alla rimozione dello stesso.

## Funzionamento del prodotto

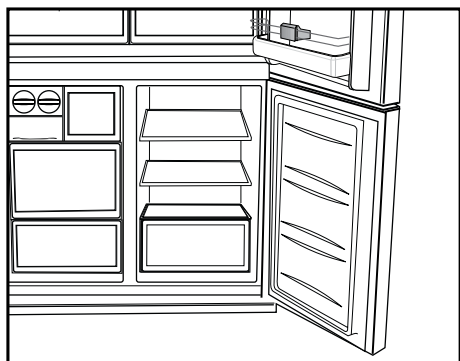
### 5.8 Scomparto verdura, con umidità controllata

#### (Ripiani alimenti freschi)

#### (Questa funzione è opzionale)

I valori di umidità di frutta e verdura vengono tenuti sotto controllo grazie allo scomparto verdura con umidità controllata, e quindi gli alimenti rimangono freschi più a lungo.

Consigliamo di mettere le verdure a foglie come ad esempio l'insalata e gli spinaci e le verdure sensibili alle perdite di umidità, in orizzontale, ove possibile, quando vengono messe nel cassetto verdura; sicuramente non posizionarle in orizzontale facendole appoggiare sulle radici.



In fase di spostamento delle verdure, prendere in considerazione i loro pesi specifici. Le verdure pesanti e dure vanno collocate sulla parte inferiore dello scomparto verdura, mentre quelle leggere e morbide devono trovarsi sulla parte superiore.

Non lasciare mai le verdure nei loro sacchetti in plastica all'interno dello scomparto verdura. Se vengono lasciati nei sacchetti in plastica, dopo poco marciranno. Qualora non si desidera che le verdure entrino in contatto con altre verdure per motivi igienici, usare carta perforata o un materiale simile al posto delle borse in plastica.

Non mettere pere, albicocche, pesche, ecc. in particolar modo tutti quei frutti che generano elevati quantitativi di etilene, all'interno dello stesso scomparto verdura con altra frutta e verdura. Il gas di etilene emesso da questi frutti causa la matura-

zione più rapida di altri frutti e li fa anche marcire in meno tempo.

### 5.9 Vassoio portauova

Sarà possibile installare il contenitore delle uova sulla porta desiderata o direttamente sulla struttura principale del frigorifero.

Non tenere mai il vassoio portauova nello scomparto del congelatore.

### 5.10 Sezione centrale mobile

La sezione centrale mobile è stata pensata per evitare che l'aria fredda all'interno del frigorifero fuoriesca.

1- Viene garantita la tenuta d'aria quando le guarnizioni sulla porta premono sulla superficie della sezione centrale amovibile, mentre le porte dello scomparto frigorifero sono chiuse.

2- Un altro motivo per cui il frigorifero è dotato di una sezione centrale mobile è il fatto che aumenta il volume netto dello scomparto frigorifero. Le sezioni centrali standard occupano del volume non-utilizzabile all'interno del frigorifero.

3-La sezione centrale mobile viene chiusa quando viene aperta la porta sinistra dello scomparto del frigorifero..

4-Non deve essere aperta manualmente. Si sposta sotto la guida della componente in plastica sul corpo mentre la porta è chiusa.

### 5.11 Luce blu/HarvestFresh

#### \*Non disponibile con tutti i modelli

#### Per la luce blu,

Frutta e verdura conservate nei cassetti illuminati con luce blu continuano la loro fotosintesi grazie all'effetto della lunghezza d'onda della luce blu e conservano così il loro contenuto di vitamine.

## Funzionamento del prodotto

### Per HarvestFresh,

Frutta e verdura conservate in cassette illuminate con la tecnologia HarvestFresh conservano le loro vitamine più a lungo grazie alle luci blu, verdi, rosse e ai cicli di buio che simulano il ciclo della giornata. Aprendo la porta del frigorifero durante il periodo di buio della tecnologia HarvestFresh, il frigorifero fa una rilevazione automatica e permette alla luce blu-verde o rossa di illuminare il cassetto per la propria comodità. Dopo aver chiuso lo sportello del frigorifero, il periodo di buio continuerà, come fosse il periodo notturno in un ciclo diurno.

### 5.12 Filtro odori

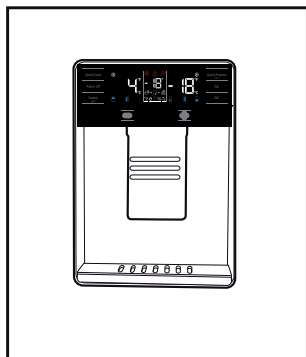
Il filtro odori nella tubazione dell'aria dello scomparto frigorifero evita la formazione di odori sgradevoli all'interno del frigorifero stesso

### 5.13 Uso del distributore d'acqua interno e del distributore d'acqua sulla porta

(in alcuni modelli)

Dopo aver collegato il frigorifero a una fonte idrica o dopo aver sostituito il filtro dell'acqua, lavare l'impianto idrico. Usare un contenitore resistente per premere e tenere premuta la leva del distributore per 5 secondi, quindi rilasciarla per 5 secondi. Ripetere fino a che l'acqua non inizia a scorrere. Quanto l'acqua inizia a scorrere, continuare a premere e rilasciare la leva del dispenser (5 secondi ON, 5 secondi off) fino a che non saranno stati erogati in totale 4 galloni (15 litri). In questo modo verrà spurgata l'aria dal filtro e dal sistema

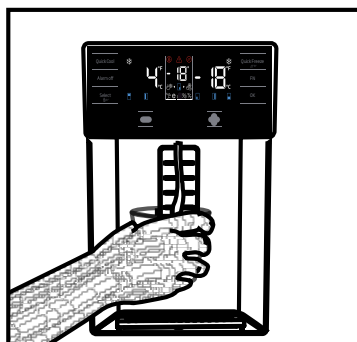
#### Distributore d'acqua alla porta (in alcuni modelli)



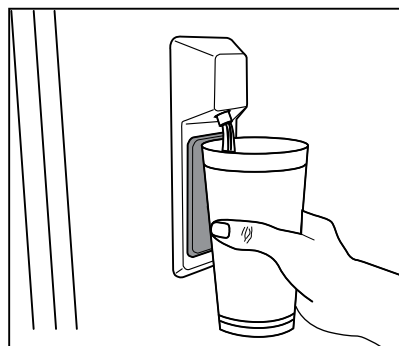
di erogazione dell'acqua; il filtro dell'acqua sarà pronto per essere utilizzato. Potrebbero essere necessarie alcune operazioni di pulizia in alcune case. Mentre l'aria viene eliminata dal sistema, l'acqua potrebbe fuoriuscire dal distributore. Lasciar passare 24 ore: in questo periodo di tempo il frigorifero si raffredderà e l'acqua verrà rinfrescata. Erogare acqua a sufficienza ogni settimana per mantenere una fornitura idrica sempre fresca.



Dopo 5 minuti di erogazione continua, il dispenser interromperà l'erogazione di acqua per evitare fuoriuscite eccessive. Per continuare l'erogazione, premere nuovamente la leva del dispenser.



#### Distributore d'acqua incorporato (in alcuni modelli)



## Funzionamento del prodotto

### 5.15 Per usare il distributore dell'acqua



Prima di iniziare a usare il frigorifero, e dopo aver sostituito il filtro dell'acqua, il dispenser potrebbe perdere delle gocce di acqua. Per evitare gocciolamenti o perdite dal dispenser, spurgare l'aria dall'impianto facendo fuoriuscire 5-6 galloni (circa 20 litri) di acqua dal distributore prima di iniziare a usare il dispositivo, nonché ogni volta che viene sostituito il filtro dell'acqua. In questo modo verrà eliminata l'eventuale acqua intrappolata nel sistema e si interromperanno le perdite dal distributore. Controllare la posizione dell'accoppiatore e verificare che il tubo dell'acqua sia dritto sulla parte posteriore dell'unità fino a quando necessario, qualora vi sia un'ostruzione nel flusso di acqua.



Se il distributore perde solo alcune gocce di acqua, dopo un'erogazione, non si tratta di un'anomalia di funzionamento.

### 5.16 Icematic

#### (in alcuni modelli)

Per ottenere ghiaccio da icematic, riempire d'acqua il serbatoio nel frigorifero riempiendo fino al massimo livello.

I cubetti di ghiaccio nello scomparto del ghiaccio possono attaccarsi gli uni agli altri e creare un accumulo a causa dell'aria calda e umida nel corso di circa 15 giorni. Questo è normale. Se non è possibile rompere l'accumulo, svuotare il contenitore del ghiaccio e preparare nuovamente il ghiaccio.



Si raccomanda di cambiare l'acqua nel serbatoio dell'acqua se resta nel serbatoio stesso per più di 2-3 settimane.



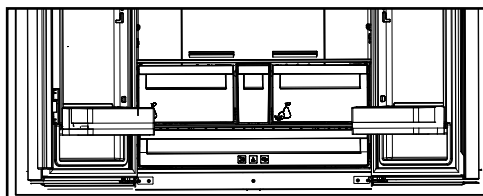
**I rumori anomali provenienti dal frigorifero a intervalli di 120 minuti sono generati dal processo di creazione e versamento del ghiaccio. Questo è normale.**



Se non si vuole preparare il ghiaccio, premere l'icona Ice off per arrestare la icematic e risparmiare energia ed estendere la vita utile del proprio frigorifero.



È normale che qualche goccia d'acqua scenda dall'erogatore dopo che l'acqua è stata estratta.



### 5.17 Icematic e contenitore per conservare il ghiaccio

(in alcuni modelli)

#### Uso di Icematic

\* Riempire Icematic con acqua e metterlo in sede. Il ghiaccio sarà pronto in due ore circa. Non rimuovere l'Icematic dalla sua sede per prendere il ghiaccio.

\* Ruotare le manopole in senso orario per 90 gradi.

I cubetti di ghiaccio cadono nel contenitore per la conservazione del ghiaccio sotto.

\* È possibile estrarre il contenitore per la conservazione del ghiaccio e servire i cubetti.

\* Se lo si desidera, è possibile lasciare i cubetti nel contenitore per la conservazione del ghiaccio.

#### Contenitore per la conservazione del ghiaccio

Il contenitore per la conservazione del ghiaccio ha solo lo scopo di conservare i cubetti di ghiaccio. Non inserirvi dell'acqua, Altrimenti si romperà.

## 6. Pulizia e manutenzione

Pulendo il prodotto a intervalli regolari sarà possibile prolungare la durata di vita.



**AVVERTENZA:** Scollegare il frigorifero dalla corrente prima di eseguire la pulizia.

- Non usare strumenti appuntiti e abrasivi, sapone, materiali per pulire la casa, detersivi, gas, gasolio, vernice e sostanze simili per gli interventi di pulizia.
- Per i prodotti non-No Frost, si verifica la formazione di gocce di acqua e ghiaccio fino allo spessore di un dito sulla parete posteriore dello scomparto frigo. Non pulire; non applicare mai olio né agenti simili.
- Utilizzare solo panni umidi in microfibra per pulire la superficie esterna del prodotto. Spugne e altri tipi di panni per la pulizia possono graffiare la superficie.
- Sciogliere un cucchiaino di bicarbonato in acqua. Ammorbidire un panno in acqua, quindi strizzarlo. Pulire il dispositivo con questo panno, quindi asciugare completamente.
- Fare attenzione a tenere lontana l'acqua dalla copertura delle lampade dalle altre componenti elettriche.
- Pulire la porta con un panno bagnato. Togliere tutti gli elementi all'interno per staccare la porta ed i ripiani del telaio. Sollevare i ripiani della porta verso l'alto per poterli rimuovere. Pulire e asciugare i ripiani, poi fissare nuovamente in posizione facendo scorrere da sopra.
- Non usare cloro cronica o prodotti detersivi sulla superficie esterna del dispositivo e sulle componenti rivestite in cromo del prodotto. Il cloro provoca ruggine su queste superfici metalliche.

### 6.1. Evitare i cattivi odori

Il prodotto è stato realizzato senza materiali che emettono cattivi odori. Cosservare tuttavia gli alimenti in sezioni non adeguate e pulire le superfici interne in modo non consono potrebbe provocare cattivi odori.

A tal fine consigliamo di pulire l'interno con acqua gassata ogni 15 giorni.

- Tenere gli alimenti in contenitori sigillati. I microrganismi potrebbero fuoriuscire dagli alimenti non sigillati causando così cattivi odori.
- Non conservare alimenti scaduti e marci all'interno del frigorifero.
- Non usare strumenti affilati e abrasivi o sapone, agenti detersivi domestici, detersivi, gasolio, benzene, cera, ecc., altrimenti le indicazioni sulle parti in plastica si toglieranno e si verificherà deformazione. Usare acqua tiepida e un panno morbido unicamente per le operazioni di pulizia e asciugatura.

### 6.2. Protezione delle superfici in plastica

L'olio rovesciato sulle superfici in plastica potrebbe danneggiare la superficie, e deve essere pulito immediatamente servendosi di acqua tiepida.

Controllare questo elenco prima di contattare l'assistenza clienti. Questa operazione vi consentirà di risparmiare soldi. Questo elenco contiene i problemi più frequenti che non a livello di manodopera o materiali. Alcune funzioni qui indicate potrebbero non essere valide per il vostro prodotto.

### Il frigorifero non funziona.

- La presa di corrente non è stata inserita correttamente. >>> Spingerla fino a inserirla completamente nella presa.
- Il fusibile collegato alla presa che alimenta il prodotto, oppure il fusibile principale, è bruciato. >>> Controllare i fusibili.

### Condensa sulla parete laterale dello scomparto frigorifero (MULTI ZONE, COOL, CONTROL e FLEXI ZONE).

- La porta viene aperta troppo spesso >>> Fare attenzione a non aprire eccessivamente la porta del dispositivo.
- L'ambiente è troppo umido. >>> Non installare il prodotto in ambienti umidi.
- Gli alimenti che contengono liquidi vengono conservati in contenitori non sigillati. >>> Tenere gli alimenti in contenitori sigillati.
- La porta viene lasciata aperta. >>> Non tenere aperte a lungo le porte del frigorifero.
- Il termostato è impostato su una temperatura troppo bassa. >>> Impostare il termostato su una temperatura adeguata.

### Il compressore non funziona.

- In caso di improvviso black out, o nel caso in cui la spina venga tolta e poi reinserita, la pressione del gas nel sistema di raffreddamento del dispositivo non è equilibrata, il che fa scattare la protezione termica del compressore. Il dispositivo si riavvierà dopo circa 6 minuti. Qualora il prodotto non si riavvia dopo questo periodo, contattare l'assistenza.
- La modalità di scongelamento è attiva. >>>> Si tratta di una condizione normale per un frigorifero con funzione di sbrinamento completamente automatica. Lo sbrinamento avviene a intervalli periodici.
- Il prodotto non è collegato. >>> Verificare che il cavo di alimentazione sia collegato.
- L'impostazione di temperatura non è corretta. >>> Selezionare l'impostazione di temperatura adeguata.
- Assenza di corrente. >>> Il prodotto continuerà a funzionare normalmente quando viene ripristinata la corrente elettrica.

### Il rumore di funzionamento del frigorifero aumenta col passare del tempo.

- Le prestazioni operative del prodotto possono variare a seconda delle variazioni di temperatura ambiente. Questa non è un'anomalia di funzionamento.

### Il frigorifero funziona troppo spesso o troppo lungo.



## Guida alla risoluzione dei problemi

- Il nuovo prodotto potrebbe essere più grande di quello precedente. I prodotti più grandi funzioneranno più a lungo.
- La temperatura ambiente potrebbe essere alta. >>> Il prodotto funzionerà normalmente per lunghi periodi di tempo con temperature superiori.
- Il prodotto potrebbe essere stato di recente collegato alla corrente, oppure al suo interno potrebbero essere stati recentemente aggiunti vari alimenti. >>> Allo prodotto servirà più tempo per raggiungere la temperatura impostata, se collegato di recente, oppure nel caso in cui vengano collocati nuovi elementi al suo interno, Non si tratta di un'anomalia.
- Forse di recente sono state introdotte nel frigorifero grandi quantità di alimenti caldi. >>> Non mettere alimenti caldi direttamente dentro al frigorifero.
- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte a lungo. >>> L'aria calda che si muove all'interno provocherà un funzionamento più lungo. Non aprire le porte con troppa frequenza.
- Le porte del congelatore o del frigorifero potrebbero essere socchiuse. >>> Controllare che le porte siano totalmente chiuse.
- Il prodotto potrebbe essere impostato su una temperatura troppo bassa, >>> Impostare la temperatura su un livello più alto e attendere che il prodotto raggiunga la temperatura desiderata.
- La rondella della porta del frigorifero del congelatore potrebbe essere sporca, usurata, rotta o non correttamente configurata, >>> Pulire e sostituire la rondella. Le rondelle consumate e usurate faranno funzionare il prodotto più a lungo per conservare la temperatura attuale.

### **La temperatura del congelatore è molto bassa, ma la temperatura del frigorifero è corretta.**

- La temperatura dello scomparto congelatore è impostata su un livello molto basso, >>> Impostare la temperatura dello scomparto congelatore su un livello più alto, quindi eseguire un controllo.

### **La temperatura del frigorifero è molto bassa, ma la temperatura del congelatore è corretta.**

- La temperatura dello scomparto frigorifero è impostata su un livello molto basso, >>> Impostare la temperatura dello scomparto frigorifero su un livello più alto, quindi eseguire un controllo.

### **Gli alimenti conservati nei cassetti dello scomparto frigorifero sono congelati.**

- La temperatura dello scomparto frigorifero è impostata su un livello molto basso, >>> Impostare la temperatura dello scomparto congelatore su un livello più alto, quindi eseguire un controllo.

### **La temperatura nel vano frigorifero e congelatore è troppo alta.**

- La temperatura dello scomparto frigorifero è impostata su un livello molto alto, >>> L'impostazione della temperatura dello scomparto frigorifero influenza la temperatura dello scomparto del congelatore. Modificare la temperatura dello scomparto congelatore o frigorifero e attendere che tutti gli scomparti interessati raggiungano il livello di temperatura impostata.
- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte a lungo. >>> Non aprire le porte con troppa frequenza.
- La porta potrebbe essere socchiusa. >>> Chiudere completamente la porta.
- Il prodotto potrebbe essere stato di recente collegato alla corrente, oppure al suo interno potrebbero essere stati recentemente aggiunti vari alimenti. >>> Al prodotto servirà più tempo per raggiungere la temperatura impostata, se collegato di recente, oppure nel caso in cui vengano collocati nuovi elementi al suo interno.
- Di recente sono state introdotte nel frigorifero grandi quantità di alimenti caldi. >>> Non mettere alimenti caldi direttamente dentro al frigorifero.

### **Vibrazioni o rumore.**

## Guida alla risoluzione dei problemi

- Il pavimento non è in piano o resistente. >>> Se il prodotto vibra, quando viene spostato lentamente, regolare i supporti per equilibrare il prodotto. Verificare inoltre che la superficie di appoggio sia sufficientemente resistente per supportarne il peso.
- Gli eventuali oggetti collocati sul prodotto potrebbero essere fonte di rumore. >>> Togliere gli eventuali elementi collocati sul prodotto.

### Il prodotto emette rumori, come ad esempio liquido che scorre, spruzzo, eccetera

- I principi operativi del prodotto prevedono la presenza di flussi di liquidi e flussi di gas. >>> Questa non è un'anomalia di funzionamento.

### C'è un rumore, simile a un soffio, che proviene dal prodotto.

- Il prodotto si serve di una ventola per il processo di raffreddamento. Questa non è un'anomalia di funzionamento.

### Si è formata condensa sulle pareti interne del dispositivo.

- Le condizioni meteo calde e umide aumentano la formazione di ghiaccio e di condensa. Questa non è un'anomalia di funzionamento.
- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte a lungo. >>> Non aprire le porte con troppa frequenza; se la porta è aperta, chiuderla.
- La porta potrebbe essere socchiusa. >>> Chiudere completamente la porta.

### Si è formata condensa sulla superficie esterna del dispositivo o fra le porte.

- Le condizioni ambientali potrebbero essere umide, e ciò è normale. >>> La condensa si dissipa quando l'umidità viene ridotta.

### L'interno emette cattivi odori.

- Il prodotto non viene pulito regolarmente. >>> Pulire la superficie interna a intervalli regolari servendosi di spugna, acqua tiepida, e acqua gassata.
- Alcuni contenitori e imballaggi potrebbero emettere cattivi odori. >>> Servirsi di imballaggi che non emettano cattivi odori.
- Gli alimenti sono stati collocati all'interno di contenitori non sigillati. >>> Tenere gli alimenti in contenitori sigillati. I microrganismi potrebbero fuoriuscire dagli alimenti non sigillati causando così cattivi odori.
- Rimuovere gli eventuali alimenti scaduti o rovinati dal dispositivo.

### La porta non si chiude correttamente.

- Le confezioni di cibo potrebbero bloccare la porta. >>> Trovare una nuova posizione per gli alimenti che bloccano le porte.
- Il prodotto non è in posizione verticale, appoggiato per terra. >>> Regolare i supporti per l'equilibrio del prodotto.
- Il pavimento non è in piano o resistente. >>> Verificare che la superficie di appoggio sia sufficientemente resistente per supportarne il peso.

### Il cassetto verdura si è inceppato.

- Gli alimenti potrebbero entrare in contatto con la sezione superiore cassetto. >>> Riorganizzare gli alimenti nel cassetto.

### Se La Superficie Del Prodotto È Bollente.

- Quando il prodotto è in funzione, possono essere osservate alte temperature tra i due sportelli, sui pannelli laterali e sul grill posteriore. Ciò è normale e non richiede manutenzione!



**AVVERTENZA:** Qualora il problema persista dopo aver seguito le istruzioni contenute in questa selezione, contattare il proprio fornitore oppure un Servizio Autorizzato. Evitare in ogni caso di riparare il prodotto.

## **DISCLAIMER / AVVERTENZE**

Alcuni guasti (semplici) possono essere adeguatamente gestiti dall'utente finale senza che sorgano problemi di sicurezza o utilizzi non sicuri, a condizione che vengano eseguiti entro i limiti e in conformità con le seguenti istruzioni (vedere la sezione "Riparazione fai da te").

Pertanto, salvo diversa autorizzazione nella sezione di seguito "Riparazione fai da te", le riparazioni devono essere indirizzate a manutentori professionisti registrati al fine di evitare problemi di sicurezza. Un manutentore professionista registrato è un manutentore professionista a cui è stato concesso l'accesso alle istruzioni e all'elenco dei pezzi di ricambio di questo prodotto dal produttore secondo le modalità descritte negli atti legislativi ai sensi della Direttiva 2009/125/CE.

**Tuttavia, solo l'agente dell'assistenza (ovvero i manutentori professionisti autorizzati) che è possibile contattare tramite il numero di telefono indicato nel manuale dell'utente / scheda di garanzia o tramite il rivenditore autorizzato che può fornire assistenza in base ai termini di garanzia. Pertanto, si prega di notare che le riparazioni da parte di manutentori professionisti (non autorizzati da Beko) invaliderà la garanzia.**

### **Riparazione fai da te**

La riparazione fai da te può essere eseguita dall'utente finale per quanto riguarda i seguenti pezzi di ricambio: maniglie delle porte, cerniere delle porte, vassoi, cestelli e guarnizioni delle porte (un elenco aggiornato è disponibile anche su [support.beko.com](http://support.beko.com) dal 1° marzo 2021)

Inoltre, per garantire la sicurezza del prodotto e per prevenire il rischio di lesioni gravi, la suddetta riparazione fai da te deve essere eseguita seguendo le istruzioni nel manuale utente per la riparazione fai da te o disponibili in [support.beko.com](http://support.beko.com) Per la propria sicurezza, scollegare il prodotto prima di tentare qualsiasi riparazione fai da te.

Tentativi di riparazione e riparazione da parte degli utenti finali per parti non incluse in tale elenco e/o che non seguono le istruzioni nei manuali utente per la riparazione fai da te o che sono disponibili in [support.beko.com](http://support.beko.com), potrebbe dar luogo a problemi di sicurezza non imputabili a Beko e invaliderà la garanzia del prodotto.

Pertanto, si raccomanda vivamente agli utenti finali di astenersi dal tentativo di eseguire riparazioni che non rientrano nell'elenco dei pezzi di ricambio menzionato, contattando in tali casi manutentori professionisti autorizzati o manutentori professionisti registrati. Altrimenti, tali tentativi da parte degli utenti finali possono causare problemi di sicurezza e danneggiare il prodotto e conseguentemente causare incendi, inondazioni, elettrocuzione e gravi lesioni personali.

A titolo esemplificativo, ma non esaustivo, le seguenti riparazioni devono essere indirizzate ai manutentori professionisti autorizzati o manutentori professionisti registrati: compressore, circuito frigorifero, scheda principale, scheda inverter, scheda display ecc.

Il produttore/venditore non può essere ritenuto responsabile in ogni caso in cui gli utenti finali non rispettano quanto sopra.

La disponibilità dei pezzi di ricambio frigorifero che hai acquistato è di 10 anni.

Durante questo periodo saranno disponibili ricambi originali per il corretto funzionamento frigorifero.

La durata minima della garanzia del frigorifero acquistato è di 24 mesi. Questo prodotto è dotato di una sorgente di illuminazione con classe energetica "G".

La sorgente di illuminazione nel prodotto dovrà essere sostituita solo da professionisti nel campo della riparazione.

### **Informazioni sulla classificazione dell'imballaggio**

Scansiona il Qrcode che si trova sull'imballo del prodotto per trovare tutte le informazioni relative all'imballo e come gestirne il suo corretto smaltimento.


**Cher client, chère cliente,  
Veuillez lire ce manuel avant d'utiliser l'appareil.**

Nous vous remercions d'avoir choisi ce produit. Nous aimerions que vous obteniez une efficacité optimale de ce produit de haute qualité qui a été fabriqué avec une technologie de pointe. À cette fin, lisez attentivement ce manuel et toute autre documentation fournie avant d'utiliser le produit et conservez-les comme référence.

Tenez compte de toutes les informations et de tous les avertissements figurant dans le manuel d'utilisation. De cette façon, vous vous protégez, vous et votre produit, contre les dangers qui peuvent survenir.

Conservez le manuel d'utilisation. Joignez ce guide à l'unité si vous le remettez à quelqu'un d'autre.

Les symboles suivants sont utilisés dans le manuel d'utilisation :




 Il s'agit d'un danger qui peut entraîner la mort ou des blessures.













**AVERTISSEMENT** Un danger qui peut causer des dommages matériels au produit ou à son environnement

 Informations importantes ou conseils utiles sur le fonctionnement.

 Lisez le manuel d'utilisation.


 Risque d'incendie/matériaux inflammables


 <b>INFORMATION</b>	
 <b>SUPPLIER'S NAME</b> A	 <b>MODEL IDENTIFIER</b> (*) A
<p>Vous pouvez accéder aux informations relatives au modèle telles que sauvegardées dans la base de données des produits en entrant le site internet suivant et en recherchant l'identifiant de votre modèle (*) qui se trouve sur la vignette énergie</p> <p><a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a></p>	


<b>1. Consignes de sécurité</b>	<b>3</b>	<b>4 Préparation</b>	<b>12</b>
 1.1 Utilisation prévue . . . . .	3	4.1 Mesures d'économie d'énergie . . . . .	12
 1.2 - Sécurité des enfants, des personnes vulnérables et des animaux domestiques . . . . .	3	4.2 Recommandations relatives au compartiment des aliments frais . . . . .	12
 1.3 - Sécurité électrique. . . . .	4	4.3 Première utilisation . . . . .	13
 1.4 - Sécurité des transports . . . . .	4	<b>5 Fonctionnement de l'appareil</b>	<b>14</b>
 1.5 - Sécurité d'installation. . . . .	4	5.1 Ecran en façade. . . . .	14
 1.6- Sécurité opérationnelle . . . . .	5	5.2 Congélation des aliments frais . . . . .	19
 1.7- Sécurité de maintenance et de nettoyage. . . . .	7	5.3 Recommandations relatives à la conservation des aliments congelés. . . . .	19
 1.8- HomeWhiz . . . . .	7	5.4 Informations concernant la congélation . . . . .	19
 1.9- Éclairage. . . . .	7	5.5 Disposition des aliments . . . . .	20
 1.10 Conformité avec la directive WEEE et mise au rebut des appareils usagés : . . . . .	7	5.6 Avertissement - Porte ouverte . . . . .	20
 1.11 Conformité avec la Directive RoHS . . . . .	7	5.7 Eclairage LED . . . . .	20
 1.12 Informations sur l'emballage . . . . .	7	5.8 Lumière bleue/HarvestFresh . . . . .	21
<b>2 Votre réfrigérateur</b>	<b>8</b>	5.9 Bac à humidité contrôlée. . . . .	21
<b>3 Installation</b>	<b>9</b>	(EverFresh+). . . . .	21
3.1 Emplacement approprié pour l'installation . . . . .	9	5.10 Casier à œufs . . . . .	21
3.2 Installation des cales en plastique . . . . .	9	5.11 Section centrale modulable . . . . .	21
3.3.* Réglage des pieds . . . . .	10	5.12 Lumière bleue/HarvestFresh . . . . .	22
3.4. Branchement électrique . . . . .	11	5.13 Filtre anti-odeurs . . . . .	22
		5.14 Utilisation du distributeur d'eau interne et du distributeur d'eau à la porte . . . . .	22
		(pour certains modèles). . . . .	22
		5.15 Distribution d'eau . . . . .	23
		5.16 Utilisation du distributeur d'eau . . . . .	23
		5.17 Distributeur de glaçons . . . . .	24
		5.18 Distributeur et récipient de conservation de glaçons . . . . .	24
		<b>6 Entretien et nettoyage</b>	<b>25</b>
		<b>7 Dépannage</b>	<b>26</b>


# 1 Consignes de sécurité


- Cette section contient des consignes de sécurité qui vous aideront à vous protéger contre les risques de dommages corporels ou matériels.
- Notre société n'est pas responsable des dommages qui peuvent survenir lorsque ces instructions ne sont pas suivies.

 Les opérations d'installation et de réparation sont toujours effectuées par le fabricant, un agent de service agréé ou une personne qualifiée désignée par l'importateur.

 N'utilisez que des pièces et accessoires d'origine.

 Les pièces de rechange d'origine seront fournies pendant 10 ans, à compter de la date d'achat du produit.

 Ne pas réparer ou remplacer une partie du produit, sauf si cela est expressément spécifié dans le manuel d'utilisation.

 N'apportez aucune modification technique au produit.

## 1.1 Utilisation prévue

- Le présent produit ne peut être utilisé à des fins commerciales et ne doit pas être utilisé hors de son usage prévu.

Le présent produit est destiné à être utilisé dans les maisons et les lieux intérieurs.

Par exemple :

- Cuisines du personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail,
- Exploitations agricoles,

- Zones utilisées par les clients dans les hôtels, motels et autres types d'hébergement,
- Hôtels de type lit & petit déjeuner, pensionnats,
- Applications telles que la restauration et la vente au détail.

Il faut éviter d'utiliser ce produit à l'extérieur avec ou sans tente au-dessus, par exemple sur les bateaux, les balcons ou les terrasses. Il ne faut pas exposer le produit à la pluie, à la neige, au soleil ou au vent.

Le risque d'incendie est bien présent !

## 1.2 - Sécurité des enfants, des personnes vulnérables et des animaux domestiques

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(es) ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les produits électriques sont dangereux pour les enfants et les animaux domestiques. Les enfants et les animaux ne doivent pas jouer avec, grimper ou entrer dans le produit.
- Le nettoyage et l'entretien des utilisateurs sont interdits aux enfants, sauf s'ils sont surveillés par quelqu'un.
- Gardez les matériaux d'emballage hors de portée des enfants. Le risque de blessure et d'étouffement est bien présent !
- Avant de se débarrasser du produit ancien ou obsolète :

**1.** Débranchez le produit en le saisissant par la fiche.

**2.** Coupez le câble d'alimentation et retirez-le de l'appareil avec sa fiche

**3.** Ne retirez pas les étagères ou les tiroirs afin qu'il soit plus difficile pour les enfants d'entrer dans le produit.

4. Enlever les portes.
5. Gardez le produit de manière à ce qu'il ne bascule pas.
6. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'ancien produit.
  - Ne jetez jamais le produit au feu pour l'éliminer. Cela pourrait entraîner une explosion !
  - S'il y a un verrou sur la porte du produit, la clé doit être gardée hors de la portée des enfants.

### 1.3 - Sécurité électrique

- Le produit doit être débranché pendant les procédures d'installation, d'entretien, de nettoyage, de réparation et de déplacement.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par une personne qualifiée désignée par le fabricant, l'agent de service autorisé ou l'importateur afin d'éviter tout danger potentiel.
- Ne comprimez pas le câble d'alimentation sous ou derrière le produit. Ne placez pas d'objets lourds sur le câble d'alimentation. Le câble d'alimentation ne doit pas être trop plié, pincé ou entrer en contact avec une source de chaleur.
- N'utilisez pas de rallonges, de multiprises ou d'adaptateurs pour faire fonctionner le produit.
- Les multiprises ou les sources d'alimentation portables peuvent surchauffer et provoquer un incendie. Par conséquent, ne gardez aucune prise multiple derrière ou près du produit.
- La prise doit être facilement accessible. En cas d'impossibilité, l'installation électrique à laquelle le produit est connecté doit comporter un dispositif (tel qu'un fusible, un interrupteur, un disjoncteur, etc.) conforme à la réglementation électrique et qui déconnecte tous les pôles du réseau.
- Il ne faut pas toucher la prise de courant avec les mains mouillées.
- Retirez la fiche de la prise en saisissant la fiche et non le câble.
- N'installez pas plusieurs prises d'alimentation portatives ou blocs d'alimentation portatifs à l'arrière de l'appareil.

### 1.4 - Sécurité des transports

- Le produit est lourd ; ne le déplacez pas seul.
- Ne tenez pas sa porte lorsque vous déplacez le produit.
- Assurez-vous de ne pas endommager le système de refroidissement ou la tuyauterie pendant le transport. Si la tuyauterie est endommagée, n'utilisez pas le produit et appelez l'agent de service agréé.

### 1.5 - Sécurité d'installation

- Adressez-vous à l'agent de service agréé pour l'installation du produit. Pour que le produit soit prêt à l'emploi, vérifiez les informations contenues dans le manuel de l'utilisateur pour vous assurer que les installations d'électricité et d'eau sont adaptées. En cas contraire, appelez un électricien et un plombier qualifiés pour prendre les dispositions nécessaires. Dans le cas contraire, il y a risque de choc électrique, d'incendie, de problèmes avec le produit ou de blessures !
- Avant de procéder à l'installation, vérifiez si le produit présente des défauts. Si le produit est endommagé, ne le faites pas installer.
- Déposez le produit sur une surface propre, plane et solide et équilibrez-le à l'aide de pieds réglables. Dans le cas contraire, le produit peut se renverser et provoquer des blessures.
- Il faut que le lieu d'installation soit sec et bien ventilé. Il ne faut pas placer de tapis, de moquettes ou de couvertures similaires sous le produit. Le manque de ventilation fait courir un risque d'incendie !
- Il ne faut pas couvrir ou bloquer les ouvertures de ventilation. Dans le cas contraire, la consommation d'énergie augmente et votre produit risque d'être endommagé.
- Il ne faut pas que le produit soit connecté à des systèmes d'alimentation tels que les alimentations solaires. Dans le cas contraire, votre produit risque d'être endommagé par des changements de tension soudains !



## Instructions importantes en matière de sécurité et d'environnement

- Plus un réfrigérateur contient de réfrigérant, plus l'emplacement d'installation doit être grand. Si le lieu d'installation est trop petit, un mélange inflammable de réfrigérant et d'air s'accumulera en cas de fuite de réfrigérant dans le système de refroidissement. L'espace requis pour chaque 8 gr de réfrigérant est de 1 m<sup>3</sup> minimum. La quantité de réfrigérant dans votre produit est indiquée sur l'étiquette de type.
- Il ne faut pas installer le produit dans des endroits exposés à la lumière directe du soleil et il faut le tenir éloigné des sources de chaleur telles que les plaques de cuisson, les radiateurs, etc.

S'il est inévitable d'installer le produit à proximité d'une source de chaleur, une plaque isolante appropriée doit être utilisée entre les deux et les distances minimales suivantes doivent être respectées par rapport à la source de chaleur :

- Distance minimale de 30 cm des sources de chaleur telles que les plaques de cuisson, les fours, les appareils de chauffage ou les poêles,
  - Minimum 5 cm des fours électriques.
- La classe de protection de votre produit est de type I. Branchez le produit dans une prise de terre conforme aux valeurs de tension, de courant et de fréquence indiquées sur la plaque signalétique du produit. La prise doit être équipée d'un disjoncteur de 10 A - 16 A. Notre société n'est pas responsable des dommages qui pourraient survenir lorsque le produit est utilisé sans mise à la terre et sans connexion électrique conformément aux réglementations locales et nationales.
- Le produit ne doit pas être branché pendant l'installation. Dans le cas contraire, il y a risque de choc électrique et de blessure !
- Il ne faut pas brancher le produit dans des prises qui sont desserrées, disloquées, cassées, sales, graisseuses ou qui risquent d'entrer en contact avec de l'eau.
- Faites passer le câble d'alimentation et les tuyaux (le cas échéant) du produit de manière à ce qu'ils ne risquent pas de trébucher.
- L'exposition des pièces sous tension ou du câble d'alimentation à l'humidité peut provoquer un court-circuit. Par conséquent,

n'installez pas le produit dans des endroits tels que les garages ou les buanderies où l'humidité est élevée ou l'eau peut éclabousser. Si le réfrigérateur est mouillé par de l'eau, débranchez-le et appelez l'agent de service agréé.

- Ne connectez jamais votre réfrigérateur à des appareils à économie d'énergie. Ces systèmes sont nocifs pour votre produit.



### 1.6- Sécurité opérationnelle

- Il ne faut jamais utiliser de solvants chimiques sur le produit. Cela pourrait entraîner une explosion !
- Au cas où le produit fonctionnerait mal, débranchez-le et ne le faites pas fonctionner tant qu'il n'a pas été réparé par le service après-vente agréé. Il y a un risque de choc électrique !
- Il ne faut pas placer de sources de flamme (bougies allumées, cigarettes, etc.) sur ou à proximité du produit.
- Ne montez pas sur le produit. Le risque de tomber et de se blesser est bien présent !
- Il ne faut pas endommager les tuyaux du système de refroidissement avec des objets pointus ou pénétrants. Le fluide frigorigène qui peut sortir lorsque les tuyaux, les extensions de tuyaux ou les revêtements de surface sont percés provoque des irritations de la peau et des lésions oculaires.
- Il ne faut pas placer ou utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du réfrigérateur/ congélateur profond, sauf si le fabricant le recommande.
- Veillez à ne pas vous coincer les mains ou toute autre partie de votre corps dans les pièces mobiles à l'intérieur du réfrigérateur. Faites attention à ne pas serrer vos doigts entre la porte et le réfrigérateur. Soyez prudent lorsque vous ouvrez et fermez la porte, surtout s'il y a des enfants autour.
- Ne mangez jamais de crème glacée, de glaçons ou d'aliments surgelés juste après les avoir sortis du réfrigérateur. Le risque d'engelures est bien présent !

## Instructions importantes en matière de sécurité et d'environnement

- Il faut éviter de toucher les parois intérieures ou les parties métalliques du congélateur ou les aliments qui y sont stockés lorsque vous avez les mains mouillées. Le risque d'engelures est bien présent !
- Il ne faut pas placer dans le compartiment congélateur des boîtes ou des bouteilles contenant des boissons gazeuses ou des liquides congelables. Les boîtes et les bouteilles peuvent éclater. Le risque de blessures et de dommages matériels est bien présent !
- Il ne faut pas placer ou utiliser de sprays inflammables, de matériaux inflammables, de glace sèche, de substances chimiques ou de matériaux thermosensibles similaires à proximité du réfrigérateur. Le risque d'incendie et d'explosion est bien présent !
- Il ne faut pas stocker dans votre produit des matières explosives qui contiennent des matières inflammables, comme les bombes aérosols.
- Il ne faut pas placer des récipients remplis de liquide sur le produit. Les éclaboussures d'eau sur une partie électrique peuvent provoquer un choc électrique ou un risque d'incendie.
- Ce produit n'est pas destiné à conserver des médicaments, du plasma sanguin, des préparations de laboratoire ou des substances et produits médicaux similaires soumis à la directive sur les produits médicaux.
- Le fait d'utiliser le produit contre sa destination peut entraîner la détérioration ou l'altération des produits stockés à l'intérieur de celui-ci.
- Il faut éviter de regarder cette lumière avec des outils optiques car votre réfrigérateur est équipé d'une lumière bleue. Il ne faut pas fixer directement la lampe LED UV pendant une longue période. La lumière ultraviolette peut provoquer une fatigue oculaire.
- Il ne faut pas surcharger le produit. Des objets dans le réfrigérateur peuvent tomber lorsque la porte est ouverte, provoquant des blessures ou des dommages. Des problèmes similaires peuvent survenir si un objet est placé sur le produit.
- Afin d'éviter les blessures, assurez-vous d'avoir nettoyé toute la glace et l'eau qui ont pu tomber ou éclabousser le sol.
- Changez la position des étagères / porte-bouteilles sur la porte de votre réfrigérateur uniquement lorsqu'ils sont vides. Le risque de blessure est bien présent !
- Il ne faut pas placer d'objets qui peuvent tomber ou basculer sur le produit. Ces objets peuvent tomber lors de l'ouverture de la porte et provoquer des blessures et / ou des dommages matériels.
- Il ne faut pas frapper ou exercer une force excessive sur les surfaces vitrées. Le verre brisé peut provoquer des blessures et / ou des dommages matériels.
- Le système de refroidissement de votre produit contient du réfrigérant R600a : Le type de réfrigérant utilisé dans le produit est indiqué sur l'étiquette type. Ce réfrigérant est inflammable. Par conséquent, faites attention à ne pas endommager le système de refroidissement ou la tuyauterie pendant l'utilisation du produit. Si la tuyauterie est endommagée :
  - Il ne faut pas toucher le produit ni le câble d'alimentation,
  - Tenez à l'écart les sources potentielles d'incendie qui pourraient provoquer un incendie du produit.
  - Aérez la zone où se trouve le produit. Il ne faut pas utiliser de ventilateurs.
  - Appelez l'agent de service autorisé.
- Si le produit est endommagé et que vous voyez une fuite de réfrigérant, veuillez vous éloigner du réfrigérant. Le réfrigérant peut provoquer des gelures en cas de contact avec la peau.

### 1.7- Sécurité de maintenance et de nettoyage

- Il ne faut pas tirer sur la poignée de la porte si vous devez déplacer le produit pour le nettoyer. En cas de force excessive exercée sur la poignée, celle-ci peut se briser et causer des blessures.
- Il ne faut pas vaporiser ou verser de l'eau sur ou à l'intérieur du produit pour le nettoyer. Le risque d'incendie et de choc électrique est bien présent !
- Il ne faut pas utiliser d'outils tranchants ou abrasifs pour nettoyer le produit. Il ne faut pas utiliser de produits d'entretien ménager, de détergent, de gaz, d'essence, de diluant, d'alcool, de vernis, etc.
- Utilisez uniquement des produits de nettoyage et d'entretien à l'intérieur du produit qui ne sont pas nocifs pour les aliments.
- Il ne faut jamais utiliser de la vapeur ou des nettoyeurs à vapeur pour nettoyer ou décongeler le produit. La vapeur entre en contact avec les pièces sous tension de votre réfrigérateur, provoquant un court-circuit ou un choc électrique !
- Assurez-vous qu'aucune eau ne pénètre dans les circuits électroniques ou les éléments d'éclairage du produit.
- Utilisez un chiffon propre et sec pour essuyer les matières étrangères ou la poussière sur les broches de la fiche. Il ne faut pas utiliser un chiffon humide ou mouillé pour nettoyer la prise. Le risque d'incendie et de choc électrique est bien présent !

### 1.8- HomeWhiz

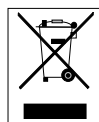
- Quand vous faites fonctionner votre produit par l'application HomeWhiz, il vous faut respecter les avertissements de sécurité même lorsque vous vous éloignez du produit. Vous devez également suivre les avertissements de l'application.

### 1.9- Éclairage

- Appelez le service autorisé lorsqu'il est nécessaire de remplacer la LED / ampoule utilisée pour l'éclairage.

### 1.10 Conformité avec la directive WEEE et mise au rebut des appareils usagés :

Cet appareil est conforme à la directive WEEE de l'Union européenne (2012/19/EU). Le produit possède un symbole de classification attribué aux déchets d'équipements électriques et électroniques (WEEE).



Ce symbole indique que cet appareil ne doit pas être mis au rebut avec les ordures ménagères à la fin de sa durée de vie. Les appareils usagés doivent être retournés au point de collecte officiel pour le recyclage des dispositifs électriques et électroniques. Pour trouver ces systèmes de collecte, veuillez contacter les autorités locales ou le détaillant à l'endroit où l'appareil a été acheté. Chaque ménage joue un rôle important dans la récupération et le recyclage des vieux appareils ménagers. La mise au rebut appropriée des appareils usagés permet de prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine.

### 1.11 Conformité avec la Directive RoHS

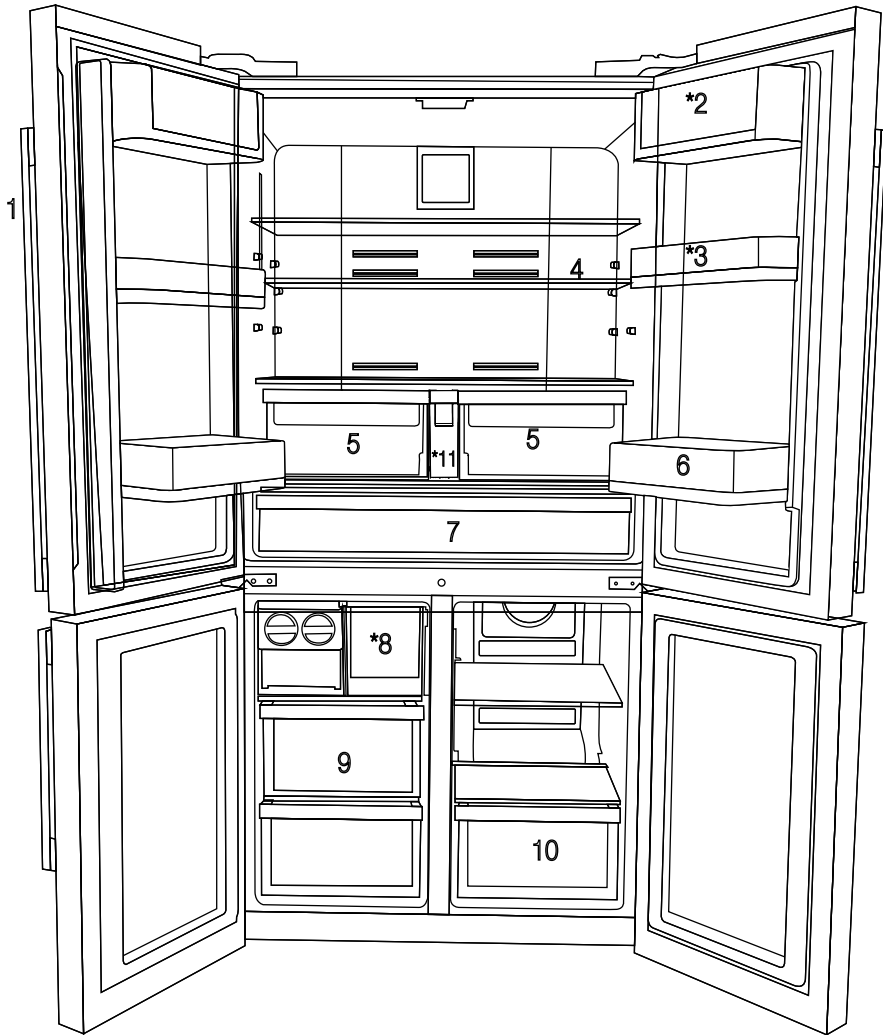
Votre appareil est conforme à la directive RoHS de l'Union européenne (2011/65/EU). Il ne comporte pas de matériaux dangereux et interdits mentionnés dans la directive.

### 1.12 Informations sur l'emballage



Les matériaux d'emballage de cet appareil sont fabriqués à partir de matériaux recyclables, conformément à nos réglementations nationales en matière d'environnement. Ne mettez pas les matériaux d'emballage au rebut avec les ordures ménagères et d'autres déchets. Apportez-les aux points de collecte des matériaux d'emballage désignés par les autorités locales.

## 2 Votre réfrigérateur



- 1- Ecran de contrôle
  - 2- Balconnet pour bac à oeufs
  - 3- Balconnet ajustable de 70 mm
  - 4- Clayette en verre du compartiment réfrigérateur
  - 5- Bac à légumes du compartiment réfrigérateur
  - 6- Balconnet grande capacité
  - 7- Compartiment Zone fraîcheur
  - 8- Twist ice maker
  - 9- Tablette / glacière en verre du compartiment congélateur
  - 10- Tiroirs du congélateur
  - 11- Réservoir d'eau
- \*EN OPTION**

**Peuvent ne pas être présents sur certains modèles**



Les illustrations présentées dans ce manuel d'utilisation sont schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à votre produit. Si les pièces accessoires ne sont pas fournies avec l'appareil que vous avez acheté, elles conviennent pour d'autres modèles.

## 3.1 Emplacement approprié pour l'installation

Contactez un service autorisé pour installer l'appareil. Avant l'utilisation de l'appareil, consultez les informations contenues dans le manuel d'utilisation et assurez-vous que l'installation électrique et l'installation d'eau sont appropriées. Si tel n'est pas le cas, appelez un électricien ou un technicien qualifié afin qu'il effectue les réglages nécessaires.



**AVERTISSEMENT :** Le fabricant ne saurait être tenu responsable de tout dommage résultant de la prise en charge de ces procédures par des personnes non autorisées.



**AVERTISSEMENT :** Ne branchez pas l'appareil pendant son installation. Sinon, cela pourrait entraîner la mort ou une blessure grave !



**AVERTISSEMENT :** Si la porte d'entrée de la pièce où sera installé le réfrigérateur n'est pas assez large pour l'y introduire, retirez la porte et faites passer l'appareil latéralement ; s'il n'entre pas, contactez le service agréé.

- Posez le réfrigérateur sur un sol de surface nivelée afin que le produit soit stable.
- Installez l'appareil à 30 cm minimum des sources de chaleur telles que les plaques de cuisson, les faisceaux de chaufferette et les réchauds, et à 5 cm minimum des fours électriques.
- L'appareil ne doit pas être exposé à la lumière directe du soleil ou placé dans un endroit humide.
- Votre produit nécessite une circulation d'air adéquate pour pouvoir fonctionner efficacement. S'il est placé dans une alcôve, n'oubliez pas de laisser un espace d'au moins 5 cm entre l'appareil, le plafond, la paroi arrière et les parois latérales.
- S'il est placé dans une alcôve, n'oubliez pas de laisser un espace d'au moins 5 cm entre l'appareil, le plafond, la paroi arrière et les

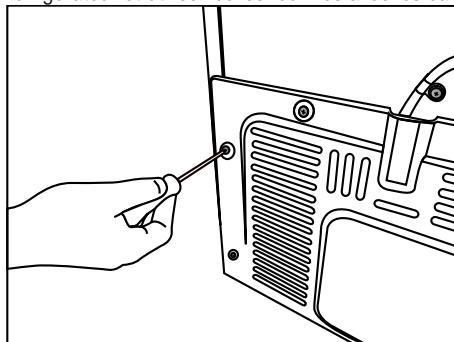
parois latérales. Vérifiez que l'élément de protection d'espace de la façade arrière est présent à son emplacement (au cas où il est fourni avec l'appareil). Si l'élément n'est pas disponible, perdu ou tombé, positionnez l'appareil de manière à laisser un espace d'au moins 5 cm entre la surface arrière de l'appareil et les murs de la pièce. L'espace prévu à l'arrière est important pour le fonctionnement efficace de l'appareil.

- N'installez pas le produit dans des endroits où la température est inférieure à -5 °C.

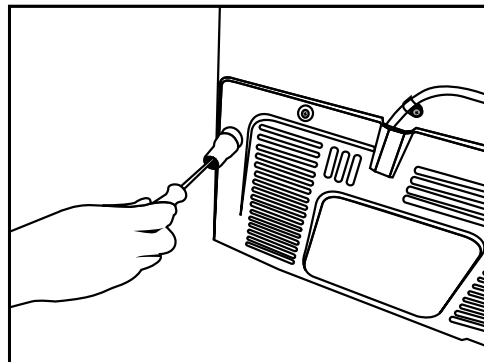
## 3.2 Installation des cales en plastique

Les cales en plastique fournies à la livraison permettent de créer une distance afin que l'air circule entre l'appareil et le mur arrière.

1. Pour installer les cales, retirez les vis du réfrigérateur et utilisez celles fournies avec les cales.



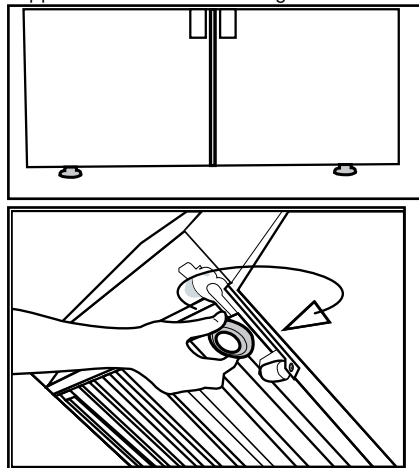
2. Insérez les 2 cales en plastique sur le couvercle de la ventilation arrière, tel qu'illustré dans la figure suivante.



### 3.3.\* Réglage des pieds

Si après l'installation l'appareil est en déséquilibre, ajustez les pieds avant en les tournant vers la droite ou vers la gauche.

\* Si votre appareil ne possède pas de compartiment à vin ou de porte en verre, alors ses supports sont fixes et non réglables.



Pour le réglage vertical des portes,

Desserrez l'écrou de fixation situé dans la partie inférieure.

Tournez l'écrou de réglage en fonction de la position de la porte (sens horaire ou antihoraire).

Serrez l'écrou de fixation pour maintenir la position.

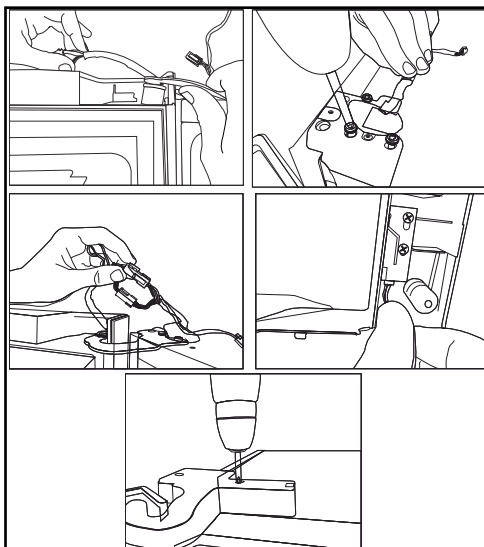
Pour le réglage horizontal des portes,

Desserrez l'écrou de fixation situé dans la partie supérieure.

Tournez l'écrou de réglage latéral en fonction de la position de la porte (sens horaire ou antihoraire).

Serrez l'écrou de fixation situé dans la partie supérieure pour maintenir la position.

- Fixez la charnière supérieure à l'aide de 3 vis
- Fixez ensuite les caches après l'installation des supports
- Serrez alors les caches à l'aide de 2 vis.



### 3.4. Branchement électrique



**AVERTISSEMENT :** Ne réalisez pas de branchements en utilisant des rallonges ou des multiprises.



**AVERTISSEMENT :** Les câbles d'alimentation endommagés doivent être remplacés par des prestataires de services agréés.



Si deux réfrigérateurs sont installés côte à côte, laissez une distance minimale de 4 cm entre les deux.

- Nous ne sommes en aucun cas responsables de tout dommage lié à l'utilisation de l'appareil avec une mise à la terre et un branchement électrique non conformes à la réglementation locale.
- La fiche du câble d'alimentation doit être facilement accessible après l'installation.
- N'utilisez pas des rallonges ou des fiches multiples sans câble d'extension entre la prise murale et le réfrigérateur.

## 4 Préparation

### 4.1 Mesures d'économie d'énergie



Il est dangereux de brancher votre réfrigérateur aux systèmes électriques d'économie d'énergie, car ils pourraient l'endommager.

- Pour un appareil amovible, 'cet appareil de réfrigération n'est pas conçu pour être utilisé comme un appareil à encastrer.
- Ne laissez pas les portes du réfrigérateur ouvertes pendant une durée prolongée.
- N'introduisez pas de denrées ou de boissons chaudes dans le réfrigérateur.
- Ne surchargez pas le réfrigérateur. La capacité de refroidissement diminue lorsque la circulation de l'air à l'intérieur du réfrigérateur est entravée.
- Ne placez pas le réfrigérateur à des endroits exposés à la lumière directe du soleil. Installez l'appareil à 30 cm minimum des sources de chaleur telles que les plaques de cuisson, les fours, les faisceaux de chauffeuse et les réchauds, et à 5 cm minimum des fours électriques.
- Veillez à conserver les aliments se trouvant dans le réfrigérateur dans des récipients fermés.
- Comme l'air chaud et humide ne pénètre pas directement dans votre produit lorsque les portes ne sont pas ouvertes, votre produit optimisera son fonctionnement en fonction des conditions pour protéger vos aliments. Dans cette fonction d'économie d'énergie, les fonctions et les composants tels que le compresseur, le ventilateur, le chauffage, le dégivrage, l'éclairage, l'affichage, etc. fonctionneront en fonction des besoins pour consommer un minimum d'énergie tout en maintenant la fraîcheur de vos denrées.

- La décongélation des aliments congelés dans le compartiment réfrigérateur permet de faire des économies d'énergie et de préserver la qualité des aliments.



La température ambiante de la pièce dans laquelle vous installez le réfrigérateur doit être au minimum de 10 °C / 50 °F. Pour des raisons d'efficacité, il n'est pas recommandé de faire fonctionner votre réfrigérateur dans des conditions plus froides.



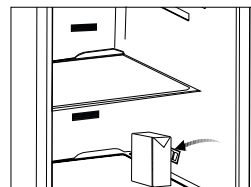
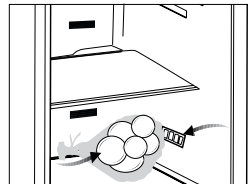
Nettoyez soigneusement l'intérieur du réfrigérateur.



Si deux réfrigérateurs sont installés côte à côte, laissez une distance minimale de 4 cm entre les deux.

### 4.2 Recommandations relatives au compartiment des aliments frais

- Assurez-vous que les aliments ne touchent pas le capteur de température dans le compartiment des produits frais. Pour que le compartiment des produits frais conserve sa température idéale, le capteur ne doit pas être encombré par des aliments.
- Évitez d'introduire les aliments chauds ou les boissons chaudes dans le réfrigérateur.





### 4.3 Première utilisation

Avant d'utiliser cet appareil, rassurez-vous que toutes les préparations sont effectuées conformément aux instructions contenues dans les chapitres « Instructions importantes en matière de sécurité et d'environnement » et « Installation ».

- Nettoyez l'intérieur du réfrigérateur comme indiqué dans la section « Entretien et nettoyage ». Avant de démarrer le réfrigérateur, assurez-vous que l'intérieur est sec.
- Branchez le réfrigérateur à une prise de terre. L'éclairage intérieur s'active lorsque vous ouvrez la porte du réfrigérateur.
- Faites fonctionner le réfrigérateur pendant 6 heures sans y introduire d'aliments et n'ouvrez pas la porte à moins que ce soit nécessaire.



Vous entendrez un bruit au démarrage du compresseur. Les liquides et les gaz intégrés au système du réfrigérateur peuvent également faire du bruit, même lorsque le compresseur n'est pas en marche. Ceci est tout à fait normal.

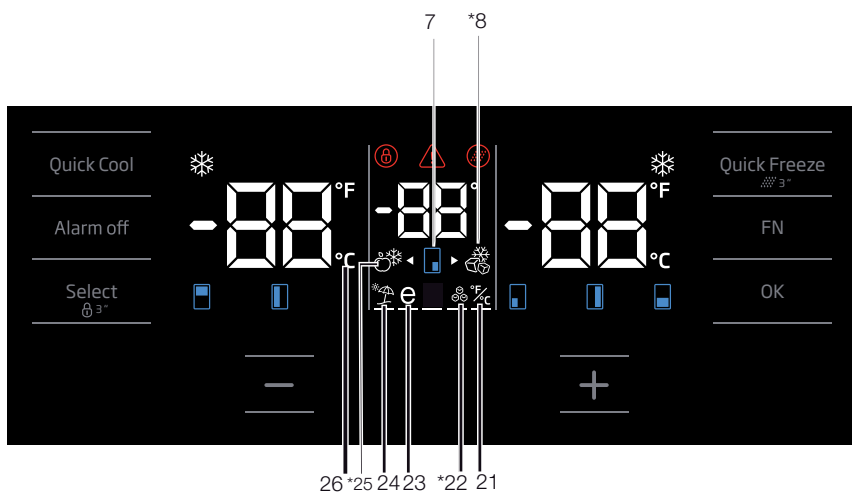
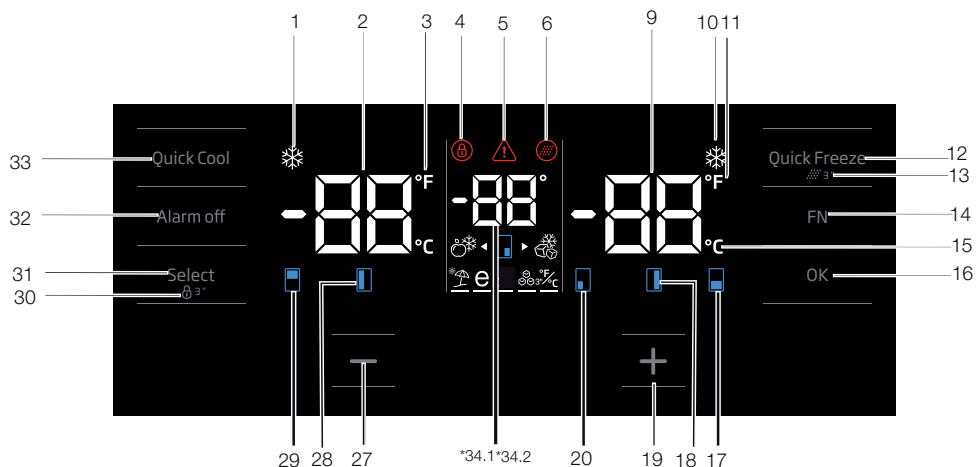


Les extrémités avant du réfrigérateur peuvent chauffer. C'est normal. Ces zones doivent en principe être chaudes pour éviter tout risque de condensation.

## 5 Fonctionnement de l'appareil

### 5.1 Ecran en façade

L'écran de contrôle à commandes tactiles vous permet de régler la température et de contrôler les autres fonctions liées au réfrigérateur sans ouvrir la porte de l'appareil. Appuyez simplement sur le bouton approprié pour régler des fonctions.



**Peuvent ne pas être présents sur certains modèles**



Les illustrations présentées dans ce manuel d'utilisation sont schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à votre produit. Si les pièces accessoires ne sont pas fournies avec l'appareil que vous avez acheté, elles conviennent pour d'autres modèles.

## Fonctionnement de l'appareil

### 1. Indicateur de fonction de refroidissement rapide

Il s'allume lorsque la fonction de réfrigération rapide est activée.

### 2. Indicateur de température du compartiment réfrigérateur

La température du compartiment réfrigérateur s'affiche ; elle peut être réglée sur 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1.

### 3. Indicateur Fahrenheit

Il indique la température en degré Fahrenheit. Lorsque l'indication en degré Fahrenheit est activée, les valeurs de consigne de température s'affichent en degré Fahrenheit et l'icône correspondante s'allume.

### 4. Verrouillage des commandes

Appuyez sur le bouton Verrouillage des commandes et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes. Le symbole de verrouillage des commandes s'allume et le mode Verrouillage des commandes s'active. Les boutons ne fonctionnent pas lorsque le mode Verrouillage des commandes est actif. Appuyez à nouveau sur le bouton Verrouillage des commandes et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes. Lorsque l'icône de verrouillage des commandes s'éteint, le mode Verrouillage des commandes se désactive.

Appuyez sur le bouton Verrouillage des commandes si vous souhaitez prévenir toute modification du réglage de température du réfrigérateur.

### 5. Coupure d'électricité / Température élevée / Avertissement d'erreur

Cet indicateur s'allume en cas de coupure d'électricité, de défaut de température élevée et d'avertissement d'erreur. Au cours des coupures d'électricité prolongées, la valeur de température maximale atteinte par le compartiment congélateur clignote sur l'écran numérique. Après le contrôle des aliments dans le compartiment congélateur, appuyez sur le bouton de désactivation de l'alarme pour effacer l'avertissement.

Veillez consulter la section « Solutions conseil- lées pour le dépannage » de votre manuel si vous constatez que cet indicateur est allumé.

### 6. Icône de changement du filtre

Cette icône s'allume lorsque le filtre à eau doit être changé.

### 7. Icône de changement de température du compartiment multizone/cave à vins\*

Indique le compartiment dont la température doit être modifiée. Lorsque l'icône de changement de température du compartiment clignote, alors le compartiment correspondant a été sélectionné.

### 8. Icône multizone en mode congélateur\*

Effleurez l'icône du compartiment multizone à l'aide du bouton FN ; l'icône clignote. Lorsque vous appuyez sur le bouton OK, l'icône du compartiment multizone s'allume et fonctionne comme un congélateur.

### 9. Indicateur de température du compartiment congélateur

La température du compartiment réfrigérateur s'affiche ; elle peut être réglée sur -16 -18, -19, -20, -21, -22, -24 °C.

### 10. Indicateur de la fonction de congélation rapide

Il s'allume lorsque la fonction de congélation rapide est activée.

### 11. Indicateur Fahrenheit

Il indique la température en degré Fahrenheit. Lorsque l'indication en degré Fahrenheit est activée, les valeurs de consigne de température s'affichent en degré Fahrenheit et l'icône correspondante s'allume.

### 12. Bouton de la fonction de congélation rapide

Appuyez sur ce bouton pour activer ou désactiver la fonction de congélation rapide. Lorsque vous activez cette fonction, le compartiment congélateur refroidi à une température inférieure à la valeur de consigne.

## Fonctionnement de l'appareil



Utilisez la fonction de congélation rapide lorsque vous souhaitez congeler rapidement les aliments placés dans le compartiment congélateur. Si vous souhaitez congeler de grandes quantités d'aliments frais, nous vous recommandons d'activer cette fonction au préalable.



Au bout de 4 heures de temps où lorsque le compartiment congélateur atteint la température souhaitée, la fonction de congélation rapide se désactive automatiquement si vous ne le faites pas vous-même.



Cette fonction n'est pas reprise lorsque le courant est rétabli après une panne de courant.

### 13. Changement du filtre

Vous pouvez réinitialiser l'alarme de changement du filtre à eau en appuyant sur le bouton de congélation rapide pendant 3 secondes.

### 14. Bouton FN

Ce bouton vous permet de basculer entre les fonctions que vous souhaitez sélectionner. Lorsque vous appuyez sur ce bouton, l'icône dont la fonction doit être activée ou désactivée et son indicateur commencent à clignoter. Le bouton FN se désactive s'il n'est pas utilisé pendant 20 secondes. Vous devez appuyer à nouveau sur ce bouton pour modifier les fonctions.

### 15. Indicateur Celsius

Il indique la température en degré Celsius. Lorsque l'indicateur de degré Celsius est activé, les valeurs de consigne de température s'affichent en degré Celsius et l'icône correspondante s'allume.

### 16. Bouton OK

Après avoir parcouru les fonctions à l'aide du bouton FN et lorsqu'une fonction est désactivée à l'aide du bouton OK, l'icône et l'indicateur correspondant clignotent. Lorsque la fonction est activée, ils restent allumés. L'indicateur continue de clignoter pour indiquer que l'icône est allumée.

### 17. Icône de changement de température du compartiment congélateur\*

Indique le compartiment dont la température doit être modifiée. Lorsque l'icône de changement de température du compartiment clignote, alors le compartiment correspondant a été sélectionné.

### 18. Icône de changement de température du compartiment congélateur\*

Indique le compartiment dont la température doit être modifiée. Lorsque l'icône de changement de température du compartiment clignote, alors le compartiment correspondant a été sélectionné.

### 19. Bouton d'augmentation de température

Sélectionnez le compartiment correspondant à l'aide du bouton de sélection ; l'icône du compartiment représentant le compartiment correspondant clignote. Si vous appuyez sur le bouton d'augmentation de température pendant ce processus, la valeur de consigne croît. Si vous appuyez en boucle sur ce bouton, la valeur de consigne se réinitialise.

### 20. Icône de changement de température du compartiment congélateur

Indique le compartiment dont la température doit être modifiée. Lorsque l'icône de changement de température du compartiment clignote, alors le compartiment correspondant a été sélectionné.

### 21. Réglage des indicateurs Celsius et Fahrenheit

Effleurez ce bouton à l'aide du bouton FN et sélectionnez Fahrenheit et Celsius à l'aide du bouton OK. Lorsque la température correspondante est sélectionnée, les indicateurs Fahrenheit et Celsius s'allument.

### 22. Machine à glaçons sur l'icône

Appuyez sur la touche FN (jusqu'à ce qu'elle atteigne l'icône de glace et la ligne inférieure) pour mettre en marche la machine à glaçons. L'icône de la machine à glaçons activée et l'indicateur de fonction de la machine à glaçons se mettent à clignoter lorsque vous les illuminez, ce qui vous permet de savoir si la machine à glaçons est activée ou désactivée. Lorsque vous appuyez sur le bouton OK, l'icône de la machine à glaçons s'allume en continu et l'indicateur continue de clignoter pendant ce processus. Si vous n'appuyez sur

## Fonctionnement de l'appareil

aucune touche après 20 secondes, l'icône et l'indicateur restent allumés. La machine à glace est donc mise en marche. Pour éteindre à nouveau la machine à glaçons, allumez l'icône et l'indicateur ; l'icône de la machine à glaçons en marche et l'indicateur commenceront alors à clignoter. Si vous n'appuyez sur aucune touche dans les 20 secondes, l'icône et le voyant s'éteignent et la machine à glaçons s'éteint à nouveau.



Indique si la glace est activée ou désactivée.



L'écoulement de l'eau du réservoir s'arrête lorsque cette fonction n'est pas sélectionnée. Toutefois, la glace fabriquée précédemment peut être prélevée dans la machine à glaçons.

### 23. Icône de la fonction Eco-Fuzzy

Appuyez sur la touche FN (jusqu'à ce que vous atteigniez l'icône de la lettre e et la ligne inférieure) pour activer la fonction Eco-Fuzzy. L'icône et l'indicateur de la fonction Eco-Fuzzy clignotent lorsque vous les effleurez. Ainsi, vous saurez si la fonction Eco-Fuzzy est activée ou désactivée. Lorsque vous appuyez sur le bouton OK, l'icône de la fonction Eco-Fuzzy s'allume de façon continue et l'indicateur continue de clignoter durant le processus. Si vous n'appuyez sur aucun bouton après 20 secondes, l'icône et l'indicateur restent allumés. Dans ce cas, la fonction Eco-Fuzzy est activée. Pour désactiver la fonction Eco-Fuzzy, effleurez l'icône et l'indicateur à nouveau et appuyez sur la touche OK. Ainsi, l'icône et l'indicateur de la fonction Eco-Fuzzy commenceront à clignoter. Si vous n'appuyez sur aucun bouton pendant 20 secondes, l'icône et l'indicateur s'éteignent et la fonction Eco-Fuzzy se désactive.

### 24. Icône de la fonction Vacances

Appuyez sur le bouton FN (jusqu'à ce que vous atteigniez l'icône du parapluie et la ligne inférieure) pour activer la fonction Vacances. L'icône et l'indicateur de la fonction Vacances clignotent lorsque vous les effleurez. Ainsi, vous saurez si la fonction Vacances est activée ou désactivée.

Lorsque vous appuyez sur le bouton OK, l'icône de la fonction Vacances reste allumée en permanence et la fonction Vacances s'active. L'indicateur clignote pendant ce processus. Appuyez sur le bouton OK pour désactiver la fonction Vacances. Ainsi, l'icône et l'indicateur de la fonction Vacances commenceront à clignoter et la fonction Vacances sera désactivée.

### 25. Icône multizone en mode réfrigérateur\*

Lorsque vous sélectionnez l'icône multizone à l'aide du bouton FN et appuyez sur le bouton OK, le compartiment multizone devient un compartiment réfrigérateur et fonctionne comme un réfrigérateur.

### 26. Indicateur Celsius

Il indique la température en degré Celsius. Lorsque l'indicateur de degré Celsius est activé, les valeurs de consigne de température s'affichent en degré Celsius et l'icône correspondante s'allume.

### 27. Bouton de baisse de température

Sélectionnez le compartiment correspondant à l'aide du bouton de sélection ; l'icône du compartiment représentant le compartiment correspondant clignote. Si vous appuyez sur le bouton de baisse de température pendant ce processus, la valeur de consigne décroît. Si vous appuyez en boucle sur ce bouton, la valeur de consigne se réinitialise.

### 28. Icône de changement de température du compartiment réfrigérateur\*

Indique le compartiment dont la température doit être modifiée. Lorsque l'icône de changement de température du compartiment clignote, alors le compartiment correspondant a été sélectionné.

### 29. Icône de changement de température du compartiment réfrigérateur

Indique le compartiment dont la température doit être modifiée. Lorsque l'icône de changement de température du compartiment clignote, alors le compartiment correspondant a été sélectionné.

### 30. Verrouillage des commandes

Appuyez sur le bouton Verrouillage des commandes et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes. Le symbole de verrouillage des com-

## Fonctionnement de l'appareil

mandes s'allume et le mode Verrouillage des commandes s'active. Les boutons ne fonctionnent pas lorsque le mode Verrouillage des commandes est actif. Appuyez à nouveau sur le bouton Verrouillage des commandes et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes. Lorsque l'icône de verrouillage des commandes s'éteint, le mode Verrouillage des commandes se désactive.

Appuyez sur le bouton **Verrouillage des commandes** si vous souhaitez prévenir toute modification du réglage de température du réfrigérateur.

### 31. Bouton de sélection

Utilisez ce bouton pour sélectionner le compartiment dont vous souhaitez modifier la température. Permet de basculer entre les compartiments en appuyant sur ce bouton. Vous pouvez savoir si le compartiment a été sélectionné à partir des icônes du compartiment (7, 17, 18, 20, 28, 29). Quelle que soit l'icône du compartiment qui clignote, le compartiment ayant la valeur de consigne de température que vous souhaitez modifier est sélectionné. Vous pouvez ensuite modifier la valeur de consigne en appuyant sur le bouton de réduction de la valeur de consigne du compartiment (27) et sur le bouton d'augmentation de la valeur de consigne du compartiment (19). Si vous n'appuyez pas sur le bouton de sélection pendant 20 secondes, les icônes du compartiment s'éteignent. Vous devez appuyer à nouveau sur ce bouton pour sélectionner un compartiment.

### 32. Avertissement d'alarme désactivée

En cas de coupure d'électricité/d'alarme de température élevée, appuyez sur le bouton de désactivation d'alarme pour désactiver l'alarme, après avoir inspecté les aliments placés dans le compartiment congélateur.

### 33. Bouton de fonction de refroidissement rapide

Ce bouton est doté de deux fonctions. Appuyez brièvement sur ce bouton pour activer ou désactiver la fonction de refroidissement rapide. L'indicateur de refroidissement rapide s'éteint et l'appareil retourne à son réglage normal.



Utilisez la fonction de refroidissement rapide lorsque vous souhaitez refroidir rapidement les aliments placés dans le compartiment réfrigérateur. Si vous souhaitez refroidir de grandes quantités d'aliments frais, nous vous recommandons d'activer cette fonction au préalable.



Après 8 heures de temps où la température du compartiment réfrigérateur atteint la température souhaitée, la fonction de refroidissement rapide se désactive automatiquement si vous ne la désactivez pas vous-même.



Si vous appuyez sur le bouton de refroidissement rapide de façon répétée à des intervalles courts, le système de protection du circuit électronique s'active et le compresseur ne démarre pas automatiquement.



Cette fonction n'est pas reprise lorsque le courant est rétabli après une panne de courant.

### 34. 1 Indicateur de température du compartiment multizone

Les valeurs de consigne de température du compartiment multizone s'affichent.

### 34. 2 Indicateur de température du compartiment cave à vin\*

Les valeurs de consigne de température du compartiment cave à vin s'affichent.

### 5.2 Congélation des aliments frais

- Pour préserver la qualité des aliments, il faut les congeler aussi rapidement que possible lorsqu'ils sont placés dans le compartiment congélateur, pour cela, utilisez la fonction de congélation rapide.
- Vous pouvez conserver les aliments plus longtemps dans le compartiment congélateur en les congelant lorsqu'ils sont frais.
- Emballez les aliments à congeler et fermez les emballages pour éviter l'infiltration d'air.
- Assurez-vous d'emballer vos aliments avant de les mettre dans le congélateur. Utilisez des récipients pour congélateur, du papier aluminium et du papier résistant à l'humidité, des sacs en plastique et d'autres matériels d'emballage au lieu d'un papier d'emballage ordinaire.
- Étiquetez chaque emballage d'aliments en ajoutant la date avant la congélation. De cette manière, vous pouvez distinguer la fraîcheur de chaque emballage alimentaire chaque fois que vous ouvrez votre congélateur. Rangez les aliments congelés les plus anciens à l'avant du compartiment pour vous assurer qu'ils soient utilisés en premier.
- Consommez immédiatement les aliments congelés après la décongélation et évitez de les recongeler.
- Ne congelez pas une quantité trop importante à la fois.
- «24 heures avant de congeler les aliments frais, activez la « fonction de congélation rapide ».

Les emballages de denrées alimentaires fraîches doivent être placés dans les tiroirs du bas.

Après avoir placé les paquets de denrées fraîches, activez à nouveau la « fonction de congélation rapide ».

Lorsque l'armoire de congélation est réglée sur la fonction de congélation rapide, l'armoire joker est également réglée sur la fonction de congélation rapide automatiquement.»

### 5.3 Recommandations relatives à la conservation des aliments congelés

Le compartiment doit être réglé à au moins -18 °C

1. Rangez les paquets dans le congélateur aussi rapidement que possible après achat en évitant la décongélation.
2. Vérifiez la date de péremption figurant sur l'emballage après les mentions « à consommer avant le » et « à consommer de préférence avant le » avant de le congeler.
3. Assurez-vous que l'emballage alimentaire n'est pas endommagé.

### 5.4 Informations concernant la congélation

Conformément aux normes CEI 62552, le réfrigérateur congèle au moins 4,5 kg d'aliments par volume de 100 litres de congélation en moins de 24 heures, à une température ambiante de 25 °C et une température intérieure inférieure ou égale à -18 °C.

Il n'est possible de conserver des denrées sur de longues périodes qu'avec des températures inférieures ou égales à -18 °C.

Vous pouvez conserver la fraîcheur de vos denrées pendant plusieurs mois (à des températures inférieures ou égales à -18 °C dans le surgélateur).

Ne laissez pas les aliments à congeler entrer en contact avec les aliments déjà congelés pour éviter la décongélation partielle de ces derniers.

Faites bouillir les légumes, puis égouttez-les pour les conserver plus longtemps après congélation. Après avoir égoutté les légumes, mettez-les dans des emballages étanches à l'air et rangez-les dans le congélateur. La congélation d'aliments tels que les bananes, les tomates, la laitue, le céleri, les œufs bouillis et les pommes de terre est déconseillée. Lorsque ces aliments sont congelés, seuls leurs valeurs nutritionnelles et leur goût sont affectés négativement. Ils ne doivent pas être avariés au risque d'entraîner des risques pour la santé humaine.

## Fonctionnement de l'appareil

Réglage du compartiment congélateur	Réglage du compartiment réfrigérateur	Remarques
-18 °C	4°C	Voici le réglage normal recommandé.
-20, -22 ou -24 °C	4°C	Ces réglages sont recommandés lorsque la température ambiante dépasse 30 °C.
Congélation rapide	4°C	Cet indicateur est utilisé lorsque vous voulez congeler vos denrées pendant une courte période. Le réfrigérateur retourne à son mode de fonctionnement précédent lorsque le processus est achevé.
Inférieure ou égale à -18 °C	2°C	Utilisez ce réglage si vous estimez que le compartiment réfrigérateur n'est pas assez froid à cause de la chaleur ou de l'ouverture et la fermeture fréquentes de la porte.

### 5.5 Disposition des aliments

Balconnets du compartiment congélateur	Différents aliments congelés comme de la viande, du poisson, des crèmes glacées, des légumes, etc.
Balconnets du compartiment réfrigérateur.	Aliments dans des casseroles, assiettes couvertes et récipients fermés, œufs (dans un récipient fermé)
Balconnets de la porte du compartiment réfrigérateur	Aliments emballés et de petite taille ou boissons
Bac à légumes	Fruits et légumes
Compartiment Produits frais	Épicerie fine (aliments pour petit déjeuner, produits carnés à consommer à court terme)

### 5.6 Avertissement - Porte ouverte (Cette caractéristique est en option)

Le système d'alerte d'ouverture de porte de votre réfrigérateur peut varier selon le modèle.

Version 1;

Si la porte du produit reste ouverte pendant un certain temps (entre 60 s et 120 s), un signal d'avertissement sonore retentit ; selon le modèle de produit, un signal d'avertissement visuel (flash lumineux) peut également être affiché. Si vous fermez la porte de l'appareil ou appuyez sur une touche de l'écran de l'appareil, le signal d'avertissement sonore s'arrête.

Version 2;

Si la porte de l'appareil reste ouverte pendant un certain temps (entre 60 s et 120 s), l'alarme d'ouverture de porte retentit. L'alarme d'ouverture de porte retentit progressivement. Un signal d'avertissement sonore retentit d'abord. Si la porte n'est toujours pas fermée après 4 minutes, un avertissement visuel (lumière clignotante) est activé. L'alarme d'ouverture de porte est retardée pendant un certain temps (entre 60 s et 120 s) si l'on appuie sur n'importe quelle touche de l'écran du produit (le cas échéant). Le processus recommence alors. Lorsque la porte de l'appareil est fermée, l'alarme d'ouverture de porte est annulée.

### 5.7 Eclairage LED

L'éclairage intérieur utilise une lampe de type LED. Contactez le service agréé pour tout problème lié à cette lampe.

La lampe utilisée dans cet appareil n'est pas adaptée pour l'éclairage des pièces de la maison. Le but visé par cette lampe est d'aider l'utilisateur à placer les aliments dans le réfrigérateur/ congélateur d'une manière sûre et confortable.



### 5.8 Lumière bleue/HarvestFresh (en option)

#### **Voyant lumineux bleu,**

Les légumes et les fruits conservés dans des bacs à légumes éclairés par une lumière bleue continuent à effectuer la photosynthèse et à conserver leur taux de vitamine C grâce à l'effet de la longueur d'onde de la lumière bleue.

#### **Pour HarvestFresh,**

Les légumes et les fruits conservés dans des bacs à légumes éclairés par la technologie HarvestFresh conservent leurs niveaux de vitamines (vitamines A et C) plus longtemps grâce aux cycles de lumières bleues, vertes, rouges et sombres qui simulent le cycle de la journée.

Lorsque la porte de votre réfrigérateur est ouverte pendant la période d'obscurité de la technologie HarvestFresh, votre réfrigérateur le détecte automatiquement et allume le bac à légumes avec l'une des lumières bleues, vertes ou rouges respectivement pour votre confort. La période d'obscurité se poursuit lorsque vous fermez la porte de votre réfrigérateur afin qu'elle représente la période de nuit du cycle de jour.

### 5.9 Bac à humidité contrôlée

#### **(EverFresh+)**

#### **(Cette caractéristique est en option)**

Le taux d'humidité des fruits et des légumes est maintenu sous contrôle grâce au bac à humidité contrôlée. Vous avez ainsi la garantie que vos produits restent frais plus longtemps.

Nous vous recommandons de placer les légumes à feuilles tels que la laitue, les épinards et les légumes sensibles à la perte d'humidité dans une position aussi horizontale que possible, lorsque vous les mettez dans le bac à légumes ; évitez de les poser sur leurs racines.

Une fois les légumes replacés dans le bac, il faut prendre en considération leur poids spécifique.

Les légumes lourds et durs doivent être posés au fond du bac, tandis que les plus légers et tendres seront placés au-dessus.

Retirez toujours les légumes du bac de leurs sacs en plastique. Lorsqu'ils restent dans leurs sacs en plastique, ils pourrissent rapidement. Si vous souhaitez éviter tout contact entre les légumes pour des raisons d'hygiène, utilisez du papier perforé ou un matériel similaire au lieu des papiers plastiques.

Ne mélangez pas les poires, les abricots, les pêches, etc., en particulier les fruits qui produisent de grandes quantités d'éthylène, dans le même bac avec d'autres fruits et légumes. Le gaz d'éthylène émis par ces fruits peut accélérer la détérioration et la décomposition des autres en très peu de temps.

### 5.10 Casier à œufs

Vous pouvez installer le support à œufs sur un balconnet de la porte ou de l'intérieur de votre choix.

Ne placez jamais le support à œufs dans le compartiment congélateur.

### 5.11 Section centrale modulable

La section modulable centrale est destinée à empêcher l'air froid à l'intérieur du réfrigérateur de s'en échapper.

1- Cette section permet de joindre et sceller les portes du compartiment réfrigérateur lorsque celles-ci sont fermées.

2- En outre, l'adoption d'une section centrale modulable permet d'augmenter le volume net du compartiment réfrigérateur. Les sections centrales standard situées à l'intérieur du produit.

3-La section centrale modulable est fermée lorsque la porte gauche du compartiment réfrigérateur est ouverte.

4-Vous ne devez pas l'ouvrir manuellement. Elle se déplace sous le contrôle des pièces en plastique de la carrosserie lorsque la porte est fermée.

## Fonctionnement de l'appareil

### 5.12 Lumière bleue/HarvestFresh

\*Peut ne pas être disponible sur tous les modèles

#### À propos de la lumière bleue,

Les fruits et légumes stockés dans les bacs à légumes éclairés par une lumière bleue continuent leur photosynthèse grâce à l'effet de longueur d'onde de la lumière bleue et préservent ainsi leur teneur en vitamine.

#### À propos de HarvestFresh,

Les fruits et légumes conservés dans les bacs à légumes éclairés par la technologie HarvestFresh conservent leurs vitamines plus longtemps grâce aux lumières bleues, vertes, rouges et aux cycles d'obscurité, qui simulent un cycle de jour.

Si vous ouvrez la porte du réfrigérateur lorsque la technologie HarvestFresh a activé la période d'obscurité, le réfrigérateur le détectera automatiquement et activera la lumière bleue, verte ou rouge afin d'éclairer le bac à légumes à votre convenance. Une fois que vous avez fermé la porte du réfrigérateur, la période d'obscurité se poursuit, représentant ainsi la nuit dans un cycle de jour.

### 5.13 Filtre anti-odeurs

Le filtre anti-odeurs placé dans le conduit d'aération du compartiment réfrigérateur empêche la formation d'odeurs désagréables dans l'appareil.

### 5.14 Utilisation du distributeur d'eau interne et du distributeur d'eau à la porte

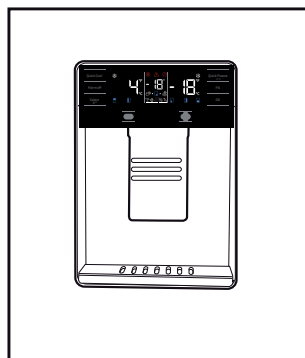
(pour certains modèles)

Une fois que vous avez raccordé le réfrigérateur à une source d'alimentation ou remplacé, vidangez le réseau d'alimentation en eau. Utilisez un récipient solide pour abaisser et tenir le levier du distributeur d'eau pendant 5 secondes, puis relâchez-le pendant 5 secondes. Répétez cette étape jusqu'à ce que l'eau s'écoule. Une fois que l'eau commence à s'écouler, continuez d'abaisser et de relâcher le levier du distributeur (5 secondes en position marche, 5 secondes en position arrêt) jusqu'à obtention d'un nombre total de 4 gal. (15 l). Cela permet de libérer l'air contenu dans le filtre et le système de distribution d'eau et de préparer le filtre à eau pour l'utilisation. Un rinçage supplémentaire peut être nécessaire dans certains cas. Une fois l'air évacué du système, l'eau peut jaillir du distributeur.

Laissez 24 heures au réfrigérateur pour qu'il refroidisse et refroidisse l'eau. Laissez s'écouler suffisamment d'eau chaque semaine afin de maintenir une source d'approvisionnement fraîche.



Après 5 minutes d'écoulement continu, le distributeur arrête la distribution afin d'éviter tout débordement. Pour poursuivre la distribution, appuyez à nouveau sur le levier.



## Fonctionnement de l'appareil

### 5.15 Distribution d'eau

Placez un récipient sous le bec distributeur d'eau tout en appuyant sur le levier. Relâchez le levier pour arrêter l'écoulement d'eau.

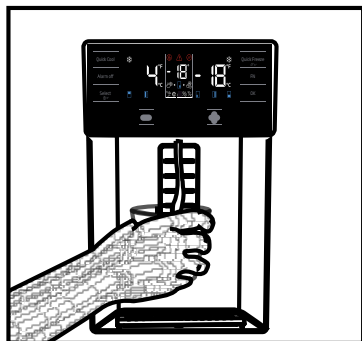


Il est tout à fait normal que les premiers verres d'eau obtenus du distributeur soient chauds.

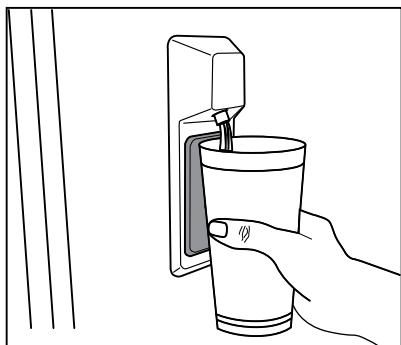


Si vous n'utilisez pas le distributeur d'eau pendant une période prolongée, débarrassez-vous des premiers verres d'eau afin d'obtenir de l'eau fraîche.

Lors de la première utilisation, patientez pendant environ 24 heures afin que l'eau refroidisse. Enlevez le verre peu de temps après avoir tiré sur la gâchette.



### Distributeur d'eau à la porte (pour certains modèles)



### 5.16 Utilisation du distributeur d'eau



Avant d'utiliser votre réfrigérateur pour la première fois, et une fois le filtre à eau remplacé, des gouttes d'eau s'écoulent du distributeur d'eau. Pour éviter l'égouttement ou les fuites d'eau provenant du distributeur, purgez l'air contenu dans le système en répartissant l'eau dans 5-6 gallons (environ 20 litres) d'eau à l'aide du distributeur d'eau, avant la première utilisation et chaque fois que vous remplacez le filtre à eau. Cela permet de libérer l'air piégé dans le système et d'arrêter les fuites d'eau émanant du distributeur d'eau. En cas d'obstruction du débit d'eau, vérifiez la position de l'accouplement et la rectitude de la conduite d'eau située à l'arrière de l'appareil.



Si juste quelques gouttes d'eau fuient de votre distributeur d'eau une fois l'eau écoulée, cela est normal.

### 5.17 Distributeur de glaçons

(pour certains modèles)

Pour obtenir des glaçons grâce à cette machine, remplissez le réservoir d'eau du compartiment réfrigérateur jusqu'au niveau maximum.

Après environ 15 jours, les glaçons se trouvant à l'intérieur du tiroir à glace peuvent se coller les uns aux autres et former un bloc en raison de l'air chaud et humide. Ce phénomène est normal. Si vous ne parvenez pas à briser le bloc, videz les récipients à glaçons et fabriquez à nouveau des glaçons.



Il est recommandé de changer l'eau du réservoir d'eau si elle y est restée pendant plus de 2 à 3 semaines.



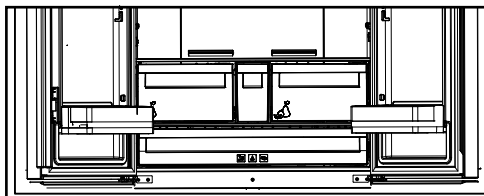
**Les bruits étranges provenant du réfrigérateur à 120 minutes d'intervalles sont des sons émis pendant la fabrication et la distribution de glaçons. Ce phénomène est normal.**



Si vous ne souhaitez plus fabriquer des glaçons, appuyez sur l'icône Ice off pour arrêter le distributeur de glaçons afin d'économiser de l'énergie et prolonger la durée de vie de votre réfrigérateur.



Il est tout à fait normal que quelques gouttes d'eau s'écoulent du distributeur après le retrait de l'eau.



### 5.18 Distributeur et récipient de conservation de glaçons

(dans certains modèles)

#### Utilisation du distributeur

Remplissez le distributeur de glaçons avec de l'eau et remettez-le à sa place. Vos glaçons seront prêts dans environ deux heures. Ne pas retirer le distributeur de glaçons de son logement pour prendre de la glace.

Tournez les molettes des réservoirs à glaçons dans le sens des aiguilles d'une montre, de manière à former un angle de 90 degrés.

Les glaçons contenus dans les réservoirs tomberont dans le récipient de conservation de glaçons situé en dessous.

Vous pouvez alors sortir le récipient de conservation de glaçons et servir les glaçons.

Si vous le désirez, vous pouvez laisser les glaçons dans leur récipient de conservation.

#### Récipient de conservation de glaçons

Le récipient de conservation de glaçons sert simplement à accumuler les glaçons. Ne versez pas d'eau à l'intérieur. Cela peut le casser.

## 6 Entretien et nettoyage

Le nettoyage régulier du produit prolonge sa durée de vie.



**AVERTISSEMENT:** Débranchez l'alimentation avant de nettoyer le réfrigérateur.

- N'utilisez jamais d'outils pointus et abrasifs, de savon, de produits nettoyage domestiques, d'essence, de carburant, du cirage ou des substances similaires pour le nettoyage du produit.
- Faites dissoudre une cuillerée à café de bicarbonate dans de l'eau. Trempez un morceau de tissu dans cette eau et essorez-le. Nettoyez soigneusement l'appareil avec ce chiffon et ensuite avec un chiffon sec.
- Veillez à ne pas mouiller le logement de la lampe ainsi que d'autres composants électriques.
- Nettoyez la porte à l'aide d'un torchon humide. Retirez tous les aliments de l'intérieur afin de démonter la porte et les étagères du châssis. Relevez les étagères de la porte pour les démonter. Nettoyez et séchez les étagères, puis refixez-les en les faisant glisser à partir du haut.
- N'utilisez pas d'eau contenant du chlore, ou des produits de nettoyage pour les surfaces externes et les pièces chromées de l'appareil. Le chlore entraîne la corrosion de ce type de surfaces métalliques.
- Évitez d'utiliser des objets tranchants ou abrasifs, du savon, des produits ménagers de nettoyage, des détergents, de l'essence, du benzène, de la cire, ect. ; autrement, les marques sur les pièces en plastique pourraient s'effacer et les pièces elles-mêmes pourraient présenter des déformations. Utilisez de l'eau tiède et un torchon doux pour nettoyer et sécher.

### 6.1. Prévention des mauvaises odeurs

À sa sortie d'usine, cet appareil ne contient aucun matériau odorant. Cependant, la conservation des aliments dans des sections inappropriées et le mauvais nettoyage de l'intérieur peuvent donner lieu aux mauvaises odeurs.

Pour éviter cela, nettoyez l'intérieur à l'aide de bicarbonate dissout dans l'eau tous les 15 jours.

- Conservez les aliments dans des récipients fermés. Des micro-organismes peuvent proliférer des récipients non fermés et émettre de mauvaises odeurs.
- Ne conservez pas d'aliments périmés ou avariés dans le réfrigérateur.

### 6.2. Protection des surfaces en plastique

Si de l'huile se répand sur les surfaces en plastique, il faut immédiatement les nettoyer avec de l'eau tiède, sinon elles seront endommagées.

## 7 Dépannage

Vérifiez la liste suivante avant de contacter le service après-vente. Cela vous permet de gagner du temps et de l'argent. Cette liste contient les problèmes fréquemment rencontrés qui ne sont pas le résultat d'un défaut de fabrication ou d'une mauvaise utilisation des matériaux. Il se peut que votre appareil ne présente pas certaines des caractéristiques décrites ici.

### **Le réfrigérateur ne fonctionne pas.**

- Il peut ne pas être branché comme il se doit. >>>Branchez l'appareil correctement.
- Le fusible de la prise à laquelle votre réfrigérateur est branché ou le fusible principal a peut-être sauté. >>>Vérifiez le fusible.

### **Condensation sur la paroi intérieure du compartiment réfrigérateur. (MULTI ZONE, COOL CONTROL et FLEXI ZONE).**

- La porte peut avoir été ouverte/fermée fréquemment. Évitez d'ouvrir/de fermer la porte du réfrigérateur fréquemment.
- L'environnement peut être trop humide. >>>N'installez pas le réfrigérateur à des endroits très humides.
- Les aliments contenant du liquide peuvent avoir été placés au réfrigérateur dans des récipients sans couvercle. >>>Assurez-vous que des aliments contenant du liquide rangés dans des récipients non fermés ne soient pas placés pas dans le réfrigérateur.
- La porte du réfrigérateur peut avoir été laissée entrouverte. >>>Ne gardez pas longtemps les portes de votre réfrigérateur ouvertes.
- Le thermostat peut avoir été réglé à un niveau très froid. >>>Réglez le thermostat à un niveau approprié.

### **Le compresseur ne fonctionne pas.**

- Le dispositif de protection thermique du compresseur sautera en cas de coupures soudaines du courant ou de débranchement intempestif, en effet la pression du liquide réfrigérant du système de refroidissement ne sera pas équilibrée. Le réfrigérateur recommence à fonctionner normalement après 6 minutes environ. Si le réfrigérateur ne démarre pas à la fin de cette période, veuillez appeler le prestataire de services agréé.
- Le congélateur est en mode dégivrage. >>>Ceci est normal pour un réfrigérateur qui effectue le dégivrage entièrement automatique. Le cycle de dégivrage est effectué périodiquement.
- Le réfrigérateur ne doit pas être branché. >>>Assurez-vous que la fiche est bien insérée dans la prise.
- Les réglages de température peuvent être incorrects. >>>Sélectionnez la valeur de température correcte.
- Panne de courant possible. >>>Le réfrigérateur commence à fonctionner normalement une fois que l'alimentation est rétablie.

### **Le niveau sonore augmente lorsque le réfrigérateur est en marche.**

- Les performances de fonctionnement du réfrigérateur peuvent varier en fonction des variations de température ambiante. Cela est normal et n'est pas un défaut.

### **Le réfrigérateur fonctionne fréquemment ou pendant de longues périodes.**

## Dépannage

- Votre nouveau réfrigérateur est peut-être plus grand que l'ancien. Les grands réfrigérateurs durent plus longtemps.
- La température de la pièce est probablement élevée. >>> Il est normal que l'appareil fonctionne plus longtemps dans des environnements chauds.
- Il se peut que le réfrigérateur ait été branché ou chargé d'aliments. >>> Il faut plus de temps à l'appareil pour atteindre la température réglée lorsqu'il vient d'être branché ou chargé. Ce phénomène est normal.
- De grandes quantités d'aliments chauds ont peut-être été mises au réfrigérateur récemment. >>> Ne placez pas les aliments chauds dans le réfrigérateur.
- Les portes peuvent avoir été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes depuis longtemps. >>> L'air chaud qui pénètre dans le réfrigérateur le fait fonctionner plus longtemps. N'ouvrez pas les portes fréquemment.
- Les portes des compartiments congélateur et réfrigérateur ont été laissées entrouvertes. >>> Assurez-vous que les portes sont bien fermées.
- L'appareil peut être réglé à une température très basse. >>> Réglez la température du réfrigérateur à un degré plus chaud et patientez que l'appareil atteigne ce niveau de température.
- Le joint de porte du réfrigérateur ou du compartiment congélateur peut être sale, usé, brisé ou mal fixé. >>> Nettoyez ou remplacez le joint. Tout joint endommagé/brisé fait fonctionner le réfrigérateur pendant une période de temps plus longue afin de conserver la température actuelle.

### **La température du réfrigérateur est adéquate, mais la température du congélateur est très basse.**

- La température du compartiment congélateur peut être réglée à une valeur très basse. >>> Réglez la température du compartiment congélateur à une valeur supérieure et vérifiez.

### **La température du congélateur est adéquate, mais la température du réfrigérateur est très basse.**

- Le réfrigérateur est réglé à une température très basse. >>> Réglez la température du réfrigérateur à un degré supérieur et vérifiez.

### **Les denrées conservées dans les tiroirs du compartiment de réfrigération sont congelées.**

- La température du compartiment réfrigérateur peut être réglée à une valeur très élevée. >>> Réglez la température du compartiment réfrigérateur à une valeur inférieure et vérifiez.

### **La température dans le réfrigérateur ou le congélateur est très élevée.**

- La température du compartiment réfrigérateur peut être réglée à une température très élevée. >>> Le réglage du compartiment réfrigérant a un effet sur la température du congélateur. Modifiez la température du réfrigérateur ou du compartiment congélateur jusqu'à ce que la température du réfrigérateur ou du compartiment congélateur atteigne un niveau adéquat.
- Les portes peuvent avoir été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes depuis longtemps. >>> N'ouvrez pas les portes fréquemment.
- La porte a peut-être été laissée entrouverte. >>> Fermez complètement la porte.
- Le réfrigérateur était peut-être tout simplement branché ou chargé d'aliment. >>> Ce phénomène est normal. Il faut plus de temps à l'appareil pour atteindre la température réglée lorsqu'il vient d'être branché ou chargé.
- De grandes quantités d'aliments chauds ont peut-être été mises au réfrigérateur récemment. >>> Ne placez pas les aliments chauds dans le réfrigérateur.

### **Vibrations ou bruits.**

## Dépannage

- Le plancher peut ne pas être stable ou de niveau. >>>Si le réfrigérateur vibre légèrement, ajustez l'alimentation pour l'équilibrer. Assurez-vous que le sol est de niveau et capable de supporter le poids du réfrigérateur.
- Les objets placés sur le réfrigérateur peuvent causer du bruit. >>>Retirez tout objet placé sur le réfrigérateur.

### **Le réfrigérateur produit des bruits semblables à de l'eau qui coule ou à la pulvérisation d'un liquide.**

- Les écoulements de liquide et de gaz surviennent conformément aux principes de fonctionnement du réfrigérateur. >>>Ce phénomène est normal et n'est pas considéré comme un défaut.

### **Le réfrigérateur émet un sifflement.**

- Votre appareil est doté de ventilateurs qui servent à le refroidir. Cela est normal et n'est pas un défaut.

### **L'humidité s'accumule sur les parois intérieures du réfrigérateur.**

- Un temps chaud et humide augmente la formation de givre et de condensation. Cela est normal et n'est pas un défaut.
- Les portes peuvent avoir été ouvertes fréquemment ou laissées entrouvertes depuis longtemps. >>>N'ouvrez pas les portes fréquemment. Fermez les portes, si elles sont ouvertes.
- La porte a peut-être été laissée entrouverte. >>>Fermez complètement la porte.

### **L'humidité est présente sur la surface extérieure du réfrigérateur ou entre les portes.**

- L'air peut être humide. C'est tout à fait normal par temps humide. >>>La condensation disparaît une fois que le taux d'humidité diminue.
- L'espace présent entre deux portes du réfrigérateur peut présenter de l'humidité si vous utilisez rarement votre appareil. Ce phénomène est normal. Cette humidité disparaît en cas d'utilisation fréquente du réfrigérateur.

### **L'intérieur du réfrigérateur dégage une mauvaise odeur.**

- L'appareil n'a peut-être pas été nettoyé régulièrement. Nettoyez l'intérieur du réfrigérateur avec une éponge, de l'eau tiède ou de l'eau gazeuse.
- Certains récipients ou matériaux d'emballage peuvent provoquer des odeurs. >>>Utilisez un autre récipient ou du matériel d'emballage d'une autre marque.
- Les aliments peuvent avoir été mis au réfrigérateur dans des récipients sans couvercle. >>>Conservez les aliments dans des récipients fermés. Les micro-organismes émis par les récipients sans couvercle peuvent provoquer des odeurs désagréables.
- Sortez les aliments périmés ou abîmés du réfrigérateur.

### **Il est impossible de fermer la porte.**

- Des récipients peuvent empêcher la porte de se fermer. >>> Repérez les emballages qui obstruent la porte.
- Le réfrigérateur peut être instable sur le sol. >>>Ajustez les pieds du réfrigérateur au besoin pour le garder en équilibre.
- Le plancher peut ne pas être de niveau ou solide. >>>Assurez-vous que le plancher est de niveau et qu'il peut supporter le poids du réfrigérateur..

### **Les bacs à légumes sont coincés.**

- Les aliments peuvent toucher la paroi supérieure du bac à légumes. >>>Réorganisez les aliments dans le bac à légumes.

### **Si la surface de l'appareil est chaude**

Vous pouvez observer une élévation de la température entre les deux portes, sur les panneaux latéraux et au niveau de la grille arrière pendant le fonctionnement de l'appareil. Ce phénomène est normal et ne nécessite aucune opération d'entretien !

### **Le ventilateur continue de fonctionner lorsque la porte est ouverte.**

Le ventilateur peut continuer de fonctionner lorsque la porte du congélateur est ouverte.



**AVERTISSEMENT** : Si vous ne parvenez pas à résoudre le problème même après avoir suivi les instructions données dans cette section, contactez votre revendeur ou le prestataire de services agréé. N'essayez jamais de réparer un appareil défectueux.



## **CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ / AVERTISSEMENT**

Il est possible de remédier à certaines défaillances (simples) de manière adéquate par l'utilisateur final sans qu'il y ait de problème de sécurité ou d'utilisation dangereuse, à condition qu'elles soient effectuées dans les limites et conformément aux instructions suivantes (voir la section « Auto-réparation »).

Dès lors, sauf autorisation contraire dans la section « Auto-réparation » ci-dessous, les réparations doivent être adressées à des réparateurs professionnels agréés afin d'éviter les problèmes de sécurité. Un réparateur professionnel agréé est un réparateur professionnel à qui le fabricant a donné accès aux instructions et à la liste des pièces détachées de ce produit selon les méthodes décrites dans les actes législatifs en application de la directive 2009/125/CE.

**Par contre, tel que mentionné dans le manuel d'utilisation/carte de garantie, seul l'agent de service (c'est-à-dire les réparateurs professionnels agréés) que vous pouvez joindre au numéro de téléphone indiqué dans le manuel d'utilisation/carte de garantie ou par l'intermédiaire de votre revendeur agréé peut fournir un service dans le cadre des conditions de garantie. Par conséquent, veuillez noter que les réparations effectuées Beko) par des réparateurs professionnels (qui ne sont pas autorisés par ) annuleront la garantie.**

### **Auto-réparation**

L'utilisateur final peut lui-même réparer les pièces de rechange ci-après : poignées de porte, charnières de porte, plateaux, paniers et joints de porte (une liste mise à jour est également disponible à l'adresse [support.beko.com](http://support.beko.com) au 1<sup>er</sup> mars 2021).

En outre, pour garantir la sécurité du produit et éviter tout risque de blessure grave, l'autoréparation mentionnée doit être effectuée en suivant les instructions du manuel d'utilisation pour l'autoréparation ou qui sont disponibles dans [support.beko.com](http://support.beko.com). Pour votre sécurité, débranchez le produit avant de tenter toute autoréparation.

Les réparations et tentatives de réparation par les utilisateurs finaux pour les pièces ne figurant pas dans cette liste et/ou ne suivant pas les instructions des manuels d'utilisation pour l'autoréparation ou qui sont disponibles dans [support.beko.com](http://support.beko.com), pourrait donner lieu à des problèmes de sécurité non imputables à Beko, et annulera la garantie du produit.

Il est donc fortement recommandé aux utilisateurs finaux de s'abstenir de tenter d'effectuer des réparations ne figurant pas sur la liste des pièces de rechange mentionnée, en s'adressant dans ce cas à des réparateurs professionnels autorisés ou à des réparateurs professionnels agréés. Au contraire, de telles tentatives de la part des utilisateurs finaux peuvent causer des problèmes de sécurité et endommager le produit et, par la suite, provoquer un incendie, une inondation, une électrocution et des blessures corporelles graves.

Sans être exhaustives, les réparations suivantes par exemple doivent être effectuées par des personnes qualifiées : les réparateurs professionnels ou les réparateurs professionnels agréés : compresseur, circuit de refroidissement, carte mère, carte de convertisseur, carte d'affichage, etc. Le fabricant/vendeur ne peut être tenu responsable dans tous les cas où les utilisateurs finaux ne se conforment pas à ce qui précède.

La disponibilité des pièces de rechange du réfrigérateur que vous avez acheté est de 10 ans.

Pendant cette période, des pièces de rechange originales seront disponibles pour faire fonctionner correctement le réfrigérateur.

La durée minimale de garantie du réfrigérateur que vous avez acheté est de 24 mois.

Cet appareil est doté d'une source d'éclairage de classe énergétique "G".

Seuls des réparateurs qualifiés sont autorisés à procéder au remplacement de la source d'éclairage de cet appareil.

# beko

**Koelkast**

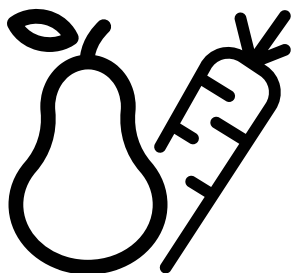
Gebruiksaanwijzing

**Gefrierschrank**

Bedienungsanleitung

**Chłodziarka**

Instrukcja użytkowania



GN1416240JXN

CE

**NL/DE/PL**

58 9477 0100/AC-2/3 -NL-DE/PL



GERECYCLED &  
RECYCLEBAAR PAPIER

## Beste klant,

### Lees deze handleiding voor u het product gebruikt.

Hartelijk dank voor uw keuze van ons product. Wij willen dat u kunt genieten van een optimale efficiëntie van dit hoogwaardige product dat is vervaardigd met de nieuwste technologische snufjes. Lees hiervoor deze handleiding en alle andere documentatie zorgvuldig voor u het product in gebruik neemt en bewaar het voor eventuele raadpleging.


U moet alle informatie en waarschuwingen omvat in deze handleiding naleven. Zo beschermt u zichzelf en uw product tegen eventuele gevaren.

Bewaar de handleiding. U moet deze handleiding meegeven met het apparaat als u het aan iemand anders doorgeeft.

De volgende symbolen worden gebruikt in de handleiding:





 Gevaar dat fataal kan aflopen of resulteren in letsels.

**OPMERKING** Een gevaar dat materiële schade kan veroorzaken aan het product of de omgeving

 Belangrijke informatie en nuttige tips bij het gebruik.

 Lees de handleiding.


 Brandrisico/brandbaar materiaal

 <b>INFORMATION</b>	
 <b>ENERGY</b> SUPPLIER'S NAME → MODEL IDENTIFIER (*)  → 	<p>.De informatie van het model zoals opgeslagen in de productdatabank is toegankelijk op de onderstaande website. Zoek uw model identificatie (*) vermeld op het energielabel.</p> <p><a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a></p>


<b>1- Veiligheidsinstructies</b>	<b>3</b>	<b>5 Het product bedienen</b>	<b>14</b>
 1.1 Beoogd gebruik . . . . .	3	5.1 Indicatorpaneel . . . . .	14
 1.2 - Veiligheid voor kinderen, kwetsbare personen en huisdieren. . . . .	3	5.2 Verse etenswaren invriezen . . . . .	19
 1.3 - Elektrische veiligheid . . . . .	4	5.3 Aanbevelingen om diepgevroren etenswaren te bewaren. . . . .	19
 1.4 - Veiligheid tijdens het transport. . . . .	4	5.4 Diepvriezer informatie . . . . .	19
 1.5 - Veiligheid tijdens de installatie. . . . .	4	5.5 De etenswaren plaatsen . . . . .	20
 1.6 - Veiligheid tijdens de werking . . . . .	5	5.6 Deur opening alarm . . . . .	20
 1.7- Veiligheid tijdens het onderhoud en de reiniging. . . . .	6	5.7 Groentelade . . . . .	20
 1.8- HomeWhiz . . . . .	7	5.8 Vochtigheid-beheerde groentelade . . . . . (FreSHelf) . . . . .	20
 1.9- Verlichting. . . . .	7	5.9 Eierhouder . . . . .	21
 1.10 Conformiteit met de WEEE-richtlijn en Verwijdering van afvalproducten: . . . . .	7	5.10 Blauw licht/HarvestFresh. . . . .	21
 1.11 Conformiteit met de RoHS-richtlijn . . . . .	7	5.11 Geurfilter . . . . .	21
 1.12 Informatie op de verpakking. . . . .	7	5.12 Gebruik van interne waterdispenser en waterdispenser bij de deur . . . . .	21
<b>2 Uw koelkast</b>	<b>8</b>	5.13 Water verdelen . . . . .	22
<b>3 Installatie</b>	<b>9</b>	5.14 Het gebruik van de waterdispenser . . . . .	22
3.1 Gepaste locaties voor installatie. . . . .	9	5.15 Icematic . . . . .	24
3.2 Installatie van de plastic spieën . . . . .	9	5.16 Icematic en ijsbakje. . . . .	24
3.3 *De voetjes aanpassen . . . . .	10	<b>6 Onderhoud en reiniging</b>	<b>25</b>
3.4 Elektrische verbinding . . . . .	11	<b>7 Probleemoplossing</b>	<b>26</b>
<b>4 Voorbereiding</b>	<b>12</b>		
4.1 Zaken die u moet doen om energie te besparen . . . . .	12		
4.2 Aanbevelingen over het verse etenswaren compartiment. . . . .	13		
4.3 Eerste gebruik . . . . .	13		

# 1- Veiligheidsinstructies

- Dit hoofdstuk bevat veiligheidsinstructies die u zullen helpen u te beschermen tegen risico's van persoonlijke letsels of materiële schade.
- Ons bedrijf kan niet aansprakelijk worden geteld voor schade die wordt veroorzaakt als deze instructies niet worden nageleefd.

 De installatie- en reparatieprocedures moeten altijd worden uitgevoerd door de fabrikant, de geautoriseerde service agent of een gekwalificeerde persoon gespecificeerd door de importeur.

 Gebruik uitsluitend originele onderdelen en accessoires.

 U mag geen onderdeel van het product repareren of vervangen tenzij dit expliciet wordt vermeld in de handleiding.

 U mag geen technische wijzigingen uitvoeren aan het product.

## 1.1 Beoogd gebruik

- Dit product is niet geschikt voor commercieel gebruik en het mag enkel worden gebruikt voor het beoogde gebruik.

Dit product is uitsluitend ontworpen voor gebruik in huizen en overdekte ruimten.

Bijvoorbeeld:

- Personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen,
- Boerderijen,
- Ruimten die worden gebruikt door klanten in hotels, motels en andere verblijfplaatsen,

- Bed&breakfast type hotels, guesthouses,
- Catering en gelijkaardige niet-detailhandel toepassingen.

Dit product mag niet buiten worden gebruikt met of zonder een tent boven het product zoals op een boot, balkon of terras. U mag het product niet blootstellen aan regen, sneeuw, zon of wind.

Er bestaat een risico van brand.

## 1.2 - Veiligheid voor kinderen, kwetsbare personen en huisdieren

- Dit product mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met een beperkt fysiek, gevoelsmatig of mentaal vermogen of die een gebrek hebben aan ervaring en kennis op voorwaarde dat ze onder toezicht staan of worden opgeleid in het veilige gebruik van het product en de geassocieerde risico's
- Kinderen van 3 tot 8 jaar oud mogen koelapparatuur laden en lossen.
- Elektrische producten zijn gevaarlijk voor kinderen en huisdieren. Kinderen en huisdieren mogen niet spelen met, klimmen op of binnendringen in het product.
- De reiniging en het onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen tenzij ze onder toezicht staan.
- Houd de verpakking uit de buurt van kinderen. Er bestaat een risico van brand en verstikking!
- Voor u het oude of verouderde product weggooit:
  1. Verwijder de stekker van het product uit het stopcontact door te trekken aan de stekker.
  2. Snijd het netsnoer door en verwijder het van het apparaat bij de stekker.
  3. Verwijder de laden of schuiven niet zodat het moeilijker is voor kinderen binnen te dringen in het product.
  4. Verwijder de deuren.
  5. Houd het product zodanig dat het niet kan kantelen.
  6. Laat kinderen niet spelen met het oude product.
- Gooi het product nooit in het vuur voor u het weggooit. Er bestaat een risico van ontploffingen.
- De deur van het product is voorzien van een slot. De sleutel van dit slot moet buiten het bereik van

## Belangrijke instructies met betrekking tot veiligheid en het milieu

kinderen worden bewaard.

### 1.3 - Elektrische veiligheid

- De stekker van het product moet worden verwijderd uit het stopcontact tijdens de installatie, het onderhoud, de reiniging, reparaties en wanneer het product wordt verhuisd.
- Als het netsnoer is beschadigd, moet het worden vervangen door een gekwalificeerde persoon gespecificeerd door de fabrikant, de geautoriseerde service agent of de importeur om potentiële gevaren te vermijden.
- Het netsnoer mag niet worden geklemd onder of achter het product. Plaats geen zware voorwerpen op het netsnoer. Het netsnoer mag niet overmatig worden gebogen of gekneld en het mag niet in contact komen met een warmtebron.
- Gebruik geen verlengsnoeren, multi-stopcontacten of adapters om het product te bedienen.
- Draagbare multi-stopcontacten of draagbare voedingen kunnen oververhitten en brand veroorzaken. Om die reden mag u geen multi-stopcontacten achter of in de buurt van het product houden.
- De stekker moet gemakkelijk toegankelijk zijn. Als dit niet mogelijk is, moet de elektrische installatie waarmee het product is verbonden een apparaat bevatten (bijv. een zekering, schakelaar, stroomonderbreker, etc.) dat conform is met de elektrische voorschriften en dat alle polen loskoppelt van het elektrisch net.
- Raak de stekker niet aan met natte handen.
- Verwijder de stekker uit het stopcontact bij de stekker en niet het snoer.
- Wanneer u het apparaat plaatst, moet u ervoor zorgen dat het netsnoer niet wordt geklemd of beschadigd.
- Plaats geen meervoudige draagbare stekkers-stopcontacten of draagbare voedingen aan de achterzijde van het apparaat plaatsen.

### 1.4 - Veiligheid tijdens het transport

- Het product is zwaar. U mag het niet alleen verplaatsen.

- Houd het product niet bij de deur wanneer u het verplaatst.
- Zorg ervoor dat u het koelsysteem of de leidingen niet beschadigt tijdens het transport. Als de leidingen zijn beschadigd, mag u het product niet gebruiken en moet u beroep doen op de geautoriseerde service agent.

### 1.5 - Veiligheid tijdens de installatie

- Bel de geautoriseerde service agent voor de installatie van het product. Controleer de informatie in de handleiding om zeker te zijn dat de toevoer van elektriciteit en water correct is geïnstalleerd om het product klaar te maken voor gebruik. Zo niet moet u een gekwalificeerde elektricien en loodgieter aanspreken om de nodige werkzaamheden uit te voeren. Zo niet bestaat er een risico van elektrische schokken, brand, problemen met het product of persoonlijke letsels!
- Inspecteer het product op defecten voorafgaand aan de installatie. Als het product is beschadigd, mag u het niet installeren.
- Plaats het product op een schoon, vlak en stevig oppervlak en balanceer het met de verstelbare poten. Zo niet kan het product kantelen en letsels veroorzaken.
- De installatielocatie moet droog en goed geventileerd zijn. Plaats geen tapijten of gelijkaardige vloerkleden onder het product. Een ontoereikende ventilatie kan brandrisico veroorzaken!
- U mag de ventilatieopeningen niet afdekken of blokkeren. Zo niet kan het energieverbruik verhogen en kan uw product worden beschadigd.
- Het product moet worden verbonden met de toevoersystemen zoals zonne-energie-installaties. Zo niet kan uw product worden beschadigd door plotse wijzigingen in de spanning!
- Hoe meer koelmiddel wordt toegevoegd aan een koelkast, hoe groter de installatielocatie moet zijn. Als de installatielocatie te klein is, kunnen het brandbare koelmiddel en luchtmengsel verzamelen in het geval van een lek van het koelmiddel in koelsystemen. De vereiste ruimte voor elke 8 gr koelmiddel is minimum 1 m<sup>3</sup>.

## Belangrijke instructies met betrekking tot veiligheid en het milieu

De hoeveelheid koelmiddel in uw product staat vermeld op het typeplaatje.

- Het product mag niet worden geïnstalleerd op plaatsen die zijn blootgesteld aan direct zonlicht en het moet uit de buurt worden gehouden van warmtebronnen zoals branders, radiatoren, etc.
- Als het onvermijdelijk is het product te installeren in de buurt van een warmtebron moet een geschikte isolatieplaat worden gebruikt en de volgende minimumafstanden van de warmtebron moeten worden gerespecteerd:
- Minimum 30 cm verwijderd van warmtebronnen zoals branders, ovens, verwarmingseenheden of fornuizen,
  - Minimum 5 cm verwijderd van elektrische ovens.
- De beschermingsklasse van uw product is Type I. Voer het product in een geaard stopcontact met de correcte spanning, stroom en frequentiewaarden zoals vermeld op het typeplaatje van het product. Het stopcontact moet zijn voorzien van een 10 A – 16 A stroomonderbreker. Ons bedrijf kan niet aansprakelijk worden gehouden voor schade die wordt veroorzaakt als het product wordt gebruikt zonder aarding en elektrische verbinding in overeenstemming met de lokale en nationale regelgeving.
  - De stekker van het product moet zijn losgekoppeld tijdens de installatie. Zo niet bestaat er een risico van elektrische schokken en letsels!
  - U mag de stekker van het product niet in stopcontacten voeren die los zitten, verplaatst zijn, stuk, vuil of vetig zijn of als het risico bestaat dat ze in contact komen met water.
  - Leid het netsnoer en de leidingen (indien aanwezig) van het product zodanig dat niemand er over kan struikelen.
  - Als de onderdelen die onder stroom staan of het netsnoer worden blootgesteld aan vocht kan dit kortsluitingen veroorzaken. Om die reden mag u het product niet installeren in plaatsen zoals garages of wasruimten met een hoge vochtigheidsgraad of waar water kan spatten. Als de koelkast nat wordt, moet u de stekker verwijderen uit het stopcontact en de geautoriseerde service agent bellen.

- U mag uw koelkast nooit aansluiten op energiebesparende apparaten. Dergelijke systemen zijn schadelijk voor uw product.



### 1.6 - Veiligheid tijdens de werking

- Gebruik nooit chemische oplosmiddelen op het product. Er bestaat een risico van ontploffingen!
- Als het product defecten vertoont, moet u de stekker verwijderen uit het stopcontact en mag u het niet gebruiken tot het is gerepareerd door de geautoriseerde service agent. Er bestaat een risico van elektrische schokken!
- Plaats geen vlammenbronnen (brandende kaarsen, sigaretten, etc.) op of in de buurt van het product.
- U mag niet klimmen op het product. Er bestaat een risico dat u valt en zich zou kwetsen!
- U mag de leidingen van het koelsysteem niet beschadigen met scherpe of penetrerende voorwerpen. Het koelmiddel dat kan lekken als de koelmiddelleidingen, buisverlengingen of coatings worden doorboord, veroorzaakt huidirritaties en oogletsels.
- Tenzij dit wordt aanbevolen door de fabrikant mag u geen elektrische apparaten in de koelkast/ diepvriezer plaatsen of gebruiken.
- Wees voorzichtig uw handen of een ander lichaamsdeel niet te klemmen in de bewegende onderdelen van de koelkast. Zorg er voor dat uw vingers niet geklemd raken tussen de deur en de koelkast. Wees voorzichtig wanneer u de deur opent en sluit, in het bijzonder als er kinderen in de buurt zijn.
- Eet nooit roomijs, ijsblokjes of ingevroren etenswaren onmiddellijk nadat u ze uit de koelkast hebt verwijderd. Er bestaat een risico van vriesbrandwonden!
- Als uw handen nat zijn, mag u de interne wanden of metalen onderdelen van de diepvriezer of de opgeslagen etenswaren niet aanraken. Er bestaat een risico van vriesbrandwonden!
- Plaats geen blikjes of flessen met koolzuurhoudende drankjes of invriesbare vloeistoffen in het vriesvak. De blikjes en flessen kunnen barsten. Er bestaat een risico van letsels en materiële schade!
- Plaats geen brandbare sprays, brandbaar materiaal, droog ijs, chemische stoffen of gelijkaardig warmtegevoelig materiaal in de buurt van de



## Belangrijke instructies met betrekking tot veiligheid en het milieu

- koelkast. Er bestaat een risico van brand en ontploffingen!
- U mag geen explosief materiaal opbergen in uw product dat brandbaar materiaal bevat, zoals aerosol kannen.
  - Plaats geen containers met vloeistof in het product. Waterspatten op een elektrisch onderdeel kunnen elektrische schokken of brand veroorzaken.
  - Dit product is niet bedoeld om medicatie, bloedplasma, laboratoria bereidingen of gelijkaardige medische stoffen en producten te bewaren die onderhevig zijn aan de Richtlijn voor Medische producten.
  - Als het product wordt gebruikt voor andere dan de beoogde doeleinden kan dit de producten in de koelkast doen verslechteren of bederven.
  - Als uw koelkast is uitgerust met een blauwe lamp mag u niet naar deze lamp staren met optisch gereedschap. U mag niet langdurig rechtstreeks naar de UV LED lamp kijken. Ultraviolet licht kan de ogen vermoeien.
  - U mag het product niet overbelasten. Voorwerpen in de koelkast kunnen vallen wanneer de deur wordt geopend en dit kan letsels of schade veroorzaken. Gelijkaardige problemen kunnen ook optreden als er een voorwerp op het product is geplaatst.
  - Om letsels te vermijden, moet u ervoor zorgen dat u al het ijs en water hebt verwijderd dat op de vloer kan zijn gevallen of gespat.
  - Verander de positie van de laden/flessenrekken op de deur van uw koelkast enkel als ze leeg zijn. Er bestaat een risico van persoonlijke letsels!
  - Plaats geen voorwerpen die kunnen vallen/kantelen op het product. Dergelijke voorwerpen kunnen vallen wanneer de deur wordt geopend en letsels en/of materiële schade veroorzaken.
  - U mag niet te hard slaan op de glazen oppervlakken. Gebroken glas kan letsels en/of materiële schade veroorzaken.
  - Het koelsysteem van uw product bevat R600a koelmiddel: Het type koelmiddel in uw product staat vermeld op het typeplaatje. Dit koelmiddel is brandbaar. Zorg er dus voor dat u het koelsysteem of de leidingen niet beschadigt wanneer het product wordt gebruikt. Als de leidingen zijn beschadigd:
    - Raak het product of het netsnoer niet aan,
    - Uit de buurt houden van potentiële bronnen van brand die het product in brand kunnen doen schieten.
    - Ventileer de ruimte waar het product is geplaatst. Gebruik geen ventilatoren.
    - Bel de geautoriseerde service agent.
  - Als het product is beschadigd en u stelt vast dat het koelmiddel lekt, moet u uit de buurt blijven van het koelmiddel. Het koelmiddel kan vriesbrandwonden veroorzaken als het in contact komt met de huid.

### Voor producten met een Waterdispenser/IJsmachine

- Gebruik uitsluitend drinkwater. Vul het waterreservoir niet met andere vloeistoffen - zoals vruchtensappen, melk, koolzuurhoudende drankjes of alcoholische drankjes - die niet geschikt voor gebruik in de waterdispenser.
- Er bestaat een risico voor de veiligheid en de gezondheid!
- Laat kinderen nooit spelen met de waterdispenser of ijsmachine (Icematic) om ongelukken of letsels te voorkomen.
- Voer uw vingers of andere voorwerpen niet in de opening van de waterdispenser, de waterleiding of de ijsmachine container. Er bestaat een risico van letsels en materiële schade!



### 1.7- Veiligheid tijdens het onderhoud en de reiniging

- Trek niet aan het handvat van de deur als u het product moet verplaatsen tijdens het reinigen. Het handvat kan breken en letsels veroorzaken als u er te veel kracht op uitoefent.
- Verstuif of giet geen water op of in het product om het te reinigen. Er bestaat een risico van brand en elektrische schokken!

## Belangrijke instructies met betrekking tot veiligheid en het milieu

- Gebruik geen scherpe of schurende middelen om het product te reinigen. Gebruik geen huishoudelijke reinigingsproducten, oplosmiddelen, gas, benzine, verdunner, alcohol, vernis, etc.
- Gebruik enkel reinigings- en onderhoudsproducten in het product dit onschadelijk zijn voor etenswaren.
- Gebruik nooit stoomreinigers om het product te reinigen of te ontdoen. De stoom komt in contact met de onderdelen die onder spanning staan in uw koelkast en dit kan kortsluitingen of elektrische schokken veroorzaken!
- Zorg ervoor dat er geen water kan binnendringen in de elektronische circuits of de verlichting van het product.
- Gebruik een schone en droge doek om vreemd materiaal of stof te verwijderen van de pinnen van de stekker. Gebruik geen natte of vochtige doek om de stekker te reinigen. Er bestaat een risico van brand en elektrische schokken!

### 1.8- HomeWhiz

- Wanneer u uw product bedient via de HomeWhiz app moet u de veiligheidswaarschuwingen naleven, zelfs als u niet in de buurt bent van het product. U moet ook de waarschuwingen in de app naleven.

### 1.9- Verlichting

- Bel de geautoriseerde dienst als u de LED/lamp moet vervangen die worden gebruikt voor de verlichting.

### 1.10 Conformiteit met de WEEE-richtlijn en Verwijdering van afvalproducten:

Dit product is conform met de EU WEEE-richtlijn (2012/19/EU). Dit product draagt een classificatiesymbool voor afval elektrische en elektronische apparatuur (WEEE).



Dit symbool wijst erop dat dit product niet mag worden weggegooid met ander huishoudelijk afval aan het einde van de levensduur. Een gebruikt apparaat moet naar een officieel inzamelpunt worden gebracht voor recycling van elektrische en elektronische apparaten. Neem contact op met uw lokale

autoriteiten of detailhandelaar waar het product is gekocht om deze collectiesystemen te vinden. Elk gezin speelt een belangrijke rol in de recuperatie en recycling van oude apparaten. De correcte verwijdering van gebruikte apparatuur helpt potentiële negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid te voorkomen.

### 1.11 Conformiteit met de RoHS-richtlijn

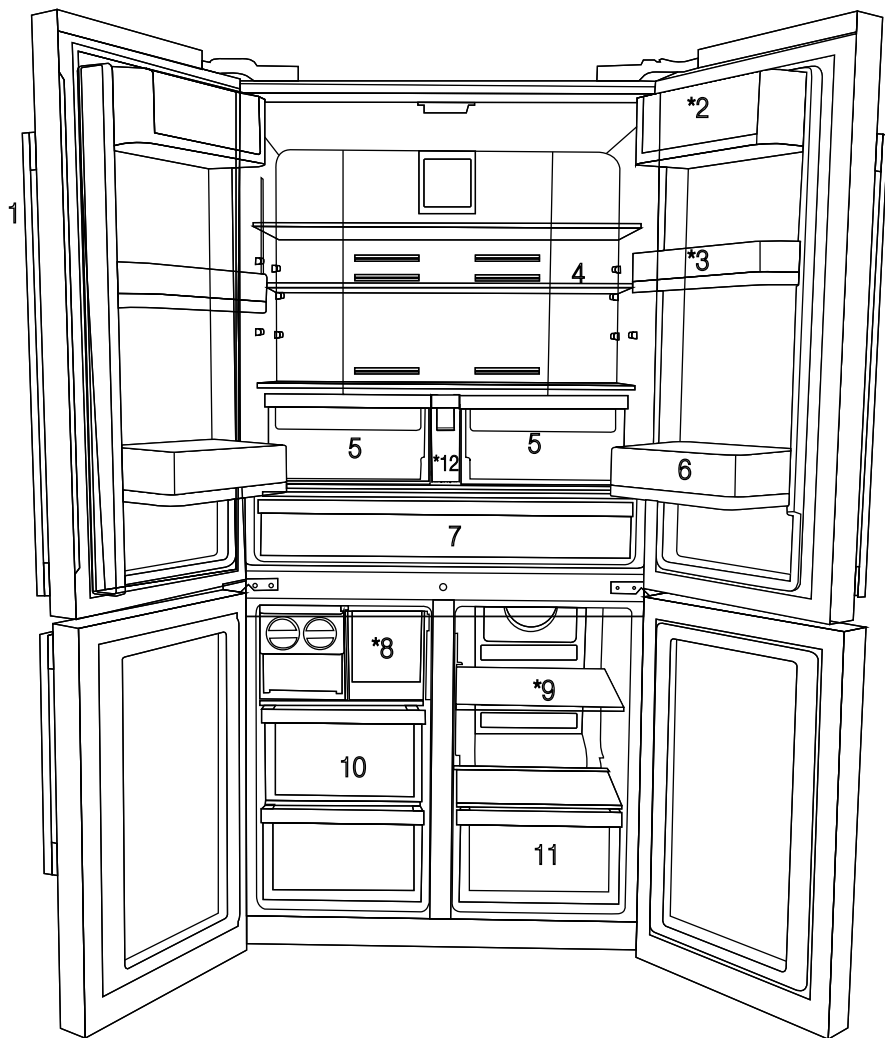
Het product dat u hebt gekocht is conform met de Europese RoHS-richtlijn (2011/65/EU). Het bevat geen schadelijk en verboden materiaal zoals gespecificeerd in de Richtlijn.

### 1.12 Informatie op de verpakking



Het verpakkingsmateriaal van het product is gefabriceerd van recyclebaar materiaal in overeenstemming met onze Nationale Milieuwetgeving. U mag het verpakkingsmateriaal niet samen met het huishoudelijke of ander afval weggooiden. Breng het naar de inzamelpunten voor verpakkingsmateriaal aangegeven door de lokale autoriteiten.

## 2 Uw koelkast



- 1- Controle- en indicatorpaneel
- 2- Boter & kaassectie
- 3- 70 mm bewegende deurrek
- 4- Koelvak glazen rek
- 5- Koelvak groentelade
- 6- Gallon deurrek

- 7- Koelvak
- 8- IJslade
- 9- Multizone glazen rek/koeler
- 10- Vriesvak laden
- 11- Multizone lade
- 12- Watertank
- \* OPTIONEEL



Afbeeldingen in deze gebruikshandleiding zijn schematisch en stemmen mogelijk niet exact overeen met uw product. Als de onderdelen niet aanwezig zijn in het product dat u gekocht hebt, zijn dien onderdelen geldig voor andere modellen.

## 3 Installatie

### 3.1 Gepaste locaties voor installatie

Neem contact op met een geautoriseerde dienst voor de installatie van het product. Voor de correcte voorbereiding van het product voor gebruik verwijzen wij naar de informatie in de gebruikshandleiding. U moet controleren of de elektrische installatie en waterinstallatie conform zijn. Zo niet moet u een gekwalificeerde elektricien en loodgieter inroepen en de nodige inrichtingen maken.



**WAARSCHUWING:** De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die het resultaat kan zijn van procedures uitgevoerd door niet-geautoriseerde personen.



**WAARSCHUWING:** Het product moet verbonden zijn met het elektrisch net tijdens de installatie. Zo niet bestaat het risico van ernstige letsels of zelfs een fatale afloop!



**WAARSCHUWING:** : Als de deurspeling in de ruimte waar het product wordt geplaatst te smal is voor het product kunt u de deur van de ruimte verwijderen en het product zijdelings door de deur verhuizen; als dit niet werkt, moet u contact opnemen met de geautoriseerde dienst.

- Plaats het product op een vlakke ondergrond om schokken te vermijden.
- Installeer het product minimum 30 cm verwijderd van warmtebronnen zoals het fornuis, radiatoren, kachels en minimum 5 cm van elektrische ovens.
- Het product mag niet worden blootgesteld aan direct zonlicht en het mag niet in vochtige ruimten worden geplaatst.
- Dit product vereist een goede luchtcirculatie om efficiënt te kunnen werken. Als het product in een muurnis wordt geplaatst, moet u ten minste 5 cm tussenruimte laten tussen het product en het plafond, de achterwand en de muren.
- Als het product in een muurnis wordt geplaatst, moet u ten minste 5 cm tussenruimte laten tussen het product en het plafond, de achterwand en de muren. Controleer of het

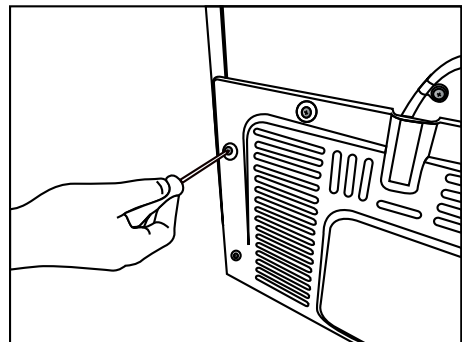
tussenruimte beveiligingsonderdeel met de muur achteraan aanwezig is (indien geleverd met het product). Als dit onderdeel niet beschikbaar is, of als het verloren is gegaan of gevallen, moet u het product zodanig positioneren dat er ten minste 5 cm tussenruimte is tussen het product en de muren van de kamer. De tussenruimte achteraan is belangrijk voor de efficiënte werking van het product.

- Als het product in een muurnis wordt geplaatst, moet u ten minste 5 cm tussenruimte laten tussen het product en het plafond, de achterwand en de muren. Controleer of het tussenruimte beveiligingsonderdeel met de muur achteraan aanwezig is (indien geleverd met het product). Als dit onderdeel niet beschikbaar is, of als het verloren is gegaan of gevallen, moet u het product zodanig positioneren dat er ten minste 5 cm tussenruimte is tussen het product en de muren van de kamer. De tussenruimte achteraan is belangrijk voor de efficiënte werking van het product.
- Installeer het product niet in een ruimte met temperaturen van minder dan  $-5^{\circ}\text{C}$ .

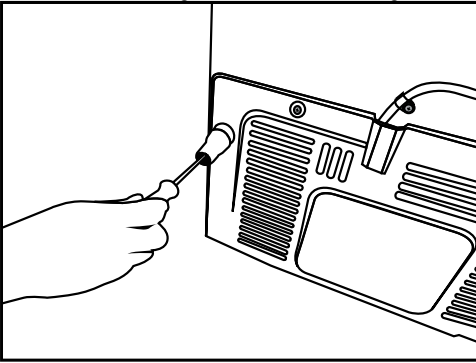
### 3.2 Installatie van de plastic spieën

De plastic spieën die worden geleverd met het product worden gebruikt om de afstand te creëren voor de luchtcirculatie tussen het product en de achterwand.

1. Om de spieën te plaatsen, verwijdert u de schroeven van het product en gebruikt u de schroeven die worden geleverd met de spieën.



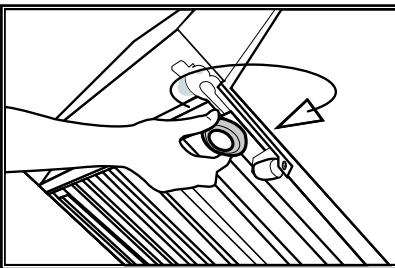
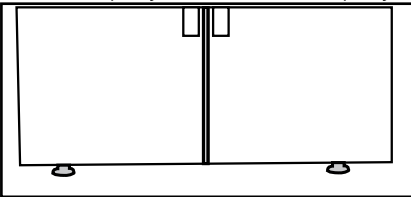
**2.** Bevestig 2 plastic spieën op het ventilatiedeksel achteraan zoals aangetoond in de afbeelding.



### 3.3 \*De voetjes aanpassen

Als het product niet in evenwicht staat na de installatie moet u de voetjes vooraan aanpassen door ze naar rechts of naar links te draaien.

\*Als uw product niet voorzien is van een wijnvak of een glazen deur, is uw product niet uitgerust met verstelbare pootjes, maar met vaste pootjes.



De deuren verticaal aan te passen,

Draai de bevestigingsmoer los onderaan.

Roteer de instelmoer in overeenstemming met de positie van de deur (linksom/rechtsom).

Draai de bevestigingsmoer aan om de positie vast te zetten.

De deuren horizontaal aan te passen,

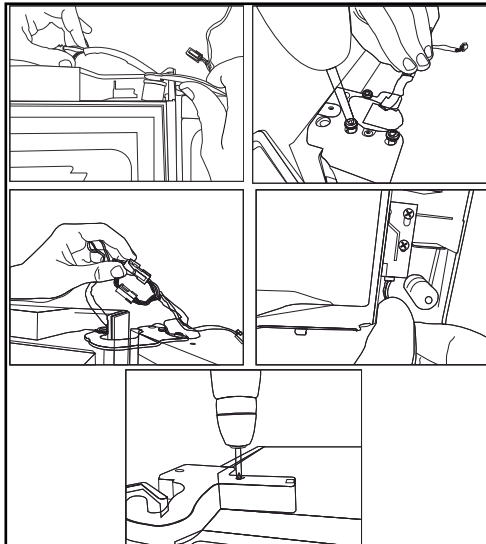
Draai de bevestigingsmoer los bovenaan.

Roteer de zijde instelmoer in overeenstemming met de positie van de deur (linksom/rechtsom).

Draai de bevestigingsmoer aan bovenaan om de positie vast te zetten.

## Installatie

- Bovenste scharnieren worden bevestigd met 3 schroeven.
- Het scharnierdeksel wordt bevestigd nadat de sleuven gemonteerd zijn.
- Daarna wordt het scharnierdeksel bevestigd met twee schroeven.



## 3.4 Elektrische verbinding



**WAARSCHUWING:** Gebruik geen meervoudige stekkers of verlengsnoeren.



**WAARSCHUWING:** Een beschadigd netsnoer moet worden vervangen door een geautoriseerde dienst.



Als er twee koelkasten naast elkaar worden geplaatst, moet er minimum 4 cm vrije ruimte tussen zijn.

- Ons bedrijf is niet aansprakelijk voor schade die kan optreden als het product zonder aarding en elektrische aansluitingen wordt gebruikt die overeenstemmen met de nationale regelgeving.
- De stekker moet binnen handbereik blijven na de installatie.
- Gebruik geen verlengsnoeren of meervoudige stekkers tussen uw product en het stopcontact.

## 4 Voorbereiding

### 4.1 Zaken die u moet doen om energie te besparen



Uw koelkast aansluiten op systemen die energie besparen is gevaarlijk omdat deze het product kan beschadigen.

- Voor een vrijstaand apparaat; “dit koelend apparaat is niet bedoeld voor gebruik als een ingebouwd apparaat”.
- Laat de deuren van uw koelkast niet lang open staan.
- Plaats geen warme etenswaren of dranken in uw koelkast.
- U mag de koelkast niet overbelasten: Het koelvermogen daalt als de luchtcirculatie van de koelkast wordt belemmerd.
- Plaats de koelkast niet in direct zonlicht. Installeer het product minimum 30 cm verwijderd van warmtebronnen zoals het fornuis, ovens, radiatoren, kachels en minimum 5 cm van elektrische ovens.
- Let erop uw etenswaren te bewaren in de koelkast in afgesloten containers.
- Om een maximale hoeveelheid etenswaren te kunnen bewaren in het vriesvak van uw koelkast moet de bovenste lade worden verwijderd en bovenop de glazen lade te plaatsen. Het vermelde stroomverbruik voor uw koelkast werd bepaald nadat de icematic en de bovenste laden verwijderd werden om zoveel mogelijk plaats te maken. Het wordt ten sterkste aanbevolen de onderste laden in het vriesvak en het multizone vak te gebruiken tijdens het laden.
- Aangezien warme en vochtige lucht niet direct in uw product doordringt als de deuren niet geopend zijn, zal uw product zichzelf optimaliseren in omstandigheden die voldoende zijn om uw voedsel te beschermen. Functies en onderdelen zoals een compressor, ventilator, verwarmers, ontdooien, verlichting, display enzovoort zullen werken volgens de behoeften om in deze omstandigheden een minimum aan energie te verbruiken.

- De luchtstroom mag niet worden geblokkeerd door etenswaren vooraan in de diepvriezer en voor de ventilatoren van het multizone vak te plaatsen. Etenswaren moeten worden geladen door minimum 5 cm vrij te laten voor de beschermde ventilator deksel.
- De diepgevroren etenswaren ontdooien in het koelvak bespaart energie en bewaart de kwaliteit van de etenswaren.



De temperatuur van de kamer waar uw koelkast is geplaatst moet minimum 10°C zijn. Uw koelkast gebruiken onder koelervoorwaarden wordt niet aanbevolen met betrekking tot de efficiëntie.



De binnenzijde van uw koelkast moet grondig worden gereinigd.



Als er twee koelkasten naast elkaar worden geplaatst, moet er minimum 4 cm vrije ruimte tussen zijn.

### 4.2 Aanbevelingen over het verse etenswaren compartiment

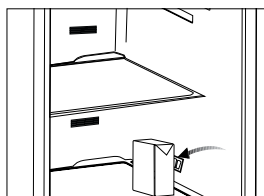
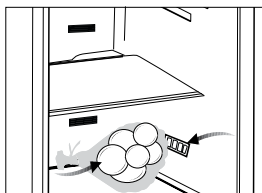
- Zorg ervoor dat de etenswaren niet in aanraking komen met de temperatuursensor in het verse etenswaren compartiment. Om de ideale bewaartemperatuur te handhaven in het verse etenswaren compartiment mag de sensor niet geblokkeerd worden door etenswaren.
- Plaats geen warme etenswaren of dranken in de koelkast.



U hoort een geluidssignaal wanneer de compressor start. De vloeistoffen en gassen in het koelsysteem kunnen geluid weergeven, zelfs als de compressor niet werkt en dit is normaal.



De randen van de koelkast kunnen warm aanvoelen. Dit is normaal. Deze zones zijn ontworpen om op te warmen en condensatie te vermijden.



### 4.3 Eerste gebruik

Voor u het product in gebruik neemt, moet u ervoor zorgen dat alle voorzorgsmaatregelen worden genomen in overeenstemming met de instructies in de hoofdstukken "Belangrijke instructies met betrekking tot veiligheid en het milieu" en "Installatie".

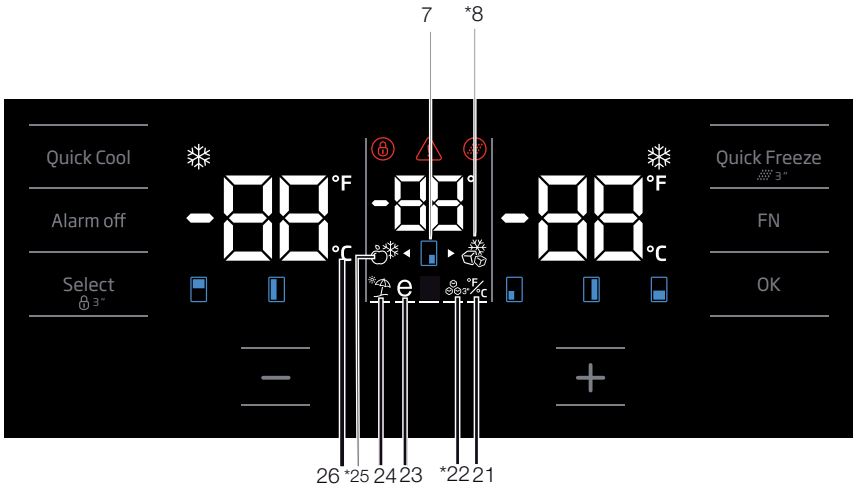
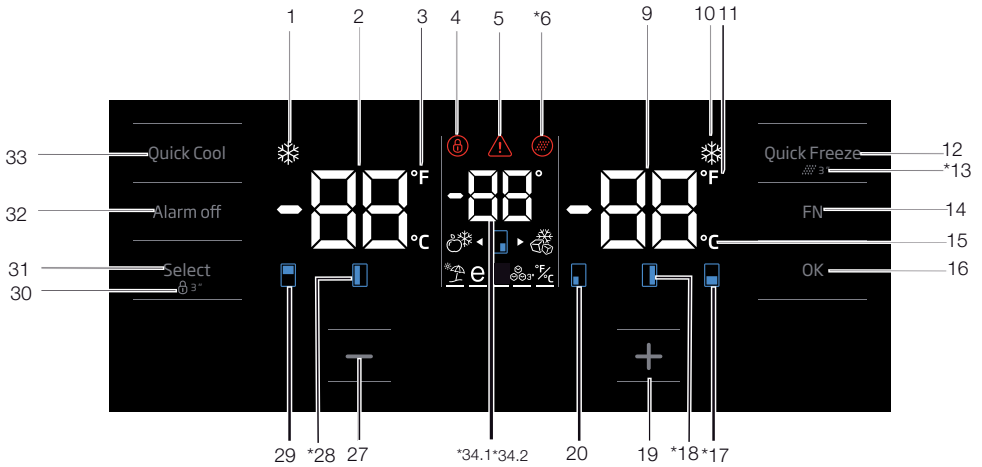
- Reinig de binnenzijde van de koelkast zoals aanbevolen in de sectie "Onderhoud en reiniging". Voor u de koelkast start, moet u er zeker van zijn dat de binnenzijde droog.
- Voer de stekker van de koelkast in een geaard stopcontact. De interne verlichting licht op wanneer de deur van de koelkast wordt geopend.
- Bedien de koelkast gedurende 6 uur zonder er etenswaren in te plaatsen en open de deur niet tenzij absoluut noodzakelijk.



## 5 Het product bedienen

### 5.1 Indicatorpaneel

Het aanraak indicatorpaneel biedt u de mogelijkheid de temperatuur in te stellen en de andere functies met betrekking tot de koelkast te controleren zonder de deur te openen. Druk op de relevante knoppen voor de functie-instellingen.



Afbeeldingen in deze gebruikshandleiding zijn schematisch en stemmen mogelijk niet exact overeen met uw product. Als de onderdelen niet aanwezig zijn in het product dat u gekocht hebt, zijn dien onderdelen geldig voor andere modellen.

## Het product bedienen

### 1. Snel koelen functie indicator

Hij schakelt in wanneer de snel koelen functie wordt ingeschakeld.

### 2. Diepvriezer temperatuurinstellingen indicator

Temperatuur van het koelvak wordt weergegeven; ze kan worden ingesteld op 8,7,6,5,4,3,2,1.

### 3. Fahrenheit indicator

Het is een Fahrenheit indicator. Als de Fahrenheit indicatie ingeschakeld is, worden de temperatuur instelwaarden weergegeven in Fahrenheit en het relevante pictogram schakelt in.

### 4. Toetsvergrendeling

Druk op de toetsvergrendeling knop gedurende 3 seconden. Toetsvergrendeling symbool licht op en de toetsvergrendeling knop modus wordt ingeschakeld. De knoppen werken niet als de toetsvergrendeling ingeschakeld is. Druk opnieuw op de toetsvergrendeling knop gedurende 3 seconden. Het toetsvergrendeling symbool schakelt uit en de toetsvergrendeling modus wordt afgesloten.

Druk op de toetsvergrendeling knop als u een wijziging van de temperatuurinstelling van de koelkast wilt voorkomen.

### 5. Stroompanne/Hoge temperatuur/fout waarschuwing

Deze indicator licht op tijdens een stroompanne, hoge temperatuurfouten en foutwaarschuwingen. Tijdens langdurige stroompannes knippert de hoogste temperatuur die het vriesvak bereikt op het digitale scherm. Na de controle van de etenswaren in het vriesvak drukt u op de alarm uit knop om de waarschuwing te wissen.

Raadpleeg de sectie "aangeraden oplossingen voor probleemoplossingen" op uw handleiding als u opmerkt dat deze indicator oplicht.

### 6. Filter reset pictogram

Dit pictogram schakelt in wanneer de filter moet worden gereset.

### 7. Temperatuur wijzigen pictogram

Geeft het vak aan waarvan de temperatuur wordt gewijzigd. Als het temperatuur wijzigen pictogram

begint te knippen, wijst dit erop dat het relevante vak geselecteerd is.

### 8. Joker diepvriezer pictogram

Wijst naar het Joker diepvries pictogram met de FN-knop; het pictogram begint te knippen. Wanneer u de OK-toets indrukt, schakelt het joker vak diepvriezer pictogram in en werkt als een diepvriezer.

### 9. Diepvriezer temperatuurinstellingen indicator

De temperatuur van het koelvak wordt weergegeven; ze kan worden ingesteld op -16,-18,-19,-20,-21,-22,-24.

### 10. Quick Freeze functie indicator

Hij schakelt in wanneer de Quick Freeze functie wordt ingeschakeld.

### 11. Fahrenheit indicator

Het is een Fahrenheit indicator. Als de Fahrenheit indicatie ingeschakeld is, worden de temperatuur instelwaarden weergegeven in Fahrenheit en het relevante pictogram schakelt in.

### 12. Quick Freeze functieknop

Druk op deze knop om de snelle vriesfunctie in of uit te schakelen. Wanneer u de functie inschakelt, koelt het vriesvak af tot een lagere temperatuur dan de ingestelde waarde.



Gebruik de snelle vriesfunctie wanneer u de etenswaren in het vriesvak snel wilt afkoelen. Als u grote hoeveelheden verse etenswaren wilt invriezen, schakelt u deze functie in voor u de etenswaren in het product plaatst.



Als u ze niet wilt annuleren, schakelt de Quick Freeze functie automatisch uit na maximum 24 uur of wanneer het koelvak de gewenste temperatuur bereikt.



Deze functie wordt herroepen wanneer de stroom herstelt na een stroompanne.

### 13. Filter reset

Het filter wordt gereset als de snelle vriesknop gedurende 3 seconden wordt ingedrukt. Filter reset pictogram schakelt uit.

### 14. FN-knop

Met deze toets kunt u schakelen tussen de functies die u wilt selecteren. Wanneer u deze knop indrukt, begint het pictogram, waarvan de functie moet worden in- of uitgeschakeld, en de indicator van dit pictogram te knippen. De FN-knop wordt uitgeschakeld als hij niet wordt ingedrukt binnen 20 seconden. U moet deze knop indrukken om de functies opnieuw te wijzigen.

### 15. Celsius indicator

Het is een Celsius indicator. Als de Celsius indicatie ingeschakeld is, worden de temperatuur instelwaarden weergegeven in Celsius en het relevante pictogram schakelt in.

### 16. OK-knop

Nadat u doorheen de functies hebt genavigeerd met de FN-knop, wanneer de functie geannuleerd wordt met de OK-knop, knippen het relevante pictogram en de indicator. Wanneer de functie wordt ingeschakeld, blijft ze ingeschakeld. De indicator blijft knippen om aan te geven dat het pictogram ingeschakeld is.

### 17. Temperatuur wijzigen pictogram

Geeft het vak aan waarvan de temperatuur wordt gewijzigd. Als het temperatuur wijzigen pictogram begint te knippen, wijst dit erop dat het relevante vak geselecteerd is.

### 18. Temperatuur wijzigen pictogram

Geeft het vak aan waarvan de temperatuur wordt gewijzigd. Als het temperatuur wijzigen pictogram begint te knippen, wijst dit erop dat het relevante vak geselecteerd is.

### 19. Stijgende instelling knop

Selecteer het relevante vak met de selectieknop; het pictogram van het vak voor het relevante vak begint te knippen. Als u de stijgende instelling knop indrukt tijdens dit proces, wordt de ingestelde waarde verhoogd. Als u hem blijft indrukken in een lus keert de instelwaarde terug naar het begin.

### 20. Temperatuur wijzigen pictogram

Geeft het vak aan waarvan de temperatuur wordt gewijzigd. Als het temperatuur wijzigen pictogram begint te knippen, wijst dit erop dat het relevante vak geselecteerd is.

### 21. De Celsius en Fahrenheit indicator instellen

Wijst deze toets aan met de FN-toets en selecteer Fahrenheit en Celsius met de OK-toets. Wanneer het relevante temperatuurtype wordt geselecteerd, schakelt de Fahrenheit en Celsius indicator in.

### 22. IJsmachine op het pictogram.

Druk op de toets FN (tot deze het ijspictogram en de onderste lijn bereikt) om de ijsmachine in te schakelen. De ijsmachine op het pictogram en de ijsmachine functie-indicator begint te knippen wanneer u het lampje inschakelt. Zo kunt u zien of de ijsmachine is in- of uitgeschakeld. Wanneer u drukt op OK blijft het ijsmachinepictogram ononderbroken branden en blijft de indicator knippen tijdens dit proces. Als u geen knop indrukt binnen 20 seconden blijven het pictogram en de indicator ingeschakeld. Het ijsmachine is dus ingeschakeld. Om de ijsmachine opnieuw uit te schakelen, licht het pictogram en de indicator op; zowel de ijsmachine op het pictogram en de indicator beginnen dus te knippen. Als u geen knop indrukt binnen 20 seconden schakelen het pictogram en de indicator uit en wordt de wijnmodusfunctie uitgeschakeld.



Geeft aan of de Icematic aan of uit staat.



De waterstroom uit het waterreservoir stopt wanneer deze functie niet is geselecteerd. Echter, eerder gemaakt ijs kan uit de Icematic worden genomen.

### 23. Eco Fuzzy functie pictogram

Druk op de FN-toets (tot hij het letter "e" pictogram en de onderste lijn bereikt) om de Eco Fuzzy functie in te schakelen. Wanneer u het Eco Fuzzy functie pictogram en de Eco Fuzzy functie indicator aanwijst, beginnen ze te knippen. Zo kunt u zien of de Eco Fuzzy functie wordt in- of

## Het product bedienen

uitgeschakeld. Als u de OK-knop indrukt, blijft het Eco Fuzzy functie pictogram doorlopend branden en de indicator blijft knipperen tijdens dit proces. Als u na 20 seconden geen knop hebt ingedrukt, blijven het pictogram en de indicator branden. Zo wordt de Eco Fuzzy functie ingeschakeld. Om de Eco Fuzzy functie uit te schakelen, wijst u het pictogram en de indicator opnieuw aan en drukt u op de OK-toets. Het Eco Fuzzy functie pictogram en de indicator beginnen dus te knipperen. Als u geen knop indrukt binnen de 20 seconden schakelen het pictogram en de indicator uit en de Eco Fuzzy functie wordt geannuleerd.

### 24. Vakantiefunctie pictogram

Druk op de FN-toets (tot hij het paraplu pictogram en de onderste lijn bereikt) om de vakantiefunctie in te schakelen. Wanneer u het vakantiefunctie pictogram en de vakantiefunctie indicator aanwijst, beginnen ze te knipperen. Zo kunt u zien of de vakantiefunctie wordt in- of uitgeschakeld. Als u de OK-knop indrukt, blijft het vakantiefunctie pictogram doorlopend branden en zo wordt de Vakantiefunctie ingeschakeld. De indicator blijft knipperen tijdens dit proces. Druk op de OK-toets om de vakantiefunctie te annuleren. Het vakantiefunctie pictogram en de indicator begint te knipperen en de vakantiefunctie wordt geannuleerd.

### 25. Joker koelkast pictogram

Wanneer u het joker koelkast pictogram selecteert met de FN-knop en u de OK-toets indrukt, schakelt het joker vak om in een koelvak en werkt het als een koeler.

### 26. Celsius indicator

Het is een Celsius indicator. Als de Celsius indicatie ingeschakeld is, worden de temperatuur instelwaarden weergegeven in Celsius en het relevante pictogram schakelt in.

### 27. Dalende functie instellen

Selecteer het relevante vak met de selectieknop; het pictogram van het vak voor het relevante vak begint te knipperen. Als u de dalende instelling knop indrukt tijdens dit proces, wordt de ingestelde waarde verlaagd. Als u hem blijft indrukken in een lus keert de instelwaarde terug naar het begin.

### 28. Temperatuur wijzigen pictogram

Geeft het vak aan waarvan de temperatuur wordt gewijzigd. Als het temperatuur wijzigen pictogram begint te knipperen, wijst dit erop dat het relevante vak geselecteerd is.

### 29. Temperatuur wijzigen pictogram

Geeft het vak aan waarvan de temperatuur wordt gewijzigd. Als het temperatuur wijzigen pictogram begint te knipperen, wijst dit erop dat het relevante vak geselecteerd is.

### 30. Toetsvergrendeling

Druk op de toetsvergrendeling knop gedurende 3 seconden. Toetsvergrendeling symbool

licht op en de toetsvergrendeling knop modus wordt ingeschakeld. De knoppen werken niet als de toetsvergrendeling ingeschakeld is. Druk opnieuw op de toetsvergrendeling knop gedurende 3 seconden. Het toetsvergrendeling symbool schakelt uit en de toetsvergrendeling modus wordt afgesloten.

Druk op de **toetsenbord vergrendelen** knop als u een wijziging van de temperatuurinstelling van de koelkast wilt voorkomen.

### 31. Selectieknop

Gebruik deze knop om het vak te selecteren waarvan u de temperatuur wilt wijzigen. Schakel tussen de vakken door deze knop in te drukken. Het geselecteerde vak kan worden begrepen via de pictogrammen van het vak (7, 17, 18, 20, 28, 29). Ongeacht het pictogram van het vak dat knippert, het vak waarvan u de temperatuurwaarden wilt wijzigen wordt geselecteerd. Daarna kunt u de instelwaarden wijzigen door de knop van het vak in te drukken waarmee u de waarden verlaagt (27) en die waarmee u de waarden verhoogt (19). Als u de selectieknop niet indrukt gedurende 20 seconden schakelen de pictogrammen uit. U moet deze toets indrukken om opnieuw een vak te selecteren.

### 32. Alarm uit waarschuwing

In het geval van een stroompanne/hoge temperatuur alarm en na de controle van de etenswaren in het vriesvak drukt u op de alarm uit knop om de waarschuwing te wissen.

### 33. Snel koelen functieknop

De knop heeft twee functies. Om de snel koelen functie in- of uitschakelen, drukt u de knop kort in. De Snel koelen indicator schakelt uit en keert terug naar de normale instelling.



Gebruik de snel koelen functie wanneer u de etenswaren in het koelvak snel wilt afkoelen. Als u grote hoeveelheden verse etenswaren wilt afkoelen, schakelt u deze functie in voor u de etenswaren in het product plaatst.



Als u ze niet annuleert, schakelt de snel koelen functie automatisch uit na maximum 1 uur of wanneer het koelvak de gewenste temperatuur bereikt.



Als u de snel koelen knop herhaaldelijk indrukt met korte intervallen wordt de elektronische circuit bescherming ingeschakeld en de compressor start onmiddellijk.



Deze functie wordt herroepen wanneer de stroom herstelt na een stroompanne.

### 34. 1 Joker temperatuurindicator

De temperatuur instelwaarden van het joker vak worden weergegeven.

### 34. 2 Wijnkoeler vak temperatuurindicator

Temperatuur instelwaarden van het wijnrek worden weergegeven.

## Het product bedienen

### 5.2 Verse etenswaren invriezen

- Om de kwaliteit van de etenswaren te bewaren, moeten ze zo snel mogelijk worden ingevroren wanneer ze in het vriesvak worden geplaatst. Gebruik hiervoor de snelle invriesfunctie.
  - U kunt de etenswaren langer bewaren in het vriesvak als u ze invriest wanneer ze vers zijn.
  - Verpak de etenswaren die u wilt invriezen en sluit de verpakking zodat er geen lucht kan binnendringen.
  - Zorg ervoor u uw etenswaren verpakt voor u ze in de diepvriezer plaatst. Gebruik diepvriezer containers, folie en vochtbestendig papier, plastic zakken en ander verpakkingsmateriaal in de plaats van het traditionele verpakkingspapier.
  - Label elke verpakking met de datum voor u ze invriest. U kunt de versheid van elke verpakking zo aangeven wanneer u de diepvriezer opent. Bewaar de eerder diepgevroren etenswaren vooraan in het vriesvak om zeker te zijn dat ze eerst worden gebruikt.
- Diepgevroren etenswaren moeten onmiddellijk worden gebruikt nadat ze ontdooid zijn en ze mogen niet opnieuw worden ingevroren.
  - U mag geen te grote hoeveelheden invriezen in een keer.
  - "Activeer de "Snel-invriesfunctie" 24 uren voor het bevriezen van het verse voedsel. Verse voedselpakketten dienen in de onderste lades geplaatst te worden. Activeer de "Snel-invriesfunctie" opnieuw na het plaatsen van de verse voedselpakketten. Wanneer de vrieskist ingesteld is op snelfunctie, wordt de gehele ruimte automatisch ingesteld op snelfunctie."

Vriesvak instelling	Koelvak instelling	Opmerkingen
-18°C	4°C	Dit is de standaard, aanbevolen instelling.
-20, -22 of -24°C	4°C	Deze instellingen worden aanbevolen bij omgevingstemperaturen van hoger dan 30°C.
Snel invriezen	4°C	Gebruik deze functie wanneer u etenswaren op korte tijd wilt invriezen. Uw product keert terug naar de vorige modus wanneer het proces beëindigd is.
-18°C of kouder	2°C	Gebruik deze instellingen als u denkt dat uw koelvak niet koud genoeg is omwille van de warme omgeving of het regelmatig openen en sluiten van de deur.

### 5.3 Aanbevelingen om diepgevroren etenswaren te bewaren

Het vak moet worden ingesteld op minimum -18°C.

1. Plaats de pakketten zo snel mogelijk na aankoop in de diepvriezer zonder ze te laten ontdooiden.
2. Controleer of de "Tenminste houdbaar tot" data op de verpakking al of niet verstreken zijn voor u ze invriest.

3. Zorg ervoor dat de pakketten etenswaren niet beschadigd zijn.

### 5.4 Diepvriezer informatie

In overeenstemming met de IEC 62552 normen vriest het product minimum 4,5 kg etenswaren in bij een omgevingstemperatuur van 25°C tot -18°C of lager binnen 24 uur voor elke 100 liter of vriesvolume.

Etenswaren kunnen enkel gedurende een lange periode worden bewaard bij -18°C of lagere temperaturen.

## Het product bedienen

U kunt de versheid van etenswaren een aantal maanden bewaren (bij -18°C of lagere temperaturen in de diepvriezer).

Etenswaren die u wilt invriezen mogen niet in contact komen met eerder ingevroren waren om te voorkomen dat ze gedeeltelijk zouden ontdooien. Kook de groenten en dresseer het water om groenten langer diepgevroren te kunnen bewaren. Nadat het water gedraineerd is, plaatst u ze in luchtdichte verpakkingen en plaatst u ze in de diepvriezer. Etenswaren zoals bananen, tomaten, salade, selder, gekookte eieren, aardappelen zijn niet geschikt om te worden ingevroren. Wanneer deze etenswaren worden ingevroren, wordt enkel hun voedingswaarden smaak negatief beïnvloed. Ze zullen niet verrotten en ze creëren dus geen risico voor de gezondheid.

### 5.5 De etenswaren plaatsen

Diepvriezer deurvakken	Uiteenlopende etenswaren zoals vlees, vis, ijscrème, groenten, etc.
Koelkast deurvakken	Etenswaren in pannen, afgedekte boren en afgesloten containers, eieren (in afgesloten container)
Deurladen van het koelvak	Kleine en verpakte etenswaren of dranken
Groentelade	Groenten en fruit
Verse zone compartiment	Delicatessen (ontbijt etenswaren, vleesproducten die op korte termijn worden verbruikt)

### 5.6 Deur opening alarm

#### (Deze functie is optioneel)

Het deur open alarmsysteem van uw koelkast kan verschillen naargelang het model.

Versie 1:

Als de deur van het product open blijft gedurende een bepaalde periode (60 tot 120 seconden) weerklinkt een geluidssignaal; afhankelijk van het model van het product kan ook een visueel waarschuwingssignaal (knipperlicht) worden

weergegeven. Als u de deur van het apparaat sluit of drukt op een knop op het scherm van het apparaat kunt u het alarm stopzetten.

Versie 2:

Als de deur van het apparaat open blijft gedurende een bepaalde periode (60 tot 120 seconden) weerklinkt het deur open alarm. Het deur open alarm weerklinkt geleidelijk aan. Eerst wordt een hoorbaar alarm gestart. Na 4 minuten, als de deur nog steeds niet is gesloten, wordt een visueel alarm (knipperlicht) ingeschakeld. Het deur open alarm wordt uitgesteld gedurende een bepaalde periode (60 tot 120 seconden) wanneer een toets op het scherm van het product wordt ingedrukt. Daarna begint het proces opnieuw. Wanneer de deur van het apparaat wordt gesloten, wordt het deur open alarm geannuleerd.

### 5.7 Groentelade

De groentelade van de koelkast is speciaal ontworpen om groenten vers te houden zonder hun vochtigheid te verliezen. Om die reden is de koude luchtcirculatie doorheen de groentelade geconcentreerd. Verwijder de deurrekken die tegen de groentelade zitten voor u de groentelade verwijdert.

### 5.8 Vochtigheid-beheerde groentelade (FreSHelf)

#### (Deze functie is optioneel)

De vochtigheidsgraad van de groenten en het fruit wordt beheerd met de functie van de vochtigheidscontrole van de groentelade en de etenswaren blijven gegarandeerd langer vers.

We raden aan bladgroenten zoals salade en spinazie en groenten die gevoelig zijn aan vochtigheidsverlies zo horizontaal mogelijk te in de groentelade te plaatsen; niet in een horizontale positie op hun wortelen.

Terwijl u de groenten in de lade plaatst, moet u rekening houden met het specifieke gewicht van de groenten. Zware en harde groenten moeten onderin de groentelade worden geplaatst en de zachte en lichte groenten in het bovenste deel.

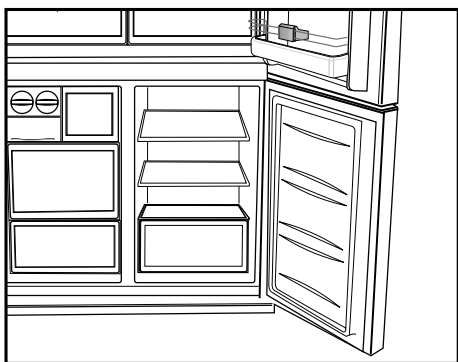
## Het product bedienen

Laat de groenten nooit in hun plastic zak in de groentelade. Als ze in hun plastic zak worden gelaten, zullen ze sneller rotten. Als u niet wilt dat de groenten in contact komen met andere groenten uit hygiënische overwegingen kunt u geperforeerd papier of iets gelijkaardigs gebruiken in de plaats van plastic zakken.

Plaats geen peren, abrikozen, perziken, etc., in het bijzonder fruit dat grote hoeveelheden ethyleen genereert, in dezelfde groentelade als ander fruit of groenten. Het ethyleengas dat vrijkomt uit dit fruit kan ander fruit sneller doen rijpen en verrotten.

### 5.9 Eierhouder

U kunt de eierhouder installeren in de gewenste deur of rek.



Plaats de eierhouder nooit in het vriesvak.

### 5.10 Blauw licht/HarvestFresh

**\*Is mogelijk niet beschikbaar op alle modellen**

#### Voor het blauwe licht,

Bij fruit en groenten die zijn opgeslagen in de crisper-laden en die worden verlicht met een blauw licht blijft de fotosynthese doorlopen omwille van het golflengte-effect van het blauwe licht en zo behouden zij hun vitamine-inhoud.

#### Voor HarvestFresh,

Groenten en fruit die zijn opgeslagen in de crisper-laden en die worden verlicht met de HarvestFresh

technologie behouden hun vitamines gedurende een langere periode dankzij de blauwe, groene, rode lichten en donkere cycli die een dagcyclus simuleren.

Als u de deur van de koelkast opent tijdens de donkere periode van de HarvestFresh technologie zal de koelkast dit automatisch detecteren en de blauw-groene of rode licht inschakelen om de crisper-lade naar wens te verlichten. Nadat u de deur van de koelkast hebt gesloten, loopt de donkere periode door en dit staat voor de nacht tijdens een dagcyclus

### 5.11 Geurfilter

De geurfilter in de luchtleiding van het koelvak voorkomt de opbouw van ongewenste geurtjes in de koelkast.

### 5.12 Gebruik van interne waterdispenser en waterdispenser bij de deur (in sommige modellen)

Nadat u de koelkast hebt aangesloten op een waterbron of als u het waterfilter vervangen hebt, moet u het watersysteem spoelen. Gebruik een stevige container om de waterdispenser hendel 5 seconden ingedrukt te houden en laat hem dan 5 seconden los. Herhaal tot het water begint te stromen. Zodra het water begint te stromen, moet u de dispenser blijven indrukken en opnieuw loslaten (5 seconden ingedrukt, 5 seconden los laten) tot in totaal 15L verdeeld is. Dit spoelt de lucht uit het filter en het waterdispenser systeem en het bereidt het waterfilter voor op gebruik. Bijkomend spoelen kan vereist zijn in bepaalde huishoudens. Naarmate de lucht uit het systeem wordt gelaten, kan water uit de dispenser spuiten. Gun het systeem 24 uur om de koelkast en het water af te koelen. Verdeel voldoende water elke week om een verse toevoer te handhaven.



## Het product bedienen



Na 5 minuten doorlopend stromen, stopt de dispenser met het verdelen van water om overstromingen te vermijden. Om te blijven water verdelen, drukt u de hendel van de dispenser opnieuw in.



Als uw waterdispenser slechts een paar druppels water lekt nadat u water hebt verdeeld, is dit normaal.

### 5.13 Water verdelen

Houd een container onder de dispenser tuit terwijl u de dispenser indrukt.

Laat de dispenser los om te stoppen.



De eerste paar glazen water van de waterdispenser zijn gewoonlijk warm.



Als de waterdispenser gedurende een lange periode niet wordt gebruikt, moet u de eerste paar glazen water weggoien om zuiver water te verkrijgen.

Tijdens de eerste ingebruikname moet u ca. 24 uur wachten tot het water afgekoeld is.

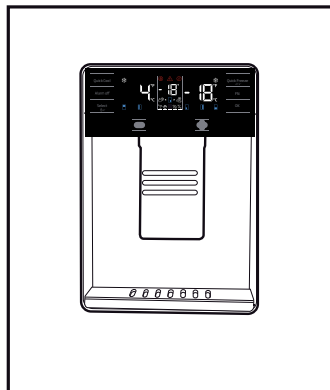
Verwijder het glas een beetje nadat u aan de trekker hebt getrokken.

### 5.14 Het gebruik van de waterdispenser

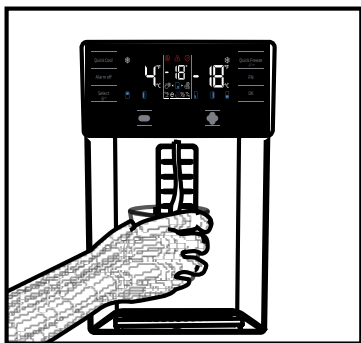


Voor u de koelkast de eerste maal in gebruik neemt en na het vervangen van uw waterfilter kan er water uit de waterdispenser druppelen. Om het druppelen of lekken van water te voorkomen, moet u de lucht uit het systeem laten door ca. 20 liter water doorheen de waterdispenser te verdelen voor het eerste gebruik en elke maal nadat u het waterfilter vervangt. Dit verwijdert alle lucht uit het systeem en stopt de lekken in de waterdispenser. U zult de koppeling en de waterleiding achteraan op de koelkast moeten controleren als er een obstructie is in de waterstroom.

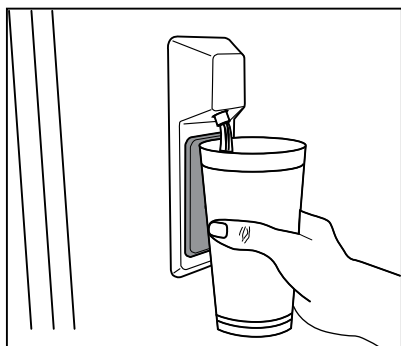
### Waterdispenser bij de deur (in sommige modellen)



## Het product bedienen



### Ingebouwde waterdispenser (in sommige modellen)



### 5.15 Icematic

#### (alleen bepaalde modellen)

Om ijs uit de icematic te krijgen, vult u het waterreservoir in het koelgedeelte met water het maximumniveau.

De ijsblokjes kunnen in de ijslade aan elkaar blijven plakken en een grote klomp vormen door warme en vochtige lucht in circa 15 dagen. Dit is normaal. Als u de blokjes niet van de grote klomp kunt scheiden, kunt u het ijsreservoir legen en nogmaals ijs maken.



Het wordt aanbevolen het water in het waterreservoir te vervangen als het langer dan 2-3 weken in het reservoir achterblijft.



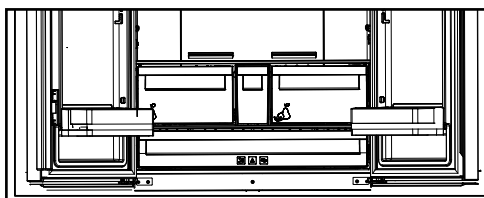
**Er kunnen iedere 120 minuten vreemde geluiden uit de koelkast komen die voortkomen uit het ijsmaken en -storten. Dit is normaal.**



Als u geen ijs wilt maken, drukt u op het ijsmaaksymbool om de icematic te laten stoppen om energie te besparen en de levensduur van uw koelkast te verlengen.



Het is normaal dat er wat water uit de dispenser druppelt nadat u water heeft afgetapt.



### 5.16 Icematic en ijsbakje

#### (alleen bepaalde modellen)

#### De Icematic gebruiken

Vul de Icematic met water en plaats in zijn houder. Het ijs is na ongeveer 2 uur klaar. Haal de Icematic niet van zijn plaats om ijs te pakken.

Draai de knoppen erop 90° in wijzerzin.

De ijsblokjes in de cellen zullen naar beneden vallen in het ijsbakje eronder.

U kunt de ijsblokjes nu uit het ijsbakje pakken en serveren.

Indien gewenst kunt u de ijsblokjes in het ijsbakje bewaren.

#### Ijsbakje

Het ijsbakje is alleen bedoeld voor het bewaren van de ijsblokjes. Doe hier geen water in. Anders breekt het.

## 6 Onderhoud en reiniging

Het product regelmatig reinigen zal de levensduur verlengen.



**WAARSCHUWING:** Schakel de stroom uit voor u de koelkast reinigt.

- Gebruik geen scherpe en schurende hulpmiddelen, zeep, huishoudelijke reinigingsproducten, oplosmiddelen, gas, benzine, lak en gelijkaardige stoffen voor de reiniging.
- Laat een theelepel carbonaat oplossen in het water. Maak een doek nat in het water en wring hem uit. Wrijf het apparaat af met deze doek en droog grondig.
- Zorg ervoor water uit de buurt van het lampdeksel en andere elektrische onderdelen te houden.
- Maak de deur schoon met een natte doek. Verwijder alle items om de deur en laden te verwijderen. Hef de deurladen op om ze te verwijderen. Reinig en droog de laden en breng ze opnieuw aan door ze opwaarts te schuiven.

- Gebruik geen chloorwater of reinigingsproducten op de buitenzijde en de verchromde onderdelen van het product. Chloor veroorzaakt roest op dergelijke metalen oppervlakten.

### 6.1. Onaangename geurtjes vermijden

Het product wordt gefabriceerd zonder slecht ruikend materiaal. Hoewel, als de etenswaren in incorrecte secties worden bewaard en een incorrecte reiniging van de interne oppervlakten kan resulteren in onaangename geurtjes.

Om dit te vermijden, moet u de binnenzijde iedere 15 dagen reinigen met zuurhoudend water.

- Bewaar de etenswaren in afgedekte containers. Micro-organismen kunnen zich verspreiden uit niet afgedekte etenswaren en onaangename geurtjes veroorzaken.
- Bewaar geen verstreken en bedorven etenswaren in de koelkast.
- Gebruik geen scherpe en schurende werktuigen of zeep, huishoudelijke reinigingsmiddelen, oplosmiddelen, benzine, benzeen, was, etc. Zo niet zullen stempels op plastic onderdelen loskomen en kunnen vervormingen optreden. Gebruik warm water en een zachte doek om te reinigen en te drogen.

### 6.2. Plastic oppervlakten beschermen

Oliespatten op plastic oppervlakten kunnen de oppervlakte beschadigen en moeten onmiddellijk worden verwijderd met warm water.

## 7 Probleemoplossing

Controleer deze lijst voor u contact opneemt met de dienst. Dit kan u tijd en geld besparen. Deze lijst omvat regelmatig voorkomende klachten die niet het resultaat zijn van gebrek aan vakmanschap of materiaal. Sommige functies die hier worden vermeld zijn mogelijk niet van toepassing op uw product.

### De koelkast werkt niet.

- De stekker is niet volledig ingevoerd. >>> Voer de stekker volledig in het stopcontact.
- De zekering verbonden met de aansluiting die het product van stroom voorziet of de hoofdzekering is gesprongen. >>> Controleer de zekeringen.

### Condensatie op de zijwand van het koelvak (MULTI ZONE, COOL, CONTROL en FLEXI ZONE).

- De deur werd te vaak geopend >>> Zorg ervoor de deur van het product niet te vaak wordt geopend.
- De omgeving is te vochtig. >>> Installeer het product niet in vochtige omgevingen.
- Etenswaaren met vloeistoffen worden bewaard in niet afgedekte containers. >>> Bewaar de etenswaren die vloeistof bevatten in afgedekte containers.
- De deur van het product werd open gelaten. >>> Houd de deur van het product niet te lang open.
- De thermostaat is ingesteld op een te lage temperatuur. >>> Stel de thermostaat in op de gewenste temperatuur.

### De compressor werkt niet.

- In het geval van een plotse stroompanne of als het netsnoer wordt verwijderd en opnieuw ingevoerd, is de gasdruk in het koelproduct van het product niet in evenwicht en dit schakelt de thermische beveiliging van de compressor in. Het product start opnieuw op na circa 6 minuten. Als het product na deze periode niet opnieuw start, moet u contact opnemen met de dienst.

- De ontdoofunctie is actief. >>> Dit is normaal voor een volledig automatisch ontdooiend product. Het ontdooiën wordt periodiek uitgevoerd.

- De stekker van het product zit niet in het stopcontact. >>> Zorg ervoor dat de stekker in het stopcontact zit.

- De temperatuurinstelling is incorrect. >>> Selecteer de correcte temperatuurinstelling.

- De stroom is uitgeschakeld. >>> Het product blijft normaal werken zodra de stroom opnieuw wordt ingeschakeld.

### Het operationele lawaai van de koelkast wordt erger als ze in gebruik is.

- De operationele prestaties van het product kan variëren naargelang de wisselingen in de omgevingstemperatuur. Dit is normaal en houdt geen defect in.

### De koelkast schakelt te vaak in of schakelt te lang in.

## Probleemoplossen

De temperatuur in het vriesvak is uiterst laag maar de temperatuur in het vriesvak is geschikt.

- De temperatuur in het koelvak is bijzonder laag ingesteld. >>> Stel de temperatuur van het koelvak in op een hogere temperatuur en controleer opnieuw.

De etenswaren in de laden van het koelvak zijn bevroren.

- De temperatuur in het koelvak is bijzonder laag ingesteld. >>> Stel de temperatuur van het vriesvak in op een hogere temperatuur en controleer opnieuw.

De temperatuur in het koelvak of de diepvriezer is te hoog.

- De temperatuur in het koelvak is bijzonder hoog ingesteld. >>> De temperatuurinstelling in het koelvak beïnvloedt de temperatuur in het vriesvak. Wijzig de temperatuur in het koel- of vriesvak en wacht tot de relevante compartimenten de ingestelde temperatuur bereiken.

- De deuren werden vaak geopend of open gehouden voor lange perioden. >>> Open de deur niet te vaak.

- De deur kan op een kier staan. >>> Sluit de deur volledig.

- Het is mogelijk dat de stekker van het product recent in het stopcontact werd gevoerd of dat nieuwe etenswaren in het product werden geplaatst. >>> Dit is normaal. Het duurt langer voor het product om de ingestelde temperatuur te bereiken als het recent in het stopcontact werd gestoken of als er nieuwe etenswaren in het product werden geplaatst.

- Het is mogelijk dat er recent grote hoeveelheden warme etenswaren in het product werden geplaatst. >>> Plaats geen warme etenswaren in het product.

Schudden of lawaai.

- Het nieuwe product kan groter zijn dan het vorige. Grotere producten werken gedurende langere perioden.

- De temperatuur in de ruimte kan hoog zijn. >>> Het product zal normaal werken gedurende lange perioden bij hogere kamertemperaturen.

- Het is mogelijk dat de stekker van het product recent in het stopcontact werd gevoerd of dat nieuwe etenswaren in het product werden geplaatst. >>> Het duurt langer voor het product om de ingestelde temperatuur te bereiken als het recent in het stopcontact werd gestoken of als er nieuwe etenswaren in het product werden geplaatst. Dit is normaal.

- Het is mogelijk dat er recent grote hoeveelheden warme etenswaren in het product werden geplaatst. >>> Plaats geen warme etenswaren in het product.

- De deuren werden vaak geopend of open gehouden voor lange perioden. >>> De warm lucht die in het product circuleert, zal ervoor zorgen dat het product langer moet werken. Open de deur niet te vaak.

- De deur van de diepvriezer of het koelvak kan op een kier staan. >>> Controleer of de deur volledig gesloten is.

- Het product kan ingesteld zijn op een te lage temperatuur. >>> Stel de temperatuur hoger in en wacht tot het product de ingestelde temperatuur bereikt.

- De sluitring van de koelvak of vriesvak deur kan vuil zijn, versleten of stuk zijn of incorrect aangebracht. >>> Reinig of vervang de sluitring. Een beschadigde / versleten deur sluitring kan er toe leiden dat het product langere perioden werkt om de huidige temperatuur te handhaven.

- De temperatuur in het vriesvak is bijzonder laag ingesteld. >>> Stel de temperatuur van het vriesvak in op een hogere temperatuur en controleer opnieuw.

## Probleemoplossen

- De grond is niet horizontaal of duurzaam. >>> Als het product schudt wanneer het langzaam wordt verplaatst, moet u de voetjes instellen om het product in evenwicht te brengen. Zorg er ook voor dat de vloer voldoende duurzaam is om het product te kunnen dragen.

- Alle voorwerpen die op het product zijn geplaatst, kunnen lawaai veroorzaken. >>> Verwijder alle voorwerpen die op het product werden geplaatst.

Het product maakt lawaai van stromende vloeistof, sprays, etc.

- De operationele principes van het product omvatten vloeistoffen en gassen >>> Dit is normaal en houdt geen defect in.

Er komt een windgeluid voort uit het product.

- Het product gebruikt een ventilator voor de koelprocedure. Dit is normaal en houdt geen defect in.

Er is condensatie op de interne wanden van het product.

- Warme of vochtige weersomstandigheden verhogen ijsvorming en condensatie. Dit is normaal en houdt geen defect in.

- De deuren werden vaak geopend of open gehouden voor lange perioden. >>> U mag de deur niet te vaak openen; als ze open staat, moet u de deur sluiten.

- De deur mag niet op een kier staan. >>> Sluit de deur volledig.

Er is condensatie aanwezig op de buitenzijde van het product of tussen de deuren.

- Het weer kan vochtig zijn. Dit is normaal in vochtige weersomstandigheden. >>> De condensatie zal verdwijnen naarmate de vochtigheidsgraad daalt.

De binnenzijde ruikt slecht.

- Het product wordt niet regelmatig gereinigd. >>> Maak de binnenzijde regelmatig schoon met een spons, warm water en koolzuurhoudend water.

- Sommige containers en verpakkingsmateriaal kunnen geurtjes afgeven. >>> Gebruik de containers en het verpakkingsmateriaal zonder geurtjes.

- De etenswaren werden in niet afgedekte containers geplaatst. >>> Bewaar de etenswaren in afgedekte containers. Micro-organismen kunnen zich verspreiden uit niet afgedekte etenswaren en onaangename geurtjes veroorzaken.

- Verwijder alle verstreken of bedorven etenswaren uit het product.

De deur sluit niet.

- De verpakkingen van etenswaren mogen de deur niet blokkeren. >>> Verplaatst alle voorwerpen die de deur blokkeren.

- Het product staat niet recht op de vloer. >>> Pas de voetjes aan om het product in evenwicht te brengen.

- De grond is niet horizontaal of duurzaam. >>> Zorg ervoor dat de vloer horizontaal is en voldoende duurzaam om het product te kunnen dragen.

Het groentevak is geblokkeerd.

- De etenswaren kunnen in contact komen met de bovenste sectie van de lade. >>> Herschik de etenswaren in de lade.

Als Het Oppervlak Van Het Product Heet Is

- Tijdens de werking kunnen tussen de twee deuren, de zijpanelen en de achterste grill hoge temperaturen worden waargenomen. Dit is normaal en behoeft geen serviceonderhoud! Wees voorzichtig bij het aanraken van deze zones.



**WAARSCHUWING:** Als het probleem aanhoudt nadat u de instructies in deze sectie hebt gevolgd, kunt u contact opnemen met uw verkoper of een Geautoriseerde Dienst. Probeer het product niet te repareren.

## DISCLAIMER / WAARSCHUWING

Sommige (eenvoudige) defecten kunnen correct worden behandeld door de eindgebruiker zonder dat dit aanleiding geeft tot veiligheidsproblemen of een onveilig gebruik, op voorwaarde dat ze worden uitgevoerd binnen de limieten en in overeenstemming met de volgende instructies (zie het hoofdstuk “Zelf-reparatie”).

Om die reden, tenzij anderzijds toegelaten in het onderstaande hoofdstuk ‘Zelf-reparatie’, moeten reparaties worden uitgevoerd door geregistreerde professionele monteurs om veiligheidsproblemen te voorkomen. Een geregistreerde professionele monteur is een professionele monteur die toegang heeft gekregen tot de instructies en de lijst met reserveonderdelen van dit product door de fabrikant, in overeenstemming met de methoden beschreven in wetsbesluiten in overeenstemming met Richtlijn 2009/125/EC.

**Hoewel, de onderhouds- en reparatiewerken in het kader van de garantievoorwaarden mogen uitsluitend worden uitgevoerd door de gespecialiseerd vertegenwoordiger (m.a.w. geautoriseerde professionele monteurs) die u kunt bereiken via het telefoonnummer vermeld in de gebruikshandleiding/garantiekaart of via uw geautoriseerde verdeler. Om die reden zullen reparaties die worden uitgevoerd door professionele monteurs (die niet zijn geautoriseerd door Beko) de garantie nietig verklaren.**

### Zelf-reparatie

De eindgebruiker kan de volgende reserveonderdelen zelf repareren: deur handgrepen, deur scharnieren, laden, manden en deuropakkingen (een bijgewerkte lijst is ook beschikbaar op [support.beko.com](http://support.beko.com) op 1 maart 2021).

Bovendien, om de veiligheid van het product te garanderen en het risico van ernstig letsel te voorkomen, moet de vermelde zelf-reparatie worden uitgevoerd in overeenstemming met de instructies in de handleiding voor zelf-reparatie of die beschikbaar is in [support.beko.com](http://support.beko.com). Uit veiligheidsoverwegingen moet u de stekker van het product loskoppelen voor u een zelf-reparatie probeert uit te voeren.



Reparaties en pogingen tot reparatie door eindgebruikers van onderdelen die niet zijn omvat in deze lijst en/of waarbij de instructies in de handleiding voor zelf-reparatie of die beschikbaar zijn in [support.beko.com](http://support.beko.com) niet worden nageleefd, kunnen resulteren in veiligheidsproblemen die niet kunnen worden toegewezen aan Beko en deze zullen de garantie van het product nietig verklaren.

Om die reden raden wij ten stelligste af dat eindgebruikers op eigen houtje reparaties proberen uit te voeren die buiten de vermelde lijst van reserveonderdelen vallen en in dergelijke situaties beroep doen op een geautoriseerde professionele monteur of geregistreerde professionele monteurs. Dergelijke pogingen van eindgebruikers kunnen daarentegen veiligheidsproblemen en schade aan het product veroorzaken en resulteren in brand, overstromingen, elektrische schokken en ernstig persoonlijk letsel.

Als voorbeeld, maar niet beperkt tot, de volgende reparaties moeten worden uitgevoerd door geautoriseerde professionele servicemonteurs of geregistreerde professionele monteurs: compressor, koelcircuit, moederbord, omzetter bord, weergavebord, etc.

De fabrikant/verkoper kan niet aansprakelijk worden gesteld wanneer eindgebruikers de bovenstaande instructies niet naleven.

De beschikbaarheid van de reserveonderdelen van de koelkast die u hebt gekocht is 10 jaar. Tijdens deze periode zijn de originele reserveonderdelen beschikbaar voor de correcte werking van uw koelkast.

De minimale duur van de garantie van de koelkast die u hebt gekocht, is 24 maanden.

Dit product is uitgerust met een lichtbron van de "G"-energieklasse.

De lichtbron in dit product mag enkel worden vervangen door professionele reparateurs.

**Lieber Kunde,**

**Bitte lesen Sie dieses Handbuch, bevor Sie das Produkt verwenden.**

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Wir möchten, dass Sie mit diesem hochwertigen Produkt, das mit modernster Technologie hergestellt wurde, die optimale Effizienz erzielen. Lesen Sie dazu dieses Handbuch und alle anderen mitgelieferten Dokumentationen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden, und bewahren Sie sie als Referenz auf.

Beachten Sie alle Informationen und Warnungen im Benutzerhandbuch. Auf diese Weise schützen Sie sich und Ihr Produkt vor den Gefahren, die auftreten können.

Bewahren Sie das Benutzerhandbuch auf. Fügen Sie diese Anleitung dem Gerät bei, wenn Sie sie an eine andere Person übergeben.

In dieser Betriebsanleitung werden folgende Symbole verwendet:



Gefahr, die zum Tod oder zu Verletzungen führen kann.

**HINWEIS** Eine Gefahr, die zu Materialschäden am Produkt oder seiner Umgebung führen kann



Wichtige Informationen oder nützliche Tipps zur Bedienung.



Lesen Sie die Bedienungsanleitung.



Brandgefahr / Brennbare Materialien



## INFORMATION



**ENERGY**



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER

(\*)

A

A

Die Modellinformationen, wie sie in der Produktdatenbank gespeichert sind, können durch Eingabe der folgenden Website und Suche nach Ihrer Modellkennung (\*) auf dem Energieetikett erreicht werden.

<https://eprel.ec.europa.eu/>





RECYCELTES UND  
RECYCELBARES PAPIER


<b>1-Sicherheitsanweisungen</b>	<b>3</b>	<b>6 Betrieb des Geräts</b>	<b>16</b>
 1.1 Bestimmungsgemäße Verwendung . . . 3		6.1 Anzeigetafel . . . . . 16	
 1.2 - Sicherheit für Kinder, schutzbedürftige Personen und Haustiere . . . . . 3		6.2 Anzeigefeld . . . . . 21	
 1.3 - Elektrische Sicherheit . . . . . 4		6.3 Einfrieren frischer Lebensmittel . . . . . 24	
 1.4 - Sicherheit beim Transport . . . . . 4		6.4 Empfehlungen für die bessere Haltbarkeit gefrorener Lebensmittel . . . . . 24	
 1.5 - Sicherheit bei der Installation . . . . . 4		6.5 Angaben zur Tiefkühlung . . . . . 24	
 1.6 - Sicherheit bei der Benutzung . . . . . 5		6.6 Einlegen von Lebensmitteln . . . . . 25	
 1.7- Sicherheit bei der Wartung und Pflege	7	6.7 Warnton bei offener Tür . . . . . 25	
 1.8- HomeWhiz . . . . . 7		6.8 Beleuchtung im Innenraum . . . . . 25	
 1.9- Beleuchtung . . . . . 7		6.9 Gemüsefach . . . . . 25	
<b>2 Informationen zur Entsorgung</b>	<b>8</b>	6.10 Gemüsefach mit kontrollierter Luftfeuchtigkeit. . . . . 25	
2.1 Ihre Pflichten als Endnutzer . . . . . 8		(FreSHelf) . . . . . 25	
2.2 Hinweise zum Recycling . . . . . 8		6.11 Eiereinsatz . . . . . 26	
2.3 Rücknahmepflichten der Vertreiber. . . . . 8		6.12 Beweglicher Mittelbereich . . . . . 26	
<b>3 Ihr Kühlschrank</b>	<b>9</b>	6.13 Kältekontrolliertes Aufbewahrungsfach 26	
<b>3 Ihr Kühlschrank</b>	<b>10</b>	6.14 Blaues Licht/HarvestFresh . . . . . 27	
<b>4 Installation</b>	<b>11</b>	6.15 Geruchsfilter . . . . . 27	
4.1 Geeignete Aufstellungsorte für das Gerät . 11		6.16 Weinfach . . . . . 28	
4.2 Installation der Kunststoffkeile . . . . . 11		6.17 Verwendung von internem Wasserspender und Wasserspender an der Tür . . . . . 29	
4.3* Justierung der Füße. . . . . 12		6.18 Wasser ausgeben . . . . . 30	
4.4 Elektrischer Anschluss. . . . . 13		6.19 Wasserspender verwenden . . . . . 30	
<b>5 Vorbereitung</b>	<b>14</b>	6.20 Eiswürfelspender . . . . . 30	
5.1 Maßnahmen für den sparsamen Energieverbrauch . . . . . 14		6.21 Eisbereiter und Eisbehälter . . . . . 31	
5.2 Empfehlungen zum Fach für frische Lebensmittel . . . . . 15		<b>7 Pflege und Reinigung</b>	<b>32</b>
5.3 Vor der ersten Verwendung . . . . . 15		7.1 Vermeidung von schlechtem Geruch . . . . 32	
		7.2 Schutz von Kunststoffoberflächen . . . . . 32	
		<b>8 Problemlösung</b>	<b>33</b>


# 1-Sicherheitsanweisungen

- Dieser Abschnitt enthält Sicherheitshinweise, die zum Schutz vor Personen- oder Sachschäden beitragen.
- Unser Unternehmen haftet nicht für Schäden, die entstehen können, wenn diese Anweisungen nicht befolgt werden.

 Ein Installations- und Reparaturverfahren muss immer vom Hersteller, autorisierten Servicemitarbeiter oder einer vom Importeur angegebenen qualifizierten Person durchgeführt werden.

 Verwenden Sie nur Originalteile und Zubehör.

 Reparieren oder ersetzen Sie keine Teile des Produkts, es sei denn, dies ist ausdrücklich in der Bedienungsanleitung angegeben.

 Nehmen Sie keine technischen Änderungen am Produkt vor.

## 1.1 Bestimmungsgemäße Verwendung

- Dieses Produkt ist nicht für den gewerblichen Gebrauch geeignet und darf nicht außerhalb seines Verwendungszwecks verwendet werden. Dieses Produkt ist für den Einsatz in Häusern und Innenräumen konzipiert. Zum Beispiel:
  - Personalküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen,
  - Bauernhäuser,
  - Bereiche, die von Kunden in Hotels, Motels und anderen Arten von Unterkünften genutzt werden,

- Bed & Breakfast Hotels, Pensionen,
- Catering und ähnliche Anwendungen außerhalb des Einzelhandels.

Dieses Produkt darf nicht im Freien mit oder ohne Zelt wie Booten, Balkonen oder Terrassen verwendet werden. Setzen Sie das Produkt weder Regen noch Schnee, Sonne oder Wind aus. Es besteht Brandgefahr!

## 1.2 - Sicherheit für Kinder, schutzbedürftige Personen und Haustiere

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne Erfahrung und Wissen verwendet werden, sofern sie in Bezug auf die sichere Verwendung des Produkts und die damit verbundenen Risiken beaufsichtigt oder geschult werden
- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte be- und entladen.
- Elektrische Produkte sind gefährlich für Kinder und Haustiere. Kinder und Haustiere dürfen nicht mit dem Produkt spielen, klettern oder es betreten.
- Reinigung und Benutzerwartung sollten nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie werden von jemandem beaufsichtigt.
- Halten Sie Verpackungsmaterialien von Kindern fern. Es besteht Verletzungs- und Erstickengefahr!
- Vor der Entsorgung des alten oder veralteten Produkts:
  1. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.
  2. Schneiden Sie das Netzkabel ab und ziehen Sie es zusammen mit dem Stecker aus dem Gerät
  3. Entfernen Sie nicht die Regale oder Schubladen, damit Kinder das Produkt nur schwer betreten können.
  4. Entfernen Sie die Türen.
  5. Bewahren Sie das Produkt so auf, dass es nicht umkippt.
  6. Lassen Sie Kinder nicht mit dem alten Produkt spielen.
  - Werfen Sie das Gerät niemals zur Entsorgung ins Feuer. Es besteht Explosionsgefahr!

## Wichtige Hinweise zur Sicherheit und zum Umweltschutz

- Wenn sich an der Tür des Produkts ein Schloss befindet, sollte der Schlüssel außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.

### 1.3 - Elektrische Sicherheit

- Das Produkt muss während der Installation, Wartung, Reinigung, Reparatur und des Transports vom Stromnetz getrennt werden.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von einer vom Hersteller, autorisierten Servicemitarbeiter oder Importeur angegebenen qualifizierten Person ersetzt werden, um mögliche Gefahren zu vermeiden.
- Drücken Sie das Netzkabel nicht unter oder hinter das Produkt. Stellen Sie keine schwere Gegenstände auf das Netzkabel. Das Netzkabel darf nicht übermäßig gebogen, eingeklemmt oder mit einer Wärmequelle in Kontakt gebracht werden.
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel, Mehrfachbuchsen oder Adapter, um das Produkt zu betreiben.
- Tragbare Mehrfachsteckdosen oder tragbare Stromquellen können überhitzen und einen Brand verursachen. Bewahren Sie daher keine Mehrfachsteckdosen hinter oder in der Nähe des Produkts auf.
- Der Stecker muss leicht zugänglich sein. Ist dies nicht möglich, muss die elektrische Installation, an die das Produkt angeschlossen ist, ein Gerät (z. B. eine Sicherung, einen Schalter, einen Leistungsschalter usw.) enthalten, das den elektrischen Vorschriften entspricht und alle Pole vom Netz trennt.
- Berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen.
- Entfernen Sie den Stecker aus der Steckdose, indem Sie den Stecker und nicht das Kabel greifen.
- An der Rückseite des Geräts dürfen sich nicht mehrere tragbare Steckdosen oder tragbare Stromversorgungsgeräte befinden.

### 1.4 - Sicherheit beim Transport

- Produkt ist schwer; Bewegen Sie es nicht alleine.

- Halten Sie die Tür nicht fest, wenn Sie das Produkt bewegen.
- Achten Sie darauf, das Kühlsystem oder die Rohrleitungen während des Transports nicht zu beschädigen. Wenn die Rohrleitungen beschädigt sind, betreiben Sie das Produkt nicht und wenden Sie sich an den autorisierten Kundendienst.

### 1.5 - Sicherheit bei der Installation

- Wenden Sie sich zur Installation des Produkts an den autorisierten Kundendienst. Um das Produkt einsatzbereit zu machen, überprüfen Sie die Informationen in der Bedienungsanleitung, um sicherzustellen, dass die Strom- und Wasserinstallationen geeignet sind. Wenn dies nicht der Fall ist, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker und Installateur, um die erforderlichen Vorkehrungen zu treffen. Andernfalls besteht die Gefahr eines Stromschlags, eines Brandes, von Problemen mit dem Produkt oder von Verletzungen!
- Überprüfen Sie vor der Installation, ob das Produkt Mängel aufweist. Wenn das Produkt beschädigt ist, lassen Sie es nicht installieren.
- Stellen Sie das Produkt auf eine saubere, flache und feste Oberfläche und balancieren Sie es mit verstellbaren Füßen aus. Andernfalls kann das Produkt umkippen und Verletzungen verursachen.
- Der Installationsort muss trocken und gut belüftet sein. Legen Sie keine Teppiche oder ähnliche Bezüge unter das Produkt. Unzureichende Belüftung verursacht Brandgefahr!
- Belüftungsöffnungen nicht abdecken oder blockieren. Andernfalls steigt der Stromverbrauch und Ihr Produkt kann beschädigt werden.
- Das Produkt darf nicht an Versorgungssysteme wie Solarstromversorgungen angeschlossen werden. Andernfalls kann Ihr Produkt durch plötzliche Spannungsänderungen beschädigt werden!
- Je mehr Kältemittel ein Kühlschrank enthält, desto größer muss der Installationsort sein. Wenn der Installationsort zu klein ist, sammeln

## Wichtige Hinweise zur Sicherheit und zum Umweltschutz

sich bei Kältemittleckagen im Kühlsystem brennbares Kältemittel und Luftgemisch an. Der erforderliche Platz für jeweils 8 g Kältemittel beträgt mindestens 1 m<sup>3</sup>. Die Menge an Kältemittel in Ihrem Produkt ist auf dem Typenschild angegeben.

- Das Produkt darf nicht an Orten installiert werden, die direktem Sonnenlicht ausgesetzt sind, und darf nicht von Wärmequellen wie Kochfeldern, Heizkörpern usw. ferngehalten werden.

Wenn es unvermeidlich ist, das Produkt in der Nähe einer Wärmequelle zu installieren, muss dazwischen eine geeignete Isolierplatte eingesetzt werden und die folgenden Mindestabstände zur Wärmequelle müssen eingehalten werden:

- Mindestens 30 cm von Wärmequellen wie Kochfeldern, Öfen, Heizgeräten oder Heizöfen entfernt;
- Mindestens 5 cm von Elektroöfen entfernt.
- Die Schutzklasse Ihres Produkts ist Typ I. Stecken Sie das Produkt in eine geerdete Steckdose, die den auf dem Typenschild des Produkts angegebenen Spannungs-, Strom- und Frequenzwerten entspricht. Die Steckdose muss mit einem 10 A - 16 A Leistungsschalter ausgestattet sein. Unser Unternehmen haftet nicht für Schäden, die entstehen, wenn das Produkt ohne Erdung und elektrischen Anschluss gemäß den örtlichen und nationalen Vorschriften verwendet wird.
- Das Produkt darf während der Installation nicht eingesteckt werden. Andernfalls besteht die Gefahr eines Stromschlags und von Verletzungen!
- Stecken Sie das Produkt nicht in Steckdosen, die lose, verrutscht, zerbrochen, verschmutzt, fettig sind oder es besteht die Gefahr des Kontakts mit Wasser.
- Verlegen Sie das Netzkabel und die Schläuche (falls vorhanden) des Produkts so, dass keine Stolpergefahr besteht.
- Wenn die stromführenden Teile oder das Netzkabel Feuchtigkeit ausgesetzt werden, kann dies zu einem Kurzschluss führen. Installieren Sie das Produkt daher nicht an Orten wie Garagen oder Waschküchen, an denen die Luftfeuchtigkeit hoch ist oder Wasser

spritzen kann. Wenn der Kühlschrank nass wird, ziehen Sie den Netzstecker und rufen Sie den autorisierten Kundendienst an.

- Schließen Sie Ihren Kühlschrank niemals an Energiespargeräte an. Solche Systeme sind schädlich für Ihr Produkt.



### 1.6 - Sicherheit bei der Benutzung

- Verwenden Sie niemals chemische Lösungsmittel für das Produkt. Es besteht Explosionsgefahr!
- Wenn das Produkt fehlerhaft funktioniert, ziehen Sie den Netzstecker und benutzen Sie es erst, wenn es vom autorisierten Kundendienst repariert wurde. Es besteht die Gefahr eines Stromschlags!
- Stellen Sie keine Flammenquellen (brennende Kerzen, Zigaretten usw.) auf oder in der Nähe des Produkts auf.
- Nicht auf das Gerät klettern. Es besteht Sturz- und Verletzungsgefahr!
- Beschädigen Sie die Rohre des Kühlsystems nicht mit scharfen oder eindringenden Gegenständen. Das Kältemittel, das beim Durchstechen der Kältemittelleitungen, Rohrverlängerungen oder Oberflächenbeschichtungen austreten kann, verursacht Hautreizungen und Augenverletzungen.
- Stellen Sie elektrische Geräte nicht in den Kühlschrank / Tiefkühlschrank, es sei denn, dies wird vom Hersteller empfohlen.
- Achten Sie darauf, dass Sie Ihre Hände oder andere Körperteile nicht in den beweglichen Teilen des Kühlschranks einklemmen. Achten Sie darauf, dass Sie Ihre Finger nicht zwischen Tür und Kühlschrank drücken. Seien Sie vorsichtig beim Öffnen und Schließen der Tür, insbesondere wenn Kinder in der Nähe sind.
- Essen Sie niemals Eis, Eiswürfel oder Tiefkühlkost direkt nach dem Herausnehmen aus dem Kühlschrank. Es besteht Erfrierungsgefahr!
- Wenn Ihre Hände nass sind, berühren Sie nicht die Innenwände oder Metallteile des Gefrierschranks oder die darin gelagerten Lebensmittel. Es besteht Erfrierungsgefahr!

## Wichtige Hinweise zur Sicherheit und zum Umweltschutz

- Stellen Sie keine Dosen oder Flaschen mit kohlenensäurehaltigen Getränken oder gefrierbaren Flüssigkeiten in das Gefrierfach. Dosen und Flaschen können platzen. Es besteht die Gefahr von Verletzungen und Sachschäden!
- Stellen oder verwenden Sie keine brennbaren Sprays, brennbaren Materialien, Trockeneis, chemische Substanzen oder ähnliche wärmeempfindliche Materialien in der Nähe des Kühlschranks. Es besteht Brand- und Explosionsgefahr!
- Lagern Sie keine explosiven Materialien, die brennbaren Materialien, wie Aerosoldosen enthalten, in Ihrem Produkt.
- Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter auf das Produkt. Das Spritzen von Wasser auf ein elektrisches Teil kann einen elektrischen Schlag oder die Brandgefahr verursachen.
- Dieses Produkt ist nicht zur Aufbewahrung von Arzneimitteln, Blutplasma, Laborpräparaten oder ähnlichen medizinischen Substanzen und Produkten bestimmt, die der Richtlinie über Medizinprodukte unterliegen.
- Die Verwendung des Produkts gegen den beabsichtigten Zweck kann dazu führen, dass sich die darin gelagerten Produkte verschlechtern oder verderben.
- Wenn Ihr Kühlschrank mit blauem Licht ausgestattet ist, betrachten Sie dieses Licht nicht mit optischen Geräten. Starren Sie die UV-LED-Lampe nicht lange direkt an. Ultraviolettes Licht kann die Augen belasten.
- Das Gerät nicht überlasten. Gegenstände im Kühlschrank können beim Öffnen der Tür herunterfallen und Verletzungen oder Schäden verursachen. Ähnliche Probleme können auftreten, wenn ein Gegenstand auf das Produkt gelegt wird.
- Stellen Sie zur Vermeidung von Verletzungen sicher, dass Sie das gesamte Eis und Wasser gereinigt haben, das möglicherweise auf den Boden gefallen oder gespritzt ist.
- Ändern Sie die Position der Regale / Flaschenhalter an der Tür Ihres Kühlschranks nur, wenn sie leer sind. Es besteht Verletzungsgefahr!
- Stellen Sie keine Gegenstände auf das Produkt, die herunterfallen oder umkippen können. Solche Gegenstände können beim Öffnen der Tür herunterfallen und Verletzungen und / oder Sachschäden verursachen.
- Schlagen Sie nicht auf Glasoberflächen und üben Sie keine übermäßige Kraft auf diese aus. Glasscherben können zu Verletzungen und / oder Materialschäden führen.
- Das Kühlsystem Ihres Produkts enthält Kältemittel R600a: Die Art des im Produkt verwendeten Kältemittels ist auf dem Typenschild angegeben. Dieses Kältemittel ist brennbar. Achten Sie daher darauf, das Kühlsystem oder die Rohrleitungen während des Betriebs nicht zu beschädigen. Wenn die Rohrleitung beschädigt ist:
  - Berühren Sie nicht das Produkt oder das Netzkabel.
  - Halten Sie potenzielle Brandquellen fern, die zur Entzündung führen können.
  - Lüften Sie den Bereich, in dem sich das Produkt befindet. Keine Lüfter verwenden.
  - Rufen Sie den autorisierten Kundendienst an.
- Wenn das Produkt beschädigt ist und Kältemittel austritt, halten Sie sich bitte vom Kältemittel fern. Kältemittel kann bei Hautkontakt Erfrierungen verursachen.

### Für Produkte mit Wasserspender / Eismaschine

- Verwenden Sie nur Trinkwasser. Füllen Sie den Wassertank nicht mit Flüssigkeiten wie Fruchtsaft, Milch, kohlenensäurehaltigen Getränken oder alkoholischen Getränken, die nicht für die Verwendung im Wasserspender geeignet sind.
- Es besteht das Risiko für Gesundheit und Sicherheit!
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Wasserspender oder der Eismaschine (Icematic) spielen, um Unfälle oder Verletzungen zu vermeiden.
- Führen Sie Ihre Finger oder andere Gegenstände nicht in das Loch des Wasserspenders, den Wasserkanal oder den Behälter der Eismaschine ein. Es besteht die Gefahr von Verletzungen und Sachschäden!

Ihrem Kühlschrank in Kontakt und verursacht Kurzschluss oder Stromschlag!

- Stellen Sie sicher, dass kein Wasser in die elektronischen Schaltkreise oder Beleuchtungselemente des Produkts gelangt.
- Wischen Sie die Fremdkörper oder den Staub auf den Stiften des Steckers mit einem sauberen und trockenen Tuch ab. Verwenden Sie zum Reinigen des Steckers kein nasses oder feuchtes Tuch. Es besteht Brand- und Stromschlaggefahr!

### 1.8- HomeWhiz

- Wenn Sie Ihr Produkt über die HomeWhiz-App bedienen, müssen Sie die Sicherheitswarnungen beachten, auch wenn Sie nicht am Produkt sind. Sie müssen auch die Warnungen in der App befolgen.

### 1.9- Beleuchtung

- Wenden Sie sich an den autorisierten Kundendienst, wenn die für die Beleuchtung verwendete LED / Lampe ausgetauscht werden muss.

### 1.7- Sicherheit bei der Wartung und Pflege

- Ziehen Sie nicht am Türgriff, wenn Sie das Produkt zu Reinigungszwecken bewegen müssen. Der Griff kann brechen und Verletzungen verursachen, wenn Sie übermäßige Kraft auf ihn ausüben.
- Sprühen oder gießen Sie zu Reinigungszwecken kein Wasser auf oder in das Produkt. Es besteht Brand- und Stromschlaggefahr!
- Verwenden Sie zum Reinigen des Produkts keine scharfen oder abrasiven Werkzeuge. Verwenden Sie keine Haushaltsreiniger, Reinigungsmittel, Gas, Benzin, Verdünner, Alkohol, Firnis usw.
- Verwenden Sie im Produkt nur Reinigungs- und Wartungsprodukte, die für Lebensmittel nicht schädlich sind.
- Verwenden Sie niemals Dampf oder dampfunterstützte Reinigungsmittel, um das Produkt zu reinigen oder abzutauen. Dampf kommt mit den stromführenden Teilen in



## 2 Informationen zur Entsorgung

### 2.1 Ihre Pflichten als Endnutzer



Dieses Elektro- bzw. Elektronikgerät ist mit einer durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern gekennzeichnet. Das Gerät darf deshalb nur getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall gesammelt und zurückgenommen werden. Es darf somit nicht in den Hausmüll gegeben werden. Das Gerät kann z.B. bei einer kommunalen Sammelstelle oder ggf. bei einem Vertreiber (siehe unten zu deren Rücknahmepflichten in Deutschland) abgegeben werden.

Das gilt auch für alle Bauteile, Unterbaugruppen und Verbrauchsmaterialien des zu entsorgenden Altgeräts.

Bevor das Altgerät entsorgt werden darf, müssen alle Altbatterien und Altakkumulatoren vom Altgerät getrennt werden, die nicht vom Altgerät umschlossen sind. Das gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können. Der Endnutzer ist zudem selbst dafür verantwortlich, personenbezogene Daten auf dem Altgerät zu löschen.

### 2.2 Hinweise zum Recycling



Helfen Sie mit, alle Materialien zu recyceln, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind. Entsorgen Sie solche Materialien, insbesondere Verpackungen, nicht im Hausmüll, sondern über die bereitgestellten Recyclingbehälter oder die entsprechenden örtlichen Sammelsysteme.

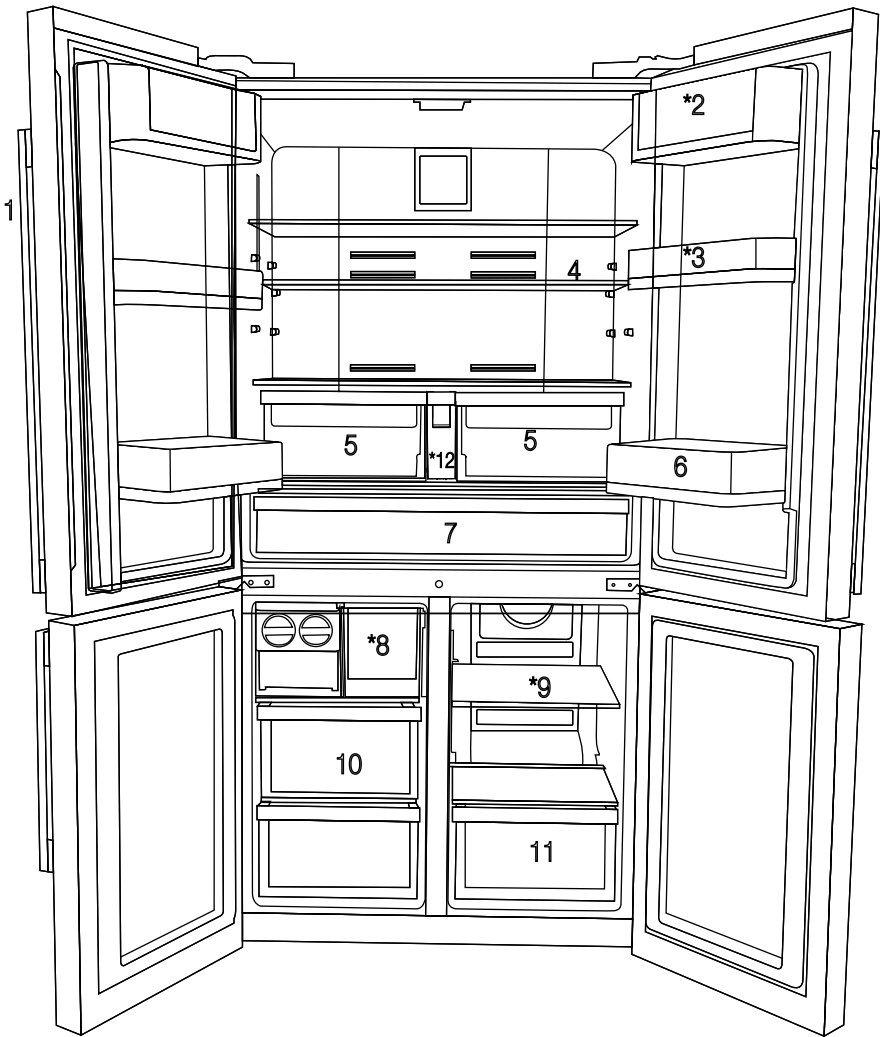
Recyceln Sie zum Umwelt- und Gesundheitsschutz elektrische und elektronische Geräte.

### 2.3 Information zur Verpackung



Das Verpackungsmaterial für dieses Erzeugnis wurde aus Recyclingstoffen gemäß unseren nationalen Umweltschutzvorschriften hergestellt. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial nicht mit dem Hausmüll oder anderen Abfällen. Bringen Sie es zu einer von den örtlichen Behörden eingerichteten Sammelstelle für Verpackungsmaterial.

### 3 Ihr Kühlschrank



- 1- Bedien- und Anzeigefeld
  - 2- Butter- & Käsefach
  - 3- Bewegliche Türeinlage 70 mm
  - 4- Glaszwischenboden für Kühlschrankfach
  - 5- Glaszwischenboden für Gemüsefach
  - 6- Getränkeinsatz für die Tür
  - 7- Der Milchbehälter (Kühlagerung)
  - 8- Eisbehältereinschub
  - 9- Glaszwischenboden für Multizonenfach/ Kühler
  - 10- Gefrierfacheinschübe
  - 11- Einschub für Multizonenfach
  - 12- Wassertank
- \* OPTIONAL (Je nach Modell)



Die Abbildungen in dieser Bedienungsanleitung sind schematische Zeichnungen und stimmen mit dem Gerät nicht exakt überein. Wenn dabei Teile dargestellt werden, die nicht zu dem von Ihnen gekauften Gerät gehören, dann handelt es sich um Komponenten für andere Modelle.

## 4.1 Geeignete Aufstellungsorte für das Gerät

Kontaktieren Sie den zuständigen Kundendienst für die Installation. Um das Gerät für die Benutzung vorzubereiten, lesen Sie sich zuerst entsprechenden Abschnitte in der Bedienungsanleitung durch und stellen Sie sicher, dass Ihre Elektro- und Wasserinstallationen den Anforderungen entsprechen. Sollte diese nicht der Fall sein, lassen Sie von einem qualifizierten Techniker und Fachinstallateur die notwendigen Arbeiten ausführen.



**WARNUNG:** Der Hersteller kann nicht für Schäden haftbar gemacht werden, die Ergebnis der von nicht befugten Personen ausgeführten Arbeiten sind.



**WARNUNG:** Das Gerät darf während der Installation nicht mit der Stromzufuhr verbunden sein. Andernfalls besteht die Gefahr von Unfällen mit Todesfolge oder schweren Verletzungen!



**WARNUNG:** Wenn die geöffnete Tür am Aufstellort nicht genug Raum hat, müssen Sie diese abnehmen und auf die andere Geräteseite umsetzen, wenn dabei Probleme auftreten, wenden Sie sich bitte an die zuständigen Kundendienst.

- Stellen Sie das Gerät auf einer ebenen Fläche, um einen unsicheren Stand und Kippen zu vermeiden.
- Installieren Sie das Gerät mit mindestens 30 cm Abstand von Hitzequellen, wie beispielsweise Herden, Heizvorrichtungen und Öfen, sowie mit mindestens 5 cm Abstand von Elektroöfen.
- Das Gerät darf weder direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt noch an feuchten Plätzen aufgestellt werden.
- Ihr Produkt benötigt eine ausreichende Luftzirkulation, um effizient zu funktionieren. Wenn das Produkt in eine Nische gestellt wird, denken Sie daran, mindestens 5 cm Abstand zwischen dem Produkt und der Decke, der Rückwand und den Seitenwänden zu lassen.

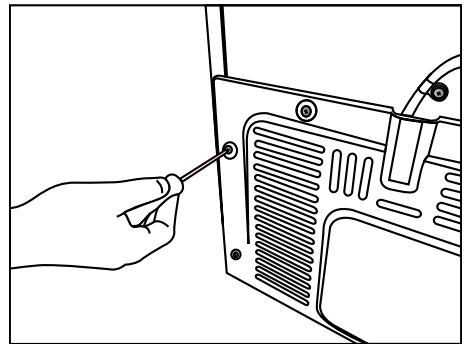
Wenn das Produkt in eine Nische gestellt wird, denken Sie daran, mindestens 5 cm Abstand zwischen dem Produkt und der Decke, der Rückwand und den Seitenwänden zu lassen. Prüfen Sie, ob die Rückwand-Abstandsschutzkomponente an ihrem Standort vorhanden ist (falls mit dem Produkt geliefert). Wenn die Komponente nicht verfügbar ist oder verloren geht oder heruntergefallen ist, positionieren Sie das Produkt so, dass zwischen der Rückseite des Produkts und der Wand des Raums mindestens 5 cm Abstand verbleiben. Der Freiraum an der Rückseite ist wichtig für den effizienten Betrieb des Produkts.

- Stellen Sie den Kühlschrank nicht an Orten auf, an denen die Temperaturen unter den Wert von  $-5\text{ }^{\circ}\text{C}$  sinken können.

## 4.2 Installation der Kunststoffkeile

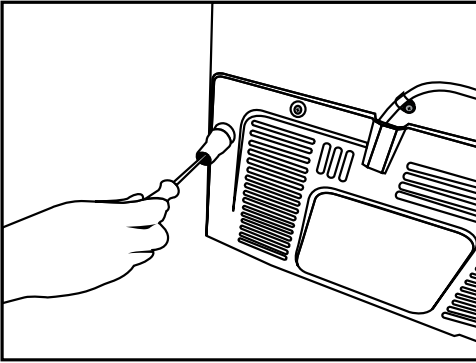
Die im Lieferumfang enthaltenen Kunststoffkeile dienen zur Abstandssicherung für die freie Luftzirkulation zwischen Geräterückseite und der Wand.

1. Um die Keile zu befestigen, entfernen Sie die Schrauben an den jeweiligen Gerätstellen und verwenden die mit den Kunststoffkeilen gelieferten Schrauben.



2. Setzen Sie die 2 Kunststoffkeile auf der rückseitigen Abdeckung ein, so wie in der Abbildung gezeigt.

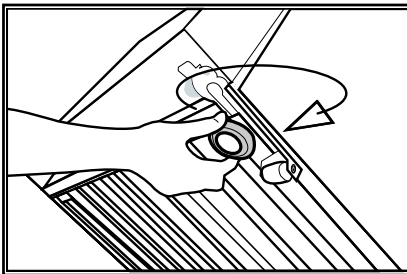
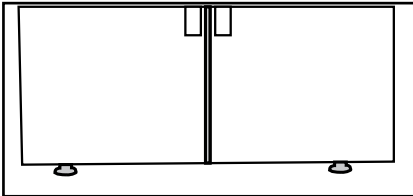
# Installation



## 4.3\* Justierung der FüÙe

Wenn das Gerät nach der Installation nicht vollständig ausbalanciert ist, müssen die FuÙe durch Drehen nach links bzw. rechts nachjustiert werden.

\*Falls Ihr Gerät kein Weinflaschenfach oder keine Glastür hat, ist es nicht mit verstellbaren, sondern mit festen Fächern ausgestattet.



Senkrechte Ausrichtung der Türen,  
Lösen Sie die Fixiermutter, die sich auf der Unterseite befindet.

Drehen Sie die Einstellmutter, um die Position der Tür anzupassen (im Uhrzeigersinn/gegen den Uhrzeigersinn).

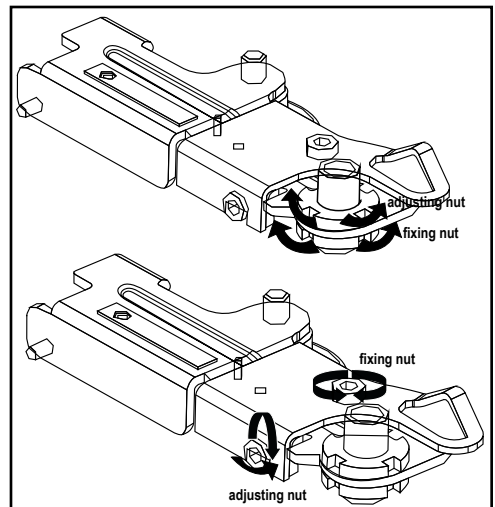
Ziehen Sie die Fixiermutter, um die Position zu korrigieren.

Waagerechte Ausrichtung der Türen,

Lösen Sie die Fixiermutter, die sich auf der Oberseite befindet.

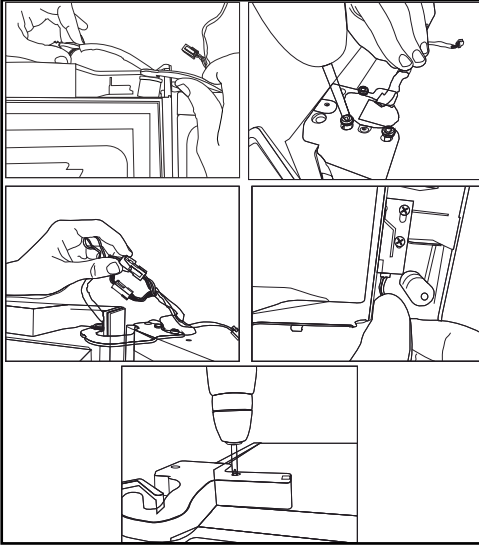
Drehen Sie die Einstellmutter, um die seitliche Position der Tür anzupassen (im Uhrzeigersinn/gegen den Uhrzeigersinn).

Ziehen Sie die Fixiermutter, die sich an der Oberseite befindet, um die Position zu korrigieren.



## Installation

- Obere Scharniergruppe wird mit 3 Schrauben befestigt.
- Die Scharnierabdeckung wird angebracht, nachdem die Steckdosen installiert sind.
- Dann wird die Scharnierabdeckung mit zwei Schrauben befestigt.



## 4.4 Elektrischer Anschluss



**WARNUNG:** Stellen Sie keine Verbindungen über Verlängerungskabel oder Mehrfachstecker her.



**WARNUNG:** Ein beschädigtes Kabel darf nur von einem Mitarbeiter des zuständigen Kundendienst ausgetauscht werden.



Wenn zwei Kühlschränke nebeneinander aufgestellt werden, muss zwischen beiden mindestens ein Abstand von 4 cm eingehalten werden.

- Unser Unternehmen kann nicht für Schäden haftbar gemacht werden, die auftreten, wenn das Gerät ohne eine den örtlichen Vorschriften entsprechende Erdung und einen sachgerechten elektrischen Anschluss betrieben wurde.
- Der Kabelstecker muss nach der Aufstellung gut zugänglich sein.
- Setzen Sie keine Verlängerungsschnüre oder Mehrfachsteckdosen für die Verbindung von Gerät und Wandsteckdose ein.

## 5 Vorbereitung

### 5.1 Maßnahmen für den sparsamen Energieverbrauch



Das ungeprüfte Anschließen des Kühlschranks an Systeme zum Energiesparen ist gefährlich, da dies das Gerät beschädigen kann.

- Für ein freistehendes Gerät: „Dieses Kühlgerät darf nicht als Einbaugerät verwendet werden.“
- Lassen Sie den Kühlschrank nicht über längere Zeit hinweg geöffnet.
- Stellen Sie keine heißen Lebensmittel oder Getränke in den Kühlschrank.
- Überlasten Sie das Gerät nicht. Das Kühlvermögen verringert sich, wenn die Luftzirkulation im Kühlschrank beeinträchtigt ist.
- Stellen Sie den Kühlschrank nicht an Ort, die der direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt sind. Installieren Sie das Gerät mit mindestens 30 cm Abstand von Hitzequellen, wie beispielweise Herden, Backöfen, Heizungen und Öfen, sowie mit mindestens 5 cm Abstand von Elektroöfen.
- Achten Sie darauf, Ihre Lebensmittel in geschlossenen Behältern aufzubewahren.
- Um eine größtmögliche Lebensmittelmenge im Gefrierfach Ihres Kühlschranks zu lagern, muss der oberste Einschub herausgenommen und auf einen Glaseinsatz gestellt werden. Der für den Kühlschrank angegebene Energieverbrauch wurde mit ausgebautem Eisgerät und ohne die oberen Einschübe, um eine maximale Beladung zu ermöglichen, ermittelt. Es wird dringend empfohlen, im Gefrierfach und im Multizonenfach die unteren Einschübe zur Lagerung zu verwenden.
- Da bei geöffneten Türen heiße und feuchte Luft nicht direkt in Ihr Produkt eindringt, optimiert sich Ihr Produkt unter ausreichenden Bedingungen zum Schutz Ihrer Lebensmittel. Funktionen und Komponenten wie Kompressor, Gebläse, Heizgerät, Abtaufunktion, Beleuchtung, Anzeige usw. arbeiten entsprechend den Anforderungen, um unter diesen Bedingungen minimale Energie zu verbrauchen.

- Der Luftstrom darf nicht dadurch behindert werden, dass man Lebensmittel vor die Lüfter des Gefrierfachs und des Multizonenfachs stellt. Die Lebensmittel sind so einzustellen, dass mindestens 5 cm Abstand vor dem Schutzgitter der Lüfter bestehen.
- Das Auftauen tiefgekühlter Lebensmittel im Kühlfach hilft sowohl Energie zu sparen und ist zugleich besonders schonend für die Lebensmittel.



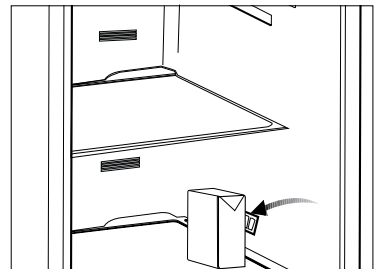
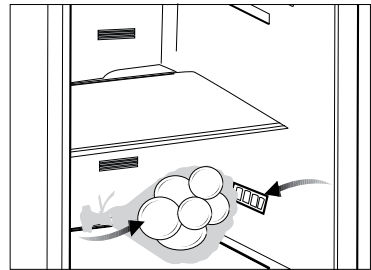
Die Temperatur des Raums, in dem der Kühlschrank aufgestellt ist, muss mindestens 10°C /50°F betragen. Hinsichtlich der Effizienz ist der Einsatz des Kühlschranks mit kühleren Umgebungstemperaturen nicht zu empfehlen.



Der Innenraum des Kühlschranks ist komplett zu reinigen.



Wenn zwei Kühlschränke nebeneinander aufgestellt werden, muss zwischen beiden mindestens ein Abstand von 4 cm eingehalten werden.



# Vorbereitung

## 5.2 Empfehlungen zum Fach für frische Lebensmittel

- Achten Sie darauf, dass die Lebensmittel nicht mit dem Temperatursensor im Fach für frische Lebensmittel in Berührung kommen. Um die ideale Lagerungstemperatur im Fach für frische Lebensmittel aufrechtzuerhalten, darf der Sensor nicht durch Lebensmittel verstellt werden.
- Stellen Sie keine heißen Speisen oder Getränke in den Kühlschrank.

## 5.3 Vor der ersten Verwendung

Achten Sie darauf, dass vor der Verwendung des Geräts alle in der Bedienungsanleitung im Abschnitt „Wichtige Hinweise zur Sicherheit und zum Umweltschutz“ und den Kapiteln zur Installation angeführten Sicherheitsmaßnahmen ausgeführt wurden.

- Reinigen Sie den Innenraum des Kühlschranks so wie im Abschnitt „Wartung und Säuberung“ empfohlen. Bevor Sie den Kühlschrank einschalten, muss der Innenraum trocken sein.
- Verbinden Sie das Netzkabel des Kühlschranks mit einer geerdeten Steckdose. Der Innenbeleuchtung schaltet sich ein, wenn der Kühlschrank geöffnet wird.
- Lassen Sie den Kühlschrank 6 Stunden lang eingeschaltet laufen, bevor Sie Lebensmittel hineinstellen und öffnen Sie in dieser Zeit möglichst nicht die Gerätetür.



Sie hören ein Geräusch, wenn der Kompressor sich einschaltet. Die im geschlossenen Kühlsystem zirkulierenden Flüssigkeiten und Gase können ebenfalls zu diesen Geräuschen beitragen, wenn der Kompressor nicht eingeschaltet ist. Das ist vollkommen normal.

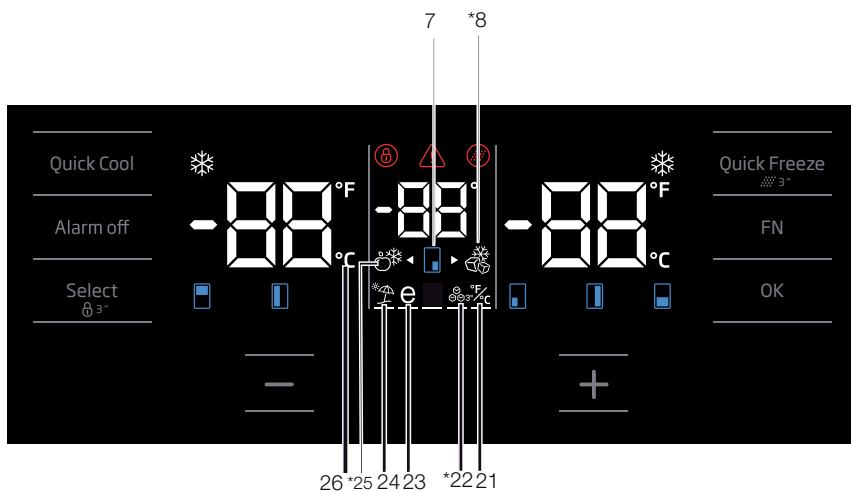
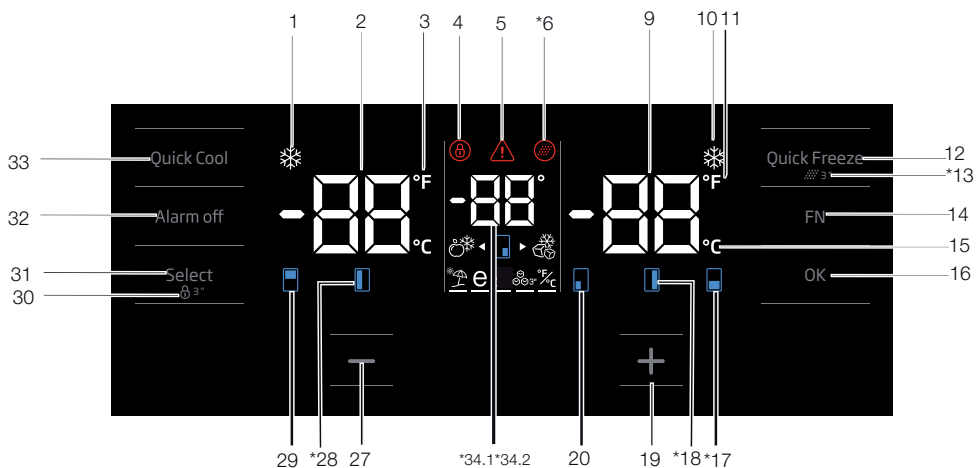


Die Vorderkanten des Kühlschranks können sich warm anfühlen. Das ist normal. Diese Bereiche erwärmen sich, um Kondensierung zu vermeiden.

## 6 Betrieb des Geräts

### 6.1 Anzeigetafel

Das Bedienfeld mit Touchfunktion dient zur Einstellung der Temperatur und die Steuerung der weiteren Kühlschrankfunktionen, ohne dass die Gerätetür geöffnet werden muss. Sie müssen nur die entsprechenden Tasten zur Einstellung der Funktionen drücken.



Die Abbildungen in dieser Bedienungsanleitung sind schematische Zeichnungen und stimmen mit dem Gerät nicht exakt überein. Wenn dabei Teile dargestellt werden, die nicht zu dem von Ihnen gekauften Gerät gehören, dann handelt es sich um Komponenten für andere Modelle.



# Produktbedienung

## 1. Anzeige der Schnellkühlfunktion

Diese schaltet sich ein, wenn die Schnellkühlfunktion aktiviert ist.

## 2. Temperaturanzeige des Kühlschranks

Die Temperatur im Kühlschrank wird angezeigt, diese kann auf 8,7,6,5,4,3,2,1 eingestellt werden.

## 3. Anzeige in Fahrenheit

Diese Anzeige gibt die Temperatur in Fahrenheit wieder. Wenn die Anzeige in Fahrenheit aktiviert wird, werden die eingestellten Temperaturwerte in Fahrenheit angezeigt und ein entsprechendes Symbol leuchtet.

## 4. Tastensperre

Drücken Sie die Tastensperrtaste simultan für 3 Sekunden. Das Tastensperrsymbol leuchtet auf und der Tastensperrmodus wird aktiviert. Die Tasten reagieren dann nicht, solange der Tastensperrmodus aktiviert bleibt. Drücken Sie die Tastensperrtaste erneut simultan für 3 Sekunden. Das Tastensperrzeichen erlischt und der Tastensperrmodus wird abgestellt.

Drücken Sie die Tastensperrtaste, wenn Sie verhindern möchten, dass die Temperatureinstellung des Kühlschranks geändert werden kann.

## 5. Stromausfall/Hohe Temperatur/ Fehlerwarnung

Diese Anzeige leuchtet im Falle von Stromausfall, einer hohen Temperatur und sonstigen Fehlern am Gerät auf. Während länger anhaltenden Stromausfällen, wird die höchste Temperatur im Gefrierfach aufblinkend auf dem Display angezeigt. Drücken Sie nach der Prüfung des Lebensmittels im Gefrierfach die Abstelltaste für die Alarmfunktion, um die Warnung zu löschen.

Bitte lesen Sie auch den Abschnitt „Für die Fehlerbehebung empfohlene Lösungen“ in der Bedienungsanleitung, wenn diese Anzeige aufleuchten sollte.

## 6. Symbol „Filter zurücksetzen“

Dieses Symbol schaltet sich, wenn der Filter zurückgesetzt werden muss.

## 7. Symbol Fach mit Temperaturänderung

Zeigt das Fach an, dessen Temperatur sich gerade ändert. Wenn das Symbol Fach mit Temperaturänderung zu blinken beginnt, bedeutet das, dass das jeweilige Fach ausgewählt wurde.

## 8. Symbol für Zusatzgefrierfunktion

Fahren Sie über das Symbol für Zusatzgefrierfunktion mit Hilfe der FN-Taste; das Symbol beginnt nun zu blinken. Wenn Sie die OK-Taste drücken, schaltet sich das Symbol für die Gefrierfunktion im Zusatzfach ein, das nun als Gefrierfach genutzt werden kann.

## 9. Temperaturanzeige des Gefrierfachs

Die Temperatur im Gefrierfach wird angezeigt, diese kann auf -16,-18,-19,-20,-21,-22,-24 eingestellt werden.

## 10. Anzeige der Schnellgefrierfunktion

Diese schaltet sich ein, wenn die Schnellgefrierfunktion aktiviert ist.

## 11. Anzeige in Fahrenheit

Diese Anzeige gibt die Temperatur in Fahrenheit wieder. Wenn die Anzeige in Fahrenheit aktiviert wird, werden die eingestellten Temperaturwerte in Fahrenheit angezeigt und ein entsprechendes Symbol leuchtet.

## 12. Taste der Schnellgefrierfunktion

Drücken Sie diese Taste zur Aktivierung oder Deaktivierung der Schnellgefrierfunktion. Wenn Sie die Funktion aktivieren, wird das Gefrierfach auf eine Temperatur unter dem eingestellten Wert heruntergekühlt.



Verwenden Sie die Schnellgefrierfunktion, wenn die in das Gefrierfach gelegten Lebensmittel schnell einfrieren möchten. Wenn Sie größere Mengen an frischen Lebensmitteln einfrieren möchten, aktivieren Sie diese Funktion, bevor Sie die Lebensmittel in das Gerät legen.



Wenn Sie diese nicht zuvor ausschalten, stellt sich die Schnellgefrierfunktion automatisch nach spätestens 24 Stunden ab oder wenn das Gefrierfach die gewünschte Temperatur erreicht hat.



Die Funktion aktiviert sich nicht erneut selbständig nach dem Ende eines Stromausfalls.

## 13. Filter zurücksetzen

Der Filter wird zurückgesetzt, wenn die Taste der Schnellgefrierfunktion 3 Sekunden lang gedrückt wird. Das Symbol „Filter zurücksetzen“ erlischt.

## 14. FN-Taste

Mit Hilfe dieser Taste können Sie zwischen den Funktionen wechseln, die Sie einstellen möchten. Durch das Drücken dieser Taste, wird das Symbol der gewünschten Funktion aktiviert oder deaktiviert, und das fängt an zu blinken. Die FN-Taste deaktiviert sich, wenn sie 20 Sekunden lang nicht gedrückt wird. Sie müssen diese Taste dann erneut drücken, um die Funktionen zu ändern.

## 15. Temperaturanzeige in Celsius

Diese Anzeige gibt die Temperatur in Celsius wieder. Wenn die Anzeige in Celsius aktiviert wird, werden die eingestellten Temperaturwerte in Celsius angezeigt und ein entsprechendes Symbol leuchtet.

## 16. OK-Taste

Nach dem Navigieren durch die Funktionen mit Hilfe der FN-Taste blinkt nach dem Abbruch der Funktion durch die OK-Taste das entsprechende Symbol auf und die Anzeige blinkt. Wenn die Funktion aktiviert wurde, bleibt diese eingeschaltet. Die Anzeige blinkt weiter, um zu zeigen, dass das Symbol eingeschaltet ist.

## 17. Symbol Fach mit Temperaturänderung

Zeigt das Fach an, dessen Temperatur sich gerade ändert. Wenn das Symbol Fach mit Temperaturänderung zu blinken beginnt, bedeutet das, dass das jeweilige Fach ausgewählt wurde.

## 18. Symbol Fach mit Temperaturänderung

Zeigt das Fach an, dessen Temperatur sich gerade ändert. Wenn das Symbol Fach mit Temperaturänderung zu blinken beginnt, bedeutet das, dass das jeweilige Fach ausgewählt wurde.

## 19. Einstelltaste zur Erhöhung des Werts

Wählen Sie das Symbol für das entsprechende Fach; diese Symbol fängt nun an zu blinken. Wenn Sie die Einstelltaste zur Erhöhung des Werts während dieses Vorgangs drücken, erhöht sich der eingestellte Wert. Wenn Sie diese ununterbrochen drücken, stellt der Wert wieder auf den Ausgangswert zurück.

## 20. Symbol Fach mit Temperaturänderung

Zeigt das Fach an, dessen Temperatur sich gerade ändert. Wenn das Symbol Fach mit Temperaturänderung zu blinken beginnt, bedeutet das, dass das jeweilige Fach ausgewählt wurde.

## 21. Einstellung der Celsius- und Fahrenheit-Anzeige

Fahren Sie über diese Taste mit Hilfe der FN-Taste und wählen Sie Fahrenheit und Celsius über die OK-Taste. Wenn die entsprechende Temperaturanzeigeart ausgewählt wurde, schaltet sich die Anzeige in Celsius und Fahrenheit ein.

## 22. Eismaschine Ein-Symbol

Drücken Sie die FN-Taste (bis sie das Eis-Symbol und die untere Zeile erreicht), um die Eismaschine einzuschalten. Das Eismaschine Ein-Symbol und die Funktionsanzeige der Eismaschine beginnen zu blinken, wenn Sie sie aufleuchten lassen, so können Sie erkennen, ob die Eismaschine ein- oder ausgeschaltet wird. Wenn Sie die OK-Taste drücken, leuchtet das Eismaschinensymbol kontinuierlich auf und die Anzeige blinkt während dieses Vorgangs weiter. Wenn Sie innerhalb von 20 Sekunden keine Taste drücken, bleiben das Symbol und die Anzeige eingeschaltet. Damit ist die Eismaschine eingeschaltet. Um die Eismaschine wieder auszuschalten, lassen Sie das Symbol und die Anzeige leuchten; so beginnen sowohl das Eismaschine Ein-Symbol als auch die Anzeige zu blinken. Wenn Sie innerhalb von 20 Sekunden keine Taste drücken, werden das Symbol und die Anzeige ausgeschaltet und damit wird die Eismaschine wieder ausgeschaltet.



Zeigt an, ob die Eismaschine ein- oder ausgeschaltet ist.



Der Wasserfluss aus dem Wassertank wird gestoppt, wenn diese Funktion nicht ausgewählt ist. Zuvor hergestelltes Eis kann jedoch aus der Eiswürfelmaschine entnommen werden.

## 23. Symbol der Eco Fuzzy-Funktion

Drücken Sie die FN-Taste (bis diese das Symbol mit dem Buchstaben e und die untere Linie erreicht), um die Eco Fuzzy-Funktion zu aktivieren. Wenn Sie über das Eco Fuzzy-Symbol und die Eco Fuzzy-Anzeige fahren, beginnen diese an zu blinken. So können Sie sehen, ob die Eco Fuzzy-Funktion aktiviert oder deaktiviert werden soll. Wenn Sie die OK-Taste drücken, leuchtet das Eco Fuzzy-Symbol anhaltend und die Anzeige blinkt weiter. Wenn Sie keine Taste innerhalb von 20 Sekunden drücken, bleiben Symbol und Anzeige eingeschaltet. So wird die Eco Fuzzy-Funktion aktiviert. Um die Eco Fuzzy-Funktion abzubrechen, fahren Sie erneut über das Symbol und die Anzeige und drücken Sie die OK-Taste. Nun beginnen sowohl die Eco Fuzzy-Funktion als auch die Anzeige an zu blinken. Wenn Sie keine Taste innerhalb von 20 Sekunden drücken, schalten sich Symbol und Anzeige aus und die Eco Fuzzy-Funktion wird abgebrochen.

## 24. Symbol der Urlaubsfunktion

Drücken Sie die FN-Taste (bis diese das Symbol mit dem Sonnenschirm und die untere Linie erreicht), um die Urlaubsfunktion zu aktivieren. Wenn Sie über das Urlaubsfunktionssymbol und die Urlaubsfunktionsanzeige fahren, beginnen diese an zu blinken. So können Sie sehen, ob die Urlaubsfunktion aktiviert oder deaktiviert werden soll. Wenn Sie die OK-Taste drücken, leuchtet das Urlaubsfunktionssymbol anhaltend und die Urlaubsfunktion ist aktiviert. Die Anzeige blinkt während dieses Vorgangs weiter. Drücken Sie die OK-Taste, um die Urlaubsfunktion abzubrechen.

Nun beginnen sowohl das Symbol der Urlaubsfunktion als auch die Anzeige an zu blinken und die Urlaubsfunktion wird abgebrochen.

## 25. Symbol für Zusatzkühlfunktion

Wenn Sie das Symbol für die Zusatzkühlfunktion mit Hilfe der FN-Taste auswählen und die OK-Taste drücken, schaltet das Zusatzfach in den Kühlschranksbetrieb.

## 26. Temperaturanzeige in Celsius

Diese Anzeige gibt die Temperatur in Celsius wieder. Wenn die Anzeige in Celsius aktiviert wird, werden die eingestellten Temperaturwerte in Celsius angezeigt und ein entsprechendes Symbol leuchtet.

## 27. Einstelltaste zur Verringerung des Werts

Wählen Sie das Symbol für das entsprechende Fach; diese Symbol fängt nun an zu blinken. Wenn Sie die Einstelltaste zur Verringerung des Werts während dieses Vorgangs drücken, verringert sich der eingestellte Wert. Wenn Sie diese ununterbrochen drücken, stellt der Wert wieder auf den Ausgangswert zurück.

## 28. Symbol Fach mit Temperaturänderung

Zeigt das Fach an, dessen Temperatur sich gerade ändert. Wenn das Symbol Fach mit Temperaturänderung zu blinken beginnt, bedeutet das, dass das jeweilige Fach ausgewählt wurde.

## 29. Symbol Fach mit Temperaturänderung

Zeigt das Fach an, dessen Temperatur sich gerade ändert. Wenn das Symbol Fach mit Temperaturänderung zu blinken beginnt, bedeutet das, dass das jeweilige Fach ausgewählt wurde.

## 30. Tastensperre

Drücken Sie die Tastensperrtaste simultan für 3 Sekunden. Das Tastensperrsymbol leuchtet auf und der Tastensperrmodus wird aktiviert. Die Tasten reagieren dann nicht, solange der Tastensperrmodus aktiviert bleibt. Drücken Sie die Tastensperrtaste erneut simultan für 3 Sekunden. Das Tastensperrzeichen erlischt und der Tastensperrmodus wird abgestellt.

Drücken Sie die **Tastensperrtaste**,

# Produktbedienung

wenn Sie verhindern möchten, dass die Temperatureinstellung des Kühlschranks geändert werden kann.

## 31. Auswahltaste

Nutzen Sie diese Taste, um das Fach auswählen, dessen Temperatur Sie ändern möchten. Schalten Sie zwischen den Fächern, indem Sie diese Taste drücken. Das ausgewählte Fach kann anhand der Fachsymbole unterschieden werden (7, 17, 18, 20, 28, 29). Schalten Sie solange, bis das Symbol des Fachs, dessen Temperatur Sie ändern möchten, anfängt zu blinken. Dann können Sie den eingestellten Wert mit Hilfe entweder der Taste zur Verringerung des Temperaturwerts im Fach (27) oder der Taste zur Erhöhung des Temperaturwerts im Fach (19) ändern. Wenn die ausgewählte Taste mehr als 20 Sekunden nicht drücken, schaltet sich das Fachsymbol wieder aus. Sie müssen diese Taste drücken, um erneut ein Fach auszuwählen.

## 32. Warnung Alarm aus

Drücken Sie im Falle eines Stromausfalls/ erhöhte Temperatur-Alarms nach der Prüfung des Lebensmittel im Gefrierfach die Abstelltaste für die Alarmfunktion, um die Warnung zu löschen.

## 33. Taste der Schnellkühlfunktion

Die Taste hat zwei Funktionen. Drücken Sie zur Aktivierung oder Deaktivierung der Schnellkühlfunktion diese kurz. Die Schnellkühlanzeige schaltet sich dann aus und das Gerät kehrt zu seinen normalen Einstellungen zurück.



Verwenden Sie die Schnellkühlfunktion, wenn die in das Kühlschrankfach gelegten Lebensmittel schnell abkühlen möchten. Wenn Sie größere Mengen an frischen Lebensmitteln abkühlen möchten, aktivieren Sie diese Funktion, bevor Sie die Lebensmittel in das Gerät legen.



Wenn Sie diese nicht zuvor ausschalten, stellt sich die Schnellkühlfunktion automatisch nach spätestens 1 Stunden ab oder wenn das Kühlschrankfach die gewünschte Temperatur erreicht hat.



Wenn Sie die Schnellkühl Taste wiederholt kurz nacheinander drücken, wird der elektronische Schaltkreisschutz aktiviert und der Kompressor startet nicht sofort.



Die Funktion aktiviert sich nicht erneut selbständig nach dem Ende eines Stromausfalls.

## 34. 1 Temperaturanzeige des Zusatzfachs

Die für das Zusatzfach eingestellten Temperaturwerte werden angezeigt.

## 34. 2 Temperaturanzeige des Weinkühlfachs

Die für das Zusatzfach eingestellte Temperatur wird angezeigt.

## 6.2 Einfrieren frischer Lebensmittel

- Um die Qualität der Lebensmittel zu bewahren, sollten diese nach dem so schnell wie möglich eingefroren, nachdem sie in das Gefrierfach gelegt wurden. Verwenden Sie deshalb die Schnellgefrierfunktion für diese Zwecke.
- Sie können Lebensmittel länger im Gefrierfach lagern, wenn Sie diese im frischen Zustand einfrieren.
- Verpacken Sie das Gefriergut und schließen Sie die Verpackung, um das Eindringen von Luft zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass die Lebensmittel richtig verpackt sind, bevor Sie diese in das Gefrierfach legen. Verwenden Sie dazu zum Einfrieren geeignete Behälter, Folien, feuchtigkeitsabweisendes Papier, Kunststoffbeutel und weitere geeignete Materialien statt einfachen Packpapiers.
- Beschriften Sie alle verpackten Lebensmittel und vermerken Sie das Einfrierdatum. So behalten Sie einen Überblick über Inhalt und Haltbarkeit, jedes Mal, wenn Sie Tür des Gefrierfachs öffnen. Bewahren Sie am längsten gelagerten, tiefgekühlten Lebensmittel im vorderen Teil des Fachs auf, damit diese zuerst verbraucht werden.
- Eingefrorene Lebensmittel müssen nach dem Auftauen unverzüglich verbraucht werden und dürfen nicht erneut eingefroren werden.
- „Aktivieren Sie 24 Stunden vor dem Einfrieren der frischen Lebensmittel die „Schnellgefrierfunktion““. Die Pakete mit frischen Lebensmitteln sollten in die unteren Schubladen gelegt werden. Nachdem Sie die Pakete mit den frischen Lebensmitteln dort platziert haben, aktivieren Sie die „Schnellgefrierfunktion“ erneut. Wenn beim Gefrierschrank die Schnellgefrierfunktion aktiviert ist, wird diese auch beim Zusatzschrank automatisch aktiviert.“

## 6.3 Empfehlungen für die bessere Haltbarkeit gefrorener Lebensmittel

Das Gefrierfach sollte mindestens -18 °C kalt sein.

1. Legen Sie die eingepackten Lebensmittel so rasch wie möglich in das Gefriergerät, um ein Antauen zu verhindern.
2. Kontrollieren Sie die Angaben für „Zu verbrauchen bis“ bzw. zum Mindesthaltbarkeitsdatum, um festzustellen, ob diese Fristen abgelaufen sind oder nicht.
3. Stellen Sie sicher, dass die Verpackungen unbeschädigt sind.

## 6.4 Angaben zur Tiefkühlung

Gemäß dem IEC 62552-Normen soll das Gerät mindestens 4,5 kg an Lebensmitteln bei einer Umgebungstemperatur von 25°C auf -18°C oder niedriger innerhalb von 24 Stunden für jeweils jede Volumenmenge von 100 Litern des Gefriergeräts herabkühlen. Es ist möglich, die Lebensmittel für einen längeren Zeitraum bei Temperaturen von -18°C oder niedriger aufzubewahren. Sie können die Lebensmittel für viele Monate frisch halten (bei Temperaturen von -18°C oder niedriger im Gefriergerät).

Die noch einzufrierende Lebensmittel dürfen nicht direkt auf bereits tiefgefrorene gelegt werden, um deren teilweise Antauen zu verhindern. Kochen Sie Gemüse und gießen Sie das Kochwasser ab, um deren Aufbewahrungszeit im tiefgekühlten Zustand zu verlängern. Legen Sie diese nach dem Abgießen in luftdichte Behälter und dann in das Gefriergerät. Lebensmittel wie Bananen, Tomaten, Salat, Sellerie, gekochte Eier und Kartoffeln sind zum Einfrieren nicht geeignet. Wenn diese Lebensmittel eingefroren werden, beeinträchtigt das deren Nährwert und Geschmack negativ. Jedoch stellt ihr Verzehr in solchen Fällen keine Gefahr für menschliche Gesundheit dar.

- Frieren Sie nicht zu große Mengen an Lebensmitteln auf einmal ein.

# Produktbedienung

Gefrierfacheinstellung	Kühlfacheinstellung	Bemerkungen
-18°C	4°C	Das ist die normale, empfohlene Einstellung.
-20, -22 oder -24°C	4°C	Diese Einstellungen werden empfohlen, wenn die Umgebungstemperaturen 30°C überschreiten.
Schnellgefrierfunktion	4°C	Wird verwendet, um Lebensmittel in kürzester Zeit einzufrieren. Das Gerät schaltet sich am Ende dieses Vorgang in den vorherigen Normalbetrieb zurück.
-18°C oder kälter	2°C	Diese Einstellungen werden verwendet, wenn Sie glauben, dass Ihr Kühlfach aufgrund der hohen Umgebungstemperaturen und häufigen Öffnens und Schließens der Tür nicht kalt genug ist.

## 6.5 Einlegen von Lebensmitteln

Gefrierfacheinschübe	Verschiedenes Gefriergut, wie beispielsweise Fleisch, Fisch, Eiscreme, Gemüse usw.
Kühlschrankfacheinschübe	Lebensmittel in Kochtöpfen, abgedeckten Tellern und geschlossenen Behältern Eier (im geschlossenen Behälter)
Türeinsätze des Kühlfachs	In kleinen Mengen verpackte Lebensmittel oder Getränke
Gemüsefach	Gemüse und Obst
Fach für frische Lebensmittel	Feinkostprodukte (Brotaufstriche, Fleischprodukte für den raschen Verbrauch)

## 6.6 Warnton bei offener Tür

### (Diese Funktion ist optional)

The door open alert system of your refrigerator may differ depending on the model.

Version 1;

If the door of the product remains open for a certain time (between 60 s and 120 s), an audio warning signal sounds; depending on the product model, a visual warning signal (light flash) can also be displayed. If you close the door of the device or press a button on the screen of the device, if any, the warning sound will stop.

Version 2;

If the door of the device remains open for a certain period of time (between 60 s and 120 s), the door open alert is sounded. The door open alert is sounded gradually. First, an audible warning starts to sound. After 4 minutes, if the door is still not closed, a visual warning (lighting flash) is activated. The door open alert will be delayed for a certain period of time (between 60 s and 120 s) when any key on the product screen, if any, is pressed. Then the process will start again. When the device door is closed, the door open alert will be cancelled.

## 6.7 Beleuchtung im Innenraum

Als Innenlampen werden LEB-Leuchten verwendet. Kontaktieren Sie bei Problemen mit dem Geräts mit dieser Lampe den zuständigen Kundendienst. Die in dieser Vorrichtung genutzte(n) Lampe(n) / sind nicht für den Einsatz im Haushalt geeignet. Der vorgesehene Zweck dieser Lampe besteht darin, den Nutzer das Legen bzw. Herausnehmen der Lebensmittel auf eine bequeme und komfortable Weise zu erleichtern.

## 6.8 Gemüsefach

Das Gemüsefach des Kühlschranks dient zur Lagerung von Gemüse, ohne dass dies austrocknet. Dazu ist die Zirkulation der Kühlluft um das Gemüsefach im Allgemeinen intensiviert. Entfernen Sie die Türeinsätze, die sich gegenüber zum Gemüsefach finden, bevor Sie dieses herausnehmen.

### 6.9 Gemüsefach mit kontrollierter Luftfeuchtigkeit

#### (FreSHelf)

##### (Diese Funktion ist optional)

Das Gemüsefach mit kontrollierter Feuchtigkeit dient dazu, ein Austrocknen des Obsts und Gemüses zu verhindern, sodass dieses länger frisch bleibt.

Wir empfehlen, dass Sie blattähnliche Gemüsesorten, wie beispielsweise Salat und Spinat wie auch empfindliche Gemüsesorten möglichst in waagerechter Position im Gemüsefach in Bezug auf deren Wurzeln lagern.

Wenn Gemüse in den Kühlschrank gelegt wird, ist dessen spezifisches Gewicht zu berücksichtigen. Schwere und feste Gemüsesorten sollten im Gemüsefach nach unten gelegt werden, während leichte und weichere Sorten oben auf diese gepackt werden sollten.

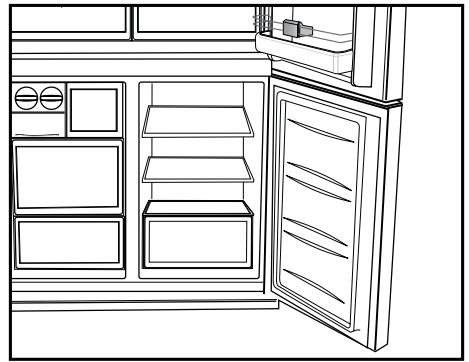
Legen Sie Gemüse niemals in Kunststofftüten in das Gemüsefach. Wenn das Gemüse in der Kunststofftüte bleibt, fängt es in kürzester Zeit zu faulen an. Wenn Sie aus hygienischen Gründen nicht wollen, dass eine Gemüsesorte mit einer anderen in Kontakt kommt, verwenden Sie durchlässige Papiertüten oder vergleichbares Material anstatt von Kunststofftüten.

Lagern Sie Birnen, Aprikosen, Pfirsich oder sonstige Früchte, die größere Mengen an Ethylen abgeben nicht zusammen mit anderem Obst oder Gemüse im Gemüsefach. Das von diesen Früchten abgegebene Ethylen beschleunigt die Reife anderer Obst- und Gemüsesorten und verkürzt so deren Lagerungszeit, bevor diese zu faulen anfangen.

### 6.10 Eiereinsatz

Sie können den Eiereinsatz je nach Wunsch in die Tür oder einen Zwischenboden im Innenraum installieren.

Stellen Sie den Eiereinsatz niemals in das Gefrierfach.



### 6.11 Beweglicher Mittelbereich

Der Bewegliche Mittelbereich soll dafür sorgen, dass die kalte Luft im Kühlschrankinneren nicht nach außen entweicht.

1- Die Versiegelung wird gewährleistet, wenn die Türdichtung gegen die Oberfläche des beweglichen Mittelbereichs drücken, wenn die Kühlfachtüren geschlossen sind.

2- Ein weiterer Grund für die Existenz des beweglichen Mittelbereichs im Kühlschrank ist, dass sich damit das Nettofassungsvermögen des Kühlfachs erhöht. Die üblichen standardmäßigen Mittelbereiche führen dazu, dass ein Teil des Kühlschrankinnenraums nicht für die Lagerung von Lebensmitteln zur Verfügung steht.

3- Der bewegliche Mittelbereich ist geschlossen, wenn die linke Tür des Kühlfachs geöffnet wird.

4- Es darf nicht mit der Hand geöffnet werden. Es öffnet sich, durch die Führung des Kunststoffteils, wenn die Tür geschlossen wird.

### 6.12 Blaues Licht/HarvestFresh

**\*Möglicherweise nicht in allen Modellen verfügbar**

#### Für das blaue Licht,

Obst und Gemüse, die im Gemüsefach gelagert werden, das mit blaues Licht beleuchtet wird, setzen ihre Photosynthese durch den Wellenlängeneffekt des blauen Lichts fort und bewahren so ihren Vitamingehalt.

## Für HarvestFresh,

Obst und Gemüse, im Gemüsefach gelagert werden, das mit der HarvestFresh-Technologie beleuchtet wird, bewahren ihren Vitamingehalt länger dank der blauen, grünen, roten Lichter und dunklen Zyklen, die einen Tageszyklus simulieren. Wenn Sie die Kühlschranktür während der Dunkelumlauftzeit der HarvestFresh-Technologie öffnen, erkennt der Kühlschrank dies automatisch und ermöglicht es dem blaugrünen oder roten Licht, das Gemüsefach für Ihre Bequemlichkeit zu beleuchten. Nachdem Sie die Kühlschranktür geschlossen haben, wird die Dunkelumlauftzeit fortgesetzt, was die Nachtzeit in einem Tageszyklus darstellt.

## 6.13 Geruchsfilter

Der Geruchsfilter in der Luftleitung des Kühlschranks verhindert die Bildung unangenehmer Gerüche im Kühlschrank.

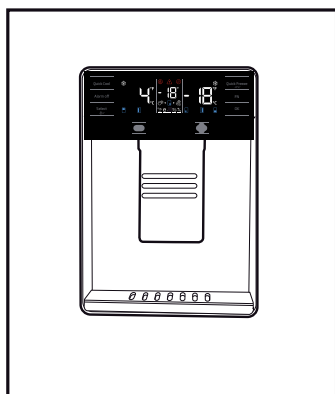


Das erste Wasser, das aus dem Spender fließt, kann noch etwas warm sein. Dies ist normal.



Falls der Wasserspender längere Zeit nicht genutzt wurde, gießen Sie die ersten paar Gläser Wasser weg, bis frisches Wasser ausgegeben wird.

## Wasserspender an der Tür (bei bestimmten Modellen)



## 6.14 Verwendung von internem Wasserspender und Wasserspender an der Tür (bei bestimmten Modellen)

Spülen Sie das Wassersystem nach Anschluss des Kühlschranks an eine Wasserversorgung oder nach Auswechslung des Wasserfilters durch. Halten Sie den Hebel des Wasserspenders 5 Sekunden mit einem festen Behälter gedrückt, lassen Sie ihn dann 5 Sekunden los. Wiederholen Sie den Vorgang, bis Wasser ausgegeben wird. Sobald Wasser ausgegeben wird, wechseln Sie kontinuierlich zwischen Gedrückthalten und Loslassen (5 Sekunden ein, 5 Sekunden aus) des Hebels, bis Sie insgesamt 15 Liter Wasser entnommen haben. Dadurch strömt Luft aus dem Filter und Wasserspendersystem und der Wasserfilter wird für den Einsatz vorbereitet. In einigen Haushalten ist möglicherweise weiteres Durchspülen erforderlich. Sobald die Luft aus dem System entwichen ist, kann Wasser aus dem Wasserspender herausstritzen.

Warten Sie 24 Stunden, bis der Kühlschrank sich und das Wasser abgekühlt hat. Entnehmen Sie jede Woche genügend Wasser, damit es frisch bleibt.



Nach 5 Minuten kontinuierlicher Ausgabe stoppt der Wasserspender die Wasserausgabe zur Verhinderung einer Überschwemmung. Sie können die Ausgabe fortsetzen, indem Sie erneut den Hebel drücken.

## 6.15 Wasser ausgeben

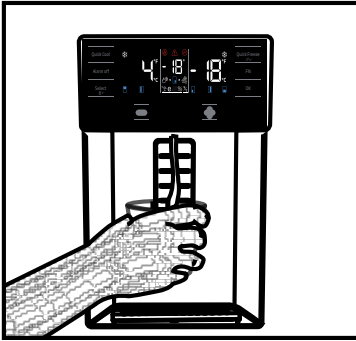
Halten Sie einen Behälter unter den Ausguss des Wasserspenders, während Sie den Hebel gedrückt halten.

Zum Stoppen der Ausgabe lassen Sie den Hebel los.

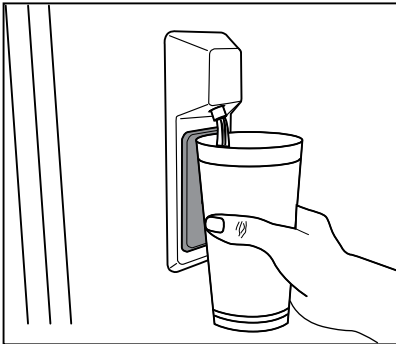


## Produktbedienung

Nach dem ersten Einschalten müssen Sie etwa 24 Stunden abwarten, bis das Wasser abgekühlt ist. Ziehen Sie das Glas heraus, kurz nachdem Sie den Auslöser gezogen haben.



### Eingebauter Wasserspender (bei bestimmten Modellen)



## 6.16 Wasserspender verwenden



Möglicherweise tropft vor der ersten Inbetriebnahme Ihres Kühlschranks und nach Auswechslung des Wasserfilters etwas Wasser aus dem Wasserspender. Damit kein Wasser aus dem Wasserspender tropft oder ausläuft, sollten Sie das System entlüften, indem Sie ca. 20 Liter Wasser über den Wasserspender ausgeben. Dadurch wird jegliche Luft aus dem System beseitigt und der Wasserspender läuft nicht aus. Prüfen Sie Anschlussposition und Geradheit des Wasserschlauchs an der Rückseite des Gerätes, falls der Wasserfluss blockiert wird.



Es ist völlig normal, wenn der Wasserspender nach der Ausgabe von etwas Wasser leicht tropft.

## 6.17 Eiswürfelspender (bei bestimmten Modellen)

Um Eiswürfel herzustellen, füllen Sie den Wassertank im Kühlschrank bis zur Höchststandmarke mit Wasser.

Die Eiswürfel im Eiswürfelfach können durch Eindringen warmer feuchter Luft in den Kühlschrank mit der Zeit (etwa 15 Tage) miteinander verschmelzen und Klumpen bilden. Das ist normal. Falls Sie die Eiswürfel nicht mehr leicht trennen können, entleeren Sie besser den Eisbehälter und stellen frisches Eis her.



Sie sollten nicht verbrauchtes Wasser im Wassertank des Kühlschranks spätestens nach 2 bis 3 Wochen austauschen.



**Das Eiswürfelherstellungssystem des Kühlschranks kann alle 2 Stunden leichte Geräusche erzeugen. Das ist normal.**



Wenn Sie keine Eiswürfel herstellen wollen, betätigen Sie das Symbol „Kein Eis“. Damit sparen Sie Energie und verlängern die Lebensdauer Ihres Kühlschranks.



Es ist normal, dass nach der Entnahme von Wasser ein paar Tropfen aus dem Spender nachlaufen.

## 6.18 Eisbereiter und Eisbehälter (bei bestimmten Modellen)

Füllen Sie den Eisbereiter mit Wasser, setzen Sie ihn in seine Halterung. Ihr Eis ist nach etwa zwei Stunden fertig. Zum Entnehmen des Eises nehmen Sie den Eisbereiter nicht heraus.

Drehen Sie die Knöpfe daran um 90 ° im Uhrzeigersinn.

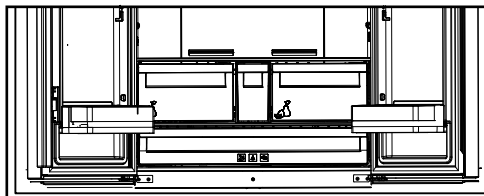
Die Eiswürfel fallen in den darunter liegenden Eiswürfelbehälter.

Sie können den Eisbehälter zum Servieren der Eiswürfel herausnehmen.

Wenn Sie möchten, können Sie das Eis auch im Eisbehälter aufbewahren.

### Eisbehälter

Der Eisbehälter dient ausschließlich zum Sammeln der Eiswürfel. Füllen Sie kein Wasser ein. Der Behälter wird sonst platzen.



## 7 Pflege und Reinigung

Eine regelmäßige Reinigung erhöht die Lebensdauer des Geräts.



**HINWEIS:** Trennen Sie Ihren Kühlschrank vor der Reinigung vom Netz.

- Verwenden Sie zur Reinigung auf keinen Fall scharfen oder spitzen Gegenstände, Seife, Hausreinigungsmittel, Reinigungsmittel, Gas, Benzin, Lack u. Ä.
- Bei nicht eisfreien Geräten bilden sich Wassertropfen an der Rückwand des Kühlfaches, die zu einer fingerdicken Eisschicht gefrieren können. Nicht beseitigen, nicht reinigen, niemals Öl oder andere Mittel auftragen.
- Reinigen Sie die Außenflächen des Gerätes nur mit einem leicht angefeuchteten Mikrofaser Tuch. Schwämme und andere Reinigungshilfen können die Oberfläche verkratzen.
- Schütten Sie ein Teelöffel Karbonat in einen halben Liter Wasser. Nehmen Sie ein Tuch, tauchen Sie es in diese Flüssigkeit und wringen Sie es gut kräftig. Wischen Sie mit diesem Tuch das Innere des Geräts und trocknen Sie es gründlich.
- Achten Sie darauf, dass das Gehäuse der Leuchte und sonstige elektrischen Teile nicht mit Wasser in Berührung kommen.
- Reinigen Sie die Tür mit einem feuchten Tuch. Entnehmen Sie den Inhalt vom Innenraum und den Türen. Entfernen Sie die Regale nach oben hebend. Nach der Reinigung und dem Trocknen legen Sie es wieder ein, indem Sie es nach unten schieben.
- Verwenden Sie auf keinen Fall bei der Reinigung der Außenfläche des Geräts und den verchromten Teilen chlorhaltigem Wasser oder Reinigungsmittel. Chlor führt bei dieser Art von Oberflächen zur Verrostungen.
- Verwenden Sie keine spitzen oder scheuernde Gegenstände, Seifen, Reinigungsmittel bzw. Chemikalien, sowie auch kein Benzin, keine Benzole bzw. Wachse usw.

Andernfalls werden die Einprägungen auf den Plasteteilen möglicherweise beschädigt oder deformiert. Verwenden Sie warmes Wasser und einen weichen Lappen zum anschließenden Trockenreiben.

### 7.1 Vermeidung von schlechtem Geruch

Bei der Herstellung Ihres Geräts wurden keinerlei Materialien verwendet, die Geruch verursachen könnten. Jedoch können aufgrund von ungeeigneter Lagerung von Lebensmitteln und unsachgemäßer Reinigung der Innenseite Gerüche entstehen.

Zur Vermeidung dieses Problems reinigen Sie es regelmäßig alle 15 Tage.

- Bewahren Sie die Speisen in geschlossenen Behältern auf. Lebensmittel, die in offenen Behältern aufbewahrt werden, können durch die Verbreitung von Mikroorganismen Gerüche verursachen.
- Keine Lebensmittel deren Aufbewahrungsdauer abgelaufen ist im Kühlschrank aufbewahren.

### 7.2 Schutz von Kunststoffoberflächen

Das Ausschütten von Öl kann den Kunststoffoberflächen Schaden zufügen, daher sollte hier mit lauwarmem Wasser gereinigt werden.

## 8 Problemlösung

Bitte schauen Sie sich zunächst diese Liste an, bevor Sie sich an den Kundendienst wenden. Das kann Ihnen Zeit und Geld sparen. In der Liste finden Sie Lösungsvorschläge für allgemeine Probleme, die nicht durch Material- oder Herstellungsfehler verursacht werden. Bestimmte hierin erwähnte Funktionen und Merkmale treffen möglicherweise nicht auf Ihr Produkt zu.

### **Der Kühlschrank schaltet sich nicht ein.**

- Der Netzstecker ist nicht vollständig eingesteckt. >>> Stecker vollständig in die Steckdose einstecken.
- Die mit der Steckdose, die das Produkt mit Strom versorgt, verbundene Sicherung oder die Hauptsicherung ist durchgebrannt. >>> Sicherungen prüfen.

### **Kondensation an den Seitenwänden des Kühlbereiches (Multizone, Kühlkontrolle und FlexiZone).**

- Die Tür wird zu häufig geöffnet. >>> Darauf achten, die Gerätetür nicht zu häufig zu öffnen.
- Die Umgebungfeuchtigkeit ist zu hoch. >>> Produkt nicht in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit aufstellen.
- Lebensmittel mit hohem Flüssigkeitsgehalt werden in nicht abgedichteten Behältern aufbewahrt. >>> Lebensmittel mit hohem Flüssigkeitsgehalt in abgedichteten Behältern aufbewahren.
- Die Gerätetür wurde offen gelassen. >>> Gerätetür nicht längere Zeit offen lassen.
- Das Thermostat ist auf eine zu geringe Temperatur eingestellt. >>> Thermostat auf eine geeignete Temperatur einstellen.

### **Der Kompressor läuft nicht.**

- Wenn ein Stromausfall auftritt oder der Netzstecker gezogen und wieder angeschlossen wird, ist der Gasdruck im Kühlsystem des Gerätes nicht ausgeglichen, was den Temperaturschutz des Kompressors auslöst. Das Produkt startet nach etwa 6 Minuten neu. Falls das Produkt nach diesem Zeitraum nicht neu startet, wenden Sie sich an den Kundendienst.
- Die Abtaufunktion ist aktiv. >>> Dies ist bei einem vollautomatisch abtauenden Produkt normal. Das Abtauen wird regelmäßig durchgeführt.
- Das Gerät ist nicht an die Stromversorgung angeschlossen. >>> Prüfen, ob das Netzkabel angeschlossen ist.
- Die Temperatur ist nicht richtig eingestellt. >>> Die geeignete Temperatureinstellung wählen.
- Der Strom ist ausgefallen. >>> Sobald die Stromversorgung wiederhergestellt ist, setzt das Gerät den Betrieb fort.

### **Während der Benutzung nehmen die Betriebsgeräusche des Kühlschranks zu.**

- Die Betriebsleistung des Gerätes kann je nach Umgebungstemperatur variieren. Dies ist völlig normal und keine Fehlfunktion.

### **Der Kühlschrank arbeitet zu oft oder zu lange.**

# Fehlerbehebung

- Ihr neues Gerät ist vielleicht etwas größer als ein Vorgänger. Größere Produkte arbeiten länger.
- Die Umgebungstemperatur ist sehr hoch. >>> Das Gerät arbeitet bei höheren Umgebungstemperaturen normalerweise länger.
- Das Gerät wurde erst vor Kurzem angeschlossen oder mit neuen Lebensmitteln beladen. >>> Das Gerät benötigt mehr Zeit zum Erreichen der eingestellten Temperatur, wenn es gerade erst angeschlossen oder mit neuen Lebensmitteln befüllt wurde. Dies ist völlig normal.
- Es wurden erst vor Kurzem große Mengen warmer oder gar heißer Lebensmittel in das Gerät gegeben. >>> Keine warmen oder gar heißen Lebensmittel in das Gerät geben.
- Die Türen wurden häufig geöffnet oder längere Zeit offen gelassen. >>> Da warme Luft in das Innere strömt, muss das Gerät länger arbeiten. Türen nicht zu häufig öffnen.
- Die Tür des Tiefkühl- oder Kühlbereichs steht halb offen. >>> Prüfen, ob Türen vollständig geschlossen sind.
- Das Gerät wurde auf eine zu geringe Temperatur eingestellt. >>> Höhere Temperatur einstellen und warten, bis das Gerät die eingestellte Temperatur erreicht hat.
- Die Türdichtungen von Kühl- oder Gefrierbereich sind verschmutzt, verschlissen, beschädigt oder sitzen nicht richtig. >>> Dichtung reinigen oder ersetzen. Beschädigte/verschlissene Dichtungen sorgen dafür, dass das Produkt zum Halten der aktuellen Temperatur länger arbeiten muss.

## **Die Temperatur im Tiefkühlbereich ist sehr niedrig, während die Temperatur im Kühlbereich angemessen ist.**

- Die Tiefkühlbereichtemperatur ist sehr niedrig eingestellt. >>> Tiefkühlbereichtemperatur höher einstellen, Temperatur nach einer Weile prüfen.

## **Die Temperatur im Tiefkühlbereich ist sehr niedrig, während die Temperatur im Kühlbereich angemessen ist.**

- Die Kühlbereichtemperatur ist sehr niedrig eingestellt. >>> Tiefkühlbereichtemperatur höher einstellen, Temperatur nach einer Weile prüfen.

## **Im Kühlbereich gelagerte Lebensmittel frieren ein.**

- Die Kühlbereichtemperatur ist sehr niedrig eingestellt. >>> Tiefkühlbereichtemperatur höher einstellen, Temperatur nach einer Weile prüfen.

## **Die Temperatur im Kühl- oder Tiefkühlbereich ist zu hoch.**

- Die Kühlbereichtemperatur ist sehr hoch eingestellt. >>> Die Kühlbereichtemperatur beeinflusst die Tiefkühlbereichtemperatur. Warten Sie, bis die entsprechenden Teile die erforderliche Temperatur erreicht haben, indem Sie die Temperatur des Kühl- oder Tiefkühlbereichs ändern.
- Die Türen wurden häufig geöffnet oder längere Zeit offen gelassen. >>> Türen nicht zu häufig öffnen.
- Die Tür steht halb offen. >>> Tür vollständig schließen.
- Das Gerät wurde erst kurz zuvor angeschlossen oder es wurden neue Lebensmittel hineingegeben. >>> Dies ist völlig normal. Das Gerät benötigt mehr Zeit zum Erreichen der eingestellten Temperatur, wenn es gerade erst angeschlossen oder mit neuen Lebensmitteln befüllt wurde.
- Es wurden erst vor Kurzem große Mengen warmer oder gar heißer Lebensmittel in das Gerät gegeben. >>> Keine warmen oder gar heißen Lebensmittel in das Gerät geben.

## **Vibrationen oder Betriebsgeräusche.**

- Der Boden ist nicht eben oder stabil. >>> Falls das Produkt bei langsamem Bewegen wackelt, müssen die Füße zum Ausgleichen des Gerätes angepasst werden. Außerdem darauf achten, dass der Untergrund ausreichend stabil ist, das Gerät zu tragen.
- Jegliche auf dem Gerät abgelegten Dinge können Geräusche verursachen. >>> Jegliche auf dem Gerät abgelegten Dinge entfernen.

## **Das Produkt macht Sprüh- oder Fließgeräusche etc.**

- Die Arbeitsweise des Gerätes beinhaltet Flüssigkeits- und Gasströme. >>> Dies ist völlig normal und keine Fehlfunktion.

# Fehlerbehebung

## Das Gerät macht windartige Geräusche.

- Das Produkt nutzt einen Lüfter zur Kühlung. Dies ist völlig normal und keine Fehlfunktion.

## Es befindet sich Kondenswasser an den Innenwänden des Produktes.

- Bei heißen oder feuchten Wetterlagen treten verstärkt Eisbildung und Kondensation auf. Dies ist völlig normal und keine Fehlfunktion.
- Die Tür wurde häufig geöffnet oder längere Zeit offen gelassen. >>> Tür nicht zu häufig öffnen; Tür nicht offen stehen lassen.
- Die Tür steht halb offen. >>> Tür vollständig schließen.

## Es befindet sich Kondenswasser an der Außenseite des Produktes oder zwischen den Türen.

- Eventuell herrscht hohe Luftfeuchtigkeit; dies ist je nach Wetterlage völlig normal. >>> Das Kondenswasser verdunstet, wenn sich die Luftfeuchtigkeit verringert.

## Der Innenraum riecht unangenehm.

- Das Produkt wurde nicht regelmäßig gereinigt. >>> Innenraum regelmäßig mit einem Schwamm und warmem Wasser und etwas in Wasser aufgelöstem Natron reinigen.
- Bestimmte Verpackungsmaterialien können Geräusche verursachen. >>> Geruchsneutrale Halterungen und Verpackungen verwenden.
- Lebensmittel wurde in offenen Behältern in den Kühlschrank gestellt. >>> Lebensmittel in sicher abgedichteten Behältern aufbewahren. Andernfalls können sich Mikroorganismen ausbreiten und unangenehme Gerüche verursachen. Jegliche abgelaufenen oder verdorbenen Lebensmittel aus dem Gerät entfernen.

## Die Tür lässt sich nicht schließen.

- Lebensmittelverpackungen blockieren die Tür. >>> Inhalt so platzieren, dass die Tür nicht blockiert wird.
- Das Gerät steht nicht vollständig aufrecht auf dem Boden. >>> Füße zum Ausgleichen des Gerätes anpassen.
- Der Boden ist nicht eben oder stabil. >>> Darauf achten, dass der Untergrund eben und ausreichend stabil ist, das Gerät zu tragen.

## Das Gemüsefach klemmt.

- Die Lebensmittel berühren den oberen Bereich der Schublade. >>> Lebensmittel in der Schublade neu anordnen.

## Wenn Die Produktoberfläche Heiss Ist.

- Die Bereiche zwischen den beiden Türen, an den Seitenflächen und hinten am Grill können im Betrieb sehr heiß werden. Dies ist völlig normal und weist nicht auf eine Fehlfunktion hin. Seien Sie sehr vorsichtig, wenn Sie diese Bereiche berühren.



**WARNUNG:** Falls sich das Problem nicht durch Befolgen der Anweisungen in diesem Abschnitt beheben lässt, wenden Sie sich an Ihren Händler oder ein autorisiertes Kundencenter. Versuchen Sie nicht, das Produkt zu reparieren.

## **HAFTUNGSAUSSCHLUSS / WARNUNG**

Einige (einfache) Fehler können vom Endbenutzer angemessen behandelt werden, ohne dass Sicherheitsprobleme oder unsichere Verwendung auftreten, sofern sie innerhalb der Grenzen und gemäß den folgenden Anweisungen ausgeführt werden (siehe Abschnitt „Selbstreparatur“).

Sofern im Abschnitt „Selbstreparatur“ unten nichts anderes autorisiert ist, sind Reparaturen an registrierte professionelle Reparaturtechniker zu richten, um Sicherheitsprobleme zu vermeiden. Ein registrierter professioneller Reparaturbetrieb ist ein professioneller Reparaturtechniker, dem vom Hersteller Zugang zu den Anweisungen und der Ersatzteilliste dieses Produkts gemäß den in den Rechtsakten entsprechend der Richtlinie 2009/125/EG beschriebenen Methoden gewährt wurde.

**Allerdings kann nur der Dienstleister (d.h. autorisierte professionelle Reparaturtechniker), den Sie über die in der Bedienungsanleitung/ Garantiekarte angegebene Telefonnummer oder über Ihren autorisierten Händler erreichen können, einen Service gemäß den Garantiebedingungen anbieten. Bitte beachten Sie daher, dass Reparaturen durch professionelle Reparaturtechniker (die nicht von Bekoautorisiert sind) zum Erlischen der Garantie führen.**

### **Selbstreparatur**

Die Selbstreparatur kann vom Endbenutzer in Bezug auf folgende Ersatzteile durchgeführt werden: Dichtungen, Filter, Türscharniere, Körbe, Propeller, Kunststoffzubehör usw. (eine aktualisierte Liste ist ab dem 1. März 2021 ebenfalls in [support.beko.com](http://support.beko.com) verfügbar).

Um die Produktsicherheit zu gewährleisten und das Risiko schwerer Verletzungen zu vermeiden, muss die erwähnte Selbstreparatur gemäß den Anweisungen im Benutzerhandbuch zur Selbstreparatur durchgeführt werden, die unter [support.beko.com](http://support.beko.com) verfügbar sind. Ziehen Sie zu Ihrer Sicherheit den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie eine Selbstreparatur durchführen.

Reparatur- und Reparaturversuche von Endbenutzern für Teile, die nicht in dieser Liste enthalten sind und/oder die Anweisungen in den Benutzerhandbüchern zur

Selbstreparatur nicht befolgen oder die auf [support.beko.com](http://support.beko.com) verfügbar sind, können zu Sicherheitsproblemen führen, die nicht auf Bekozurückzuführen sind, und führt zum Erlöschen der Garantie des Produkts.

Deshalb wird dringend empfohlen, dass Endbenutzer nicht versuchen, Reparaturen durchzuführen, die außerhalb der genannten Ersatzteilliste liegen, und sich in solchen Fällen an autorisierte professionelle Reparaturtechniker oder registrierte professionelle Reparaturtechniker wenden. Ansonsten können solche Versuche von Endbenutzern Sicherheitsprobleme verursachen und das Produkt beschädigen und anschließend Brand, Überschwemmungen, Stromschläge und schwere Personenschäden verursachen.

Beispielsweise müssen, ohne darauf beschränkt zu sein, die folgenden Reparaturen an autorisierte professionelle Reparaturtechniker oder registrierte professionelle Reparaturtechniker gerichtet werden: Kompressor, Kühlkreislauf, Hauptplatine, Wechselrichterplatine, Anzeigetafel usw.

Der Hersteller/Verkäufer kann in keinem Fall haftbar gemacht werden, in dem Endbenutzer die oben genannten Bestimmungen nicht einhalten.

Die Ersatzteilverfügbarkeit des von Ihnen gekauften Kühlschranks beträgt 10 Jahre.

Während dieser Zeit stehen Originalersatzteile zur Verfügung, um den Kühlschrank ordnungsgemäß zu betreiben.

Die Mindestgarantiedauer für den von Ihnen gekauften Kühlschrank beträgt 24 Monate.

Dieses Produkt ist mit einer Lichtquelle der Energieklasse „G“ ausgestattet.

Die Lichtquelle in diesem Produkt darf nur von professionellen Reparaturtechnikern ersetzt werden.



**Drogi kliencie,**

**Przed użyciem produktu dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.**

Dziękujemy za wybranie produktu. Chcielibyśmy, abyś mógł wykorzystać optymalną wydajność tego wysokiej jakości produktu, który został wykonany przy użyciu najnowocześniejszej technologii. Aby to zrobić, przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję i wszelkie inne dokumenty dostarczone z produktem, przed jego użyciem i zachowaj je. Przestrzegaj wszystkich informacji i ostrzeżeń zawartych w instrukcji obsługi. W ten sposób zabezpieczysz siebie i swój produkt przed zagrożeniami, które mogą wystąpić. Zachowaj instrukcję obsługi. W przypadku sprzedaży produktu należy dołączyć do niego instrukcję obsługi.

W tej instrukcji obsługi są używane następujące symbole:



 Zagrożenie, które może spowodować śmierć lub obrażenia.

**UWAGA** Zagrożenie, które może spowodować uszkodzenie produktu lub jego otoczenia

 Ważne informacje lub przydatne wskazówki dotyczące obsługi.

 Przeczytaj instrukcję obsługi.

 Ryzyko pożaru/materiały łatwopalne


 <b>INFORMATION</b>	
	<p>.Informacje o modelu zapisane w bazie danych produktów można uzyskać, wchodząc na następującą stronę internetową i wyszukując identyfikator modelu (*) znajdujący się na etykiecie efektywności energetycznej.</p> <p><a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a></p>


# Spis treści


<b>1- Instrukcje bezpieczeństwa</b>	<b>3</b>	<b>5 Korzystanie z produktu</b>	<b>13</b>
 1.1 Zastosowanie . . . . .	3	5.1. Panel wskaźników . . . . .	13
 1.2 - Bezpieczeństwo dzieci, osób wymagających szczególnego traktowania i zwierząt domowych . . . . .	3	5.2. Zamrażanie świeżej żywności. . . . .	18
 1.3 - Bezpieczeństwo elektryczne . . . . .	4	5.3. Zalecenia dotyczące przechowywania mrożonej żywności . . . . .	18
 1.4 - Bezpieczeństwo transportu . . . . .	4	5.4. Informacje o głębokim zamrażaniu . . . . .	19
 1.5 - Bezpieczeństwo podczas instalacji. . . . .	4	5.5. Rozmieszczanie żywności . . . . .	19
 1.6- Bezpieczeństwo podczas użytkowania . . . . .	5	5.6. Alert otwarcia drzwi (opcjonalny) . . . . .	19
 1.7- Bezpieczeństwo podczas konserwacji i czyszczenia . . . . .	6	5.7. Oświetlenie wnętrza . . . . .	19
 1.8- HomeWhiz. . . . .	7	5.9 Pojemnik na świeże warzywa . . . . .	19
 1.9- Oświetlenie . . . . .	7	5.10 Pojemnik na świeże warzywa z kontrolowaną wilgotnością. . . . .	20
<b>2 Lodówka</b>	<b>8</b>	(FreSHelf) . . . . .	20
<b>3 Instalacja</b>	<b>9</b>	5.11 Tacka na jaja . . . . .	20
3.1. Odpowiednie miejsce instalacji . . . . .	9	5.12 Ruchoma sekcja środkowa . . . . .	20
3.2. Podkładanie plastikowych klinów . . . . .	9	5.13 Niebieskie światło/Harvest Fresh . . . . .	21
3.3. *Regulacja nóżek . . . . .	9	5.14 Filtr zapachów . . . . .	21
3.4. Podłączenie zasilania. . . . .	10	5.15 Zastosowanie wewnętrznego dozownika wody i dozownika wody przy drzwiach. . . . .	22
<b>4 Przygotowanie</b>	<b>11</b>	5.16 Dozowanie wody . . . . .	22
4.1. Co zrobić, aby zaoszczędzić energię . . . . .	11	5.17 Używanie dozownika wody . . . . .	23
<b>4 Przygotowanie</b>	<b>12</b>	5.18 Kostkarka do lodu Icematic . . . . .	24
4.3 Pierwsze użycie . . . . .	12	5.19 Kostkarka do lodu Icematic i pojemnik na lód . . . . .	24
4.2. Pierwsze użycie. . . . .	12	<b>6. Konserwacja i czyszczenie</b>	<b>25</b>
		6.1. Unikanie nieprzyjemnych zapachów . . . . .	25
		6.2. Ochrona powierzchni plastikowych . . . . .	25
		<b>7 Rozwiązywanie problemów</b>	<b>26</b>


# 1 Instrukcje bezpieczeństwa


- Ta część zawiera instrukcje bezpieczeństwa, które pomogą zabezpieczyć się przed ryzykiem obrażeń ciała lub szkód materialnych.
- Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za szkody, które mogą powstać w przypadku nieprzestrzegania instrukcji.

 Procedury instalacji i naprawy muszą być zawsze wykonywane przez producenta, autoryzowanego przedstawiciela serwisu lub wykwalifikowaną osobę wskazaną przez importera.

 Używaj tylko oryginalnych części i akcesoriów.

 Oryginalne części zamienne będą dostępne przez 10 lat od daty zakupu produktu.

 Nie naprawiaj ani nie wymieniaj żadnej części produktu, chyba że jest to wyraźnie określone w instrukcji obsługi.

 Nie wprowadzaj żadnych zmian technicznych w produkcie.

## 1.1 Zastosowanie

- Ten produkt nie nadaje się do użytku komercyjnego i należy go używać zgodnie z jego przeznaczeniem.

Ten produkt jest przeznaczony do stosowania w domach i pomieszczeniach.

Na przykład:

- Kuchnie dla personelu w sklepach, biurach i

innych środowiskach pracy.

Lodówka / Instrukcja obsługi

- Gospodarstwach agroturystycznych,
- Obszarach wykorzystywanych przez klientów w hotelach, motelach i innych rodzajach zakwaterowania,
- Hotelach typu bed&breakfast, pensjonatach,
- Cateringach i podobnych zastosowaniach niekomercyjnych.

Ten produkt nie powinien być używany na zewnątrz z lub bez namiotu nad nim, takiego jak łódki, balkony lub tarasy. Nie wystawiaj produktu na działanie deszczu, śniegu, słońca lub wiatru. Istnieje ryzyko pożaru!

## 1.2 - Bezpieczeństwo dzieci, osób wymagających szczególnego traktowania i zwierząt domowych

- Ten produkt może być używany przez dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadających doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że są nadzorowane lub przeszkolone w zakresie bezpiecznego użytkowania produktu i związanego z nim ryzyka.
- Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą wkładać i wyciągać produkty chłodnicze.
- Produkty elektryczne są niebezpieczne dla dzieci i zwierząt domowych. Dzieci i zwierzęta nie mogą bawić się, wchodzić na produkt ani do niego.
- Dzieci nie powinny wykonywać czyszczenia i konserwacji urządzenia, chyba że są one nadzorowane przez kogoś.
- Trzymaj materiały opakowaniowe poza zasięgiem dzieci. Istnieje ryzyko obrażeń i uduszenia!
- Przed wyrzuceniem starego lub przestarzałego produktu:
  1. Odłącz produkt, chwytając za wtyczkę.
  2. Przetnij kabel zasilający i wyjmij go z urządzenia wraz z wtyczką
  3. Nie wyjmuj półek ani szuflad, aby dzieciom trudniej było wejść do produktu.
  4. Zdejmij drzwi.
  5. Produkt należy przechowywać w taki sposób, aby się nie przewrócił.

# Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska

6. Nie pozwalaj dzieciom bawić się starym produktem.

- Nigdy nie wrzucaj produktu do ognia w celu utylizacji. Istnieje ryzyko wybuchu!
- Jeśli na drzwiach produktu znajduje się zamek, klucz należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

## 1.3 - Bezpieczeństwo elektryczne

- Produkt musi być odłączony od zasilania podczas instalacji, konserwacji, czyszczenia, naprawy i przenoszenia.
- Jeśli kabel zasilający jest uszkodzony, musi go wymienić wykwalifikowana osoba wskazana przez producenta, autoryzowanego przedstawiciela serwisu lub importera, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.
- Nie ściskaj kabla zasilającego pod ani za produktem. Nie kładź ciężkich przedmiotów na kablu zasilającym. Kabel zasilający nie może być nadmiernie zgięty, ściśnięty ani zetknięty z żadnym źródłem ciepła.
- Do obsługi produktu nie należy używać przedłużaczy, gniazd wielozadaniowych ani adapterów.
- Przenośne gniazdka elektryczne lub przenośne źródła zasilania mogą się przegrzać i spowodować pożar. Dlatego nie należy trzymać wielu gniazdek za lub w pobliżu produktu.
- Wtyczka musi być łatwo dostępna. Jeśli nie jest to możliwe, instalacja elektryczna, do której podłączony jest produkt, musi zawierać urządzenie (takie jak bezpiecznik, wyłącznik, wyłącznik itp.), które jest zgodne z przepisami elektrycznymi i odłącza wszystkie bieguny od sieci.
- Nie dotykaj wtyczki mokrymi rękami.
- Wyjmij wtyczkę z gniazdka, chwytając za wtyczkę, a nie za kabel.
- Podczas ustawiania urządzenia upewnij się, że przewód zasilania nie jest przygnieciony lub uszkodzony.
- Nie umieszczaj wielu gniazdek przenośnych ani przenośnych zasilaczy z tyłu urządzenia.

## 1.4 - Bezpieczeństwo transportu

- Produkt jest ciężki; nie przenoś go sam.

- Podczas przenoszenia produktu nie trzymaj za drzwiczki.
- Uważaj, aby nie uszkodzić układu chłodzenia lub przewodów rurowych podczas transportu. Jeśli przewody rurowe są uszkodzone, nie należy obsługiwać produktu i wezwać autoryzowanego przedstawiciela serwisu.

## 1.5 - Bezpieczeństwo podczas instalacji

- Skontaktuj się z autoryzowanym agentem serwisowym w celu instalacji produktu. Aby przygotować produkt do użycia, sprawdź informacje w instrukcji obsługi, aby upewnić się, że instalacje elektryczne i wodne są odpowiednie. Jeśli nie są, skontaktuj się z wykwalifikowanym elektrykiem i hydraulikiem, aby dokonać niezbędnych ustaleń. W przeciwnym razie istnieje ryzyko porażenia prądem, pożaru, problemów z produktem lub obrażeń!
- Przed instalacją sprawdź, czy produkt nie ma żadnych wad. Jeśli produkt jest uszkodzony, nie należy go instalować.
- Umieść produkt na czystej, płaskiej i solidnej powierzchni i wyważ go za pomocą regulowanych nóżek. W przeciwnym razie produkt może się przewrócić i spowodować obrażenia.
- Miejsce instalacji musi być suche i dobrze wentylowane. Nie umieszczaj dywanów, chodników lub podobnych pod produktem. Niewystarczająca wentylacja powoduje ryzyko pożaru!
- Nie zakrywaj ani nie blokuj otworów wentylacyjnych. W przeciwnym razie zużycie energii wzrośnie, a produkt może ulec uszkodzeniu.
- Produktu nie wolno podłączać do systemów zasilania, takich jak źródła energii słonecznej. W przeciwnym razie produkt może ulec uszkodzeniu na skutek nagłych zmian napięcia!
- Im więcej czynnika chłodniczego zawiera lodówka, tym większe musi być miejsce instalacji. Jeśli miejsce instalacji jest zbyt małe, w przypadku wycieku czynnika chłodniczego w układzie chłodzenia gromadzi się łatwopalny czynnik chłodniczy i mieszanka powietrza.

# Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska

Wymagana przestrzeń na każde 8 g czynnika chłodniczego wynosi minimum 1 m<sup>3</sup>. Ilość czynnika chłodniczego w produkcie jest podana na etykiecie typu.

- Produktu nie wolno instalować w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych i należy go trzymać z dala od źródeł ciepła, takich jak płyty grzejne, grzejniki itp.

Jeśli nie da się zainstalować produktu w pobliżu źródła ciepła, należy zastosować odpowiednią płytę izolacyjną pomiędzy nimi i zachować następujące minimalne odległości do źródła ciepła:

- Co najmniej 30 cm od źródeł ciepła, takich jak płyty grzejne, piekarniki, urządzenia grzewcze lub piece,

- Minimum 5 cm od piekarników elektrycznych.

- Klasa ochrony Twojego produktu to Typ I. Podłącz produkt do uziemionego gniazda, które odpowiada wartościom napięcia, prądu i częstotliwości podanym na etykiecie typu produktu. Gniazdko musi być wyposażone w wyłącznik automatyczny 10 A - 16 A. Nasza firma nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody powstałe podczas użytkowania produktu bez uziemienia i podłączenia elektrycznego zgodnie z lokalnymi i krajowymi przepisami.
- Produkt nie może być podłączony podczas instalacji. W przeciwnym razie istnieje ryzyko porażenia prądem i obrażeń!
- Nie podłączaj produktu do gniazd, które są luźne, zwichnięte, złamane, brudne, tłuste lub narażone na kontakt z wodą.
- Poprowadź kabel zasilający i węże (jeśli występują) produktu w taki sposób, aby nie powodowały ryzyka potknięcia się.
- Wystawienie części pod napięciem lub kabla zasilającego na działanie wilgoci może spowodować zwarcie. Dlatego nie należy instalować produktu w miejscach takich jak garaże lub pralnie, w których wilgotność jest wysoka lub woda może pryskać. Jeśli lodówka zostanie zamoczona wodą, odłącz ją od zasilania i skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.

- Nigdy nie podłączaj lodówki do urządzeń oszczędzających energię. Takie systemy są szkodliwe dla twojego produktu.

## 1.6- Bezpieczeństwo podczas użytkowania

- Nigdy nie używaj rozpuszczalników chemicznych na produkcie. Istnieje ryzyko wybuchu!
- Jeśli produkt działa wadliwie, odłącz go od zasilania i nie uruchamiaj go, dopóki nie zostanie naprawiony przez autoryzowanego przedstawiciela serwisu. Istnieje ryzyko porażenia prądem!
- Nie umieszczaj źródeł ognia (zapalonych świec, papierosów itp.) na produkcie lub w jego pobliżu.
- Nie wchodzić na produkt. Istnieje ryzyko upadku i odniesienia obrażeń!
- Nie uszkadzaj rur układu chłodzenia ostrymi lub penetrującymi przedmiotami. Czynnik chłodniczy, który może wydostać się po przebicciu rur czynnika chłodniczego, przedłużyć rur lub powłok powierzchniowych, powoduje podrażnienia skóry i obrażenia oczu.
- O ile nie jest to zalecane przez producenta, nie należy umieszczać ani używać urządzeń elektrycznych wewnątrz lodówki/zamrażarki.
- Uważaj, aby nie przytrzasnąć dłoni ani żadnej innej części ciała ruchomym częścią lodówki. Uważaj, aby nie przycisnąć palców między drzwiami a lodówką. Zachowaj ostrożność podczas otwierania i zamykania drzwi, szczególnie jeśli w pobliżu znajdują się dzieci.
- Nigdy nie jedz lodów, kostek lodu ani mrożonek zaraz po wyjęciu ich z lodówki. Istnieje ryzyko odmrożenia!
- Kiedy masz mokre ręce, nie dotykaj wewnętrznych ścianek, metalowych części zamrażarki ani przechowywanych w niej potraw. Istnieje ryzyko odmrożenia!
- Nie umieszczaj puszek lub butelek zawierających napoje gazowane lub płyny do zamrażania w komorze zamrażarki. Puszki i butelki mogą pęknąć. Istnieje ryzyko obrażeń i szkód materialnych!
- Nie umieszczaj ani nie używaj łatwopalnych aerozoli, łatwopalnych materiałów, suchego

# Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska

lodu, substancji chemicznych lub podobnych wrażliwych na ciepło materiałów w pobliżu lodówki. Istnieje ryzyko pożaru i wybuchu!

- Nie przechowuj w swoim urządzeniu materiałów wybuchowych zawierających materiały łatwopalne, takie jak puszki aerosolowe.
- Nie umieszczaj pojemników wypełnionych płynem na produkcie. Rozpryskiwanie wody na część elektryczną może spowodować porażenie prądem lub ryzyko pożaru.
- Ten produkt nie jest przeznaczony do przechowywania leków, osocza krwi, preparatów laboratoryjnych lub podobnych substancji medycznych i produktów podlegających dyrektywie w sprawie produktów medycznych.
- Używanie produktu niezgodnie z jego przeznaczeniem może spowodować uszkodzenie lub zepsucie przechowywanych w nim produktów.
- Jeśli Twoja lodówka jest wyposażona w niebieskie światło, nie patrz na to światło za pomocą narzędzi optycznych. Nie patrz się bezpośrednio w lampę UV LED. Światło ultrafioletowe może powodować zmęczenie oczu.
- Nie przeciążaj produktu. Przedmioty w lodówce mogą spaść po otwarciu drzwi, powodując obrażenia lub uszkodzenia. Podobne problemy mogą pojawić się, jeśli jakikolwiek przedmiot zostanie umieszczony na produkcie.
- Aby uniknąć obrażeń, upewnij się, że wyczyściłeś cały lód i wodę, które mogły spaść lub rozpryskiwać się na podłodze.
- Zmierz położenie półek / uchwytów na butelki w drzwiach lodówki tylko wtedy, gdy są puste. Istnieje ryzyko obrażeń!
- Nie kładź na produkcie przedmiotów, które mogą spaść / przewrócić się. Przedmioty takie mogą spaść, gdy drzwi są otwarte, powodując obrażenia i / lub szkody materialne.
- Nie uderzaj ani nie wycieraj nadmiernej siły na szklane powierzchnie. Rozbite szkło może spowodować obrażenia i / lub szkody materialne.
- Układ chłodzenia twojego produktu zawiera czynnik chłodniczy R600a: Rodzaj czynnika

chłodniczego zastosowanego w produkcji jest wskazany na etykiecie typu. Ten czynnik chłodniczy jest łatwopalny. Dlatego należy uważać, aby nie uszkodzić układu chłodzenia lub przewodów rurowych podczas korzystania z produktu. Jeśli przewody rurowe są uszkodzone:

- Nie dotykaj produktu ani kabla zasilającego,
- Trzymaj się z dala od potencjalnych źródeł ognia, które mogą spowodować zapalenie się produktu.
- Przewietrz miejsce, w którym znajduje się produkt. Nie używaj wentylatorów.
- Zadzwoń do autoryzowanego przedstawiciela serwisu.

- Jeśli produkt jest uszkodzony i zobaczysz wyciek czynnika chłodniczego, trzymaj się od niego z dala. Czynnik chłodniczy może powodować odmrożenia w przypadku kontaktu ze skórą.

## Do produktów z dozownikiem wody / maszyną do lodu

- Używaj tylko wody pitnej. Nie napełniaj zbiornika wody płynami, takimi jak sok owocowy, mleko, napoje gazowane lub napoje alkoholowe, które nie nadają się do użycia w dozowniku wody.
- Istnieje ryzyko dla zdrowia i bezpieczeństwa!
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się dystrybutorem wody lub automatem do lodu (Icematic), aby uniknąć wypadków lub obrażeń.
- Nie wkładaj palców ani innych przedmiotów do otworu dozownika wody, kanału wody lub pojemnika na maszynę do lodu. Istnieje ryzyko obrażeń lub szkód materialnych!



## 1.7- Bezpieczeństwo podczas konserwacji i czyszczenia

- Nie ciągnij za uchwyt drzwi, jeśli chcesz przenieść produkt w celu wyczyszczenia. Uchwyt może pęknąć i spowodować obrażenia,

# Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska

jeśli wywierzesz na niego nadmierną siłę.

- Nie należy rozpylać ani wylewać wody na produkt ani do środka w celu czyszczenia. Istnieje ryzyko pożaru i porażenia prądem!
- Do czyszczenia produktu nie używaj ostrych ani szorstkich narzędzi. Nie używaj domowych środków czyszczących, detergentów, gazu, benzyny, rozcieńczalników, alkoholu, lakierów itp.
- Używaj tylko środków czyszczących i konserwujących wewnątrz produktu, które nie są szkodliwe dla żywności.
- Nigdy nie używaj pary lub środków wspomagających parę do czyszczenia lub rozmrażania produktu. Para ma kontakt z częściami pod napięciem w lodówce, powodując zwarcie lub porażenie prądem!
- Upewnij się, że woda nie przedostaje się do obwodów elektronicznych ani elementów oświetleniowych produktu.
- Za pomocą czystej i suchej szmatki wytrzyj ciała obce lub kurz z kołków wtyczki. Nie używaj mokrej lub wilgotnej szmatki do czyszczenia wtyczki. Istnieje ryzyko pożaru i porażenia prądem!

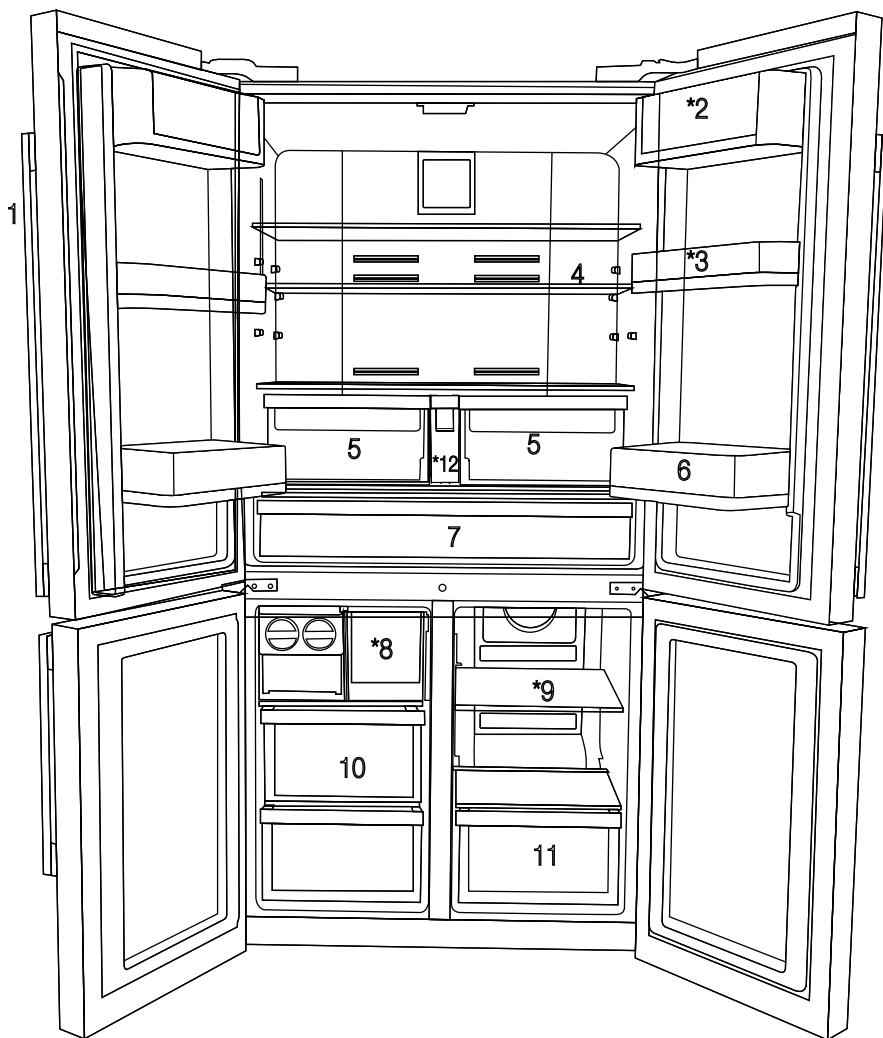
## 1.8- HomeWhiz

- Podczas obsługi produktu za pośrednictwem aplikacji HomeWhiz należy przestrzegać ostrzeżeń dotyczących bezpieczeństwa, nawet gdy jesteś z dala od produktu. Musisz także przestrzegać ostrzeżeń zawartych w aplikacji.

## 1.9- Oświetlenie

- Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem, gdy konieczna jest wymiana diody LED/żarówki używanej do oświetlenia.

## 2 Lodówka



- 1- Panel sterowania i wskaźników
- 2- Miejsce na masło i sery
- 3- Ruchoma półka w drzwiach 70 mm
- 4- Szklana półka w komorze chłodniczej
- 5- Pojemnik na świeże warzywa w komorze chłodniczej
- 6- Półka w drzwiach (galon)
- 7- Komora schładzania
- 8- Szuflada z pudełkiem na kostki lodu
- 9- Półka szklana do komory wielostrefowej / chłodziarka
- 10- Szuflady w komorze zamrażalnika
- 11- Szuflada w komorze wielostrefowej
- 12- Zbiornik wodny

\* OPCJONALNE



\*Opcjonalne: Rysunki w tej instrukcji obsługi są schematyczne i mogą nie pasować dokładnie do konkretnego produktu. Jeśli posiadany produkt nie zawiera odpowiednich części, informacje dotyczą innych modeli.



## 3 Instalacja

### 3.1. Odpowiednie miejsce instalacji

Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem w sprawie instalacji produktu. Aby przygotować produkt do instalacji, zapoznaj się z informacjami w instrukcji obsługi i upewnij się, że zasilanie elektryczne i wodne są zgodne z wymaganiami. Jeśli nie, wezwij elektryka i hydraulika, aby dostosowali zasilanie do wymagań.



**OSTRZEŻENIE:** Producent nie bierze odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia spowodowane przez prace wykonane przez nieuprawnione osoby.



**OSTRZEŻENIE:** Podczas instalacji kabel zasilania produktu musi być odłączony. Niespełnienie tego warunku może doprowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń!



**OSTRZEŻENIE:** : Jeśli otwór drzwiowy jest za wąski i produkt się nie mieści, zdejmij drzwi i obróć produkt na bok, a jeśli i to nie pomoże, skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.

- Produkt należy umieścić na płaskiej powierzchni, aby uniknąć wibracji.
- Produkt należy umieścić w odległości przynajmniej 30 cm od grzejnika, kuchenki i podobnych źródeł ciepła i przynajmniej 5 cm od piekarników elektrycznych.
- Produktu nie należy narażać na działanie bezpośredniego światła słonecznego ani trzymać w wilgotnym otoczeniu.
- Produkt wymaga odpowiedniej cyrkulacji powietrza, aby mógł działać skutecznie. Jeśli produkt zostanie umieszczony we wnęce, pamiętaj o pozostawieniu co najmniej 5 cm odstępu między produktem a sufitem, ścianą tylną i ścianami bocznymi.

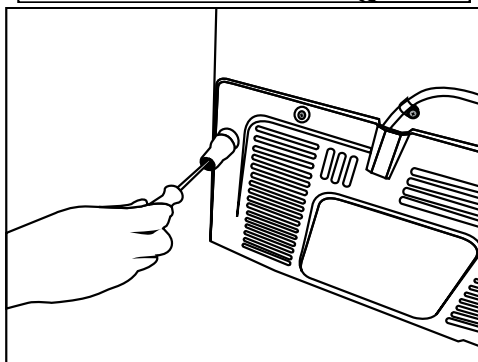
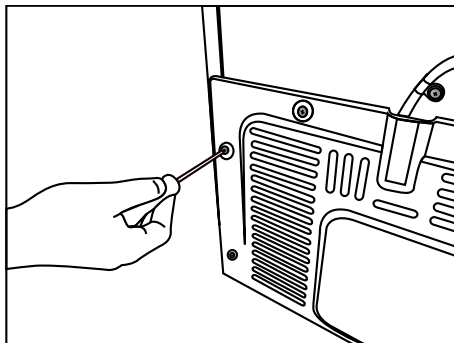
Jeśli produkt zostanie umieszczony we wnęce, pamiętaj o pozostawieniu co najmniej 5 cm odstępu między produktem a sufitem, ścianą tylną i ścianami bocznymi. Sprawdź, czy element zabezpieczający tylną ścianę znajduje się na swoim miejscu (jeśli został dostarczany z produktem). Jeśli element nie jest dostępny lub został zgubiony, lub upadł, ustaw produkt w taki sposób, aby pozostawić przynajmniej 5 cm odstępu między przestrzenią za produktem

a ścianami. Odstęp z tyłu jest ważny dla efektywnego działania produktu.

- Produktu nie wolno instalować w miejscach o temperaturze poniżej  $-5^{\circ}\text{C}$ .

### 3.2. Podkładanie plastikowych klinów

Za pomocą plastikowych klinów należy ustawić odpowiedni odstęp między produktem i ścianą na cyrkulację powietrza.

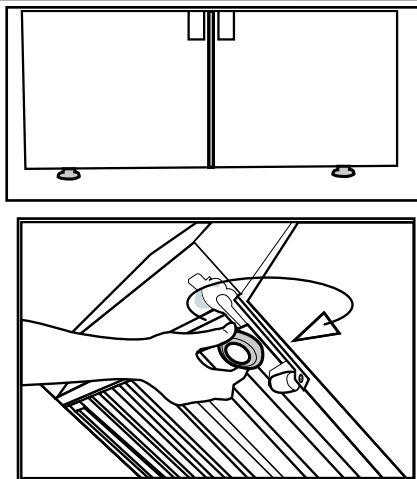


1. Aby zamocować kliny, odkręć wkręty z produktu i użyj wkrętów dostarczanych wraz z klinami.
2. Zamocuj 2 plastikowe kliny w osłonie wentylacyjnej pokazanej jako j na rysunku.

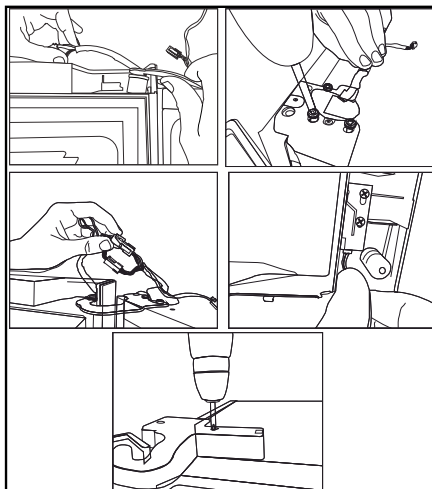
### 3.3. \*Regulacja nóżek

Jeśli produkt nie znajduje się w równowadze, dostosuj przednie regulowane nóżki, obracając je w prawo lub w lewo.

## Instalacja

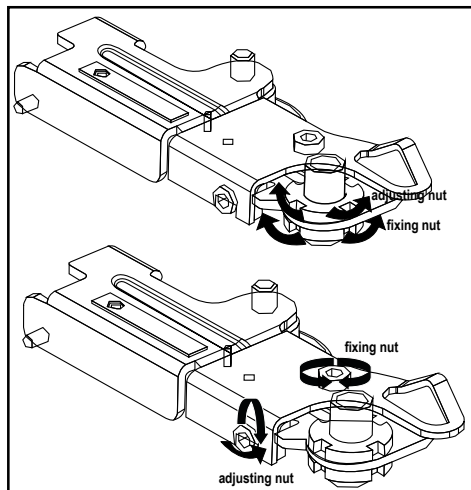


- Górna grupa zawiasów jest zamocowana 3 śrubami.
- Pokrywa zawiasu jest zaczepiana po zainstalowaniu gniazd.
- Następnie pokrywa zawiasu jest mocowana dwiema śrubami.



W celu regulacji drzwiczek w pionie  
Poluzuj dolną nakrętkę mocującą  
Przykręć nakrętkę regulacyjną (w prawo/lewo), w zależności od położenia drzwiczek  
Dokręć nakrętkę mocującą do końca  
W celu regulacji drzwiczek w poziomie  
Poluzuj górną nakrętkę mocującą  
Przykręć nakrętkę regulacyjną (w prawo/lewo) z boku, w zależności od położenia drzwiczek  
Dokręć górną nakrętkę mocującą do końca

\* Jeżeli Twój produkt nie jest wyposażony w przegródkę na wino lub też nie jest wyposażony w szklane drzwi, nie jest on również wyposażony w regulowane stojaki; w produkcie zastosowano nieruchome stojaki.



### 3.4. Podłączenie zasilania



**OSTRZEŻENIE:** Do połączeń elektrycznych nie należy używać przedłużaczy ani listew zasilających.



**OSTRZEŻENIE:** Uszkodzony kabel zasilania musi zostać wymieniony przez autoryzowany serwis.



W razie umieszczenia dwóch chłodziarek obok siebie należy zostawić między nimi przynajmniej 4 cm.

- Nasza firma nie ponosi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody wynikłe z używania bez połączenia uziemienia i zasilania odpowiadających przepisom krajowym.
- Po instalacji wtyk zasilania powinien być łatwo dostępny.
- Między gniazdem ściennym i lodówką nie może występować rozgałęziacz z lub bez przedłużacza.

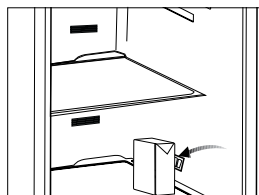
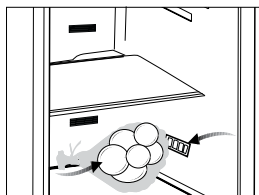
## 4 Przygotowanie

### 4.1. Co robić, aby zaoszczędzić energię



Podłączenie produktu do elektronicznych układów oszczędzania energii jest szkodliwe, ponieważ może uszkodzić produkt.

- W przypadku urządzenia wolnostojącego; „Urządzenie chłodnicze nie jest przeznaczone do stosowania jako urządzenie wbudowane”.
  - Nie zostawiaj drzwiczek lodówki otwartych na dłużej.
  - Nie wkładaj do lodówki gorących potraw ani napojów.
  - Nie przeciążaj lodówki nadmierną zawartością. Wydajność chłodzenia spadnie, gdy utrudniona jest cyrkulacja powietrza w lodówce.
  - Nie ustawiaj lodówki w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Lodówkę należy zainstalować co najmniej 30 cm od źródeł ciepła, takich jak płyty grzewcze, piekarniki, grzejniki i piecyki, oraz co najmniej 5 cm od kuchenek elektrycznych.
  - Przechowuj żywność w lodówce w zamkniętych pojemnikach.
  - Aby przechowywać jak najwięcej żywności w komorze zamrażalnika lodówki, należy wyjąć górną szufladę i ustawić na górze szklanej półki. Pobór energii podany dla lodówki został ustalony po wyjęciu kostkarki oraz górnych szuflad, aby umożliwić maksymalne załadowanie. Podczas wkładania zaleca się korzystanie z dolnych szuflad w zamrażalniku oraz komory wielostrefowej.
  - Ponieważ gorące i wilgotne powietrze nie będzie miało bezpośredniego dostępu do Twojego produktu kiedy drzwi będą zamknięte, produkt dokona samodzielnej optymalizacji w warunkach wystarczających do ochrony Twojej żywności. W takich okolicznościach, funkcje i komponenty, takie jak kompresor, wentylator, podgrzewacz, rozmrażanie, oświetlenie, wyświetlacz itp. będą działały w taki sposób, aby zużywać minimalną potrzebną ilość energii.
- Przepływ powietrza nie powinien być blokowany przez ustawianie żywności przed wentylatorami zamrażalnika i komory wielostrefowej. Żywność należy wkładać tak, aby zostawić co najmniej 5 cm miejsca z przodu kratki ochronnej wentylatora.
  - Rozmrażanie mrożonej żywności w komorze chłodzenia oszczędza energię i zachowuje jakość żywności.



## 4 Przygotowanie



Temperatura w pomieszczeniu, w którym znajduje się lodówka, powinna wynosić co najmniej 10°C /50°F. Ze względu na wydajność lodówki nie zaleca się użytkowania jej w niższych temperaturach.



Należy dokładnie czyścić wnętrze lodówki.



W przypadku instalacji dwóch chłodziarek obok siebie należy zachować co najmniej 4 cm odstępu między nimi.

### 4.2. Pierwsze użycie

Przed użyciem lodówki należy się upewnić, że zostały wykonane niezbędne przygotowania podane w rozdziałach „Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i środowiska” oraz „Instalacja”.

- Działający produkt bez żywności wewnątrz należy pozostawić na 6 godzin i nie otwierać drzwi, o ile nie jest to bezwzględnie konieczne.



Będzie słychać dźwięk włączenia sprężarki. Dźwięki wydobywające się, gdy sprężarka nie jest aktywna, to normalne zjawisko spowodowane przez sprężone płyny i gazy w układzie chłodzenia.



Normalnym zjawiskiem jest nagrzewanie się przednich krawędzi lodówki. Te obszary nagrzewają się celowo, aby zapobiec kondensacji.



W niektórych modelach, panel instrumentów wyłącza się automatycznie w 5 minut po zamknięciu drzwi. Panel włączy się ponownie po otwarciu drzwi i naciśnięciu dowolnego przycisku.

### 4.3 Pierwsze użycie

Zanim zaczniesz używać urządzenia, upewnij się, że wszystkie przygotowania przeprowadzono zgodnie z instrukcjami zawartymi w rozdziałach „Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i ochrony środowiska” i „Instalacja”.

- Oczyszczyć wnętrze lodówki zgodnie z zaleceniami podanymi w rozdziale „Konserwacja i czyszczenie”. Przed uruchomieniem lodówki upewnij się, że wnętrze jest suche.
- Podłączyć lodówkę do gniazdka z uziemieniem. Oświetlenie wnętrza jest włączone, kiedy drzwi lodówki są otwarte.
- Uruchom pustą lodówkę na 6 godzin i nie otwieraj drzwi, o ile nie jest to konieczne.



Po uruchomieniu sprężarki słyszalny będzie jej szum. Płyny i gazy zawarte w systemie chłodzenia także mogą powodować szumy, nawet jeśli nie działa sprężarka i jest to zupełnie normalne.



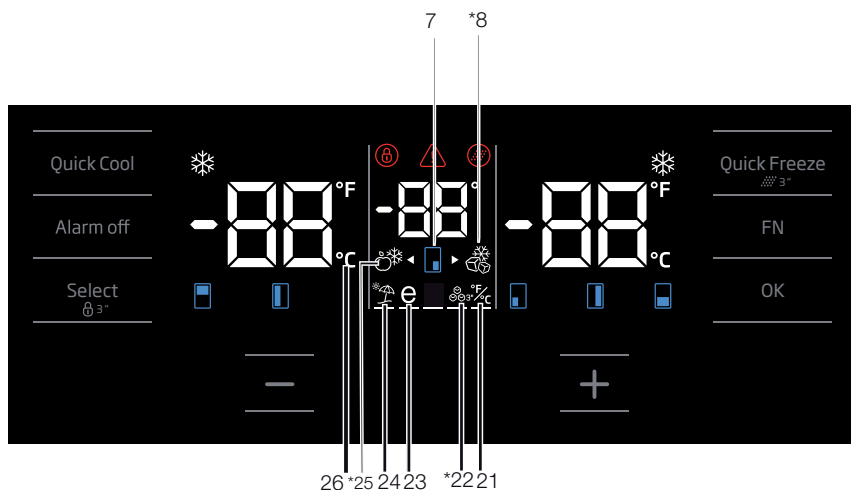
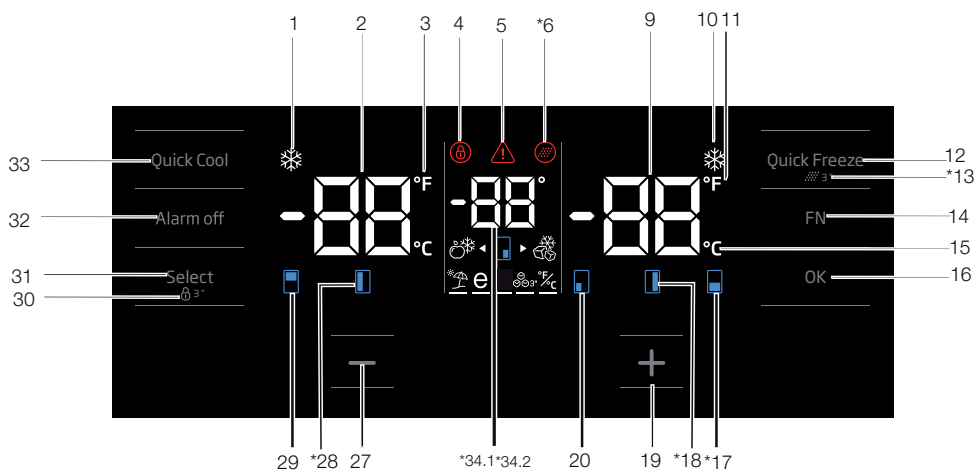
Przednie krawędzie lodówki mogą się nagrzewać. Jest to całkiem normalne. Te obszary powinny się nagrzewać, co zapobiega skraplaniu się pary.

## 5 Korzystanie z produktu

### 5.1. Panel wskaźników

Panele wskaźników mogą się różnić w zależności od modelu produktu.

Funkcje dźwiękowe i optyczne panelu wskaźników pomagają korzystać z lodówki.



**\*Opcjonalne:** Rysunki w tej instrukcji obsługi są tylko szkicowe i mogą nie odpowiadać dokładnie posiadanemu produktowi. Jeśli posiadany produkt nie zawiera odpowiednich części, informacje dotyczą innych modeli.

## Korzystanie z produktu

### 1. Wskaźnik funkcji szybkiego chłodzenia

Włącza się, kiedy aktywna jest funkcja szybkiego chłodzenia.

### 2. Wskaźnik temperatury w komorze chłodzenia

W tym miejscu wyświetlana jest temperatura komory chłodzenia; można ją ustawić jako 8,7,6,5,4,3,2,1.

### 3. Wskaźnik skali Fahrenheita

Jest to wskaźnik skali Fahrenheita. Kiedy wskazanie skali Fahrenheita jest aktywne, wartości zadane temperatury wyświetlają się w skali Fahrenheita oraz zapala się właściwa ikona.

### 4. Blokada klawiszy

Naciśnij przycisk blokady klawiszy jednocześnie na 3 sekundy. Symbol blokady klawiszy zaświeci się i włączy się tryb blokady klawiszy. Przy załączonej blokadzie klawiszy przyciski nie działają. Naciśnij przycisk blokady klawiszy jednocześnie na 3 sekundy. Symbol blokady klawiszy zgaśnie i blokada wyłączy się.

Naciśnij przycisk blokady klawiszy, jeśli chcesz uniemożliwić zmianę ustawień temperatury w lodówce.

### 5. Awaria zasilania / wysoka temperatura / ostrzeżenie o błędzie

Ten wskaźnik zapala się w razie awarii zasilania, zbyt wysokiej temperatury lub ostrzeżeń o błędach. W przypadku dłuższych przerw w zasilaniu najwyższa wartość temperatury w komorze zamrażalnika będzie migać na wyświetlaczu cyfrowym. Po sprawdzeniu produktów w komorze zamrażalnika naciśnij przycisk wyłączenia alarmu, aby skasować to ostrzeżenie.

Jeśli zauważysz, że wskaźnik ten się świeci, zapoznaj się z rozdziałem „Zalecane rozwiązania problemów” tej instrukcji.

### 6. Ikona zerowania filtra

Ta ikona zapala się, kiedy konieczne jest zerowanie filtra.

### 7. Ikona zmiany temperatury w kabinie

Wskazuje kabinę, której temperaturę należy zmienić. Jeżeli ikona zmiany temperatury w kabinie

zacznie migać, oznacza to, że właściwa kabina została wybrana.

### 8. Ikona zamrażalnika Joker

Najedź na ikonę zamrażalnika Joker za pomocą przycisku FN; ikona zacznie migać. Po naciśnięciu klawisza OK ikona zamrażalnika kabiny Joker zaświeci się i będzie działać jako zamrażarka.

### 9. Wskaźnik temperatury w komorze zamrażalnika

Pokazuje się tu temperatura komory chłodzenia; można ją ustawić jako -16,-18,-19,-20,-21,-22,-24.

### 10. Wskaźnik funkcji szybkiego zamrażania

Włącza się, kiedy aktywna jest funkcja szybkiego chłodzenia.

### 11. Wskaźnik skali Fahrenheita

Jest to wskaźnik skali Fahrenheita. Kiedy wskazanie skali Fahrenheita jest aktywne, wartości zadane temperatury wyświetlają się w skali Fahrenheita oraz zapala się właściwa ikona.

### 12. Przycisk funkcji szybkiego zamrażania

Aby włączyć lub wyłączyć funkcję szybkiego zamrażania, naciśnij ten przycisk. Po aktywacji tej funkcji komora zamrażalnika zostanie schłodzona do temperatury niższej niż nastawiona wartość.



Korzystaj z funkcji szybkiego zamrażania, aby szybko zamrozić żywność umieszczoną w komorze zamrażalnika. Jeśli zamrażana ma być znaczna ilość świeżej żywności, zaleca się uruchomienie tej funkcji przed włożeniem żywności do zamrażalnika.



Jeśli nie wyłączysz szybkiego zamrażania, funkcja wyłączy się automatycznie po 24 godzinach lub gdy temperatura w komorze zamrażalnika osiągnie żądaną wartość.



Funkcja nie zostanie automatycznie włączona w momencie przywrócenia zasilania po jego awarii.

### 13. Zerowanie filtra

Filtr jest zerowany, jeżeli przycisk szybkiego zamrażania zostanie naciśnięty i przytrzymany przez 3 sekundy. Ikona zerowania filtra zgaśnie.

## Corystanie z produktu

### 14. Przycisk FN

Tym klawiszem można przełączać funkcje do wybrania. Po naciśnięciu tego klawisza zacznie migać ikona, której funkcja jest wymagana do aktywacji lub dezaktywacji oraz wskaźnik tej ikony. Przycisk FN zostaje dezaktywowany, jeżeli nie zostanie naciśnięty przez 20 sekund. Należy nacisnąć ten przycisk, aby zmienić ponownie funkcje.

### 15. Wskaźnik skali Celsjusza

To jest wskaźnik skali Celsjusza. Kiedy wskazanie skali Celsjusza jest aktywne, wartości zadane temperatury wyświetlają się w skali Celsjusza oraz zapala się właściwa ikona.

### 16. Przycisk OK

Po przejściu do funkcji przy użyciu przycisku FN, kiedy funkcja zostanie anulowana przyciskiem OK, właściwa ikona i wskaźnik będą migać. Kiedy funkcja jest aktywna, wskaźnik świeci. Wskaźnik dalej miga, aby zasygnalizować, że ikona jest włączona.

### 17. Ikona zmiany temperatury w kabinie

Wskazuje kabinę, której temperaturę należy zmienić. Jeżeli ikona zmiany temperatury w kabinie zacznie migać, oznacza to, że właściwa kabina została wybrana.

### 18. Ikona zmiany temperatury w kabinie

Wskazuje kabinę, której temperaturę należy zmienić. Jeżeli ikona zmiany temperatury w kabinie zacznie migać, oznacza to, że właściwa kabina została wybrana.

### 19. Przycisk zwiększania ustawień

Wybierz odpowiednią kabinę przyciskiem wyboru; ikona oznaczająca daną kabinę zacznie migać. Jeżeli naciśniesz przycisk zwiększania ustawień w trakcie tego procesu, wartość zadana zwiększy się. Jeżeli będziesz naciskał go w pętli, wartość zadana wróci do początku.

### 20. Ikona zmiany temperatury w kabinie

Wskazuje kabinę, której temperaturę należy zmienić. Jeżeli ikona zmiany temperatury w kabinie zacznie migać, oznacza to, że właściwa kabina została wybrana.

### 21. Ustawienie wskaźnika skali Celsjusza i Fahrenheita

Najedź na ten przycisk za pomocą przycisku FN, a następnie wybierz skalę Fahrenheita i Celsjusza przyciskiem OK. Po wybraniu właściwego typu temperatury wskaźnik skali Fahrenheita i Celsjusza włączy się.

### 22. Ikona włączonej maszyny do lodu

Naciśnij przycisk FN (aż dojdzie do ikony lodu i dolnej linii), aby włączyć maszynę do lodu. Ikona włączonej maszyny do lodu i wskaźnik funkcji maszyny do lodu zaczynają migać po ich podświetleniu, dzięki czemu można dowiedzieć się, czy maszyna do lodu zostanie włączona, czy wyłączona. Po naciśnięciu przycisku OK ikona maszyny do lodu będzie świecić światłem ciągłym, a wskaźnik będzie nadal migać podczas tego procesu. Jeśli nie naciśniesz żadnego przycisku w ciągu 20 sekund, ikona i wskaźnik pozostaną włączone. Oznacza to, że maszyna do lodu jest włączona. Aby ponownie wyłączyć maszynę do lodu, podświetl ikonę i wskaźnik; zarówno ikona włączenia maszyny do lodu, jak i wskaźnik zaczną migać. Jeśli nie naciśniesz żadnego przycisku w ciągu 20 sekund, ikona i wskaźnik zaświecą się, a maszyna do lodu zostanie ponownie wyłączona.



Wskazuje na to, czy kostkarka jest włączona czy wyłączona.



Wpływ wody ze zbiornika zostanie zatrzymany, gdy ta funkcja nie zostanie wybrana. Lód wytworzony wcześniej może być jednak pobierany z kostkarki.

### 23. Ikona funkcji Eco fuzzy

Naciśnij przycisk FN (aż dojdzie do ikony litery e i dolnego wiersza), aby aktywować eco fuzzy. Po najechaniu na ikonę eco fuzzy i wskaźnik funkcji eco fuzzy zaczną one migać. Można więc zauważyć, czy funkcja eco fuzzy zostanie aktywowana czy dezaktywowana. Po naciśnięciu przycisku OK ikona funkcji eco fuzzy będzie świecić ciągle, a wskaźnik będzie nadal migał w czasie tego procesu. Jeżeli nie naciśniesz żadnego przycisku po 20 sekundach, ikona i wskaźnik będą nadal świecić. Funkcja eco fuzzy zostaje aktywowana. Aby anulować funkcję eco fuzzy,

## Corzystanie z produktu

najeżdź ponownie na ikonę i wskaźnik, a następnie naciśnij przycisk OK. Ikona funkcji eco fuzzy oraz wskaźnik zaczną migać. Jeżeli nie naciśniesz żadnego przycisku przez 20 sekund, ikona i wskaźnik zgasną, a funkcja eco fuzzy zostanie anulowana.

### 24. Ikona trybu wakacyjnego

Naciśnij przycisk FN (aż dojdzie do ikony parasolki i dolnego wiersza), aby aktywować tryb wakacyjny. Po najeżaniu na ikonę trybu wakacyjnego i wskaźnik trybu wakacyjnego zaczną one migać. Można więc zauważyć, czy tryb wakacyjny zostanie aktywowany czy dezaktywowany. Po naciśnięciu przycisku OK ikona trybu wakacyjnego będzie świecić ciągle, co oznacza aktywowanie trybu wakacyjnego. Wskaźnik nadal miga w trakcie tego procesu. Naciśnij przycisk OK, aby anulować tryb wakacyjny. Ikona trybu wakacyjnego oraz wskaźnik zaczną migać, a tryb wakacyjny zostanie anulowany.

### 25. Ikona zamrażalnika Joker

Po wybraniu ikony zamrażalnika joker przyciskiem FN i naciśnięciu klawisza OK kabina joker zmieni się w kabinę chłodzenia i będzie działać jako chłodziarka.

### 26. Wskaźnik skali Celsjusza

To jest wskaźnik skali Celsjusza. Kiedy wskazanie skali Celsjusza jest aktywne, wartości zadane temperatury wyświetlają się w skali Celsjusza oraz zapala się właściwa ikona.

### 27. Funkcja zmniejszania ustawień

Wybierz odpowiednią kabinę przyciskiem wyboru; ikona oznaczająca daną kabinę zaczną migać. Jeżeli naciśniesz przycisk zmniejszania ustawień w trakcie tego procesu, wartość zadana zmniejszy się. Jeżeli będziesz naciskał go w pętli, wartość zadana wróci do początku.

### 28. Ikona zmiany temperatury w kabinie

Wskazuje kabinę, której temperaturę należy zmienić. Jeżeli ikona zmiany temperatury w kabinie zaczną migać, oznacza to, że właściwa kabina została wybrana.

### 29. Ikona zmiany temperatury w kabinie

Wskazuje kabinę, której temperaturę należy

zmienić. Jeżeli ikona zmiany temperatury w kabinie zaczną migać, oznacza to, że właściwa kabina została wybrana.

### 30. Blokada klawiszy

Naciśnij przycisk blokady klawiszy jednocześnie na 3 sekundy. Symbol blokady klawiszy zaświeci się i włączy się tryb blokady klawiszy. Przy załączonej blokadzie klawiszy przyciski nie działają. Naciśnij przycisk blokady klawiszy jednocześnie na 3 sekundy. Symbol blokady klawiszy zgaśnie i blokada wyłączy się.

Naciśnij przycisk **blokady klawiszy**, jeśli chcesz uniemożliwić zmianę ustawień temperatury w lodówce.

### 31. Przycisk wyboru

Użyj tego przycisku do wybrania kabiny, której temperatura ma być zmieniona. Naciśnięcie tego przycisku powoduje przełączanie między kabinami. Wybraną kabinę można rozróżnić na podstawie ikon kabiny (7, 17, 18, 20, 28, 29). Bez względu na to, która ikona kabiny miga, kabina, której wartość zadana temperatury ma być zmieniona, jest wybrana. Wartość zadaną można zmienić przez naciśnięcie przycisku zmniejszenia wartości zadanej kabiny (27) oraz przycisku zwiększenia wartości zadanej kabiny (19). Jeżeli nie naciśniesz przycisku wyboru przez 20 sekund, ikona kabiny zgaśnie. Należy nacisnąć ten przycisk, aby wybrać ponownie kabinę.

### 32. Ostrzeżenie o wyłączeniu alarmu

W przypadku alarmu o awarii zasilania/wysokiej temperaturze po sprawdzeniu produktów w komorze zamrażalnika naciśnij przycisk wyłączania alarmu, aby skasować to ostrzeżenie.

### 33. Przycisk funkcji szybkiego chłodzenia

Przycisk ma dwie funkcje. Aby włączyć lub wyłączyć funkcję szybkiego chłodzenia, naciśnij go krótko. Wskaźnik „Quick Cool” zgaśnie i ustawienia powrócą do normalnych wartości.



## Korzystanie z produktu



Korzystaj z funkcji szybkiego chłodzenia, kiedy chcesz szybko schłodzić żywność umieszczoną w komorze chłodzenia. Jeśli schłodzona ma być znaczna ilość świeżej żywności, zaleca się uruchomienie tej funkcji przed włożeniem żywności do chłodziarki.



Jeśli nie wyłączysz szybkiego chłodzenia, funkcja wyłączy się automatycznie po 1 godzinach lub gdy temperatura w komorze chłodziarki osiągnie żądaną wartość.



Jeśli będziesz naciskać przycisk szybkiego chłodzenia kilkakrotnie co chwilę, uruchomi się elektroniczne zabezpieczenie i sprężarka nie zostanie bezzwłocznie uruchomiona.



Funkcja nie zostanie automatycznie włączona w momencie przywrócenia zasilania po jego awarii.

### 34. 1 Wskaźniki temperatury Joker

Wyświetlają się wartości zadane temperatury kabiny Joker.

### 34. 2 Wskaźnik temperatury w komorze chłodziarki do wina

Wyświetlają się wartości zadane temperatury kabiny do wina.

## Korzystanie z produktu

### 5.2. Zamrażanie świeżej żywności

- Aby zachować jakość żywności, żywność umieszczona w komorze zamrażarki musi zostać jak najszybciej zamrożona, w tym celu należy użyć funkcji szybkiego zamrażania.
- Mrożenie żywności, gdy jest świeża, wydłuża czas przechowywania w komorze zamrażarki.
- Żywność należy pakować w szczelne opakowania i dokładnie zamykać.
- Przed umieszczeniem żywności w zamrażarce należy się upewnić, że jest ona zapakowana. Zamiast tradycyjnego papieru pakowego należy użyć pojemników do zamrażania, cynfolii i papieru wodoszczelnego, toreb plastikowych lub podobnych materiałów opakowaniowych.
- Każde opakowanie żywności przed zamrożeniem należy oznaczyć datą. Umożliwi to określenie świeżości każdego opakowania przy każdym otwarciu zamrażarki. Wcześniej zamrożoną żywność należy umieszczać z przodu, aby zużyć je jako pierwsze.
- Zamrożoną żywność należy zużyć natychmiast po odmrożeniu i nie wolno jej ponownie zamrażać.
- Nie należy zamrażać dużych ilości żywności naraz.
- 24 godziny przez zamrożeniem świeżej żywności aktywuj "funkcję szybkiego zamrażania".
- Opakowania ze świeżą żywnością należy umieszczać w dolnych szufladach.
- Po umieszczeniu opakowań ze świeżą żywnością aktywuj ponownie "funkcję szybkiego zamrażania".
- Jeżeli szafka zamrażarki jest ustawiona na funkcję szybką, szafka jaker zostaje ustawiona automatycznie również na funkcję szybką.

Ustawianie komory zamrażania	Ustawianie komory chłodzenia	Opisy
-18°C	4°C	Jest to domyślne zalecane ustawienie.
-20,-22 lub -24°C	4°C	Te ustawienia są zalecane dla temperatur otoczenia powyżej 30°C.
Szybkie zamrażanie	4°C	Należy ich używać do szybkiego zamrażania żywności – produkt powróci do poprzednich ustawień po zakończeniu tego procesu.
-18°C lub mniej	2°C	Tych ustawień należy użyć, jeśli komora chłodzenia nie jest wystarczająco schłodzona ze względu na temperaturę otoczenia lub częste otwieranie drzwi.Lodówka/Instrukcja obsługi

### 5.3. Zalecenia dotyczące przechowywania mrożonej żywności

Temperatura komory musi być ustawiona przynajmniej na -18°C.

1. Żywność należy jak najszybciej umieszczać w zamrażarce, aby uniknąć rozmrożenia.
2. Przed zamrożeniem należy sprawdzić datę przydatności, aby się upewnić, że nie minęła.

## Korzystanie z produktu

3. Upewnij się, że opakowanie żywności nie jest uszkodzone.

### 5.4. Informacje o głębokim zamrażaniu

Zgodnie z normą IEC 62552 zamrażarka musi umożliwiać zamrożenie 4,5 kg żywności do temperatury  $-18^{\circ}\text{C}$  lub niższej w ciągu 24 godzin na każde 100 litrów pojemności komory zamrażarki. Żywność można przechowywać przez dłuższy czas tylko w temperaturze równej  $-18^{\circ}\text{C}$  lub niższej. Żywność może zachować świeżość przez całe miesiące (po głębokim zamrożeniu do temperatury przynajmniej  $-18^{\circ}\text{C}$ ).

Żywność do zamrożenia nie może się stykać z wcześniej zamrożoną żywnością, aby uniknąć częściowego rozmrożenia.

Warzywa należy zagotować i odcedzić wodę, aby wydłużyć czas zamrażania. Umieść żywność w hermetycznych opakowaniach po odfiltrowaniu i włóż do zamrażarki. Banany, pomidory, sałata, seler, gotowane jajka, kartofle i podobna żywność nie powinna być mrożona. Zamrażanie tej żywności po prostu pogarsza wartość odżywczą i jakość żywności oraz może powodować psucie, które jest szkodliwe dla zdrowia.

### 5.5. Rozmieszczanie żywności

Półki komory zamrażarki	Różne zamrożono produkty łącznie z mięsem, rybami, lodami, warzywami itd.
Półki komory chłodziarki	Żywność w garnkach, przykryte talerze i pudełka, jajka (w pudełku z pokrywką)
Półki w drzwiach komory chłodziarki	Małe i zapakowane porcje żywności lub napojów
Pojemnik na warzywa	Owoce i warzywa
Komora świeżej żywności	Delikatesy (porcje śniadaniowe, produkty mięsne do spożycia w krótkim terminie)

### 5.6. Alert otwarcia drzwi (opcjonalny)

System ostrzegania o otwartych drzwiach lodówki może się różnić w zależności od modelu.

Wersja 1;

Jeśli drzwi urządzenia pozostaną otwarte przez określony czas (między 60 sek. a 120 sek.), włączy się dźwiękowy sygnał ostrzegawczy; w zależności od modelu urządzenia może być również wyświetlany wizualny sygnał ostrzegawczy (błysk światła). Jeśli zamkniesz drzwi urządzenia lub naciśniesz przycisk na ekranie urządzenia, jeśli taki istnieje, dźwięk ostrzegawczy ustanie.

Wersja 2;

Jeśli drzwi urządzenia pozostają otwarte przez określony czas (od 60 sek. do 120 sek.), włączy się alarm otwarcia drzwi. Alarm otwarcia drzwi jest emitowany stopniowo. Najpierw zaczyna rozbrzmiewać ostrzeżenie dźwiękowe. Po 4 minutach, jeśli drzwi nadal nie są zamknięte, włącza się ostrzeżenie wizualne (błysk oświetlenia). Alarm otwarcia drzwi zostanie opóźniony o określony czas (między 60 sek. a 120 sek.), gdy zostanie naciśnięty dowolny klawisz na ekranie produktu, jeśli taki istnieje. Wtedy proces rozpocznie się od nowa. Gdy drzwi urządzenia zostaną zamknięte, alarm otwarcia drzwi zostanie anulowany.

### 5.7. Oświetlenie wnętrza

Do oświetlenia wnętrza są używane diody LED. W razie jakichkolwiek problemów z tym oświetleniem należy się skontaktować z autoryzowanym serwisem.

Lampa (lampy) wykorzystywane w tym urządzeniu nie są przeznaczone do oświetlania pomieszczeń. Lampa ta ma pomagać użytkownikowi wygodnie i bezpiecznie umieszczać pożywienie w lodówce/zamrażarce.

### 5.9 Pojemnik na świeże warzywa

Pojemnik na świeże warzywa w tej lodówce służy specjalnie do zachowania świeżości warzyw bez utraty ich wilgoci. W tym celu wymusza się ogólne krążenie zimnego powietrza wokół pojemnika na świeże warzywa. Zanim wyjmiesz pojemnik na świeże warzywa, najpierw wyjmij półki z drzwiczek na tym samym poziomie.

## Corystanie z produktu

### 5.10 Pojemnik na świeże warzywa z kontrolowaną wilgotnością

#### (FreShelf)

##### (Funkcja jest opcjonalna)

Parametry wilgotności owoców i warzyw znajdują się pod kontrolą dzięki pojemnikowi na świeże warzywa z kontrolowaną wilgotnością, dzięki czemu żywność na pewno będzie świeża przez dłuższy czas.

Zalecamy umieszczanie warzyw liściastych, takich jak sałata i szpinak, oraz warzyw wrażliwych na utratę wilgoci jak najbardziej poziomo podczas wkładania ich do pojemnika na świeże warzywa – nie w pozycji poziomej na ich korzeniach.

W przypadku wymiany warzyw należy uwzględnić ich ciężar. Ciężkie i twarde warzywa należy umieszczać na spodzie pojemnika na świeże warzywa, a lekkie i delikatne warzywa muszą znajdować się w górnej części.

Nigdy nie pozostawiać warzyw zapakowanych w plastikowe worki w pojemniku na świeże warzywa. Jeżeli zostaną w plastikowych workach, spowoduje to ich szybkie gnicie. Aby nie dopuścić do kontaktu warzyw z innymi warzywami ze względów

higienicznych, należy stosować papier perforowany lub podobny materiał zamiast plastikowych worków.

Nie umieszczać gruszek, moreli, brzoskwiń itd., a zwłaszcza owoców wytwarzających dużą ilość etylenu, w tym samym pojemniku na świeże warzywa co inne owoce i warzywa. Etylen wydzielany przez te owoce może spowodować szybsze gnicie innych owoców oraz gnicie w krótszym okresie.

### 5.11 Tacka na jajka

Na wybranych drzwiczkach lub półce można założyć uchwyt na jajka.

Nie wolno przechowywać uchwytu na jajka w komorze zamrażalnika.

### 5.12 Ruchoma sekcja środkowa

Ruchoma sekcja środkowa służy zapobieganiu ulatniania się zimnego powietrza z wnętrza chłodziarki na zewnątrz.

- 1- Przy zamykaniu drzwiczek komory chłodzenia uszczelka w drzwiczkach szczelnie przylega do powierzchni ruchomej sekcji środkowej.
- 2 - Inny powód wyposażenia chłodziarki w środkową sekcję ruchomą polega na powiększeniu objętości netto komory chłodzenia. Standardowe sekcje środkowe zajmują nieco miejsca niewykorzystywanego do chłodzenia.
- 3- Ruchomą sekcję środkową zamyka się przy otwieraniu lewych drzwiczek komory chłodzenia.
- 4- Nie można otwierać jej ręcznie. Przy zamykaniu drzwiczek porusza się pod prowadnicą części plastikowej korpusu.



## Corystanie z produktu

### 5.13 Niebieskie światło/Harvest Fresh

\* Funkcja nie jest dostępna w niektórych modelach

#### **W przypadku niebieskiego światła,**

owoce i warzywa przechowywane w pojemnikach oświetlonych niebieskim światłem dalej wytwarzają fotosyntezę. Dzieje się tak dzięki efektowi długości fali niebieskiego światła, a tym samym zachowują one witaminy.

#### **W przypadku Harvest Fresh,**

owoce i warzywa przechowywane w pojemnikach oświetlonych technologią Harvest Fresh dłużej zachowują witaminy. Dzieje się tak dzięki cyklom niebieskiego, zielonego, czerwonego światła oraz ciemności, które symulują cykl dzienny. Jeśli otworzysz drzwi lodówki podczas ciemnego cyklu technologii Harvest Fresh, lodówka automatycznie to wykryje i umożliwi niebiesko-zielone lub czerwone światło, aby podświetlić pojemnik na warzywa. Po zamknięciu drzwi lodówki cykl ciemności będzie kontynuowany, symulując noc w cyklu dziennym.

### 5.14 Filtr zapachów

Filtr zapachów w przewodzie powietrznym komory chłodzenia zapobiega zbieraniu się nieprzyjemnych zapachów w chłodziarce.

### 5.15 Zastosowanie wewnętrznego dozownika wody i dozownika wody przy drzwiach

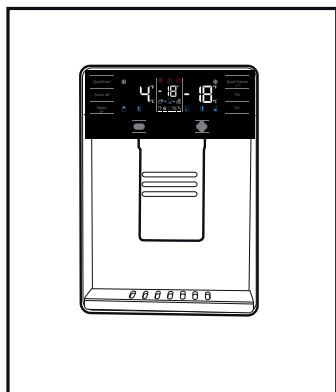
(w niektórych modelach)

Po podłączeniu lodówki do źródła wody lub wymianie filtra wody należy przepłukać układ wody. Należy użyć solidnego zbiornika do rozprężenia oraz przytrzymać dźwignię dozownika wody przez 5 sekund, a następnie puścić na 5 sekund. Powtarzać, aż woda zacznie płynąć. Kiedy woda zacznie płynąć, należy kontynuować rozprężanie i zwolnić łopatkę dozownika (5 sekund wł., 5 sekund wył.) do rozdzielenia łącznie 4 galonów (15 l). Spowoduje to przepłukanie powietrza z filtra i układu dozowania wody oraz przygotowanie filtra wody do użytku. W niektórych gospodarstwach domowych może być wymagane dodatkowe płukanie. Po usunięciu powietrza z układu z dozownika może przysnąć woda. Należy odczekać 24 godziny, aby lodówka schłodziła się i ochłodziła wodę. Aby zapewnić świeże doprowadzanie, należy dozować odpowiednią ilość wody co tydzień.



Po 5 minutach ciągłego dozowania dozownik wstrzyma dozowanie wody, aby nie dopuścić do zalania. Aby kontynuować dozowanie, należy ponownie nacisnąć łopatkę dozownika.

### Dozownik wody przy drzwiach(w niektórych modelach)



### 5.16 Dozowanie wody

Przytrzymać zbiornik pod wypływem dozownika, naciskając podkładkę dozownika. Puścić podkładkę dozownika, aby zatrzymać dozowanie.

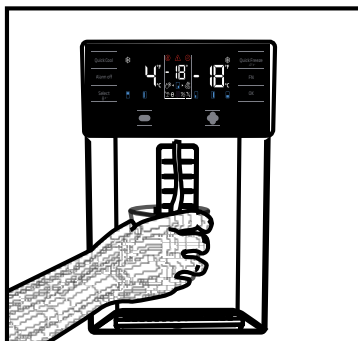


Pierwsze kilka szklanek wody z dozownika może być ciepłe i jest to normalne zjawisko.

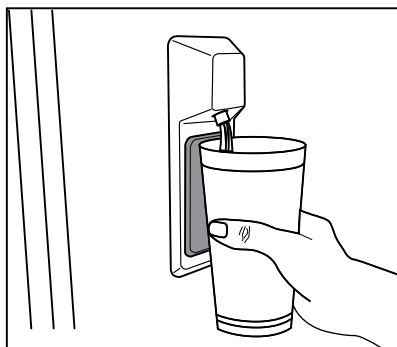


Jeżeli dozownik wody nie jest używany przez dłuższy czas, należy wylać pierwsze kilka szklanek wody, aby uzyskać świeżą wodę.

Przy pierwszym użyciu trzeba będzie poczekać około 24 godzin, zanim woda się ochłodzi. Zabierz szklankę chwilę po pociągnięciu za spust.



### Wbudowany dozownik wody(w niektórych modelach)



### 5.17 Używanie dozownika wody



Przed użyciem chłodziarki po raz pierwszy i po wymianie filtra wody z dozownika mogą ściekać krople wody. Aby nie dopuścić do kapań lub ściekania wody z dozownika, należy usunąć powietrze z systemu poprzez dozowanie 5–6 galonów (około 20 litrów) wody przez dozownika przed pierwszym użyciem oraz zawsze po wymianie filtra wody. Spowoduje to usunięcie powietrza nagromadzonego w układzie oraz zapobiegnie przeciekaniu dozownika. Jeżeli występują zakłócenia w przepływie wody, konieczne jest sprawdzenie pozycji złącza oraz prostości przewodu wody z tyłu urządzenia.



Jeżeli z dozownika wycieknie zaledwie kilka kropli po dozowaniu niewielkiej ilości wody, jest to zjawisko normalne.

ch)

## Korzystanie z produktu

### 5.18 Kostkarka do lodu Icematic

(w niektórych modelach)

Aby uzyskać lód z kostkarki Icematic, napełnij zbiornik wody znajdujący się w komorze zamrażalnika, tak aby osiągnąć poziom maksymalny.

Kostki lodu w szufladzie na lód mogą do siebie przylgnąć i utworzyć bryłę w związku z gorącym i wilgotnym powietrzem w około 15 dni. Jest to normalne zjawisko. Jeśli nie możesz rozbić bryły, opróżnij pojemnik na lód i ponownie przygotuj lód.



Wodę znajdującą się w zbiorniku należy wymieniać co 2–3 tygodnie, aby nie stała za długo.



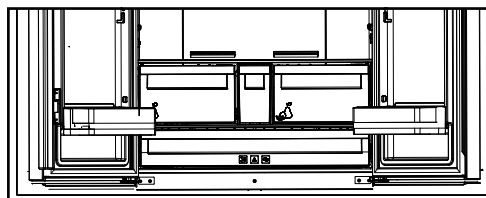
**Dziwne dźwięki, które rozlegają się z lodówki w 120-minutowych odstępach czasu, to dźwięki wytwarzania lodu i wysypywania. Jest to normalne zjawisko.**



Jeśli nie chcesz wytwarzać lodu, naciśnij przycisk „Ice Off” [Bez lodu], aby zatrzymać Icematic i oszczędzić energię, a także przedłużyć okres użytkowania lodówki.



Po pobraniu wody z dozownika może wycieć kilka kropli wody. To normalne zjawisko.



### 5.19 Kostkarka do lodu Icematic i pojemnik na lód

(w niektórych modelach)

**Obsługa kostkarki do lodu Icematic**

Napełnij Icematic wodą i włóż do obudowy. Lód będzie gotowy za ok. dwie godziny. Nie wyjmuj Icematic z obudowy, aby wyjąć lód.

Obróć pokrętkę o 90o zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara.

Kostki lodu w komórkach wypadną do pojemnika na lód pod nimi.

Teraz możesz wyjąć pojemnik na lód i podać kostki lodu.

Jeśli chcesz, możesz trzymać kostki lodu w tym pojemniku.

**Pojemnik na lód**

Pojemnik na lód służy wyłącznie do gromadzenia kostek lodu. Nie wlewaj do niego wody. W przeciwnym razie ulegnie uszkodzeniu.



## 6. Konserwacja i czyszczenie

Regularne czyszczenie produktu przedłuży jego okres eksploatacji.



**OSTRZEŻENIE:** Przed czyszczeniem lodówki należy wyłączyć zasilanie.

Do czyszczenia nie wolno używać ostrych ani ściernych narzędzi, mydła, domowych środków czyszczących, detergentów, benzyny, nafty, pokostu ani podobnych substancji.

W przypadku produktów, które nie mają funkcji No Frost, na tylnej ścianie wewnątrz komory chłodzenia mogą pojawiać się krople wody i szron. Nie należy ich usuwać; nie stosować tłuszczu ani podobnych środków.

Należy używać wyłącznie wilgotnej ściereczki z mikrofibry w celu wyczyszczenia zewnętrznej części produktu. Gąbki lub inne materiały do czyszczenia mogą powodować zdrapania na powierzchni.

Należy rozpuścić w wodzie pełną łyżeczkę do herbaty węglanu. Następnie należy zanurzyć w wodzie szmatkę i wycisnąć ją. Urządzenie należy przetrzeć tą szmatką i dokładnie wysuszyć.

Wodę należy trzymać z dala od pokrywy lampy i innych części elektrycznych.

Drzwi należy czyścić mokrą szmatką. Oby odłączyć półki drzwi i obudowy, należy wyjąć całą ich zawartość. Unieś półki drzwi, aby je odłączyć.

Oczyść i wysusz półki, a następnie zamocuj je z powrotem na miejscu, wsuwając je od góry.

Do powierzchni zewnętrznej i części chromowanych produktu nie wolno używać wody chlorowej ani produktów do czyszczenia. Chlor spowoduje rdzewienie powierzchni metalowych.

### 6.1. Unikanie nieprzyjemnych zapachów

Wyprodukowany produkt jest wolny od wszelkich materiałów zapachowych. Jednak przechowywanie żywności w nieodpowiednich komorach i niepoprawne czyszczenie powierzchni wewnętrznych może wywoływać nieprzyjemne zapachy.

Aby tego uniknąć, należy czyścić wnętrze wodą z węglanem co 15 dni.

Żywność należy przechowywać w zamkniętych opakowaniach. Drobnoustroje mogą się rozprzestrzeniać z niezamkniętych opakowań i powodować nieprzyjemne zapachy.

W lodówce nie należy przechowywać przeterminowanej ani zepsutej żywności.

Nie korzystaj z ostrych i ścierających narzędzi lub mydła, domowych środków czyszczących, detergentów, benzyny, benzenu, wosku, itp., gdyż może to spowodować odklejenie się znaczków i części plastikowych oraz może doprowadzić do deformacji. Do czyszczenia używaj ciepłej wody i miękkiej ściereczki, następnie wytrzyj do sucha.

### 6.2. Ochrona powierzchni plastikowych

Olej rozlany na powierzchnie plastikowe może je uszkadzać i należy go natychmiast usunąć ciepłą wodą.

## 7 Rozwiązywanie problemów

Przed skontaktowaniem się z serwisem należy sprawdzić tę listę. Umożliwi to zaoszczędzenie czasu i pieniędzy. Ta lista zawiera często spotykane problemy niezwiązane z wadami jakości wykonania lub materiałów. Pewne wymienione tutaj funkcje mogą nie dotyczyć posiadanego produktu.

### **Lodówka nie działa.**

- Wtyk zasilania nie jest włożony do końca. >>> Dociśnij go do końca w gniazdku.
- Bezpiecznik podłączony do gniazda zasilającego produkt lub bezpiecznik główny jest przepalony. >>> Sprawdź bezpieczniki.

### **Kondensacja na bocznej ścianie komory chłodziarki (WIELOSTREFOWE, CHŁODZENIE, KONTROLA I STREFA ELASTYCZNA).**

- Drzwi są za często otwierane >>> Należy pamiętać, aby nie otwierać drzwi produktu za często.
- Środowisko jest za wilgotne. >>> Produktu nie należy instalować w wilgotnych środowiskach.
- Żywność zawierająca płyny jest przechowywana w nieszczelnych opakowaniach. >>> Żywność zawierająca płyny należy przechowywać w zamkniętych opakowaniach.
- Drzwi produktu pozostały otwarte. >>> Nie wolno pozostawiać otwartych drzwi produktu przez długi czas.
- Termostat jest ustawiony na za niską temperaturę. >>> Ustaw termostat na odpowiednią temperaturę.

### **Sprężarka nie działa.**

- W przypadku nagłej awarii zasilania lub wyciągnięcia kabla zasilającego z gniazda i podłączenia go z powrotem ciśnienie gazu w układzie chłodzenia produktu jest niezrównoważone, co wyzwała zabezpieczenie termiczne sprężarki. Produkt ponownie się uruchomi po około 6 minutach. Jeśli produkt nie uruchomi się po tym czasie, skontaktuj się z serwisem.

- Odmrażanie jest aktywne. >>> To jest normalne w przypadku produktu z całkowicie zautomatyzowanym odmrażaniem. Odmrażanie odbywa się okresowo.

- Produkt nie jest podłączony. >>> Upewnij się, że kabel zasilania jest podłączony.
- Nastawa temperatury jest niepoprawna. >>> Wybierz poprawną nastawę temperatury.
- Brak zasilania. >>> Po przywróceniu zasilania produkt będzie kontynuował normalną pracę.

### **Hałas pracy lodówki zwiększa się podczas używania.**

- Wydajność robocza produktu może się zmieniać w zależności od zmian temperatury otoczenia. To jest sytuacja normalna, a nie awaria.

### **Lodówka włącza się za często lub na zbyt długo.**

## Rozwiązywanie problemów

- Nowy produkt może być większy niż poprzedni. Większe produkty pracują dłużej.
- Temperatura w pomieszczeniu może być wysoka. >>> Produkt będzie normalnie działał przed dłuższy czas przy wyższej temperaturze w pomieszczeniu.
- Produkt mógł zostać niedawno podłączony lub do środka została włożona nowa porcja żywności. >>> Produkt będzie potrzebował więcej czasu na osiągnięcie ustawionej temperatury, jeśli został niedawno podłączony lub do środka została włożona nowa porcja żywności. To jest normalne.
- Do produktu włożono ostatnio dużą ilość gorącej żywności. >>> Do produktu nie wolno wkładać gorącej żywności.
- Drzwi były często otwierane lub były otwarte przez dłuższy czas. >>> Ciepłe powietrze przedostające się do środka spowoduje wydłużenie pracy produktu. Nie należy za często otwierać drzwi.
- Drzwi zamrażarki lub chłodziarki mogą być uchylone. >>> Sprawdź, czy drzwi są całkowicie zamknięte.
- Produkt może mieć ustawioną za niską temperaturę. >>> Ustaw wyższą temperaturę i poczekaj aż produkt ją osiągnie.
- Uszczelka drzwi chłodziarki lub zamrażarki może być zabrudzona, zużyta, uszkodzona lub niepoprawnie ułożona. >>> Oczyszczyć lub wymieść uszczelkę. Uszkodzona/podarta uszczelka drzwi spowoduje wydłużenie działania produktu w celu utrzymania bieżącej temperatury.

### **Temperatura zamrażarki jest bardzo niska, ale temperatura chłodziarki jest odpowiednia.**

- Temperatura komory zamrażarki jest ustawiona bardzo nisko. >>> Ustaw wyższą temperaturę komory zamrażarki i sprawdź ponownie.

### **Temperatura chłodziarki jest bardzo niska, ale temperatura zamrażarki jest odpowiednia.**

- Temperatura komory chłodziarki jest ustawiona bardzo nisko. >>> Ustaw wyższą temperaturę komory chłodziarki i sprawdź ponownie.

### **Żywność przechowywana w szufladach komory chłodziarki jest zamrznięta.**

- Temperatura komory chłodziarki jest ustawiona bardzo nisko. >>> Ustaw wyższą temperaturę komory zamrażarki i sprawdź ponownie.

### **Temperatura chłodziarki lub zamrażarki jest za wysoka.**

- Temperatura komory chłodziarki jest ustawiona bardzo wysoko. >>> Nastawa temperatury komory chłodziarki wpływa na temperaturę komory zamrażarki. Zmień temperaturę komory chłodziarki lub zamrażarki i poczekaj aż odpowiednia komora osiągnie ustawiony poziom temperatury.
- Drzwi były często otwierane lub były otwarte przez dłuższy czas. >>> Nie należy za często otwierać drzwi.
- Drzwi mogą być uchylone. >>> Całkowicie zamknij drzwi.
- Produkt mógł zostać niedawno podłączony lub do środka została włożona nowa porcja żywności. >>> To jest normalne. Produkt będzie potrzebował więcej czasu na osiągnięcie ustawionej temperatury, jeśli został niedawno podłączony lub do środka została włożona nowa porcja żywności.
- Do produktu włożono ostatnio dużą ilość gorącej żywności. >>> Do produktu nie wolno wkładać gorącej żywności.

### **Wstrząsy lub hałas.**

## Rozwiązywanie problemów

- Podłoże nie jest poziome lub wytrzymałe. >>> Jeśli produkt się kołysze podczas powolnego przemieszczania, wyreguluj nóżki w celu zrównoważenia produktu. Upewnij się też, że podłoże jest wystarczająco wytrzymałe i uniesie produkt.

- Wszelkie przedmioty umieszczone na produkcie mogą powodować hałas. >>> Zdejmij wszelkie przedmioty umieszczone na produkcie.

### **Produkt wytwarza dźwięki przepływającego płynu, rozpryskiwania itd.**

- Zasada działania produktu obejmuje przepływ płynu i gazu. >>> To jest sytuacja normalna, a nie awaria.

### **Z produktu słychać odgłos dmuchającego wiatru.**

- Produkt używa wentylatora w procesie chłodzenia. To jest sytuacja normalna, a nie awaria.

### **Na wewnętrznych ściankach produktu występuje kondensacja.**

- Gorąca lub zimna pogoda zwiększy zalodzenie i kondensację. To jest sytuacja normalna, a nie awaria.
- Drzwi były często otwierane lub były otwarte przez dłuższy czas. >>> Nie należy otwierać drzwi za często, a jeśli są otwarte należy je zamknąć.
- Drzwi mogą być uchylone. >>> Całkowicie zamknij drzwi.

### **Na powierzchni zewnętrznej lub między drzwiami produktu występuje kondensacja.**

- Pogoda może być wilgotna i to zjawisko jest normalne w takich warunkach. >>> Po zmniejszeniu wilgotności kondensacja zniknie.

### **Nieprzyjemny zapach we wnętrzu.**

- Produkt nie jest regularnie czyszczony. >>> Czyść wnętrze regularnie za pomocą gąbki, ciepłej wody i wody z węglanem.

- Niektóre pojemniki i opakowania mogą wywoływać nieprzyjemne zapachy. >>> Należy używać pojemników i opakowań z materiałów niewydzielających zapachów.

- Żywność została umieszczona w nieszczelnych opakowaniach. >>> Żywność należy przechowywać w zamkniętych opakowaniach. Drobnoustroje mogą się rozprzestrzeniać z niezamkniętych opakowań i powodować nieprzyjemne zapachy.

- Z produktu należy usunąć wszelką przeterminowaną i zepsutą żywność.

### **Drzwi się nie zamykają.**

- Opakowania żywności mogą blokować drzwi. >>> Przesuń przedmioty blokujące drzwi.
- Produkt nie stoi całkowicie pionowo na ziemi. >>> Wyreguluj nóżki, aby zrównoważyć produkt.
- Podłoże nie jest poziome lub wytrzymałe. >>> Upewnij się, że podłoże jest poziome i wystarczająco wytrzymałe oraz uniesie produkt.

### **Zaciął się pojemnik na warzywa.**

- Żywność może się stykać z górną częścią szuflady. >>> Zmień ułożenie żywności w szufladzie.

### **Jeśli powierzchnia produktu jest gorąca.**

- Podczas pracy produktu obszar między drzwiczkami, panele boczne i tylny ruszt mogą osiągać wysoką temperaturę. Jest to normalne zjawisko i nie oznacza konieczności dokonywania naprawy!



**OSTRZEŻENIE:** Jeśli problem nie zniknie po wykonaniu instrukcji podanych w tym rozdziale, skontaktuj się ze sprzedawcą lub autoryzowanym serwisem. Nie próbuj naprawiać produktu.

## Gwarancja jakości

Twój produkt marki BEKO posiada gwarancję jakości udzieloną przez Beko S.A z siedzibą w Warszawie ul. Puławska 366, 02-819 Warszawa (dalej Gwarant). Gwarancja jakości udzielana jest wyłącznie na produkty marki BEKO wprowadzane do obrotu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przez Gwaranta. Termin gwarancji wynosi 24 miesiące od daty zakupu produktu. Oświadczenie gwarancyjne określające warunki gwarancji znajdziesz na stronie internetowej [www.beko.pl](http://www.beko.pl) w sekcji serwis.

**Warunkiem wykonywania uprawnień z gwarancji jest przedstawienie dowodu zakupu produktu lub zarejestrowanie produktu na stronie [www.beko.pl](http://www.beko.pl) w sekcji serwis .**

## Zarejestruj swój produkt.

Załącz konto oraz zarejestruj teraz swój produkt marki BEKO objęty gwarancją na naszej stronie internetowej [www.beko.pl](http://www.beko.pl) w sekcji serwis. Dzięki temu nie będziesz musiał się martwić w sytuacji gdy zgubisz dowód zakupu. Ponadto będziesz miał możliwość otrzymania oświadczenia gwarancyjnego w postaci „cyfrowej karty gwarancyjnej”.

## Obsługa klienta – infolinia 22 250 14 14

W celu zgłoszenia reklamacji lub usterki produktu marki BEKO prosimy o kontakt telefoniczny z infolinią . Nasi konsultanci pomogą ci rozwiązać problem lub skierują do właściwego serwisu BEKO.

**Infolinia czynna jest 7 dni w tygodniu od 8.00 do 20:00.**

\* Koszt połączenia jak za połączenie lokalne (z telefonu stacjonarnego) lub według stawek operatora sieci komórkowej.



Podpis i pieczęć instalatora (z numerem uprawnienia) w przypadku montażu urządzeń gazowych lub płyt i piekarników elektrycznych

**Aby otrzymać więcej informacji dotyczących serwisu BEKO np. gdzie kupić części zamienne lub akcesoria należy odwiedzić stronę internetową [www.beko.pl](http://www.beko.pl) i wybrać zakładkę serwis.**

## ZASTRZEŻENIE/OSTRZEŻENIE

Niektóre (proste) awarie mogą być naprawione przez użytkownika końcowego bez obawy przed niebezpieczeństwem lub wynikającym z tego niebezpiecznego użytkownika, pod warunkiem, że naprawy zostaną wykonane w określonych granicach i zgodnie z następującymi instrukcjami (patrz rozdział „Samodzielna naprawa”).

Dlatego, o ile nie określono inaczej w rozdziale "Samodzielna naprawa", naprawy powinny być zlecane do profesjonalnych warsztatów w celu uniknięcia problemów związanych z bezpieczeństwem. Zarejestrowany profesjonalny podmiot zajmujący się naprawami to profesjonalny warsztat, któremu producent przyznał dostęp do instrukcji i wykazu części zamiennych produktu zgodnie z metodami opisanymi w aktach ustawodawczych zgodnie z dyrektywą 2009/125/WE.

**Jednak tylko przedstawiciel serwisu (tj. autoryzowane profesjonalne warsztaty), z którym można skontaktować się pod numerem telefonu podanym w instrukcji obsługi/karcie gwarancyjnej lub za pośrednictwem autoryzowanego sprzedawcy, może świadczyć usługi na warunkach gwarancji. W związku z tym należy pamiętać, że naprawy wykonywane przez profesjonalne warsztaty (nieautoryzowane przez Beko) powodują utratę gwarancji.**

### Samodzielna naprawa

Użytkownik końcowy może samodzielnie naprawić następujące części zamienne: klamki, zawiasy drzwi, tace, kosze i uszczelki drzwi (zaktualizowana lista jest również dostępna na support.beko.com od 1 marca 2021).

Ponadto, aby zapewnić bezpieczeństwo produktu i zapobiec ryzyku poważnych obrażeń, samodzielną naprawę należy wykonać zgodnie ze wskazówkami zawartymi w instrukcji obsługi w rozdziale "Samodzielna naprawa" lub dostępnymi w support.beko.com Dla własnego bezpieczeństwa, przed samodzielną naprawą, odłącz urządzenie od zasilania.

Naprawy i próby naprawy dokonywane przez użytkowników końcowych w przypadku części niewymienionych na liście i/lub nieprzestrzeganie wskazówek zawartych w rozdziale „Samodzielna naprawa” lub dostępnych w support.beko.com, mogą stanowić zagrożenie, którego nie można przypisać do Beko, oraz spowodują utratę gwarancji.

W związku z tym zdecydowanie zaleca się, aby użytkownicy końcowi powstrzymali się od podejmowania prób wykonywania napraw spoza wymienionego wykazu części zamiennych, kontaktując się w takich przypadkach z autoryzowanymi warsztatami lub profesjonalnymi warsztatami. Samodzielne próby naprawy mogą stwarzać zagrożenie i uszkodzić urządzenie, a następnie spowodować pożar, powódź, porażenie prądem i poważne obrażenia ciała.

Na przykład, ale nie tylko, następujące naprawy muszą zostać zlecone w autoryzowanych warsztatach lub zarejestrowanych profesjonalnych warsztatach: sprężarka, obwód chłodzenia, płyta główna, płyta falownika, tablica wyświetlacza itp.

Producent/sprzedawca nie ponosi odpowiedzialności w przypadku gdy użytkownik nie stosuje się do zaleceń.

Dostępność części zamiennych do zakupionej lodówkę wynosi 10 lat.

Przez ten czas dostępne będą oryginalne części zamienne do prawidłowej eksploatacji lodówkę.

Minimalny okres gwarancji na zakupioną lodówkę wynosi 24 miesiące.

Ten produkt jest wyposażony w źródło światła o klasie energetycznej "G".

Źródło światła w tym produkcie może być wymieniane wyłącznie przez profesjonalnych serwisantów.

# beko

**Kūlmik**

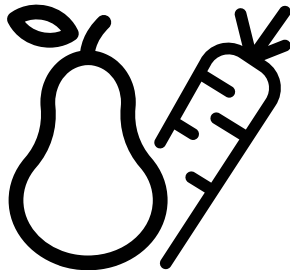
Kasutusjuhend

**Šaldytuvas**

Vartotojo vadovas

**Ledusskapis**

Lietotāja rokasgrāmata



GN1416240JXN



**ET/LT/LV**

58 9477 0100/AC-3/3 -ET-LT-LV



ŪMBERTŪDELTUD JA  
TAASKASUTĀVĀV PĀBERĀ



## Enne seadme kasutamist lugege antud kasutusjuhendit!

Lugupeetud klient!

Soovime, et saaksite parima võimaliku kasutuskogemuse meie seadmega, mis on hoolikalt ja rangeid kvaliteedinõudeid järgides valmistatud kasutades moodsaid tehnoloogiaid.

Soovitame teil enne kasutamist lugeda läbi kogu kasutusjuhend. Juhul, kui annate seadme edasi, ärge unustage anda seadmega kaasa kasutusjuhendit.

## See juhend aitab teil toodet kiiresti ja ohutult kasutada.

- Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege hoolikalt kasutusjuhendit.
- Järgige alati kehtivaid ohutusnõudeid.
- Hoidke kasutusjuhend edaspidiseks kasutamiseks lihtsalt leitavana.
- Lugege ka kõiki teisi seadmega kaasasolevaid dokumente.

Pidage meeles, et antud juhend võib kehtida mitmele erinevale mudelile. Juhendis on kõik mudelite erinevused selgelt välja toodud.

	Oluline teave ja kasulikud nõuanded
	Oht elule ja varale.
	Elektrilöögi oht.
	Vastavalt rahvusvahelistele keskkonnakaitse õigusaktidele on Toote pakend valmistatud taaskasutatavatest materjalidest.



## INFORMATION



# ENERG



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER (\*)

A

A

.Tooteandmebaasis säilitatava mudeli kohta käiva teabe juurde pääseb järgmisele veebisaidile sisenedes ja otsides energiamärgiselt oma mudeli identifikaatori (\*).

<https://eprel.ec.europa.eu/>




ÜMBERTÖÖDELTUD JA  
TAASKASUTATAV PABER


# Sisukord


<b>1- Ohutusjuhend</b>	<b>3</b>	<b>4 Ettevalmistamine</b>	<b>13</b>
 1.1 Otstarbekohane kasutus . . . . .	3	<b>5 Toote kasutamine</b>	<b>14</b>
 1.2 - Laste, haavatavate inimeste ja lemmikloomade ohutus . . . . .	3	5.1. Kontrollpaneel. . . . .	14
 1.3 - Elektriohutus . . . . .	3	5.2. Kontrollpaneel. . . . .	18
 1.4 - Transpordiohutus . . . . .	4	5.3. Värske toidu külmutamine . . . . .	21
 1.5 - Paigaldusohutus . . . . .	4	5.4. Soovitusi külmutatud toidu säilitamiseks . . . . .	21
 1.6- Tööohutus . . . . .	5	5.5. Sügavkülmiiku detailid . . . . .	22
 1.7- Hooldus- ja puhastusohutus. . . . .	6	5.6. Toidu paigutamine. . . . .	22
 1.8- HomeWhiz. . . . .	6	5.7. Avatud ukse märguanne . . . . .	22
 1.9- Valgustus . . . . .	6	5.8. Sisevalgus . . . . .	22
<b>2 Külmik</b>	<b>7</b>	5.9 Kõogiviljasahtel. . . . .	22
<b>2 Külmik</b>	<b>8</b>	5.10 Niiskusregulatsiooniga kõogiviljasahtel . . . . .	22
<b>3 Paigaldamine</b>	<b>9</b>	(FreSHelf) . . . . .	22
3.1. Õige koht paigaldamiseks . . . . .	9	5.11 Munarest . . . . .	23
3.2. Plastikkiilude paigaldamine . . . . .	9	5.12 Nihutatav keskosa . . . . .	23
3.3. *Jalgade reguleerimine . . . . .	10	5.13 Reguleeritava temperatuuriga hoiukamber . . . . .	23
3.4. Voolu ühendamine . . . . .	11	5.14. Sinine valgus/HarvestFresh . . . . .	23
<b>4 Ettevalmistamine</b>	<b>12</b>	5.15 Lõhnafilter . . . . .	23
4.1. Mida teha energiasäästmiseks. . . . .	12	5.16 Veinikeldri sektsioon . . . . .	24
4.2 Soovitused värske toidu kambri kasutamiseks. . . . .	12	5.17 Sisemise veejaoturi ja veejaoturi kasutamine ukse juures . . . . .	25
4.3 Esmakordne kasutamine . . . . .	13	5.18 Vee väljalaskmine. . . . .	25
		5.19 Veedosaatori kasutamine . . . . .	26
		5.20 Icematic . . . . .	26
		5.21 Icematic ja jäänõu . . . . .	27
		<b>6 Hooldus ja puhastamine</b>	<b>28</b>
		6.1. Halva lõhna vältimine. . . . .	28
		6.2. Plastikpindade kaitsmine . . . . .	28
		<b>7 Tõrkeotsing</b>	<b>29</b>

# 1- Ohutusjuhend

- See jaotis sisaldab ohutusjuhendit, mis aitab kaitsta Teid tervisekahjustuste ja varalise kahju eest.
- Meie ettevõtte ei vastuta kahjude eest, mis võivad tekkida siis, kui seda juhendit ei järgita.

 Paigaldus- ja remondiprotseduure peab alati läbi viima tootja, volitatud hooldusagent või importija poolt määratud kvalifitseeritud isik.

 Kasutage ainult originaalosi ja tarvikuid.

 Ärge parandage ega asendage ühtegi toote osa, kui kasutusjuhendis pole seda selgesõnaliselt ette nähtud.

 Ärge tehke tootele tehnilisi muudatusi.

## 1.1 Otstarbekohane kasutus

- See toode ei sobi kaubanduslikuks kasutamiseks ja seda ei tohi kasutada mitteotstarbekohaselt.

See toode on mõeldud kasutamiseks majades ja siseruumides.

Näiteks:

- personaliköögid kauplustes, kontorites ja muudes töökeskkondades,
  - talumajades,
  - alades, mida kliendid kasutavad hotellides, motellides ja muudes majutuskohdades,
  - hommikusöögiga öömajades, pensionaatides,
  - toitlustamises ja muudel sarnastel otstarvetel.
- Seda toodet ei tohi kasutada välistingimustes olgu see telgiga kaitstud või mitte, näiteks paatide, rõdude või terrasside peal. Ärge jätke toodet vihma, lume, päikese ega tuule kätte. Sellega kaasneb tuleoht!

## 1.2 - Laste, haavatavate inimeste ja lemmikloomade ohutus

- Seda toodet saavad kasutada vähemalt 8-aastased lapsed ja piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega inimesed, kellel puuduvad kogemused ja teadmised, tingimusel et neid juhendatakse või koolitatakse toote ohutu kasutamise ja sellega kaasnevate ohtude osas.
- 3–8-aastastel lastel on lubatud külmutustooteid laadida ja maha laadida.
- Elektritooted on lastele ja lemmikloomadele ohtlikud. Lapsed ja lemmikloomad ei tohi tootega mängida, toote peal ega sisse ronida.
- Puhastamist ja hooldust tohivad lapsed läbi viia ainult siis, kui nad on kellegi juhendamisel.
- Hoidke pakkematerjale lastest eemal. Tootega kaasneb vigastuse ja lämbumise oht!
- Enne vana või vananenud toote utiliseerimist:
  1. Haarates pistikust, ühendage toote lahti pistikupesast.
  2. Lõigake toitekaabel läbi ja eemaldage see seadmest koos pistikuga
  3. Ärge eemaldage riuleid ega sahtleid, nii et lastel oleks raskem tootesse ronida.
  4. Eemaldage ukсед.
  5. Hoidke toodet nii, et see ei kukuks ümber.
  6. Ärge lubage lastel vana tootega mängida.
- Ärge kunagi visake toodet tulle utiliseerimiseks. Sellega kaasneb plahvatusoht!
- Kui toote uksele on lukk, tuleb võti hoida lastele kättesaamatus kohas.

## 1.3 - Elektriohutus

- Paigaldamise, hooldamise, puhastamise, parandamise ja teisaldamise ajal peab toode olema vooluvõrgust eemaldatud.
- Kui toitekaabel on kahjustatud, peab selle võimalike ohtude vältimiseks asendama tootja, volitatud hooldusagendi või importija poolt määratud kvalifitseeritud isik.
- Ärge suruge toitekaablit toote alla või taha. Ärge asetage toitekaablile raskeid esemeid. Toitekaabel ei tohi olla liigselt painutatud, kinni pigistatud ega puutuda kokku ühegi soojusallikaga.

# Ohutus- ja keskkonnaalased juhised

- Ärge kasutage pikendusjuhtmeid (ühe või mitme pistikupesaga) ega adaptereid toote elektrivõrguga ühendamisel.
- Mitme pistikupesaga pikendusjuhtmed või kaasaskantavad toiteallikad võivad üle kuumeneda ja põhjustada tulekahju. Seetõttu ärge hoidke toote taga ega läheduses ühtegi pikendusjuhet mitme pistikupesaga.
- Pistik peab olema hõlpsasti juurdepääsetav. Kui see pole võimalik, peab elektripaigaldis, millega toode on ühendatud, sisaldama seadet (näiteks kaitset, lülitit, kaitselülitit jne), mis vastab elektrilistele eeskirjadele ja ühendab kõik poolused võrgust lahti.
- Ärge puudutage toitepistikut märgade kätega.
- Eemaldage pistik pistikupesast, haarates pistikust, mitte kaablist.
- Ärge katke ega blokeerige ventilatsiooniasvid. Vastasel juhul suureneb energiatarve ja Teie toode võib saada kahjustada.
- Toodet ei tohi ühendada toitesüsteemidega nagu päikeseenergia toiteallikad. Vastasel juhul võib Teie toode järskude pingemuutuste tõttu kahjustada saada!
- Mida rohkem külmutusainet külmik sisaldab, seda avaram peab olema paigalduskoht. Kui paigalduskoht on liiga kitsas, tuleohtlik külmutusaine ja õhu segu koguneb külmutusaine lekke korral. Külmutusaine iga 8 grammi kohta on vaja minimaalselt 1 m<sup>3</sup>. Teie tootes sisalduva külmutusaine kogus on märgitud tüübisildil.
- Toodet ei tohi paigaldada kohtadesse, kus see jääb otsese päikesevalguse kätte, ja seda tuleb hoida eemal soojusallikatest nagu pliidiplaadid, radiaatorid jne.

## 1.4 - Transpordiohutus

- Toode on raske; ärge liigutage seda üksi.
- Ärge haarake toote liigutamisel selle uksest.
- Pöörake tähelepanu sellele, et transportimise ajal ei kahjustataks jahutussüsteemi ega torustikku. Kui torustik on kahjustatud, ärge kasutage toodet ja helistage volitatud hooldusettevõttesse.

## 1.5 - Paigaldusohutus

- Toote paigaldamiseks pöörduge volitatud hooldusesinduse poole. Toote kasutusvalmiks saamiseks kontrollige kasutusjuhendis olevat teavet veendumaks, et elektri- ja veeseadmed sobivad. Kui need ei sobi, helistage kvalifitseeritud elektrikule ja torulukksepaile, et vajalikud tööd oleks tehtud. Vastasel juhul on olemas elektrilöögi, tulekahju, tootega seotud probleemide või vigastuse oht!
- Enne paigaldamist kontrollige, kas tootel on defekte. Kui toode on kahjustatud, ärge seda paigaldage.
- Asetage toode puhtale, tasasele ja kindlale pinnale ning tasakaalustage seda, reguleerides toote jalgu. Vastasel korral võib toode ümber kukkuda ja põhjustada vigastusi.
- Paigalduskoht peab olema kuiv ja hästi ventileeritav. Ärge asetage toote alla vaipasid, matte ega muid sarnaseid katteid. Ebapiisav ventilatsioon põhjustab tuleohtu!
- Kui toote paigaldamine soojusallika lähedale on vältimatu, tuleb selle vahel kasutada sobivat isolatsiooniplaati ja hoida soojusallikani järgmised minimaalsed vahemaad:
  - vähemalt 30 cm kaugusel soojusallikatest nagu pliidiplaadid, ahjud, küttekehad või pliidid,
  - vähemalt 5 cm kaugusel elektriahjustest.
- Teie toote kaitseklass on tüüp I. Ühendage toode maandatud pistikupesasse, mis vastab toote tüübisildil toodud pinge, voolu ja sageduse väärtustele. Pistikupesa peab olema varustatud 10 A - 16 A kaitselülitiga. Meie ettevõtte ei vastuta kahjude eest, mis tekivad toote kasutamisel ilma maanduse ja elektrühendusest vastavalt kohalikele ja riiklikele eeskirjadele.
- Paigaldamise ajal ei tohi toodet ühendada. Vastasel juhul on olemas elektrilöögi ja vigastuste oht!
- Ärge ühendage toodet pistikupesasse, mis on lahti, nihkunud, katkine, määrdunud, rasvane või võib veega kokku puutuda.
- Paigaldage toote toitekaabel ja voolikud (kui need on olemas) nii, et need ei põhjusta komistamise ohtu.
- Pingestatud osade või toitekaabli kokkupuude niiskusega võib põhjustada lühise. Seetõttu ärge paigaldage toodet kohtadesse, nagu garaažid või pesuruumid, kus on kõrge

# Ohutus- ja keskkonnaalased juhised

õhuniiskus või võib pritsida vesi. Kui külmik saab veega märjaks, eemaldage see elektrivõrgust ja helistage volitatud hooldusettevõttesse.

- Ärge kunagi ühendage oma külmkappi energiasäästlike seadmetega. Sellised süsteemid on teie tootele kahjulikud.

## 1.6- Tööohutus

- Ärge kunagi kasutage tootel keemilisi lahusteid. Sellega kaasneb plahvatusoht!
- Kui toode töötab tõrgetega, eemaldage see elektrivõrgust ja ärge kasutage enne, kui volitatud hooldusagent on selle parandanud. Sellega kaasneb elektrilöögi oht!
- Ärge asetage tule allikaid (süüdatud küünlaid, sigarette jne) toote peale ega selle lähedusse.
- Ärge ronige toote peale. Sellega kaasneb kukkumise ja vigastuse oht!
- Ärge kahjustage jahutussüsteemi torusid teravate või torkivate esemetega. Külmutusaine, mis võib välja tulla, kui külmutusaine torud, torupikendused või pinnakatted torgatakse, põhjustab nahaärritusi ja silmavigastusi.
- Ärge pange elektriseadmeid külmiku / sügavkülmiku sisse ega kasutage neid, kui nad on külmiku sees, välja arvatud juhul, kui tootja seda soovib.
- Olge ettevaatlik, et Teie käsi ega mõni muu kehaosa ei jääks külmiku liikuvatesse osadesse kinni. Pöörake tähelepanu sellele, et Teie sõrmed ei jääks ukse ja külmiku vahele. Olge ukse avamisel ja sulgemisel ettevaatlik, eriti kui läheduses on lapsi.
- Ärge kunagi sööge jäätist, jääkuubikuid või külmutatud toitu kohe pärast külmkapi väljavõtmist. Sellega kaasneb külmakahjustuse oht!
- Kui Teie käed on märjad, ärge puudutage sügavkülmiku siseseinu ega metalloosi ega selles hoitavat toitu. Sellega kaasneb külmakahjustuse oht!
- Ärge pange sügavkülmikusse konserve ega pudeleid, mis sisaldavad gaseeritud jookke või külmutatavaid vedelikke. Konservid ja pudelid võivad lõhkeda. Sellega kaasneb vigastuste ja materiaalse kahju oht!
- Ärge asetage ega kasutage külmiku lähedal tuleohtlikke pihusid, tuleohtlikke materjale, kuiva jääd, keemilisi aineid ega muid sarnaseid kuumutundlikke materjale. Sellega kaasneb tule- ja plahvatusoht!
- Ärge hoidke oma tootes plahvatusohtlikke aineid, mis sisaldavad tuleohtlikke aineid, näiteks aerosoolipurke.
- Ärge asetage vedelikuga täidetud mahuteid toote peale. Vee pritsimine elektrilisele osale võib põhjustada elektrilöögi või tuleohtu.
- See toode pole ette nähtud ravimite, vereplasma, laboripreparaatide või sarnaste meditsiiniliste ainete ning meditsiiniliste toodete direktiivi reguleerimisalasse kuuluvate toodete hoidmiseks.
- Toote kasutamine mitteettenähtud otstarbel võib selles säilitatavaid tooteid kahjustada või need võivad rikneda.
- Kui Teie külmik on varustatud sinise tulega, ärge vaadake seda valgust optiliste tööriistadega. Ärge vaadake pikka aega otse UV-LED-lampi. Ultravioletvalgus võib põhjustada silmade pinget.
- Ärge koormake toodet üle. Külmikus olevad esemed võivad ukse avamisel kukkuda, põhjustades vigastusi või kahjustusi. Sarnased probleemid võivad tekkida siis, kui mõni ese asetatakse toote peale.
- Vigastuste vältimiseks veenduge, et olete puhastanud kogu põrandale kukkunud või pritsinud jää ja vee.
- Muutke riulite / pudelialuste asukohta külmkapi uksele ainult siis, kui need on tühjad. Sellega kaasneb vigastuste oht!
- Ärge asetage tootele esemeid, mis võivad alla / ümber kukkuda. Sellised esemed võivad ukse avamisel alla kukkuda ja põhjustada vigastusi ja/või materiaalselt kahju.
- Ärge lööge klaaspindasid ega rakendage neile liigset jõudu. Purustatud klaas võib põhjustada vigastusi ja/või materiaalselt kahju.
- Teie toote jahutussüsteem sisaldab R600a külmutusainet: Tootes kasutatud külmutusaine tüüp on märgitud tüübisildil. See külmutusaine on tuleohtlik. Seetõttu pöörake tähelepanu sellele, et toote kasutamise ajal ei kahjustataks jahutussüsteemi ega torustikku. Torustiku kahjustamisel:

# Ohutus- ja keskkonnaalased juhised

- ärge puudutage toodet ega toitekaablit;
- hoidke toodet eemal võimalikest tuleallikatest, mis võivad toote süttida.
- ventileerige ala, kus toode asub. Ärge kasutage ventilaatoreid.
- Helistage volitatud teeninduse esindajale.
- Kui toode on kahjustatud ja Te näete külmutusaine lekete, hoidke külmutusainest eemal. Külmutusaine võib nahaga kokkupuutel põhjustada külmakahjustuse.

## Kui tegu on tootega, millel on veeauto- maat / jäämasin

- Kasutage ainult joogivett. Ärge täitke veepaaki vedelikega, näiteks puuviljamahla, piima, gaseeritud jookide või alkohoolsete jookidega, mis ei sobi vee-mahutis kasutamiseks.
- Sellega kaasneb oht tervisele ja ohutusele!
- Õnnetuste ja vigastuste vältimiseks ärge laske lastel mängida veeautomaadi või jäämasinaga (Icematic).
- Ärge sisestage sõrmi ega muid esemeid veeautomaadi auku, veekanalisse ega jäämasina konteinerisse. Sellega kaasneb vigastuste või materiaalse kahju oht!

## 1.7- Hooldus- ja puhastusohutus

- Kui toodet on vaja puhastamiseks teiseks, ärge tõmmake ukse käepidemest. Käepide võib puruneda ja põhjustada vigastusi, kui rakendate sellele liigset jõudu.
- Puhastamiseks ärge pihustage ega valage tootele ega selle sisse vett. Sellega kaasneb tule- ja elektrilöögi oht!
- Ärge kasutage toote puhastamisel teravaid ega abrasiivseid tööriistu. Ärge kasutage majapidamises kasutatavaid puhastusvahendeid, gaasi, bensiini, lahustit, alkoholi, lakki jne.
- Kasutage toote sees ainult selliseid puhastus- ja hooldusvahendeid, mis ei ole toidule kahjulikud.

- Ärge kunagi kasutage toote puhastamiseks või sulatamiseks auru või auruga töötavaid puhastusvahendeid. Aur puutub kokku Teie külmiku pingestatud osadega, põhjustades lühise või elektrilöögi!
- Veenduge, et toote elektroonilistes vooluahelatesse ega valgustuselementidesse ei satuks vett.
- Pühkige ära pistiku tihvtidelt võõrkehi või tolmu puhta ja kuiva lapiga. Ärge kasutage pistiku puhastamiseks märga või niisket lappi. Sellega kaasneb tule- ja elektrilöögi oht!

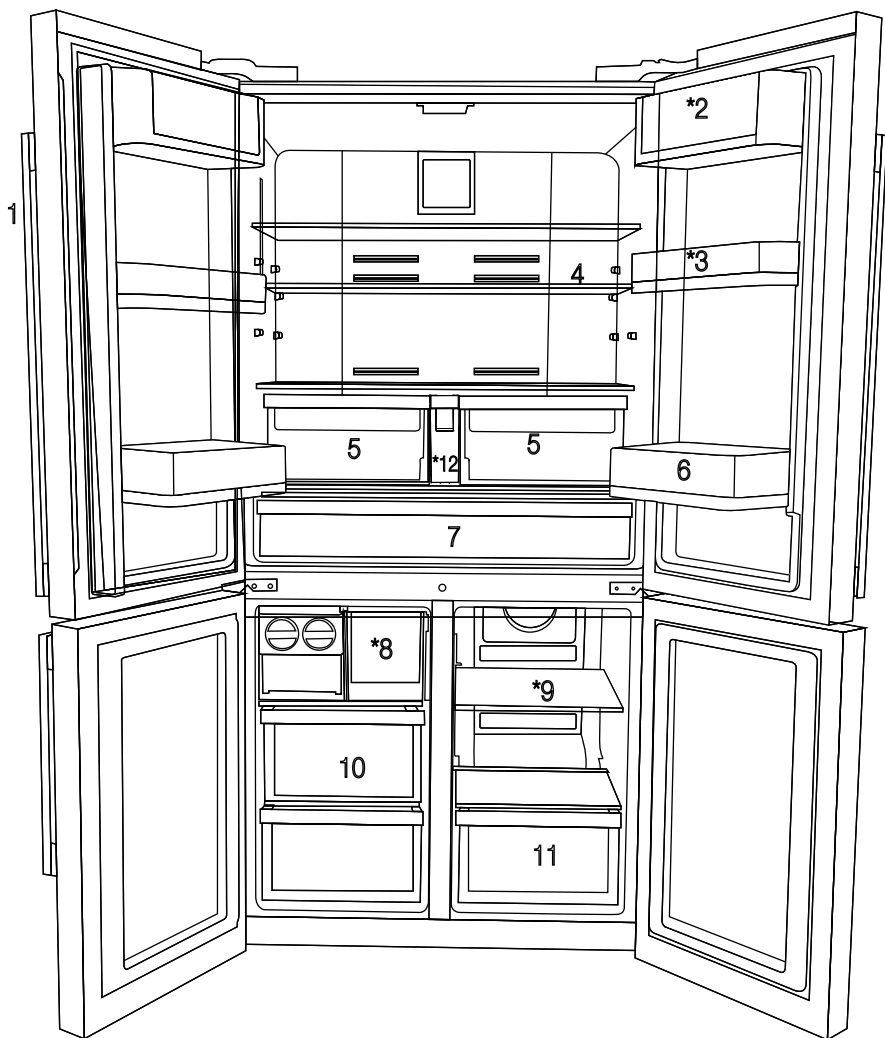
## 1.8- HomeWhiz

- Kui kasutate oma toodet HomeWhiz rakenduse kaudu, peate järgima ohutushoiatusi ka siis, kui olete tootest eemal. Peate järgima ka rakenduses äratoodud hoiatusi.

## 1.9- Valgustus

- Valgustuseks kasutatava LEDi / lambi väljavahetamiseks tuleb helistada volitatud teenindusesse.

## 2 Külmik

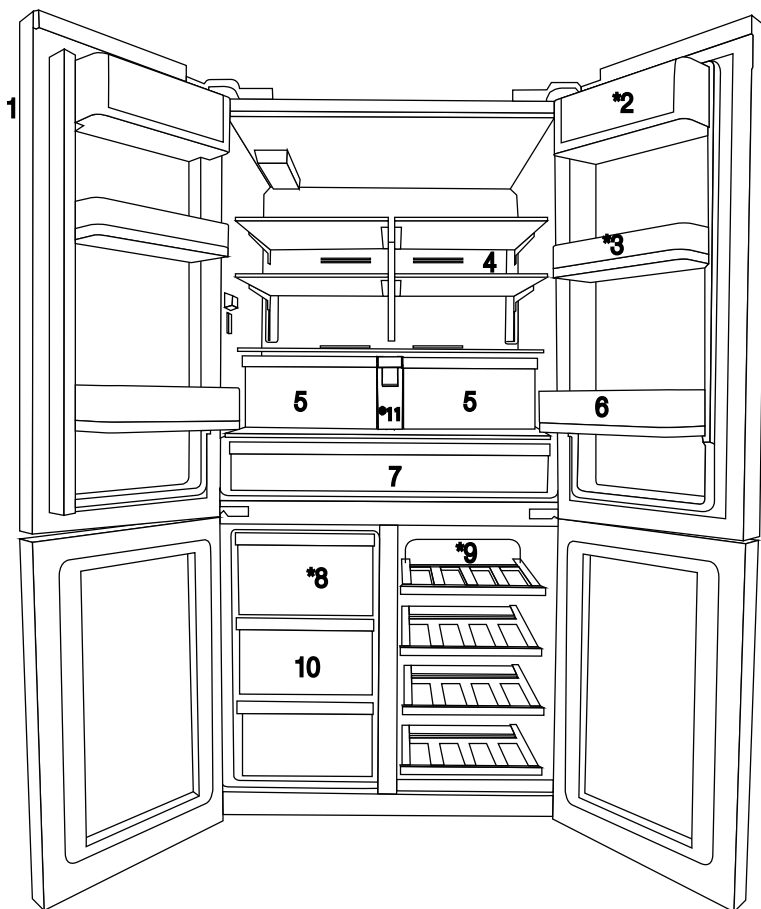


- 1- Juht- ja näidikupaneel
  - 2- Või ja juustu kamber
  - 3- 70 mm liikuv ukseriul
  - 4- Jahutuskambri klaasriiul
  - 5- Jahutuskambri köögiviljasahtel
  - 6- Väikeballoonide kapp
  - 7- Jahutuskamber
  - 8- Sügavkülmik
  - 9- Mitmekambriline klaasriulitega külmik
  - 10- Külmutuskamber sahtlid
  - 11- Mitmekambrilise külmiku sahtel
  - 12- Veepaak
- \* LISAVARUSTUS



\*Valikuline: Kasutusjuhendi joonised on illustratiivsed ja ei pruugi täpselt teie tootega ühtida. Kui teie seadmel puuduvad nimetatud osad, käib informatsioon teiste mudelite kohta.

## 2 Külmik



- 1- Juht- ja näidikupaneel
- 2- Või ja juustu kamber
- 3- 70 mm liikuv ukseriul
- 4- Jahutuskambri klaasriiul
- 5- Jahutuskambri köögiviljasahtel
- 6- Väikeballoonide kapp
- 7- Jahutuskamber
- 8- Sügavkülmik
- 9- Mitmekambriline klaasriiulitega külmik
- 10- Külmutuskamber sahtlid
- 11- Veepaak

\* LISAVARUSTUS



\*Valikuline: Kasutusjuhendi joonised on illustratiivsed ja ei pruugi täpselt teie tootega ühtida. Kui teie seadmel puuduvad nimetatud osad, käib informatsioon teiste mudelite kohta.



## 3 Paigaldamine

### 3.1. Õige koht paigaldamiseks

Seadme paigaldamiseks võtke ühendust volitatud teenindusega. Selleks, et panna seade paigaldamiseks valmis, lugege kasutajuhendi informatsiooni ja veenduge, et elektri- ja veevarustus vastavad nõuetele. Kui see nii pole, kutsuge elektrik ja torulukksepp, et ühendused saaks nõuetekohaselt teostatud.



**HOIATUS:** Tootja ei vastuta kahjustuste eest, mis on põhjustatud ebaprofessionaalselt teostatud töödest.



**HOIATUS:** Paigaldamise ajaks tuleb seadme toitejuhe vooluvõrgus eemaldada. Selle tegemata jätmine võib põhjustada surma või tõsiseid vigastusi!



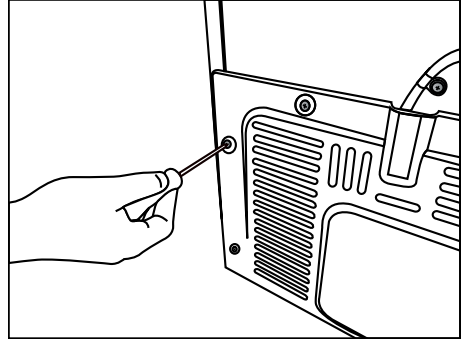
**HOIATUS:** Kui ukse ava on toote sisse viimiseks liiga kitsas, eemaldage külmiku uks ja proovige külge ees; kui see ei aita, võtke ühendust volitatud teenindusega.

- Vibratsiooni vältimiseks asetage toode tasasele alusele.
- Paigutage seade vähemalt 30 cm küttekehast, pliidist ja muudest sarnastest soojusallikatest eemale ja vähemalt 5 cm kaugusele elektriahjust.
- Ärge jätke seadet otsese päikesevalguse kätte või niiskettesse keskkondadesse.
- See toode vajab tõhusaks toimimiseks piisavat õhuringlust. Kui toode asetatakse alkovisse, ärge unustage jätta toote ja lae ning toote ja ümbritsevate seinte vahele vähemalt 5 cm vaba ruumi.
- Kui toode asetatakse alkovisse, ärge unustage jätta toote ja lae ning toote ja ümbritsevate seinte vahele vähemalt 5 cm vaba ruumi. Kontrollige, kas tagaseinal asuv vabaruumi kaitsekomponent on paigas (kui see on tootega kaasas). Kui komponent pole saadaval või kui see on kadunud, asetage toode nii, et toote tagumise seina ja ruumi seina vahele jääks vähemalt 5 cm vaba ruumi. Toote taga olev vabaruum on toote tõhusa töö tagamiseks oluline.
- Ärge paigaldage seadet keskkonda mille temperatuur on alla  $-5^{\circ}\text{C}$  kraadi.

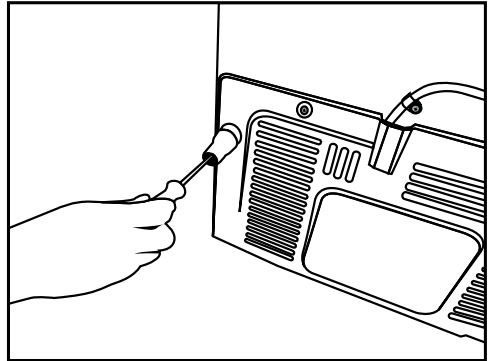
### 3.2. Plastikkiilude paigaldamine

Kui tootega on kaasas plastikkiilud, siis kasutage neid piisava õhuvahe tekitamiseks toote ja seina vahel.

1. Kiilude kinnitamiseks eemaldage seadme vastavad kruvid ja kasutage kiiludega kaasasolevaid kruvisid.



2. Kinnitage 2 plastikkiilu ventilatsiooni katele nagu joonisel näidatud.

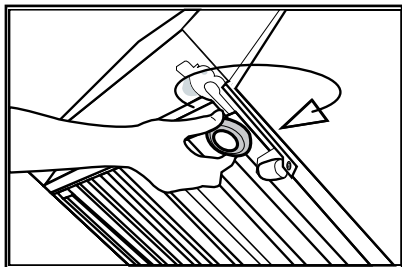
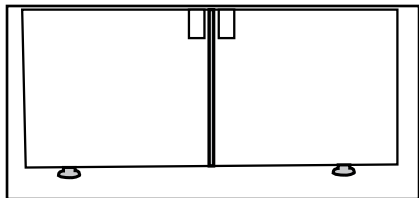


## Paigaldamine

### 3.3. \*Jalgade reguleerimine

Kui seade ei ole tasakaalustatud asendis, reguleerige eesmisi reguleerjalgasid keerates neid paremale või vasakule.

\* Kui teie tootel pole veinikambrit või klaasust, siis ei ole teie tootel reguleeritavaid jalgu, vaid on fikseeritud jalad.

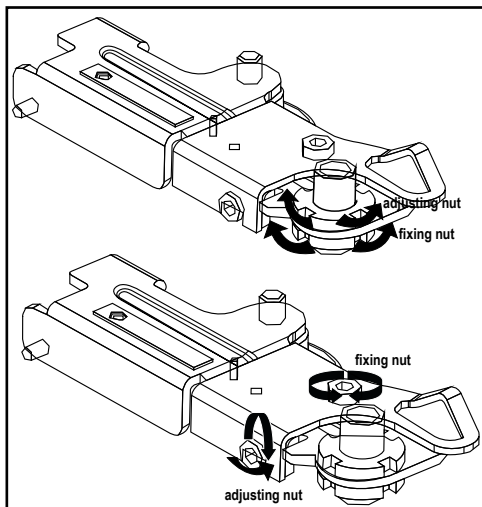


Selleks, et reguleerida ukse vertikaalselt,  
Lõdvendage alumist kinnitusmutrit  
Keerake reguleerimis mutrit (CW/CCW) vastavalt  
ukse asendile

Kinnitage kinnitusmutter viimasesse asendisse

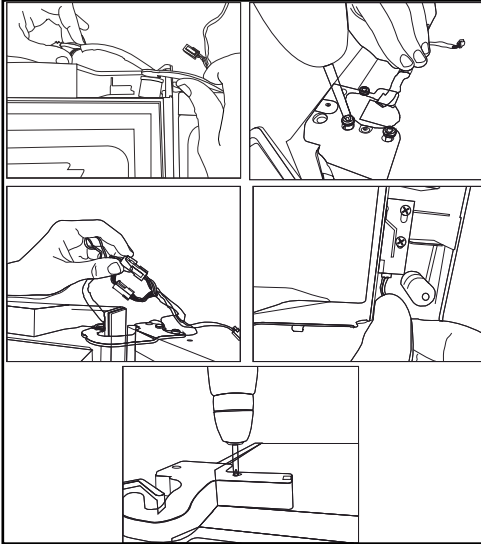
Selleks, et reguleerida ukse horisontaalselt,  
Lõdvendage ülemist kinnitusmutrit  
Keerake reguleerimis mutrit (CW/CCW), mis asub  
küljel vastavalt ukse asendile

Kinnitage üleval asuv kinnituskrugi viimasesse  
asendisse



## Paigaldamine

- Ülemised hinged on kinnitatud 3 kruviga.
- Kui pistikupesad on paigaldatud, kinnitatakse hingede kate.
- Seejärel kinnitatakse hingede kate kahe kruviga.



## 3.4. Voolu ühendamine



**HOIATUS:** Vooluühenduseks ei tohi kasutada pikendusjuhet või mitmikpesasid.



**HOIATUS:** Kahjustatud toitejuhtme peab välja vahetama volitatud teeninduses.



Kui paigutate kaks külmikut kõrvuti, jätke kahe seadme vahele vähemalt 4 cm ruumi.

- Meie ettevõtte ei vastuta kahju eest, mis on tekkinud maanduseta või nõuetele mittevastava elektriühenduse kasutamise tagajärjel.
- Peale paigaldamist peab voolupistik olema lihtsalt ligipääsetav.
- Ärge kasutage seinakontakti ja seadme vaheliseks ühenduseks mitmikpistikut koos/või ilma pikendusjuhtmeta.

## 4 Ettevalmistamine

### 4.1. Mida teha energiasäästmiseks



Seadet võib kahjustada ühendamine elektroonilise energiasäästusüsteemiga.

- Eraldiseiseva seadme puhul; „See külmutusseade ei ole ette nähtud kasutamiseks sisseehitatud seadmena”.
- Ärge hoidke oma külmiku uksi pikalt lahti.
- Ärge pange külmikusse kuuma toitu-juoke.
- Külmutik ei tohi üle koormata. Jahutusvõimsus langeb, kui õhuringlus külmkapis on takistatud.
- Ärge paigaldage külmkappi kohta, mis jääb otsese päikesevalguse kätte. Paigaldage toode vähemalt 30 cm eemale soojusallikatest nagu keeduplaadid, pliidid, kütteseadmed ja ahjud, ning vähemalt 5 cm kaugusele elektriühendustest.
- Hoidke külmikus toitu suletud nõudes.
- Maksimaalne toidukoguse hoidmiseks oma külmkapi sügavkülmikus tuleb ülemine sahtel eemaldada ning paigaldada klaasriiul. Oma külmkapi energiatarbe määramiseks eemaldage jääseade ja ülemised sahtlid ning seadke külmkapp maksimaalsele koormusele. Külmkapi laadimisel on äärmiselt soovitatav kasutada sügavkülmiku alumisi sahtleid ja mitmekambrilist sektsiooni.
- Et kuum ja niiske õhk ei sisene tootesse vahetult, kui toote ukсед ei ole lahti, siis optimeerib toode end ise, nii et toiduained on piisavalt kaitstud. Toote funktsioonid ja komponendid (nagu kompressor, ventilaator, küttekeha, sulatusmehhanism, valgustus, ekraan jms) töötavad vastavalt vajadustele, et tarbida nendes tingimustes minimaalselt energiat.
- Vältige õhuvoolu tõkestamist, asetades toidud sügavkülmiku ja mitmekambrilise sektsiooni ventilaatorite ette. Toitude asetamisel külmikusse tuleb ventilaatori kaitsevõre ette jätta vähemalt 5 cm vaba ruumi.
- Sügavkülmiku sektsioonis hoitavate külmutatud toitude sulatamine säästab energiat ja tagab toidu parema kvaliteedi.



Temperatuur ruumis, kuhu olete paigaldanud oma külmkapi, peab olema vähemalt 10°C /50°F. Jahedam ruumitemperatuur ei ole soovitatav, sest külmkapi tõhusus on jahedamates tingimustes väiksem.



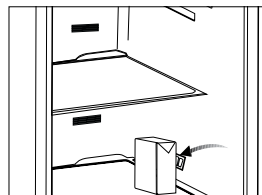
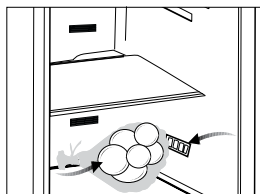
Külmkapp peab seest olema väga puhas.



Kahe kõrvuti paigaldatud külmiku vahele peab jääma vähemalt 4 cm vaba ruumi.

### 4.2 Soovitused värse toidu kambri kasutamiseks

- Jälgige, et toiduained ei puutuks värse toidu kambri vastu temperatuurisensorit. Et värse toidu kambri temperatuur oleks ideaalne, ei tohi toit temperatuurisensorit takistada.
- Ärge pange külmikusse kuuma toitu või jooki.



### 4.3 Esmakordne kasutamine

Enne, kui asute toodet kasutama, veenduge, et kõik peatükkides „Olulised ohutus- ja keskkonnakaitsejuhised” ja „Paigaldamine” kirjeldatud ettevalmistused on tehtud.

- Puhastage külmiku sisemust, nagu soovitatud peatükis “Hooldus ja puhastamine”. Enne külmkapi sisselülitamist veenduge, et külmkapi sisemus on kuiv.
- Ühendage külmik maandatud pistikupessa. Sisevalgustus süttib külmkapi ukse avamisel.
- Laske külmkapil 6 tundi tühjalt töötada, seni ärge sinna toitu veel asetage, ning ärge avage külmkapi uksti, kui see on hädavajalik.



Kompressori käivitumisega kaasneb teatud müra. Jahutussüsteemis olev vedelik ja gaasid võivad samuti müra tekitada, seda isegi juhul, kui kompressor ei tööta – see on täiesti normaalne.



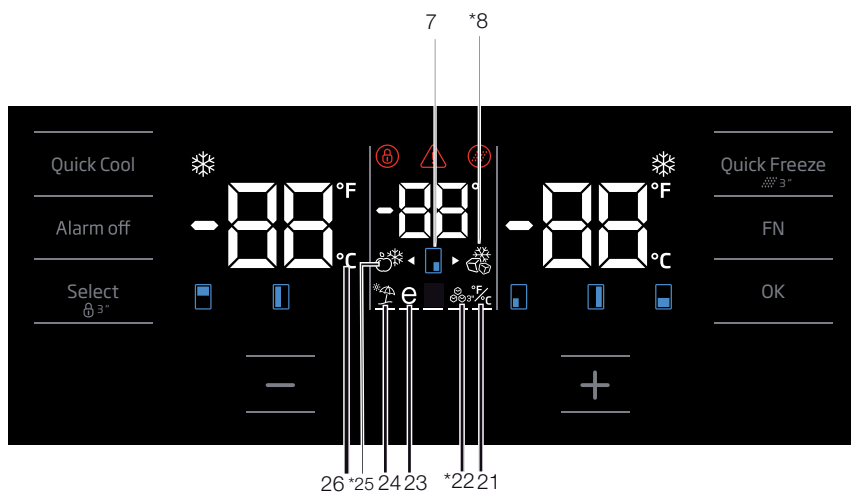
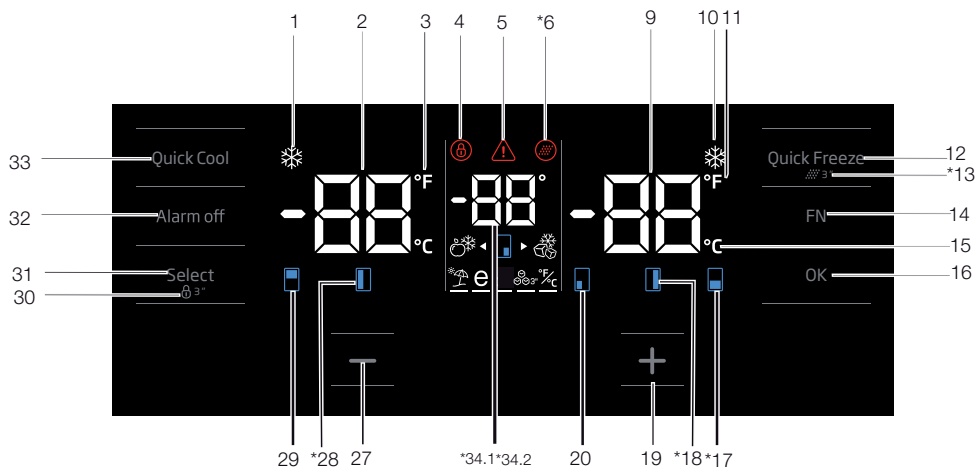
Külmiku esiservad võivad tunduda soojad. See on täiesti normaalne. Need alad peavad olema soojad, et vältida kondensaadi teket.

## 5 Toote kasutamine

### 5.1. Kontrollpaneel

Kontrollpaneel võib sõltuvalt teie seadme mudelist erineda.

Kontrollpaneeli helilised ja visuaalsed funktsioonid on teile abiks külmiku kasutamisel.



**\*Valikuline:** Numbrid selles juhendis on informatiivsed ja ei pruugi täpselt sobida teie seadmega. Kui teie seadmel puuduvad nimetatud osad, käib informatsioon teiste mudelite kohta.

## Toote kasutamine

### 1. Kiirjahutusfunktsiooni näidik

See ikoon süttib kiirjahutusfunktsiooni aktiveerimisel.

### 2. Jahutuskambri temperatuuri näidik

Näitab temperatuuri sügavkülmu sektsioonis; temperatuuriseaded 8,7,6,5,4,3,2,1.

### 3. Fahrenheiti skaala

See on Fahrenheiti skaala. Fahrenheiti skaala aktiveerimisel esitatakse seatud temperatuuriväärtused Fahrenheiti kraadides ja vastav ikoon lülitub sisse.

### 4. Klahvilukk

Hoidke klahviluku nuppu 3 sekundit all. Klahviluku sümbol

läheb põlema ja klahvilukurežiim lülitub sisse. Kui klahvilukurežiim on sisse lülitatud, siis nupud ei tööta. Hoidke klahviluku nuppu uuesti 3 sekundit all. Klahvilukurežiim ja sümbol lülituvad välja.

Vajutage klahviluku nuppu, kui soovite vältida külmu temperatuuriseadistuse muutmist.

### 5. Voolukatkestus / kõrge temperatuur / veahoiatus

See näidik süttib voolukatkestuse, kõrge temperatuuri ja veahoiatuste korral. Püsiva voolukatkestuse korral vilgub digitaalsel ekraanil külmutuskambri kõrgeim temperatuur. Pärast külmutuskambris oleva toidu kontrollimist vajutage hoiatuse eemaldamiseks alarmi väljalülitamise nuppu.

Kui märkate, et see näidik põleb, lugege juhendi jaotist „Probleemide lahendamine”.

### 6. Filtri lähtestamise nupp

See ikoon süttib, kui filter tuleb lähtestada.

### 7. Kambritemperatuuri muutmise ikoon

Näitab kambrist, mille temperatuuri on vaja muuta. Kui kambritemperatuuri muutmise ikoon hakkab vilkuma, tuleb valida see kamber.

### 8. Joker sügavkülmu ikoon

Liikuge üle Joker sügavkülmu ikooni FN-nupuga; ikoon hakkab vilkuma. Kui vajutate OK, lülitub jokerkambri sügavkülmu ikoon sisse ja käivitab sügavkülma.

### 9. Külmutuskambri temperatuuri näidik

Näitab temperatuuri sügavkülmu sektsioonis; temperatuuriseaded -18, -19, -20, -21, -22, -23, Külmik /Kasutusjuhend

-24.

### 10. Kiirkülmutusfunktsiooni näidik

Süttib kiirjahutusfunktsiooni aktiveerimisel.

### 11. Fahrenheiti näidik

See on Fahrenheiti näidik. Fahrenheiti näidiku aktiveerimisel esitatakse temperatuuri seadeväärtused Fahrenheiti kraadides ja vastav ikoon lülitub sisse.

### 12. Kiirkülmutusfunktsiooni nupp

Vajutage seda nuppu kiirkülmutuse funktsiooni sisse- või väljalülitamiseks. Funktsiooni aktiveerimisel jahutatakse külmutuskamber määratud väärtusest madalama temperatuurini.



Kiirkülmutusfunktsiooni saate kasutada jahutuskambris asetatud toiduainete kiireks külmutamiseks. Kui soovite külmutada suure koguse värskeid toiduaineid, lülitage see funktsioon sisse enne toidu asetamist seadmesse.



Kui te funktsiooni ei tühista, lülitub kiirjahutus automaatselt välja kõige rohkem kakskümmend neli tunni möödumisel või pärast seda, kui jahutuskamber saavutab vajaliku temperatuuri.



See funktsioon ei taastu pärast voolukatkestust.

### 13. Filtri lähtestamine

Filtri lähtestamiseks tuleb vajutada sügavkülmu nuppu ja hoida all 3 sekundit. Filtri lähtestamise ikoon kustub.

### 14. FN-nupp

Selle klahviga saab vahetada valitavaid funktsioone. Selle klahvi vajutamisel hakkab vilkuma ikooni tuli, mille funktsiooni aktiveeritakse või deaktiveeritakse. FN-nupp deaktiveeritakse, kui seda 20 sekundi jooksul ei vajutata. Kui soovite funktsioone uuesti muuta, vajutage uuesti sellele nupule.

### 15. Celsiuse näidik

See on Celsiuse näidik. Celsiuse näidiku aktiveerimisel esitatakse temperatuuri

## Toote kasutamine

seadeväärtused Celsiuse kraadides ja vastav ikoon lülitub sisse.

### 16. OK nupp

Funktsioonides navigeerimisel FN-nupuga hakkab vilkuma selle funktsiooni ikoon ja märgutuli, mis on OK-nupuga tühistatud. Aktiveeritud funktsioon lülitub sisse. Märgutuli vilgub, osutades asjaomasele ikoonile.

### 17. Kambritemperatuuri muutmise ikoon

Näitab kambrit, mille temperatuuri on vaja muuta. Kui kambritemperatuuri muutmise ikoon hakkab vilkuma, tuleb valida see kamber.

### 18. Kambritemperatuuri muutmise ikoon

Näitab kambrit, mille temperatuuri on vaja muuta. Kui kambritemperatuuri muutmise ikoon hakkab vilkuma, tuleb valida see kamber.

### 19. Seadeväärtuse suurendamise nupp

Valige valikunupuga soovitud kamber; kambri ikoon hakkab vilkuma. Seadeväärtuse suurendamise nupu vajutamisel soovitud kambri ikooni vilkumise ajal kambri seadeväärtus suureneb. Kui hoiate seda all kõigi seadeväärtuste näitude ajal, jõuab seadeväärtus algusesse tagasi.

### 20. Kambritemperatuuri muutmise ikoon

Näitab kambrit, mille temperatuuri on vaja muuta. Kui kambritemperatuuri muutmise ikoon hakkab vilkuma, tuleb valida see kamber.

### 21. Celsiuse ja Fahrenheiti näidiku seadistamine

Liikuge üle selle klahvi, kasutades FN-klahvi, ning ja valige Fahrenheit ja Celsius OK-nupuga. Kui soovitud temperatuuritüüp on valitud, süttivad Fahrenheiti ja Celsiuse näidikud.

### 22. Jäämasina ikoonil

Jäämasina sisselülitamiseks vajutage FN-klahvi (kuni see jõuab jää ikooni ja alumise jooneni). Jäämasina sisselülitamise ikoon ja jäämasina funktsiooni indikaator hakkavad vilkuma, kui neid valgustate, seega saate aru, kas jäämasin lülitatakse sisse või välja. Kui vajutate nuppu OK, süttib jäämasina ikoon pidevalt ja indikaator jätkab selle protsessi ajal vilkumist. Kui te ei vajuta 20 sekundi jooksul ühtegi nuppu, jäävad ikoon ja

indikaator põlema. Seega lülitatakse jäämasin sisse. Jäämasina uuesti väljalülitamiseks süttib ikoon ja indikaator; nii hakkab nii jäämasina sisselülitatud ikoon kui ka indikaator vilkuma. Kui te 20 sekundi jooksul ühtegi nuppu ei vajuta, kustub ikoon ja indikaator ning seega lülitub jäämasin uuesti välja.



Näitab, kas jääsummuti on sisse või välja lülitatud.



Kui see funktsioon ei ole valitud, peatub veepaagist voolav vesi. Varem tehtud jääd saab aga jäämahutist võtta.

### 23. Eco mitmikfunktsiooni ikoon

Eco mitmikfunktsiooni ikoon aktiveerimiseks tuleb vajutada FN-nupule (kuni see jõuab e-tähe ikoonini ja alumisele reale). Liikumisel üle Eco mitmikfunktsiooni ikooni ja Eco mitmikfunktsiooni funktsioonitule, hakkavad need vilkuma. Seega saate aru, kas Eco mitmikfunktsioon on aktiveeritud või deaktiveeritud. Kui vajutate OK nuppu, jääb Eco mitmikfunktsiooni ikoon pidevalt põlema ning märgutuli jätkab vilkumist kogu toimingu ajal. Kui Te ei vajuta ühtegi nuppu 20 sekundi jooksul, jäävad ikoon ja märgutuli põlema. Seega, Eco mitmikfunktsioon on aktiveeritud. Eco mitmikfunktsiooni lõpetamiseks tuleb uuesti liikuda üle ikooni ja märgutule ning vajutada OK-nupule. Siis hakkavad vilkuma nii Eco mitmikfunktsiooni ikoon kui ka märgutuli. Kui te ei vajuta ühtegi nuppu 20 sekundi jooksul, ikoon ja märgutuli kustuvad ning Eco mitmikfunktsioon lülitatakse välja.

### 24. Puhkusefunktsiooni ikoon

Puhkusefunktsiooni ikoon aktiveerimiseks tuleb vajutada FN-nupule (kuni see jõuab vihmavarju ikoonini ja alumisele reale). Liikumisel üle puhkusefunktsiooni ikooni ja puhkusefunktsiooni funktsioonitule, hakkavad need vilkuma. Seega saate aru, kas puhkusefunktsioon on aktiveeritud või deaktiveeritud. Kui vajutate nuppu OK, jääb puhkusefunktsiooni ikoon põlema pidevalt, seega on puhkusefunktsioon aktiveeritud. Märgutuli vilgub jätkuvalt kogu toimingu ajal.



## Toote kasutamine

Puhkusefunktsiooni tühistamiseks vajutage OK-nuppu. Siis hakkavad nii puhkusefunktsiooni ikoon kui ka märgutuli vilkuma ning puhkusefunktsioon tühistatakse.

### 25. Joker külmiku ikoon

Kui valite FN-nupuga jokker-külmiku ikooni ja vajutate OK-nuppu, saab jokker-kambri külmikukamber ja see töötab jahutuskambrina.

### 26. Celsiuse näidik

See on Celsiuse näidik. Celsiuse näidiku aktiveerimisel esitatakse temperatuuri seadeväärtused Celsiuse kraadides ja vastav ikoon lülitub sisse.

### 27. Seadeväärtuse vähendamise funktsioon

Valige valikunupuga soovitud kamber; kambri ikoon hakkab vilkuma. Seadeväärtuse vähendamise nupu vajutamisel soovitud kambri ikooni vilkumise ajal kambri seadeväärtus väheneb. Kui hoiate seda all kõigi seadeväärtuste näitude ajal, jõuab seadeväärtus algusesse tagasi.

### 28. Kambrite temperatuuri muutmise ikoon

Näitab kambrit, mille temperatuuri on vaja muuta. Kui kambrite temperatuuri muutmise ikoon hakkab vilkuma, tuleb valida see kamber.

### 29. Kambrite temperatuuri muutmise ikoon

Näitab kambrit, mille temperatuuri on vaja muuta. Kui kambrite temperatuuri muutmise ikoon hakkab vilkuma, tuleb valida see kamber.

### 30. Klahvilukk

Hoidke klahviluku nuppu 3 sekundit all. Klahviluku sümbol

läheb põlema ja klahvilukurežiim lülitub sisse. Kui klahvilukurežiim on sisse lülitatud, siis nupud ei tööta. Hoidke klahviluku nuppu uuesti 3 sekundit all. Klahvilukurežiim ja sümbol lülituvad välja. Vajutage **klahviluku** nuppu, kui soovite vältida külmiku temperatuuriseadistuse muutmist.

### 31. Valikunupp

Kasutage seda nuppu, et valida kamber, mille temperatuuri soovite muuta. Kambrite vahel valimine toimub selle nupu vajutustega. Valitud kabiinile osutab kambri ikoon (7,17,18,20,28,29). Kui kambri ikoon vilgub, olete valinud kambri, mille

temperatuuri seadeväärtust soovite muuta. Seejärel saate seadeväärtust muuta, vajutades kambri seadeväärtuse vähendamise nuppu (27) ja kambri seadeväärtuse suurendamise nuppu (19). Kui Te ei vajuta valikunuppu 20 sekundi jooksul, kambrite ikoonid kustuvad. Kambri uuesti valimiseks tuleb seda nuppu uuesti vajutada.

### 32. Alarmi väljalülitamise hoiatus

Voolukatkestuse või kõrge temperatuuri alarmi korral kontrollige esmalt külmutuskambris olevat toitu ning vajutage hoiatuse eemaldamiseks alarmi väljalülitamise nuppu.

### 33. Kiirjahutusfunktsiooni nupp

Nupul on kaks funktsiooni. Kiirjahutusfunktsiooni sisse- või väljalülitamiseks vajutage seda lühidalt. Kiirjahutuse näidik kustub ja seade lülitub tavarežiimile.



Kiirjahutusfunktsiooni saate kasutada jahutuskambris asetatud toiduainete kiireks jahutamiseks. Kui soovite jahutada suure koguse värsked toiduaineid, lülitage see funktsioon sisse enne toidu asetamist seadmesse.



Kui te funktsiooni ei tühistate, lülitub kiirjahutus automaatselt üks kõige rohkem kaheksa tunni möödumisel või pärast seda, kui jahutuskamber saavutab vajaliku temperatuuri.



Kui vajutate kiirjahutuse nuppu lühikeste vahedega mitu korda, ei hakka kompressor kohe tööle, sest sisse lülitub elektrooniline lühisekaitse.



See funktsioon ei taastu pärast voolukatkestust.

### 34. 1 Jokker-kambri temperatuuri näidik

Näidikul kuvatakse jokker-kambri temperatuuri seadeväärtust.

### 34. 2 Veinijahutuskambri temperatuuri näidik

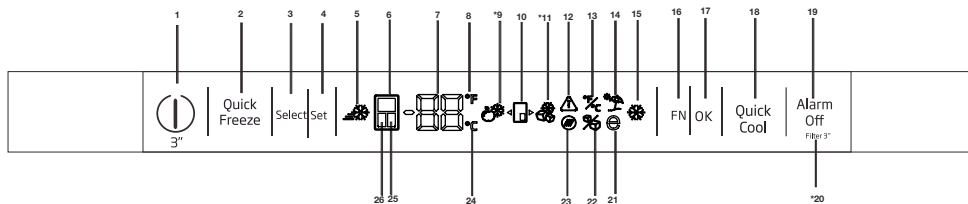
Näidikul kuvatakse veinikambri temperatuuri seadeväärtust.

## Toote kasutamine

### 5.2. Kontrollpaneel

Kontrollpaneel võib sõltuvalt teie seadme mudelist erineda.

Kontrollpaneeli helilised ja visuaalsed funktsioonid on teile abiks külmiku kasutamisel.



#### 1-Sisse-/väljalülitusfunktsioon

Külmiku sisse- või väljalülitamiseks vajutage sisse-/väljalülitusnupp 3 sekundiks alla.

#### 2. Kiirkülmutusfunktsiooni nupp

Vajutage seda nuppu kiirkülmutuse funktsiooni sisse- või väljalülitamiseks. Funktsiooni aktiveerimisel jahutatakse külmutuskamber määratud väärtusest madalama temperatuurini.



Kiirkülmutusfunktsiooni saate kasutada jahutuskambris asetatud toiduainete kiireks külmutamiseks. Kui soovite külmutada suure koguse värskeid toiduaineid, lülitage see funktsioon sisse enne toidu asetamist seadmesse.



Kui te funktsiooni ei tühista, lülitub kiirjahutus automaatselt välja kõige rohkem kakskümmend neli tunni möödumisel või pärast seda, kui jahutuskamber saavutab vajaliku temperatuuri.



See funktsioon ei taastu pärast voolukatkestust.

#### 3. Valikunupp

Kasutage seda nuppu, et valida chamber, mille temperatuuri soovite muuta. Kambrite vahel valimine toimub selle nupu vajutustega. Valitud kabiinile osutab kambri ikoon (6, 25, 24). Kui kambri ikoon põleb, olete valinud kambri, mille

temperatuuri seadeväärtust soovite muuta.

Seejärel saate kambri seadeväärtuse temperatuuri reguleerimisnupu (4) vajutades seadeväärtust muuta

#### 4. Temperatuuri reguleerimine / temperatuuri langetamine

Vajutamisel langetab valitud jahutuskambri temperatuuri.

#### 5- Kiirkülmutuse märgutuli

See ikoon süttib kiirkülmutusfunktsiooni töötamise ajal.

#### 6. Jahutuskambri märgutuli

Kui see näidik on aktiivne, kuvatakse temperatuuri väärtuse indikaatoril jahutuskambri temperatuur. Temperatuuri reguleerimisnupu (4) vajutades saab jahutuskambri temperatuuriks seadistada 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2 või 1°C.

#### 7. Temperatuuri väärtuse näidik

Näitab valitud kambri temperatuuri.

#### 8. Fahrenheiti näidik

See on Fahrenheiti näidik. Fahrenheiti näidiku aktiveerimisel esitatakse temperatuuri seadeväärtused Fahrenheiti kraadides ja vastav ikoon lülitub sisse.

#### 9. Joker külmiku ikoon

Kui valite FN-nupuga (16) joker-külmiku ikooni ja vajutate OK-nuppu (17), saab joker-kambrist külmikukamber ja see töötab jahutuskambrina.



**\*Valikuline:** Numbrid selles juhendis on informatiivsed ja ei pruugi täpselt sobida teie seadmega. Kui teie seadmel puuduvad nimetatud osad, käib informatsioon teiste mudelite kohta.

## Toote kasutamine

### 10. Joker kambri ikoon

Näitab jokker-kambri ikooni.

### 11. Joker sügavkülmiku ikoon

Kui valite FN-nupuga (16) jokker-sügavkülmiku ikooni ja vajutate OK-nuppu (17), saab jokker-kambrist sügavkülmikukamber ja see töötab külmutuskambrina.

### 12. Voolukatkestus / kõrge temperatuur / veahoiatus

See näidik süttib voolukatkestuse, kõrge temperatuuri ja veahoiatuste korral. Püsiva voolukatkestuse korral vilgub digitaalsel ekraanil külmutuskambri kõrgeim temperatuur. Pärast külmutuskambris oleva toidu kontrollimist vajutate hoiatuse eemaldamiseks alarmi väljalülitamise nuppu (19).

### 13. Celsiuse ja Fahrenheiti näidiku seadistamine

Liikuge üle selle klahvi, kasutades FN-klahvi, ning ja valige Fahrenheit ja Celsius OK-nupuga. Kui soovitud temperatuuritüüp on valitud, süttivad Fahrenheiti ja Celsiuse näidikud.

### 14. Puhkusefunktsiooni ikoon

Puhkusefunktsiooni ikoon aktiveerimiseks vajutate FN-klahvi (kuni see jõuab vihmavarju ikoonini). Kui liigute üle puhkusefunktsiooni ikooni, hakkab see vilkuma. Nii saate teada, kas puhkusefunktsioon on aktiveeritud või deaktiveeritud. Kui vajutate OK-nuppu, jääb puhkusefunktsiooni näidik põlema pidevalt, seega on puhkusefunktsioon aktiveeritud. Puhkusefunktsiooni tühistamiseks vajutate OK-nuppu. Siis hakkab puhkusefunktsiooni näidik vilkuma ning puhkusefunktsioon tühistatakse.

### 15. Kiirjahutusfunktsiooni näidik

See ikoon süttib kiirjahutusfunktsiooni aktiveerimisel.

### 16. FN-nupp

Selle klahviga saab vahetada valitavaid funktsioone. Selle klahvi vajutamisel hakkab vilkuma ikooni näidik, mille funktsiooni aktiveeritakse või deaktiveeritakse. FN-nupp deaktiveeritakse, kui seda 20 sekundi jooksul ei vajutata. Kui soovite funktsioone uuesti muuta, vajutate uuesti seda nuppu.

### 17. OK-nupp

Funktsioonides navigeerimisel FN-nupuga hakkab vilkuma selle funktsiooni näidik, mis on OK-nupuga tühistatud. Aktiveeritud funktsioon lülitub sisse. Näidik vilgub, osutades vastavale ikoonile.

### 18. Kiirjahutusfunktsiooni nupp

Nupul on kaks funktsiooni. Kiirjahutusfunktsiooni sisse- või väljalülitamiseks vajutage seda lühidalt. Kiirjahutuse näidik kustub ja seade lülitub tavarežiimile.

### 19. Alarmi väljalülitamise hoiatus

Voolukatkestuse või kõrge temperatuuri alarmi korral kontrollige esmalt külmutuskambris olevat toitu ning vajutage kõrge temperatuuri hoiatuse eemaldamiseks alarmi väljalülitamise nuppu (12).

### 20. Filtri lähtestamine

Filtri lähtestamiseks tuleb vajutada alarmi väljalülitamise nuppu (19) ja hoida seda all 3 sekundit. Filtri lähtestamise ikoon kustub.

### 21. Eco mitmikfunktsiooni ikoon

Eco mitmikfunktsiooni aktiveerimiseks tuleb vajutada FN-nuppu (kuni see jõuab e-tähe ikoonini). Kui liigute üle Eco mitmikfunktsiooni ikooni, hakkab see vilkuma. Nii saate teada, kas Eco mitmikfunktsioon on aktiveeritud või deaktiveeritud. Kui vajutate OK-nuppu, jääb Eco mitmikfunktsiooni ikoon pidevalt põlema kogu toimingu ajal. Kui te ei vajuta 20 sekundi jooksul ühtegi nuppu, jääb ikoon põlema. Seega, Eco mitmikfunktsioon on aktiveeritud. Eco mitmikfunktsiooni lõpetamiseks tuleb uuesti liikuda üle ikooni ning vajutada OK-nuppu. Siis hakkab Eco mitmikfunktsiooni ikoon vilkuma. Kui te ei vajuta 20 sekundi jooksul ühtegi nuppu, ikoon kustub ja Eco mitmikfunktsioon lülitatakse välja.

### 22. Jääseadme väljalülitusnäidik

Jääseadme väljalülitamiseks tuleb vajutada FN-nuppu (kuni see jõuab jää ikoonini). „Jääseade välja“ ikoon hakkab sellest üle liikumisel vilkuma, andes teada, kas jääseade lülitatakse sisse või välja. Kui vajutate OK-nuppu, jääb jääseadme ikoon pidevalt põlema kogu toimingu ajal. Kui te ei vajuta 20 sekundi jooksul ühtegi nuppu, jäävad ikoon ja märgutuli põlema. Seega, jääseade on

## Toote kasutamine

välja lülitatud. Jääseadme uuesti sisse lülitamiseks liiguge üle ikooni. Jääseadme ikoon hakkab vilkuma. Kui vajutate OK-nuppu, lülitub ikoon välja ja seega lülitatakse jääseade uuesti sisse.



Näitab, kas Icematic on sisse või välja lülitatud.



Vee vool mahutist peatub selle funktsiooni valimisel. Eelnevalt valminud jää saab siiski Icematicust välja võtta.

### 23. Filtri lähtestamise nupp

See ikoon süttib, kui filter tuleb lähtestada.

### 24. Celsiuse näidik

See on Celsiuse näidik. Celsiuse näidiku aktiveerimisel esitatakse temperatuuri seadeväärtused Celsiuse kraadides ja vastav ikoon lülitub sisse.

### 25. Joker kambri näidik

Kui see näidik on aktiivne, kuvatakse temperatuuri väärtuse näidikul jokker-kambri temperatuur. Joker kambri seadistatud väärtuste muutmiseks vajutage temperatuuri reguleerimisnuppu (4).

### 26. Sügavkülmutuskambri näidik

Kui see näidik on aktiivne, kuvatakse temperatuuri väärtuse näidikul külmutuskambri temperatuur. Temperatuuri reguleerimisnuppu (3) vajutades saab jahutuskambri temperatuuriks seadistada -16, -18, -19, -20, -21, -22 või -24 °C.

## Toote kasutamine

### 5.3. Värske toidu külmutamine

- Toidu kvaliteedi säilitamiseks, tuleb sügavkülmikusse asetatud toit võimalikult kiiresti külmutada, selleks võite kasutada kiirkülmutuse funktsiooni.
  - Toiduainete külmutamine pikendab nende säilivusaega sügavkülmiku sektsioonis.
  - Pakendage toiduained õhukindlasse pakendisse ja sulgege korralikult.
  - Veenduge, et kõik toiduained oleks enne sügavkülma paigutamist korralikult pakendatud. Tavalise pakkepaberi asemel kasutage sügavkülmiku nõusid, fooliumit, niiskuskindlat paberit, plastikaatkotte või muid sarnaseid pakkevahendeid.
  - Enne külmutamist kirjutage kõikidele pakenditele kuupäev. See aitab teil sügavkülmiku avamisel tuvastada toiduainete säilivusaegasid. Hoidke varasema kuupäeva toiduained eespool, et tagada nende varasem kasutamine.
  - Peale sulatamist tuleb külmutatud toiduained koheseltära tarvitada ja neid ei tohi uuesti külmutada.
  - Ärge võtke korraga välja suuri toiduainete koguseid.
- “24 tundi enne värske toidu külmutamist aktiveerige funktsioon „Kiirkülmutamine”. Pakendid värske toiduga tuleks asetada alumistesse sahtlitesse. Kui pakendid värske toiduga on sahtlitesse pandud, aktiveerige uuesti funktsioon „Kiirkülmutus”. Kui sügavkülmik on seatud kiirfunktsioonile, seatakse automaatselt kiirfunktsioonile ka külmik.”

Sügavkülma sektsiooni seeded	Jahutussektsiooni seeded	Kirjeldused
-18°C	4°C	Tegemist on vaikumisi, soovitusliku seadega.
-20, -22 või -24°C	4°C	Sellised seeded on soovitatavad keskkonda, mille temperatuur on 30 kraadi.
Kiirkülmutamine	4°C	Kasutage seda toiduainete kiireks külmutamiseks, kui toiming on teostatud läheb seade eelmisele seadistusele tagasi.
-18°C või külmem	2°C	Kasutage seda seadet, kui teile tundub et jahutussekstioon pole tulenevalt ümbritsevast temperatuurist või ukse sagedasest avamisest tingituna, piisavalt külm

### 5.4. Soovitusi külmutatud toidu säilitamiseks

Sekstioon temperatuur peab olema vähemalt -18°C kraadi.

1. Pange toiduained sügavkülma võimalikult kiiresti, et vältida nende sulamist.
2. Enne külmutamist kontrollige pakendil toodud säilivusaähtaega, et mitte säilivuse ületanud toite külmutada.

## Toote kasutamine

3. Veenduge, et toiduainete pakendid ei oleks kahjustatud.

### 5.5. Sügavkülmiku detailid

Vastavalt IEC 62552 standarditele, peab sügavkülmiku võimsusest piisama 4,5 kg toiduainete külmutamiseks -18°C juures või madalamal 24 tunni jooksul iga 100 liitri sügavkülmiku sektsiooni mahu kohta. Toiduaineid saab säilitada ainult teatud aja temperatuuril -18°C või madalamal. Saate hoida toiduaineid kuid värskena (sügavkülmikus või madalamal temperatuuril, kui 18°C).

Külmutatavad toiduaineid, et tohi sügavkülmikus puutuda kokku juba külmutatud toitudega, et vältida nende osalist sulamist.

Külmutatult säilitusja pikendamiseks, keetke juurviljad ära ja nõrutage välja vesi. Asetage toidud õhukindlatesse pakenditesse ja asetage külmikusse. Banaanid, tomatid, salat, keedetud munad, kartulid ja muud sarnased toiduained ei sobi külmutamiseks. Selliste toiduainete külmutamine vähendab nende toitainete väärtust ja kvaliteeti aga võib põhjustada ka nende riknemist, mis onb tervisele ohtlik.

### 5.6. Toidu paigutamine

Sügavkülmiku riiulid	Erinevate külmutatud toiduainete kaasa arvatud liha, kala, jäätise, juurviljade jne. paigutamiseks.
Jahutuskapi riiulid	Pottides, kaetud taldrikutel ja anumates olevad toiduained, munad (kaetud karbis)
Jahutuskapi ukse riiulid	Väikesed või pakendatud toiduained või joogid
Juurviljakorv	Puu- ja juurviljad
Värskede toidu sektsioon	Delikatessid (hommikusöögid, lihatooted mis on lühikese säilivusajaga)

### 5.7. Avatud ukse märguanne

#### (Valikuline)

Teie külmiku ukse avanemise hoiatussüsteem võib olenevalt mudelist erineda.

Versioon 1;

Kui toote uks jääb teatud ajaks avatuks (vahemikus 60 s kuni 120 s), kostab helihoiatussignaal;

olenevalt toote mudelist saab kuvada ka visuaalse hoiatussignaali (valgusvõrk). Kui sulgete seadme ukse või vajutate seadme ekraanil nuppu, kui see on olemas, siis hoiatusheli lakkab.

Versioon 2;

Kui seadme uks jääb teatud ajaks avatuks (vahemikus 60 s kuni 120 s), kostub ukse lahtioleku hoiatus. Ukse lahtioleku hoiatus kõlab järk-järgult. Esiteks hakkab kõlama helihoiatus. 4 minuti pärast, kui uks ei ole ikka veel suletud, aktiveeritakse visuaalne hoiatus (valgustusvõrk). Ukse lahtioleku hoiatus viibib teatud aja jooksul (60 s kuni 120 s), kui vajutatakse tooteekraanil mis tahes klahvi, kui see on olemas. Seejärel algab protsess uuesti. Kui seadme uks on suletud, siis ukse lahtioleku hoiatus tühistatakse.

### 5.9 Kõogiviljasahtel

Külmiku kõogiviljasahtli otstarve on hoida kõogivilju värskena ja vältida nende kuivamist. Selleks suunatakse kõogiviljasahtlisse jahe õhuvool. Enne kõogiviljasahtlite eemaldamist võtke ära nendega samal kõrgusel olevad ukseaheldid.

### 5.10 Niiskusregulatsiooniga kõogiviljasahtel

#### (FreSHelf)

#### (Funktsioon on valikuline)

Puu- ja kõogivilja niiskussisaldust hoitakse kontrolli all tänu kõogiviljasahtli niiskusregulatsioonile, seega on toidu värskus tagatud pikema aja jooksul. Soovitame asetada lehtkõogiviljad nagu salati ja spinati, samuti niiskuskao suhtes tundlikud kõogiviljad kõogiviljasahtlisse võimalikult horisontaalselt; mitte horisontaalasendisse nende juurte suhtes.

Kõogiviljade väljavahetamisel tuleks arvestada neile iseloomulikke kaalu. Rasked ja kõvad kõogiviljad tuleb paigutada kõogiviljasahtli põhja ning kerged ja pehmed kõogiviljad nende peale. Ärge jätke kõogivilju kõogiviljasahtlisse kilekotti. Kilekottidesse jäetud kõogiviljad hakkavad varsti mädanema. Kui Te ei soovi hügieenilistel põhjustel kõogiviljade kokkupuutumist teiste kõogiviljadega, kasutage kilekottide asemel perforeeritud paberit või muud sarnast materjali.

## Toote kasutamine

Ärge pange pirne, aprikoose, virsikuid jne, eriti selliseid puuvilju, mis tekitavad palju etüleenit, samasse köögiviljasahtlisse koos teiste puu- ja köögiviljadega. Nendes puuviljades tekkiva gaasilise etüleenit tõttu valmivad teised puuviljad kiiremini ja lähevad varsti mädanema.



### 5.11 Munarest

Munaresti saate paigutada sobivasse kohta uksele või siseriulil.

Munaresti ei tohi kunagi panna sügavkülmikusse.

### 5.12 Nihutatav keskosa

Nihutatav keskosa takistab külma õhu väljumist külmikust.

1. Kui jahutuskambri ukseid on kinni, suruvad isoleerivad uksetihendid nihutatava keskosa vastu.
2. Külmiiku nihutatava keskosa kasutamise teine põhjus on jahutuskambri netomahu suurendamine. Standardsed keskosad võtavad külmikus enda alla ruumi, mida ei saa kasutada.
3. Nihutatav keskosa on suletud, kui jahutuskambri vasak uks on avatud.
4. Seda ei tohi käsitsi avada. Kui uks on suletud, liigub see korpuse küljes oleva plastosa juhtimisel.

### 5.13 Reguleeritava temperatuuriga hoiukamber

Teie külmikapi reguleeritava temperatuuriga hoiukambrit võib kasutada mistahes soovitud režiimil, seades jahutuse külmikapi (2/4/6/8 ° C) või sügavkülma (-18 / -20 / -22 / -24)

Külmik /Kasutusjuhend

temperatuurile. Soovitud temperatuuri hoidmiseks kambris kasutage reguleeritava temperatuuriga hoiukambri seadenuppu (Cool Control Storage Compartment's Temperature). Reguleeritava temperatuuriga hoiukambri temperatuuri võib seada vahemikus 0 kuni 10 kraadi, lisaks külmiku temperatuuridele, ning kuni -6 kraadi, lisaks sügavkülmiku temperatuuridele. 0 kraadi kasutatakse delikatesstode pikemaajaliseks säilitamiseks ning -6 kraadi liha hoidmiseks kuni 2 nädalat kergesti tükeldatavas olekus.

Külmiku ja sügavkülmiku funktsioonide ümberlülitusnupp paikneb suletud sektsioonis jahutuselemendil (kompressorikamber) külmikapi tagaküljel. Selle elemendi käitamise ajal kõlab heli, mis meenutab analoogkella sekundiosutit. See on normaalne ning tegu ei ole rikkega.

### 5.14. Sinine valgus/HarvestFresh

\* Ei pruugi kõigis mudelites saadaval olla

#### Teave sinise tule kohta

Sinise tulega valgustatud köögiviljasahtlites säilitatavad puu- ja köögiviljad jätkavad fotosünteesi sinise valguse lainepikkuse efekti abil ja säilitavad seega oma vitamiinide sisaldust.

#### Teave HarvestFresh'i kohta

HarvestFresh tehnoloogiaga valgustatud köögiviljasahtlites säilitatavad puu- ja köögiviljad säilitavad vitamiine pikema aja jooksul tänu sinisele, rohelinele ja punasele tulele ning pimedatele tsüklitele, mis simuleerivad päevatsüklit.

Kui avate HarvestFresh tehnoloogia pimedat tsükli ajal külmikapi ukse, tuvastab külmikapp selle automaatselt ja lubab sini-rohelise või punase tule köögiviljasahtli valgustamiseks Teie mugavuse huvides. Pärast külmiku ukse sulgemist jätkub pime tsükkel, mis tähistab ööaega päevatsüklis.

### 5.15 Lõhnafilter

Külmikusektsiooni õhukanalis paiknev lõhnafilter takistab ebameeldiva lõhna teket külmikus.

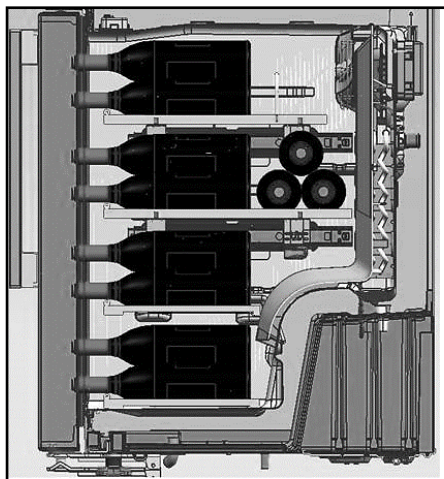
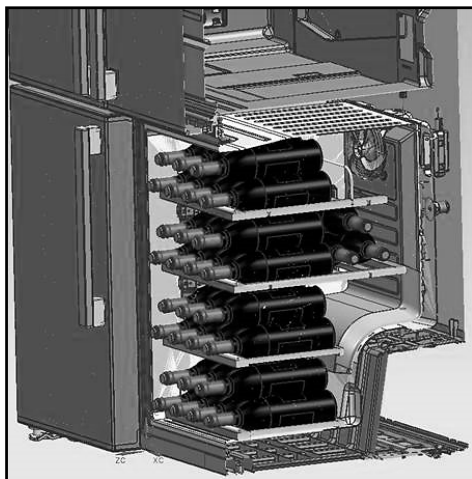
## Toote kasutamine

### 5.16 Veinikeldri sektsioon

(Funktsioon on valikuline)

#### 1 – Veinikeldri sektsiooni täitmine

Veinikelder mahutab kuni 28 avamisel kättesaadavat pudelit + 3 teleskooplati abil kättesaadavat pudelit. Need maksimaalsed kogused on esitatud ainult juhendumiseks ning on määratud "Bordelaise 75cl" standardpudelitega läbi viidud katsetel.



#### 2- Teenuse soovitatavad optimaalsed temperatuurid

Meie soovitus: Mitme erineva veinitüübi korral valige 12 ° Celsiuse skaalal, nagu pärisveldris. Valge veini puhul, mis serveeritakse temperatuuril 6 kuni 10 °, võiksite pudelid panna külmikusse 1/2 tundi enne serveerimist, külmikus on pudelid parimal serveerimistemperatuuril. Punasel veinil tuleb serveerimiseks lasta toatemperatuuril aeglaselt soojeneda.

16–17 °C	Kvaliteetsed Bordeaux veinid- punane
15–16 °C	Kvaliteetsed Burgundia veinid - punane
14–16 °C	Grand crus - (küpsed) kuivad valged veinid
11–12 °C	Kerged, mahlakad ja noored punased veinid
10–12 °C	Provence roosad veinid, prantsuse veinid
10–12 °C	Kuivad valged veinid ja punased lauaveinid
8–10°C	Valged lauaveinid
7–8°C	Šampanjad
6–°C	Valged veinid



## Toote kasutamine

### 3- Soovitused veinipudeli avamiseks enne maitsmist:

Valged veinid

Umbes 10 minutit enne serveerimist

Noored punased veinid

Umbes 10 minutit enne serveerimist

Tihe ja küps punane vein

Umbes 30 kuni 60 minutit enne serveerimist

### 4- Kui kaua võib avatud pudelit säilitada?

Lõpetamata veinipudel tuleb korgiga korralikult sulgeda ning säilitada külmas ja kuivas kohas kuni alltoodud ajavahemiku jooksul:

	Valged	veinid	Punased veinid
75% täis pudel	3 kuni 5 päeva		4 kuni 7 päeva
50% täis pudel	2 kuni 3 päeva		3 kuni 5 päeva
Vähem kui 50%	1 päev		2 päeva

### 5.17 Sisemise veejaoturi ja veejaoturi kasutamine ukse juures (osal mudelitel)

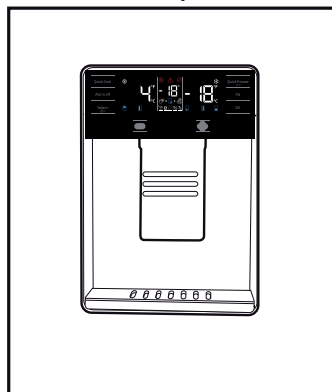
Kui külmik on veetoitega ühendatud või veefilter asendatud, tuleb veesüsteemi loputada. Vajutage veedosaatori kang mõne tugeva anuma abil alla ja hoidke allavajutatuna 5 sekundit, seejärel vabastage kang 5 sekundiks. Korrake, kuni vesi hakkab voolama. Kui vesi hakkab voolama, jätkake kangi allavajutamist ja vabastamist (5 sekundit sisse lülitatud, 5 sekundit välja lülitatud), kuni kogu 4 gallonit. (15 L) on väljastatud. Nii loputate õhu filtrist ja vee jaotussüsteemist välja ning valmistate veefilteri kasutamiseks ette. Mõnes majapidamises on vajalik ka täiendav loputamine. Kui õhk on süsteemist väljunud, võib vesi dosaatorist välja purskuda.

Laske veel külmikul 24 tunni jooksul maha jahtuda. Lisage dosaatori kaudu iga nädal piisavalt vett, mis on vajalik värskete toiduainete säilitamiseks.



Pärast 5-minutilist pidevat väljavoolu dosaator peatub, et vältida ületäitmist. Väljavoolu jätkamiseks tuleb dosaatori kang uuesti alla vajutada.

### Veeautomaat ukse ees(osal mudelitel)



### 5.18 Vee väljalaskmine

Hoidke anumad dosaatori kraani all, vajutades samal ajal dosaatori kangile.

Vee väljalaskmise lõpetamiseks vabastage dosaatori kang.



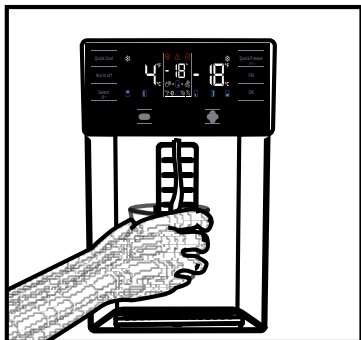
Dosaatori väljastatavad esimesed klaasitäied vett võivad olla soojad.



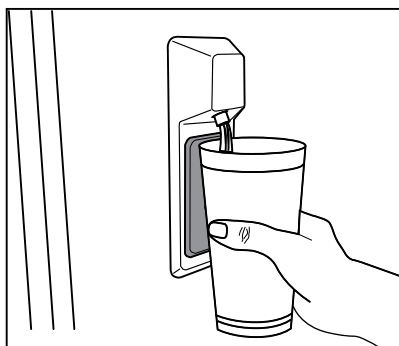
Kui veedosaatorit pikema aja jooksul ei kasutata, visake värsket vee saamiseks esimesed paar klaasi minema.

Esmakordsel kasutamisel tuleb vee mahajahtumist oodata umbes 24 tundi.

Võtke klaas välja veidi aega pärast päästiku väljatõmbamist.



Sissehitatud veeautomaat (osal mudelitel)



### 5.19 Veedosaatori kasutamine



Enne külmiku esmakordset kasutamist ja pärast veefiltrit asendamist võib veedosaatorist tilkuda paar tilka vett. Dosaatorist vee tilkumise või lekkimise vältimiseks peate süsteemist õhu välja laskma, lastes läbi veedosaatori voolata 5-6 gallonit (umbes 20 liitrit) vett enne esmakordset kasutamist ja iga kord pärast veefiltrit asendamist. Nii eemaldate kogu süsteemi jäänud õhu ja veedosaatori lekkimine lõpeb. Veevoolu takistuse korral tuleb kontrollida ühendusseadise asendit ja veetoru sirgust külmikapi tagaküljel.



Kui Teie veedosaatorist lekib vaid paar tilka vett pärast vee lisamist süsteemi, on see normaalne.

### 5.20 Icematic

#### (osal mudelitel)

Selleks et saada Icematic funktsiooni abil jääd, täitke jahutus kambri veemahuti maksimaalse tasemeni.

Jääsahtli jääkuubikud võivad kuuma ja niiske õhu tõttu umbes 15 päevaga üksteise külge kleepuda ja muutuda ühtseks massiks. See on täiesti normaalne. Kui te ei suuda massi lahutada, võite jäänõu tühjendada ja uuesti jääd valmistada.



Veemahutis olevat vett on soovitatav vahetada, kui see on seal olnud kauem kui 2-3 nädalat.



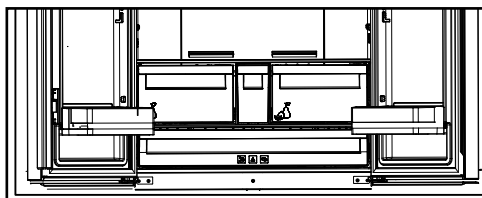
**Veidrad hääled, mis külmikus 120-minutiliste intervallide järel kostuvad, on jää valmistamise ja valamise hääled. See on täiesti normaalne.**



Kui te ei soovi jääd valmistada, vajutage ikooni Jää välja, et peatada Icematic funktsioon energia säästmiseks ja pikendada külmiku tööiga.



Pärast vee võtmist võib dosaatorist tulla paar tilka vett, see on normaalne.



## Toote kasutamine

### 5.21 Icematic ja jäänõu

#### Icematic'u kasutamine

##### (osal mudelitel)

\* Täitke Icematic veega ja asetage see oma kohale. Jää valmimiseks kulub umbes kaks tundi. Jää võtmiseks ei pea Icematic'ut oma kohalt eemaldama.

\* Keerake sellel olevaid nuppe 90 kraadi päripäeva.

Pesades olevad jääkuubikud langevad nende all paiknevasse jäänõusse.

\* Jäänõu võite jääkuubikute serveerimiseks välja võtta.

\* Soovi korral võite hoida jääkuubikuid jäänõus.

#### Jäänõu

Jäänõu on mõeldud ainult jääkuubikute hoidmiseks. Ärge täitke seda veega. Vastasel korral võib see puruneda.

## 6 Hooldus ja puhastamine

Toote regulaarne hooldamine pikendab selle tööiga.



**HOIATUS:** Enne külmiku puhastamist tõmmake see vooluvõrgust välja.

- Ärge kasutage teravaid või abrasiivseid tööriistu, seepi, majapidamise puhastusvahendeid, pesuaineid, gaasi, bensiini, poleerimisaineid ja muid sarnaseid puhastusvahendeid.

Mitte külmumisvabadel toodetel võib jahutuskambri tagumisel siseseinal esineda veetilku ja kuni sõrmejämeduse paksust jääd.

Ärge puhastage seda. Ärge sellele mitte kunagi õli või muid sarnaseid aineid määrige

Kasutage toote välispinna puhastamiseks ainult kergelt niiskeid mikrokiust lappe. Käsna ja muud liiki puhastuslapid võivad pinda kriimustada

- Sulatage teelusika täis soola vees. Niisutage lapp vees ja väänake kuivaks. Pühkige seadet selle lapiga ja kuivatage korralikult.

- Hoidke vesi eemal lampidest ja muudest elektrilistest osadest.

- Ukse puhastamiseks kasutage niisket lappi.

Eemaldage sisemusest kõik esemed, et puhastada riulid ja riulite kandurid. Eemaldamiseks tõstke ukse riuleid üles poole. Puhastage ja kuivatage riulid ja pange need tagasi ülevalt alla libistades.

- Ärge kasutage kloorivett või puhastusaineid sisepindade ja kroomitud detailide puhastamiseks.

Kloor tekitab sellistel pindadel roostet.

- Ärge kasutage teravaid ja abrasiivseid tööriistu ega seepi, koduseid puhastusvahendeid, pesemisvahendeid, bensiini, benseeni, vaha jne, muidu tulevad plastosadel olevad tähised maha ning toimub deformeerumine. Kasutage puhastamiseks sooja vett ja pehmet lappi ning kuivatage.

### 6.1. Halva lõhna vältimine

Toote valmistamisel ei kasutatud ühtegi lõhnaeritavat materjali. Kui toiduaineid hoitakse selleks mitte ettenähtud kohas ka sisepindasid ei puhastata korrektselt võib see põhjustada halva lõhna teket.

Selle vältimiseks tuleb kapi sisemust iga 15 päeva tagant karboniseeritud veega puhastada.

- Hoidke toiduaineid ainult kinnistes anumates. Sulgemata toiduainetest võivad lenduda
- mikroorganismid ja põhjustada halba lõhna.
- Ärge hoidke külmikus säilitus tähtaja ületanud ja riknenud toitusid.

### 6.2. Plastikpindade kaitsmine

- Plastikpindadele tilkunud õli võib pindu kahjustada ning see tuleb koheselt sooja veega eemaldada.

## 7 Tõrkeotsing

Enne teenindusse helistamist lugege toodud nimekirja. Sellega võite säästa oma aega ja raha. Antud nimekirjas on toodud sagedast esinevad kaebused, mis ei ole seotud tõrgetega seadme töös või materjalides. Mõned siintoodud funktsioonid ei pruugi kehtida teie seadme kohta.

### Külmik ei tööta.

- Pistik ei ole täiesti pessa sisestatud. >>> Sisestage pistik täielikult seinakontakti.
- Kaitse, mis on ühendatud toote vooluühenduse pistikusse või peakaitse on läbipõlenud. >>> Kontrollige kaitsmeid.

### Kondensaat jahutuskapi külgeintel (MULTITSOON, JAHUTUS, KONTROLL ja FLEXITSOON).

- Ust on avatud liiga sageli >>> Hoolitsege, et seadme ust ei avataks liiga sageli.
- Keskkond on liiga niiske. >>> Ärge paigaldage seadet liiga niiskesse keskkonda.
- Vedelaid toiduaineid hoitakse sulgemata anumates. >>> Hoidke vedelaid toiduaineid ainult kinnistes anumates.
- Seadme uks on lahti jäetud. >>> Ärge hoidke seadme ust pikka aega lahti.
- Termostaat on seadistatud liiga madalale temperatuurile. >>> Seadistage termostaat sobivale temperatuurile.

### Kompressor ei tööta.

- Ootamatu voolukatkestuse korral või kui pistik on vooluvõrgust välja tõmmatud ja tagasi pandud, ei ole gaasirõhk toote jahutussüsteemis tasakaalustatud, mis käivitab kompressori termokaitsme. Seade taaskäivitub umbes 6 minuti pärast. Kui seade ei taaskäivitu nimetatud aja jooksul, võtke ühendust teenindusega.
- Sulatamine on aktiveeritud. >>> See on täisautomaatse sulatusprotsessi korral normaalne. Sulatamist teostatakse perioodiliselt.
- Seade ei ole vooluvõrgus. >>> Veenduge, et voolujuhe on vooluvõrguga ühendatud.
- Temperatuuri seade ei ole korrektne. >>> Valige sobib temperatuuri seadistus.
- Vool on väljas. >>> Toode jätkab normaalset toimimist, kui vool on taastunud.

### Külmiku töömüra suureneb kasutamise ajal.

- Seadme töösooritus võib sõltuvalt ümbritseva keskkonna temperatuurimuutustest erineda. See on normaalne ja tegemist ei ole rikkega.

### Külmik töötab liiga sageli või liiga kaua.

- Uus seade võib olla suurem, kui eelmine. Suuremad seadmed töötavad kauem.
- Toa temperatuur võib olla liiga kõrge. >>> Tavaliselt töötab toode kõrgema temperatuuriga ruumis pikemat aega.
- Toode on võib olla hiljuti vooluvõrku lülitatud või on külmikusse pandud värsket toitu. >>> Tootel võtab kauem aega seatud temperatuuri saavutamine, kui see on alles sisse lülitatud või on kappi pandud uusi toiduaineid.. See on normaalne.
- Suured kogused kuuma toitu on pandud hiljuti kappi. >>> Ärge pange kuuma toitu kappi.
- Uksi on sageli avatud või on ust kaua lahti hoitud. >>> Sooja õhu sattumine kappi, põhjustab selle pikemaajalise töötamise. Ärge avage kapi uksi liiga sageli.
- Külmiku või sügavkülmiku uks võib olla praakil. >>> Kontrollige, et ukсед oleks täielikult suletud.
- Toode on seatud ehk liiga madalale temperatuurile. >>> Seadke temperatuur kõrgemaks ja oodake kuni toode saavutab seadistatud temperatuuri.
- Jahutuskapi või sügavkülma uksetihend võib olla must, kulunud, katki või valesti paigaldatud. >>> Puhastage või asendage tihend. Kahjustatud/kulunud uksetihend põhjustab seadistatud temperatuuri säilitamiseks seadme pikemaajalise töötamise.

### Sügavkülma temperatuur on väga madal, kuid jahutuskapi temperatuur on normaalne.

## Tõrkeotsing

- Sügavkülma temperatuur on seadistatud väga madalale tasemele. >>> Seadistage sügavkülmiku temperatuuri näit kõrgemale tasemele ja kontrollige uuesti.

### **Jahutuskapi temperatuur on väga madal, kuid sügavkülma temperatuur on normaalne.**

- Jahutuskapi temperatuur on seadistatud väga madalale tasemele. >>> Seadistage sügavkülmiku temperatuuri näit kõrgemale tasemele ja kontrollige uuesti.

### **Toiduaineid, mida säilitatakse jahutuskapis, on külmunud.**

- Jahutuskapi temperatuur on seadistatud väga madalale tasemele. >>> Seadistage sügavkülmiku temperatuuri näit kõrgemale tasemele ja kontrollige uuesti.

### **Temperatuur jahutuskapis või sügavkülmas on liiga kõrge.**

- Jahutuskapi temperatuur on seadistatud väga kõrgele tasemele. >>> Jahutuskapi temperatuuri seadistus mõjutab ka sügavkülma temperatuuri. Muutke jahutuskapi või sügavkülmiku temperatuuri ja oodake kuni vastava sektsiooni temperatuur jõuab adekvaatsele tasemele.
- Uksi on sageli avatud või on ust kaua lahti hoitud. Ärge avage kapi uksi liiga sageli.
- Uks võib olla praakil. >>> Sulgege uks täielikult.
- Toode on võib olla hiljuti vooluvõrku lülitatud või on külmikusse pandud värsket toitu. >>> See on normaalne. Tootel võtab kauem aega seatud temperatuuri saavutamine, kui see on alles sisse lülitatud või on kappi pandud uusi toiduaineid.
- Suured kogused kuuma toitu on pandud hiljuti kappi. >>> Ärge pange kuuma toitu kappi.

### **Värisev hääl.**

- Aluspind ei ole loodis või ei ole see kindel. >>> Kui toode aeglasel liigutamisel väriseb, reguleerige jalgu, et saada toode tasakaalu. Veenduge, et aluspind on piisavalt tugev, et toodet kanda.
- Kõik seadmele asetatud esemed võivad tekitada müra. >>> Eemaldage kõik seadmele aetatud esemed.

### **Seade tekitab vedelike voolamise, mulisemise helisid.**

- Seadme normaalse toimimise käigus toimub vee ja gaaside liikumine. >>> See on normaalne ja tegemist ei ole rikkega.

### **Seadmele tuleb tuule puhumise heli.**

- Jahutuseks kasutab seade ventilaatorit. See on normaalne ja tegemist ei ole rikkega.

### **Seadme siseseintel on kondensaat.**

- Kuum ja niiske ilm suurendab jäätumist ja kondenseerumist. See on normaalne ja tegemist ei ole rikkega.
- Uksi on sageli avatud või on ust kaua lahti hoitud. >>> Ärge avage uksi liiga sageli, kui uks on avatud, siis sulgege see.
- Uks võib olla praakil. >>> Sulgege uks täielikult.

### **Toote sisemuses või uste vahel on kondensaat.**

- Ümbritsev keskkond võib olla niiske, niiskes kliimas on selline asi üsna tavapärane. >>> Kondensaat kaob, kui niiskus väheneb.

### **Sisemus lõhnab halvasti.**

## Tõrkeotsing

- Seadet ei ole regulaarselt puhastatud. >>> Puhastage sisemust regulaarselt käsna, sooja vee ja karboniseeritud veega.
- Mõned anumad ja pakkematerjalid võivad tekitada lõhna. >>> Kasutage hoidikuid ja pakkematerjale, mis on lõhnavabad.
- Toiduaineid on hoitud sulgemata anumates. >>> Hoidke toiduaineid ainult kinnistes anumates. Sulgemata toiduainetest võivad lenduda mikroorganismid ja põhjustada halba lõhna.
- Eemaldage kõik tähtaja ületanud või riknenud tooted.

### Uks ei sulgu.

- Toidupakid võivad takistada ust sulgumast. >>> Paigutage ust takistavad esemed ringi.
- Seade ei seisa aluspinnal täiesti püstises asendis. >>> Reguleerige tasakaalustamiseks seadme jalgu.
- Aluspind ei ole loodis või ei ole see kindel. >>> Veenduge, et aluspind on piisavalt tugev, et toodet kanda.

### Juurviljade korv on kinni jäänud.

- Toiduainet võivad olla kontaktis sahtli ülemise osaga. >>> Sättige korvis olevad toiduained ringi.

### Kui Toote Pind On Kuum.

- Kõrget temperatuuri võib toote töö ajal esineda kahe ukse vahel, külgpaneelidel ja tagavõrel. See on normaalne ega vaja hooldustehniku sekkumist.



**HOIATUS:** Kui probleem jääb püsima ka peale selles peatükis toodud juhiste lugemist, võtke ühendust oma edasimüüja või volitatud teenindusega. Ärge püüdke toodet parandada.

## LAHTIÜTLUS / HOIATUS

Mõningate (lihtsate) tõrkedega saab lõppkasutaja piisavalt hästi ise hakkama, ilma et tekiks ohutusprobleeme või ohtlikku kasutamist, tingimusel et ta tegutseb järgmiste juhiste piires ja neid järgides (vt jaotist „Remont oma kätega”).

Seetõttu tuleb ohutusprobleemide vältimiseks jätta remont registreeritud professionaalsetele remonditöökodadele, välja arvatud juhul, kui allpool olevas jaotises „Remont oma kätega” on lubatud teisiti. Registreeritud professionaalne remonditöökoda on professionaalne remonditöökoda, kellele tootja on lubanud juurdepääsu selle toote juhistele ja varuosade loendile vastavalt direktiivides 2009/125/EÜ sätestatud õigusaktides kirjeldatud meetoditele.

**Garantiitingimustele vastavat teenust võib aga pakkuda ainult hooldusettevõtte (nt volitatud professionaalne remonditöökoda), mille kontaktnumer on toodud kasutusjuhendis/garantiikaardil või edastatud volitatud edasimüüja poolt. Seetõttu palun arvestage sellega, et professionaalsete (kuid Beko poolt volitamata) remonditöökodade tehtud töö tühistab garantii.**

### Remont oma kätega

Lõppkasutaja võib teha remonte, mis on seotud järgmiste osadega: uksehingid, -hinged, kandikud, korvid ning uksetihendid (alates 01.03.2021 on ajakohastatud loend saadaval ka aadressil [support.beko.com](http://support.beko.com)).

Toote ohutuse tagamiseks ja tõsiste vigastuste ohu vältimiseks tuleb selline oma kätega remont läbi viia vastavalt kasutusjuhendis antud juhistele oma kätega remondi kohta või siin: [support.beko.com](http://support.beko.com) saadaval olevatele juhistele. Turvalisuse tagamiseks eemaldage toode vooluvõrgust enne mis tahes iseseisvat remonti.

Lõppkasutajate ettevõetud remonid ja remondikatsed seoses osadega, mis sellesse loendisse ei kuulu, ja/või kasutusjuhendis või siin: [support.beko.com](http://support.beko.com) saadaval olevate iseseisva remondi juhiste mittejärgmine võib tekitada ohutusprobleeme, mis ei ole tingitud Beko poolt, ja tühistab toote garantii.



Seetõttu on tungivalt soovitatav, et lõppkasutajad hoiduksid remondikatsetest väljaspool nimetatud varuosade loendit, ja pöörduksid sellistel juhtudel volitatud professionaalsete remonditöökodade või registreeritud professionaalsete remonditöökodade poole. Vastasel juhul võivad sellised lõppkasutajate remondikatsed põhjustada ohutusprobleeme ja toodet kahjustada ning põhjustada seejärel tulekahju, üleujutusi, elektrilööke ja tõsiseid kehavigastusi.

Volitatud professionaalsetele remonditöökodadele või registreeritud professionaalsetele remonditöökodadele tuleb jätta näiteks järgmiste osadega, kuid mitte ainult nendega, seotud remonditööd: kompressor, jahutusahel, emaplaat, inverteri plaat, ekraaniplaat jne.

Tootjat/müüjat ei saa süüdistada ühelgi juhul, kui lõppkasutajad ei järgi ülaltoodut.

Teie poolt ostetud külmkapi varuosade saadavus on 10 aastat.

Selle perioodi jooksul on saadaval külmkapi nõuetekohaseks kasutamiseks vajalikud originaalvaruosad.

Teie poolt ostetud külmkapi minimaalne garantiaeg on 24 kuud.

Antud seade on varustatud G-energiaklassi valgusallikaga.

Antud valgusallikat tohib vahetada ainult professionaalne remonditöökoda.

## Prieš naudodamiesi produktu perskaitykite šią instrukciją!

Gerb. kliente,




norime, kad optimaliai išnaudotumėte mūsų produkto, kuris buvo pagamintas pagal modernias technologijas ir laikantis griežtos kokybės kontrolės, galimybes,






todėl rekomenduojame prieš naudojantis produktu perskaityti visą instrukciją. Jei produktą perduotumėte kitam asmeniui, nepamirškite kartu su juo naujam savininkui perduoti ir šios instrukcijos.

### Ji padės jums greitai ir saugiai išmokti naudotis savo produktu.

- Atidžiai ją perskaitykite prieš įrengdami ir naudodamiesi šiuo produktu.
- Visada laikykitės atitinkamų saugos instrukcijų.
- Laikykite šį vadovą lengvai pasiekiamoje vietoje.
- Perskaitykite kitus su produktu pateikiamus dokumentus.

Atkreipkite dėmesį, kad ši instrukcija skirta keliems produkto modeliams. Skirtumai tarp modelių instrukcijoje aiškiai nurodyti.

	Svarbi informacija ir naudingi patarimai.
	Pavojus gyvybei ir turtui.
	Elektros smūgio pavojus.
	Produkto pakuotės yra pagamintos iš perdirbimų medžiagų pagal nacionalines aplinkosaugos taisykles.

 <b>INFORMATION</b>	
 <b>ENERGY</b> 	.Produkto duomenų bazėje saugomą modelio informaciją galima pasiekti užėjus į nurodytą svetainę ir suradus jūsų modelio identifikatorių (*), esantį energijos etiketėje.  <a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a>
SUPPLIER'S NAME → MODEL IDENTIFIER → (*)  	



# Turinys

<b>1 Saugumas ir aplinkosaugos instrukcijos</b>	<b>3</b>	<b>4 Paruošimas</b>	<b>13</b>
1.1. Bendroji sauga . . . . .	3	<b>5 Prietaiso naudojimas</b>	<b>14</b>
1.1.1 HC įspėjimas . . . . .	5	5.1. Indikatorių skydelis . . . . .	14
1.1.2 Modeliams su vandens fontanu . . . . .	5	5.2. Indikatorių skydelis . . . . .	19
1.2. Numatytoji paskirtis . . . . .	5	5.3. Šviežių produktų užšaldymas . . . . .	22
1.3. Vaikų saugumas . . . . .	5	5.4. Užšaldytų produktų laikymo rekomendacijos	22
1.4. Elektros ir elektronikos atliekų (WEE) ir panaudotų produktų utilizavimo direktyvų atitiktis . . . . .	5	5.5. Giluminis užšaldymas . . . . .	23
1.5. RoHS direktyvos atitiktis . . . . .	6	5.6. Produktų sudėjimas . . . . .	23
1.6. Informacija apie pakuotę . . . . .	6	5.7. Atidarytų durelių signalas . . . . .	23
<b>2 Šaldytuvas</b>	<b>7</b>	5.8. Vidinė lemputė . . . . .	23
<b>2 Šaldytuvas</b>	<b>8</b>	5.9. Dėžė daržovėms . . . . .	23
<b>3 Įrengimas</b>	<b>9</b>	5.10. Dėžė daržovėms su drėgmės kontrole . . . . .	23
3.1. Tinkama įrengimui vieta . . . . .	9	(„FreSHelf“) . . . . .	23
3.2. Plastikinių kaiščių pritvirtinimas . . . . .	9	5.11. Kiaušinių dėklas . . . . .	24
3.3. *Atramų reguliavimas . . . . .	10	5.12. Slankiojama vidurinė dalis . . . . .	24
3.4. Maitinimo prijungimas . . . . .	11	5.13. Skyrius su šaldymo kontrolės funkcija . . . . .	24
<b>4 Paruošimas</b>	<b>12</b>	5.14. Mėlyna šviesa / „HarvestFresh“. . . . .	24
4.1. Kaip taupyti energiją . . . . .	12	5.15. Vyno rūsio temperatūros kamera . . . . .	25
4.2. Patarimai, kaip naudoti šviežio maisto skyrių	12	5.16. Naudokite vidinį vandens balionėlį ir vandens balionėlį prie durų . . . . .	26
4.3. Pradinis naudojimas . . . . .	13	5.17. Vandens leidimas . . . . .	27
		5.18. Naudojant vandens dozatorių . . . . .	27
		5.19. Ledo gaminimo įtaisas „Icematic“ . . . . .	27
		5.20. Ledukų dėklas ir ledukų saugojimo talpykla	28
		<b>6 Priežiūra ir valymas</b>	<b>29</b>
		6.1. Kaip išvengti blogų kvapų . . . . .	29
		6.2. Plastikinių paviršių apsauga . . . . .	29
		<b>7 Trikčių diagnostika</b>	<b>30</b>

# 1 Saugumas ir aplinkosaugos instrukcijos

Šiame skyriuje pateikiama saugumo informacija, skirta padėti išvengti sužalojimų ir turto pažeidimų. Nesilaikant šių instrukcijų visos garantijos prietaisui nustos galioti.

## Naudojimo paskirtis

	<b>ĮSPĖJIMAS:</b> Pasirūpinkite, Kad Ventilacijos Angos, Esančios Prietaiso Korpusė Arba Įmontuotoje Struktūroje, Visiškai Nebūtų Užblokuotos.
	<b>ĮSPĖJIMAS:</b> Nenaudokite Mechaninių Ar Kitų Priemonių, Kad Paspartinumėte Atitirpinimo Procesą, Išskyrus Pagal Gamintojo Rekomendacijas.
	<b>ĮSPĖJIMAS:</b> Nesugadinkite Šaldymo Kontūro.
	<b>ĮSPĖJIMAS:</b> Elektrinių Prietaisų Nenaudokite Prietaiso Viduje Esančiuose Maisto Laikymo Skyriuose, Nebent Jie Yra Tokio Tipu, Kurį Rekomenduoja Gamintojas.

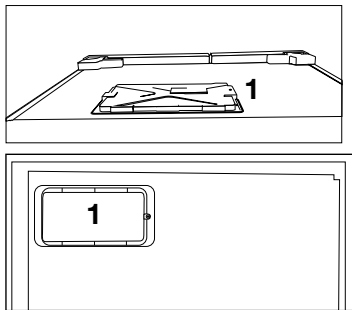
Šis prietaisas yra skirtas naudoti buitiniams ir kitoms panašiomis sąlygomis, pvz.:

- darbuotojų virtuvėse, esančiose parduotuvėse, biuruose ir kitoje darbo aplinkoje;
- ūkių namuose ir klientams, skirtoje viešbučių, motelių ir kitoje gyvenamojoje aplinkoje;
- nakvynę su pusryčiais siūlančiose įstaigose;
- maitinimo ir panašių nemažmeninių paslaugų atveju.

## 1.1. Bendroji sauga

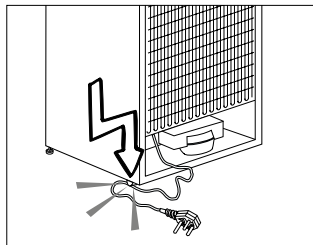
- Šis prietaisas neskirtas naudoti asmenims su fiziniams, protiniams ir jutimiesiems sutrikimais, jei jų tinkamai neapmoko kitas asmuo, bei vaikams. Prietaisu tokie asmenys gali naudotis tik prižiūrimi ir tinkamai instrukuoti už jų saugumą atsakingo asmens. Neleiskite su prietaisu žaisti vaikams.
- Jei prietaisas sugedo, atjunkite jį nuo elektros tinklo.
- Atjungę palaukite bent 5 minutes prieš vėl įjungdami prietaisą. Kai prietaiso nenaudojate, jį išjunkite. Nelieskite kištuko šlapiomis rankomis! Netraukite kištuko už laido, visada laikykite už kištuko.
- Nejunkite šaldytuvo į klibantį elektros lizdą.
- Atjunkite prietaisą, kai atliekate įrenginio, priežiūros, valymo ir remonto darbus.
- Jei prietaiso kurį laiką nenaudokite, išjunkite elektros lizdo kištuką ir išimkite maisto produktus.
- Nevalykite šaldytuvo ir netirpdykite ledo garu ar garinio valymo įrenginiais. Dėl garo kontakto su dalimis, kuriomis teka elektra, gali kilti trumpasis jungimas arba išstikti elektros smūgis!
- Neplaukite prietaiso purkšdami ar pildami ant jo vandenį! Elektros smūgio pavojus!
- Niekomet nenaudokite gaminio, jei gaminio viršuje arba galinėje pusėje esantis skyrius su elektroniniais spausdintiniais plokštėmis viduje yra atidarytas (elektroninių spausdintinių plokščių dangtis) (1).

# Saugumas ir aplinkosaugos instrukcijos



- Jei prietaisas sugedo, jo nenaudokite, nes gali trenkti elektros smūgis. Prieš ką nors darydami susisiekite su įgaliotąja aptarnavimo tarnyba.
- Įjunkite prietaisą į žemintą elektros lizdą. Žemiminimą turi atlikti kvalifikuotas elektrikas.
- Jei prietaisas turi LED lempučių, jei jas reikia keisti arba jos sugedo, kreipkitės į įgaliotąją aptarnavimo tarnybą.
- Nelieskite šaldytų maisto produktų šlapiomis rankomis! Jie gali lipti prie rankų!
- Nedėkite į šaldiklį butelių ir skardinių su skysčiais. Jie gali sprogti!
- Skysčius statykite talpose stačiai, sandariai uždarę dangtelius.
- Prie prietaiso nepurkškite degių medžiagų, nes jos gali užsidegti ar sprogti.
- Nelaikykite šaldytuve degių medžiagų ir produktų su degiomis dujomis (aerozolių ir pan.).
- Nedėkite talpų su skysčiais ant prietaiso. Ant dalių, kuriomis teka elektra, išbėgusių skysčių kyla elektros smūgio ir gaisro pavojus.
- Saugokite prietaisą nuo lietaus, sniego, tiesioginių saulės spindulių ir vėjo. Kai prietaisą perkeliate į kitą vietą, netraukite jo už durų rankenos. Rankena gali atlūžti.
- Saugokite, kad prietaise neįstrigtų ranka ar kita kūno dalis.

- Nelipkite ir nesiremkite į dureles, stalčius ir pan. Dėl to prietaisas gali nukristi ir būti pažeistas.
- Neprispauskite elektros laido.
- Statant prietaisą, įsitinkite, ar maitinimo laidas niekur nestringa ir nėra pažeistas.
- Prietaiso užpakalinėje dalyje nemontuokite nešiojamų ilgintuvų su keliais lizdais arba nešiojamų maitinimo blokų.



- Jūsų Side by Side šaldytuvui reikia vandens jungties. Jei vandens čiaupo dar nėra, ir turite skambinti santechnikui, atkreipkite dėmesį: Jei jūsų namuose įrengtas grindinis šildymas, turėkite omenyje, kad gręždami skylę betoninėse lubose galite pažeisti šią šildymo sistemą.
- Vaikai nuo 3 iki 8 metų gali naudotis šaldymo prietaisais, t. y., sudėti į juos ir išimti iš jų produktus.
- Laikykites šių nurodymų, kad maisto produktai nebūtų užteršti:
- ilgai nelaikykite atidarytų prietaiso durų, priešingu atveju temperatūra jo skyriuose gali ženkliai pakilti, reguliariai valykite su maistu galinčius liestis paviršius ir pasiekiamas vandens išleidimo sistemas, išvalykite vandens talpyklas, jeigu jomis nebuvo naudotas 48 h; praplaukite prie vandentiekio prijungtą vandens sistemą, jeigu vanduo nebuvo leistas 5 dienas, žalią mėsą ir žuvį šaldytuve laikykite sudėję į tinkamus indus, kad ji nesiliestų arba

# Saugumas ir aplinkosaugos instrukcijos

nevarvėtų ant kitų maisto produktų, dviem žvaigždutėmis pažymėti šaldyto maisto skyriai yra skirti laikyti iš anksto sušaldytą maistą, laikyti arba gaminti ledus bei gaminti ledo kubelius, viena, dviem arba trimis žvaigždutėmis pažymėti skyriai nėra skirti šaldyti šviežią maistą, jeigu šaldymo prietaisas ilgą laiką bus paliktas tuščias, išjunkite jį, atitirpinkite, išvalykite, išdžiovinkite ir palikite dureles atviras, kad prietaise neatsirasytų pelėsis.

## 1.1.1 HC įspėjimas

Jei prietaise yra aušinimo sistema su R600a dujomis, saugokite aušinimo sistemą ir vamzdžius nuo pažeidimo, perveždami ir naudodami prietaisą. Šios dujos yra degios. Jei aušinimo sistema pažeista, patraukite produktą saugiu atstumu nuo liepsnos ir iškart gerai išvėdinkite patalpą.



Etiketėje ant vidinės pusės kairėje nurodyta, kokio tipo dujos naudojamos prietaise.

## 1.1.2 Modeliams su vandens fontanu

- Slėgis šalto vandens įvade neturi viršyti 90 psi (620 kPa). Jei slėgis jūsų vandens sistemoje viršija 80 psi (550 kPa), joje turi būti sumontuotas slėgio ribojimo vožtuvas. Jei nežinote, kaip patikrinti vandens slėgį, kreipkitės į santehnikos specialistą.
- Jeigu jūsų vandentiekio sistemoje kyla hidraulinių smūgių pavojus, visada privalote naudoti apsaugos nuo hidraulinių smūgių įrangą. Pasitarkite su santehnikos specialistu, jeigu nesate užtikrinti, kad jūsų vandentiekio sistemoje nėra hidraulinių smūgių pavojaus.
- Negalima montuoti karšto vandens įvade. Saugokite žarnas nuo užšalimo. Darbinė vandens temperatūra turi būti nuo 33 °F (0,6 °C) iki 100 °F (38 °C).
- Naudokite tik geriamąjį vandenį

## 1.2. Numatytoji paskirtis

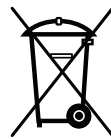
- Prietaisas yra skirtas naudoti namuose. Jis neskirtas komerciniam naudojimui.
- Prietaisas skirtas tik maisto produktams ir gėrimams laikyti.
- Nelaikykite jame produktų, kuriems reikia tiksliai reguliuojamos temperatūros (vakcinų, vaistų, kuriems reikia konkrečios temperatūros, medicininės paskirties priemonių ir pan.).
- Gamintojas nepriima atsakomybės už pažeidimus dėl netinkamo ar neatsargaus naudojimo.
- Originalios atsarginės dalys tiekiamos 10 metų nuo gaminio įsigijimo dienos.

## 1.3. Vaikų saugumas

- Laikykite pakuotes vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Neleiskite su prietaisu žaisti vaikams.
- Jei ant durelių yra užraktas, laikykite raktą vaikams nepasiekiamoje vietoje.

## 1.4. Elektros ir elektronikos atliekų (WEE) ir panaudotų produktų utilizavimo direktyvų atitikties

Šis prietaisas atitinka ES WEEE direktyvą (2012/19/ES). Prietaisas yra pažymėtas elektrinių ir elektroninių įrenginių atliekų (WEEE) klasifikacijos simboliu.



Prietaisas yra pagamintas iš aukštos kokybės dalių ir medžiagų, kurias galima panaudoti pakartotinai arba perdirbti. Neišmeskite prietaiso su buitinėmis atliekomis.

Atiduokite jį į specialų elektrinių ir elektroninių atliekų surinkimo centrą. Kur rasti tokį centrą, teiraukitės vietinėje atsakingoje institucijoje.

## Saugumas ir aplinkosaugos instrukcijos

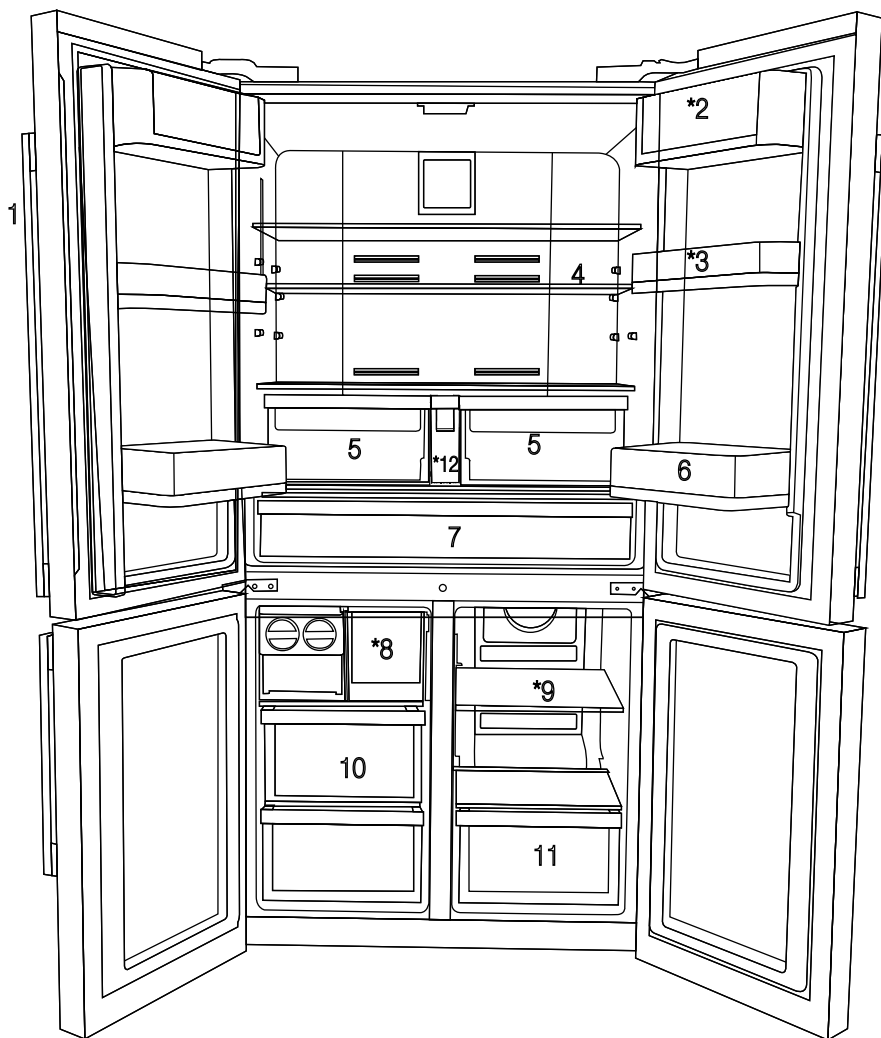
### 1.5. RoHS direktyvos atitiktis

- Šis prietaisas atitinka ES WEEE direktyvą (2011/65/ES). Jame nėra kenksmingų ir draudžiamų medžiagų, išvardintų direktyvoje.

### 1.6. Informacija apie pakuotę

- Prietaiso pakuotės yra pagamintos iš perdirbamų medžiagų pagal mūsų nacionalinius aplinkosaugos reikalavimus. Neišmeskite pakuočių su buitinėmis ar kitomis atliekomis. Atiduokite jas perdirbti į pakuočių surinkimo centrą, nurodytą vietinių atsakingųjų institucijų.

## 2 Šaldytuvas



- 1- Valdymo ir indikatorių skydelis
- 2- Sviesto ir sūrio skyrius
- 3- 70 mm stumdoma durelių lentyna
- 4- Šaldytuvo skyriaus stiklinė lentyna
- 5- Šaldytuvo skyriaus dėžutė
- 6- Galono talpos durelių lentyna

- 7- Vėsinimo skyrius
- 8- Ledukų dėžutės stalčius
- 9- Kelių dalių skyriaus stiklinė lentyna / vėsinimo skyrius
- 10- Šaldiklio skyriaus stalčiai
- 11- Kelių dalių skyriaus stalčius
- 12- Vandens rezervuaras

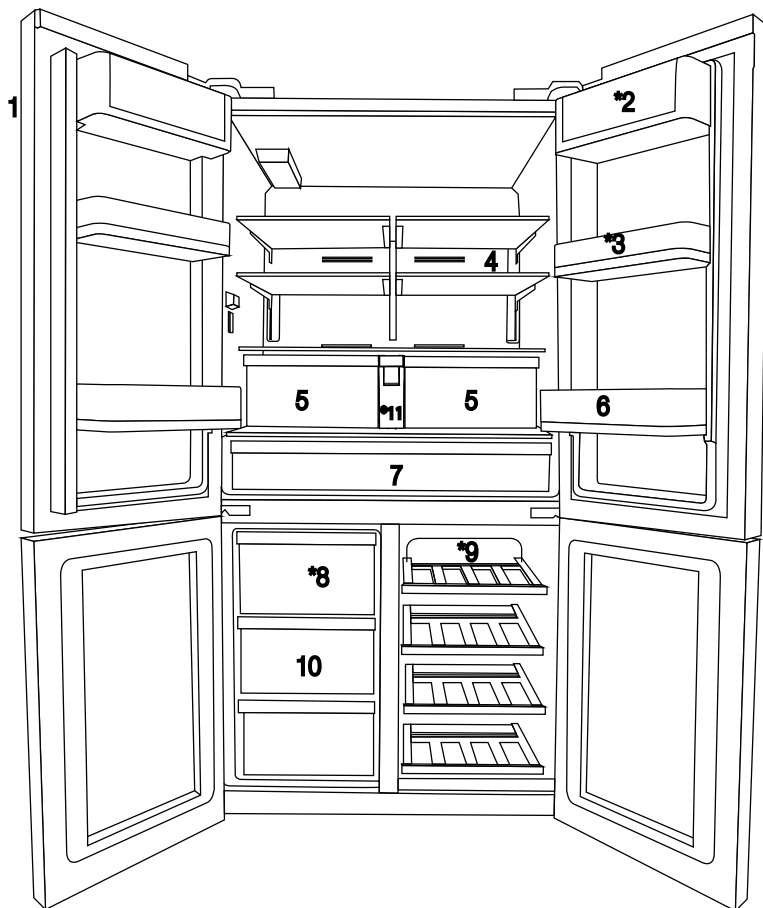
\* PASIRENKAMA



\*Pasirinktinai: šioje instrukcijoje pateikiamos iliustracijos yra sąlyginės ir gali skirtis nuo konkretaus jūsų prietaiso. Jei jūsų prietaise tokių dalių nėra, informacija apie jas taikoma kitiems prietaiso modeliams.



## 2 Šaldytuvas



- 1- Valdymo ir indikatorių skydelis
- 2- Sviesto ir sūrio skyrius
- 3- 70 mm stumdoma durelių lentyna
- 4- Šaldytuvo skyriaus stiklinė lentyna
- 5- Šaldytuvo skyriaus dėžutė
- 6- Galono talpos durelių lentyna

- 7- Vėsinimo skyrius
- 8- Ledukų dėžutės stalčius
- 9- Kelių dalių skyriaus stiklinė lentyna / vėsinimo skyrius
- 10- Šaldiklio skyriaus stalčiai
- 11- Vandens rezervuaras

\* PASIRENKAMA



\*Pasirinktinai: šioje instrukcijoje pateikiamos iliustracijos yra sąlyginės ir gali skirtis nuo konkretaus jūsų prietaiso. Jei jūsų prietaise tokių dalių nėra, informacija apie jas taikoma kitiems prietaiso modeliams.

## 3 Įrengimas

### 3.1. Tinkama įrengimui vieta

Dėl prietaiso įrengimo kreipkitės į įgaliotąjį aptarnavimo centrą. Kaip paruošti prietaisą, žr. informaciją naudojimo instrukcijoje, įsitikinkite, kad yra reikalingi vandens ir elektros linijų prievadai. Jei jų nėra, susisiekite su elektriку ir santechniku, kad juos įrengtų.



**ĮSPĖJIMAS:** Gamintojas neprisiima atsakomybės už žalą, atsiradusią dėl to, kad darbus atliko neįgalioti asmenys.



**ĮSPĖJIMAS:** Įrengiant prietaisus turi būti atjungtas nuo elektros tinklo. To nepadarius galima sunkiai ar net mirtinai susižaloti!



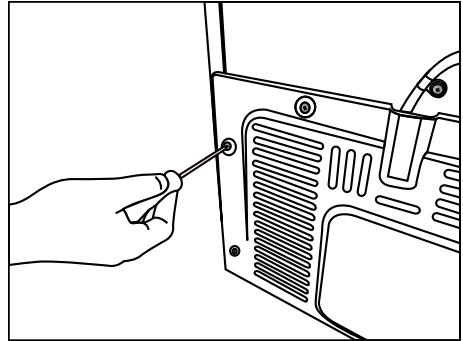
**ĮSPĖJIMAS:** Jei durys per siauros ir prietaisas pro jas netelpa, nuimkite duris ir pasukite prietaisą šonu; jei ir tai nepadeda, kreipkitės į įgaliotąjį aptarnavimo centrą.

- Statykite prietaisą ant lygaus paviršiaus, kad jis neviruotų.
- Statykite prietaisą bent 30 cm atstumu nuo kaitlentės ir kitų šilumos šaltinių ir bent 5 cm atstumu nuo elektrinių orkaitių.
- Saugokite prietaisą nuo tiesioginių saulės spindulių ir nelaikykite drėgnoje aplinkoje.
- Efektyviam jūsų produkto veikimui reikalinga tinkama oro cirkuliacija. Jei gaminys bus statomas į alkovą, nepamirškite palikti bent 5 cm tarpo tarp gaminio bei lubų, galinės sienos bei šoninių sienų.
- Jei gaminys bus statomas į alkovą, nepamirškite palikti bent 5 cm tarpo tarp gaminio bei lubų, galinės sienos bei šoninių sienų. Patikrinkite, ar galinėje sienelėje esantis apsauginis komponentas yra savo vietoje (jei jis pateiktas kartu su gaminiumi). Jei komponento nėra arba jis pamestas ar nukritęs, pastatykite gaminį taip, kad tarp gaminio ir kambario sienų būtų paliktas bent 5 cm tarpas. Paliktas tarpas gale yra svarbus efektyviam gaminio veikimui.
- Nestatykite prietaiso aplinkoje, kur temperatūra nukrenta iki žemesnės nei  $-5^{\circ}\text{C}$ .

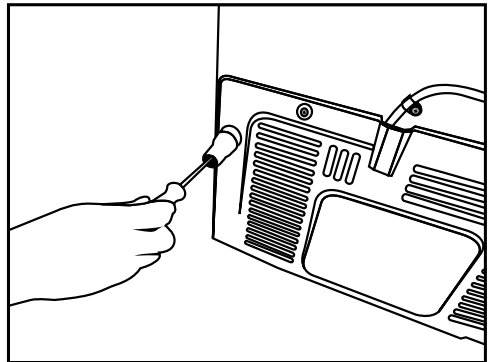
### 3.2. Plastikinių kaiščių pritvirtinimas

Su prietaisu pateikiami plastikiniai kaiščiai, kurie leidžia užtikrinti pakankamą oro cirkuliaciją tarp prietaiso ir sienų.

1. Norėdami juos pritvirtinti, atsukite varžtus nuo šaldytuvo ir prisukite varžtus, pateiktus su kaiščiais.



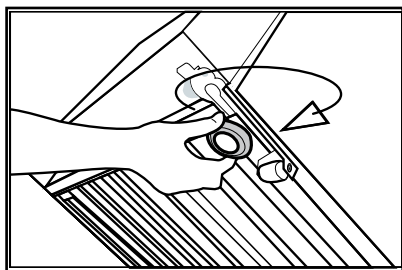
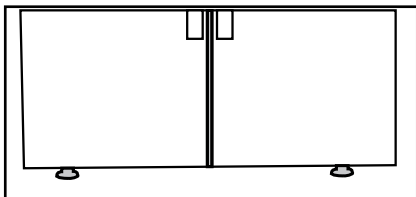
2. Pritvirtinkite 2 plastikinius kaiščius ant ventiliacijos dangtelio, kaip pavaizduota j pav.



### 3.3. \*Atramų reguliavimas

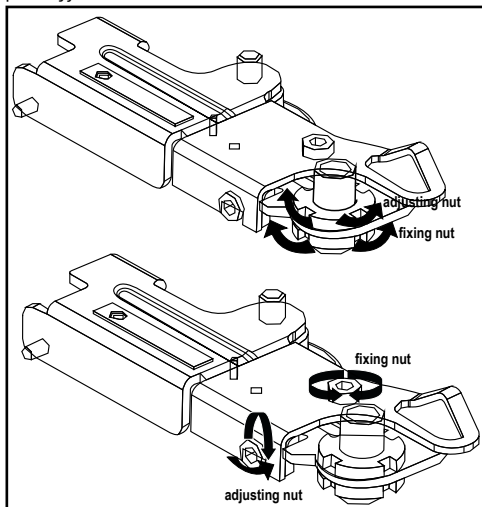
Jei prietaisas stovi nestabiliai, pareguliuokite priekines atramas pasukdami į kairę arba į dešinę.

\* Jei gaminyje nėra skyriaus vyno buteliams arba jo durelės nes stiklinės, vadinasi, gaminyje neturi reguliuojamų stovų, jo stovai yra fiksuoti.



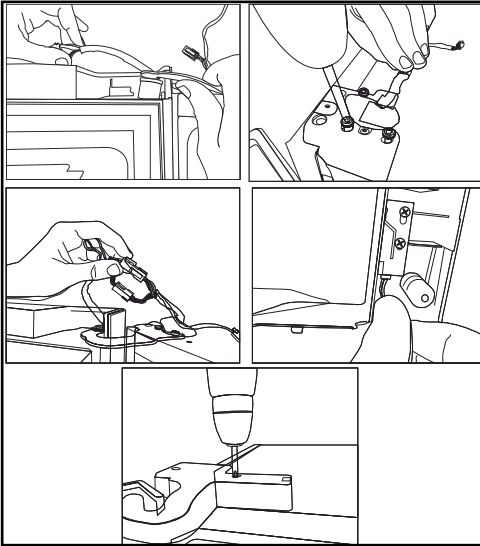
Norėdami pareguliuoti duris vertikaliai, atlaisvinkite tvirtinimo varžlę apačioje, sukite reguliavimo varžlę (prieš / pagal laikrodžio rodyklę), priklausomai nuo durų padėties, užveržkite tvirtinimo varžlę galutinėje padėtyje.

Norėdami pareguliuoti duris horizontaliai, atlaisvinkite tvirtinimo varžtą viršuje, sukite reguliavimo varžtą (prieš / pagal laikrodžio rodyklę) iš šono, priklausomai nuo durų padėties, užveržkite tvirtinimo varžlę viršuje galutinėje padėtyje.



## Įrengimas

- Viršutinių vyrių grupė pritvirtinta 3 varžtais.
- Vyrio dangtelis pritvirtinamas sumontavus lizdus.
- Tuomet vyrio dangtelis pritvirtinamas dviem varžtais.



## 3.4. Maitinimo prijungimas



**ĮSPĖJIMAS:** Nenaudokite ilgintuvų ar paskirstymo lizdų.



**ĮSPĖJIMAS:** Pažeistą maitinimo laidą turi pakeisti įgaliotoji aptarnavimo tarnyba.



Jei šalia statote du aušintuvus, tarp jų palikite bent 4 cm tarpą.

- Mūsų įmonė neprisiima atsakomybės dėl pažeidimų, atsiradusių dėl to, kad prietaisas nebuvo prijungtas ir įžemintas pagal nacionalines taisykles.
- Pastačius prietaisą maitinimo laido kištukas turi būti lengvai pasiekiamas.
- Nenaudokite kelių jungčių kištuko su ilgintuvu ar be jo.

## 4 Paruošimas

### 4.1. Kaip taupyti energiją



Prijungiant prietaisą prie energijos taupymo sistemos kyla pavojus jį sugadinti.

- Laisvai stovinčiam prietaisui; „Šis šaldymo prietaisas nėra skirtas naudoti vietoje įmontuojamo prietaiso“.
- Nelaikykite šaldytuvo durelių atidarytų ilgą laiką.
- Į šaldytuvą nedėkite karšto maisto arba gėrimų.
- Neprikraukite į šaldytuvą per daug maisto. Kai šaldytuve bus trukdoma cirkuliuoti orui, vėsinimo pajėgumas sumažės.
- Nestatykite šaldytuvo tokiose vietose, kurias pasiekia tiesioginė saulės šviesa. Įrenkite gaminį mažiausiai 30 cm atstumu nuo šilumos šaltinių, pavyzdžiui, viryklių, orkaitių, šildytuvų ir radiatorių, ir mažiausiai 5 cm atstumu nuo elektrinių orkaitių.
- Maisto produktus šaldytuve laikykite uždaruose induose.
- Norint šaldytuvo skyriuje laikyti maksimalų maisto kiekį, reikia išimti viršutinį stalčių ir padėti ant stiklinės lentynos viršaus. Nurodytas šaldytuvo galios sunaudojimas buvo nustatytas išėmus leduką gaminimo įtaisą ir viršutinius stalčius, kad būtų galima maksimaliai pridėti. Dedant maistą primygtinai rekomenduojama naudoti apatinius šaldytuvo stalčius ir kelių dalių skyrių.
- Kadangi karštas ir drėgnas oras tiesiogiai neįsiskverbia į produktą, jei durys uždarytos, produktas optimizuosis sąlygomis, kurių pakanka maistui apsaugoti. Tokiomis sąlygomis, funkcijos ir komponentai, pavyzdžiui, kompresorius, ventiliatorius, šildytuvai, atitirpinimo funkcija, apšvietimas, monitorius ir kt., veikia tik pagal poreikius suvartoti kuo mažiau energijos.

- Nereikia užblokuoti oro srauto dedant daiktus prieš šaldytuvo ir kelių dalių skyriaus ventiliatorius. Maistą reikia dėti paliekant bent 5 cm tarpą iki apsauginių ventiliatoriaus grotelių priekio.
- Atšildant šaldytus maisto produktus šaldytuvo skyriuje taupoma energija ir išlaikoma maisto produktų kokybė.



Patalpos, kur yra šaldytuvai, temperatūra turi būti bent 10 °C /50 °F. Šaldytuvo nerekomenduojama eksploatuoti esant žemesnei temperatūrai, nes jo veikimo efektyvumas taps prastesnis.



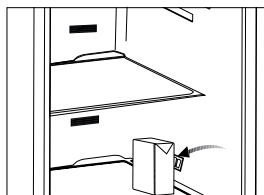
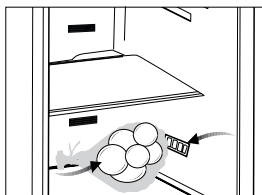
Reikia kruopščiai išvalyti šaldytuvo vidų.



Jei du šaldytuvai įrengiami vienas šalia kito, tarp jų turi būti mažiausiai 4 cm atstumas.

### 4.2 Patarimai, kaip naudoti šviežio maisto skyrių

- Įsitikinkite, kad maisto produktai neliečia šviežio maisto skyriaus temperatūros jutiklio. Maisto produktai neturi užstoti jutiklio, kad šviežio maisto skyriuje būtų palaikoma ideali temperatūra.
- Nedėkite į prietaisą karšto maisto ar gėrimų.



### 4.3 Pradinis naudojimas

Prieš naudodami gaminį įsitikinkite, kad viskas parengta pagal instrukcijas, pateiktas skyriuose „Svarbios instrukcijos dėl saugos ir aplinkos“ ir „Įrengimas“.

- Vidų valykite vadovaudamiesi nurodymais, pateiktais skyriuje „Techninė priežiūra ir valymas“. Prieš įjungdami šaldytuvą įsitikinkite, kad vidus sausas.
- Šaldytuvo laido kištuką įkiškite į žemintą elektros lizdą. Kai šaldytuvo durys atidarytos, įjungiamas jo vidaus apšvietimas.
- Leiskite šaldytuvui veikti 6 valandas nedėdami į jį maisto ir neatidarydami jo durelių, jei tai nebūtina.



Pradėjus veikti kompresoriui, išgirsite nestiprius garsus. Net jei kompresorius neveikia, šaldytuvo sistemoje hermetiškai uždaryti skysčiai ir dujos taip pat gali kelti silpnus garsus – tai visiškai normalu.



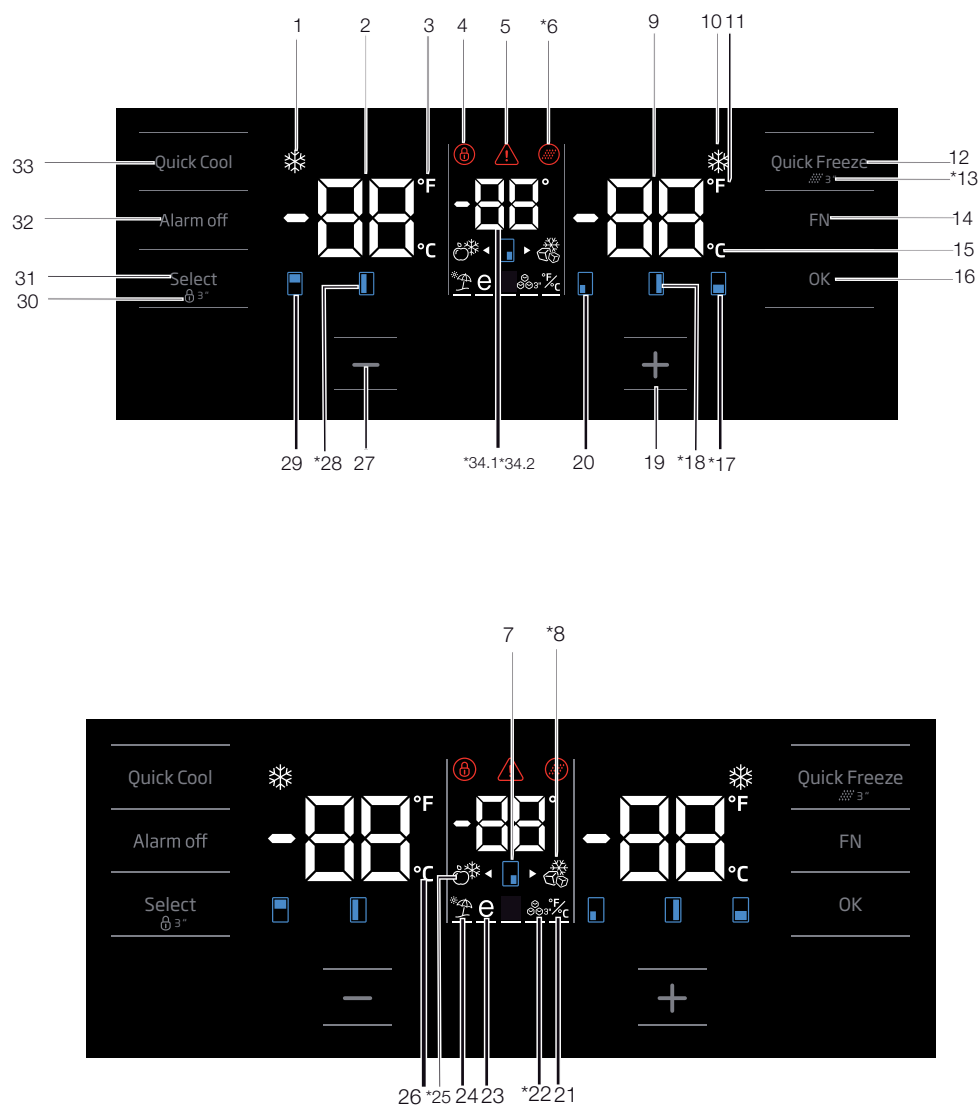
Priekiniai šaldytuvo kraštai gali įšilti. Tai normalu. Šios vietos turi būti šiltos tam, kad nesudarytų kondensacija.

## 5 Prietaiso naudojimas

### 5.1. Indikatorių skydelis

Indikatorių skydelis gali skirtis priklausomai nuo prietaiso modelio.

Naudotis šaldytuvu padeda vaizdiniai ir garsiniai signalai ir funkcijos.



**\*Pasirinktina:** Iliustracijos šiame vadove yra nuorodinės, jos gali tiksliai neatitikti jūsų prietaiso. Jei jūsų prietaise tokių dalių nėra, informacija apie jas taikoma kitiems prietaiso modeliams.

## Prietaiso naudojimas

### 1. Greitojo atvėsinimo funkcijos indikatorius

Jis įsijungia, kai įjungtą greitai šaldymo šaldytuve funkcija.

### 2. Šaldytuvo skyriaus temperatūros nustatymo indikatorius

Parodyta šaldytuvo skyriaus temperatūra; ją galima nustatyti kaip 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1.

### 3. Farenheitų indikatorius

Tai Farenheitų indikatorius. Kai įjungtas farenheitų rodymas, temperatūros nustatymo reikšmės rodomos farenheitais ir užsidega atitinkama piktograma.

### 4. Mygtukų užraktas

3 sekundes palaikykite nuspaudę mygtukų užrakto mygtuką. Užsidegs mygtukų užrakto simbolis ir mygtukų užrakto režimas bus įjungtas. Veikiant mygtukų užrakto režimui, mygtukai neveiks. Dar kartą 3 sekundes palaikykite nuspaudę mygtukų užrakto mygtuką. Mygtukų užrakto simbolis užges ir mygtukų užrakto režimas bus išjungtas.

Paspauskite mygtukų užrakto mygtuką, jeigu norite, kad šaldytuve negalima būtų pakeisti temperatūros nuostatų.

### 5. Elektros tiekimo nutrūkimas / aukšta temperatūra / įspėjimas apie klaidą

Šis indikatorius šviečia dėl gedimų pakilus aukštai temperatūrai bei esant įspėjimų apie klaidas. Jei energijos tiekimas nutrūksta ilgą laiką, šaldiklio skyriaus pasiektos aukščiausios temperatūros rodmuo mirksės skaitmeniniame ekrane. Patikrinkite šaldiklio skyriuje esantį maistą, paspauskite įspėjimo išjungimo mygtuką, kad įspėjimas dingtų. Pastebėję, kad šis indikatorius šviečia, žr. naudojimo instrukcijos trikdžių šalinimo skyriuje aprašytus rekomenduojamus sprendimus.

### 6. Filtro nustatymo iš naujo piktograma

Ši piktograma užsidega, kai reikia iš naujo nustatyti filtrą.

### 7. Temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma

Nurodo dalį, kurios temperatūra bus keičiama. Kai ima mirksėti temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma, tai reiškia, kad pasirinkta atitinkama šaldytuvo dalis.

Šaldytuvai / Vadove nuorodinės

### 8. „Joker“ šaldiklio piktograma

Naudodami FN mygtuką palaikykite virš „Joker“ šaldiklio piktogramos; piktograma ims mirksėti. Kai paspausite mygtuką OK (gerai), šaldytuvo dalies „Joker“ šaldiklio piktograma įsijungs ir dalis veiks kaip šaldiklis.

### 9. Šaldiklio skyriaus temperatūros indikatorius

Spauskite šį mygtuką, kad šaldytuve atitinkamai nustatytumėte –18, –19, –20, –21, –22, –23 ir –24 laipsnių temperatūrą.

### 10. Greitojo užšaldymo funkcijos indikatorius

Jis įsijungia, kai įjungtą greitą užšaldymo funkciją.

### 11. Farenheitų indikatorius

Tai Farenheitų indikatorius. Kai įjungtas farenheitų rodymas, temperatūros nustatymo reikšmės rodomos farenheitais ir užsidega atitinkama piktograma.

### 12. Greitojo užšaldymo funkcijos mygtukas

Paspauskite šį mygtuką, jeigu norite įjungti arba išjungti greitą užšaldymo funkciją. Suaktyvinus funkciją, šaldiklio kamera atšals iki temperatūros, žemesnės nei nustatyta reikšmė.



Naudokite greitą užšaldymo funkciją, kai norite greitai užšaldyti į šaldiklio skyrių sudėtą maistą. Jei norite užšaldyti didelį kiekį šviežių produktų, šią funkciją rekomenduojama įjungti prieš įdedant produktus į šaldytuvą.



Jeigu jos neišjungsite, daugiausia po 24 valandų arba kai šaldytuvo skyriuje temperatūra pasieks reikiamą lygį, greitojo užšaldymo funkcija bus išjungta automatiškai.



Po elektros tiekimo pertrūkio funkcija neįjungiama iš naujo.

### 13. Filtro nustatymas iš naujo

Filtrai nustatomas iš naujo, kai 3 sek. paspaudžiamas mygtukas „Quick Freeze“ (greitas užšaldymas). Filtro nustatymo iš naujo piktograma užgęsta.



## Prietaiso naudojimas

### 14. Mygtukas FN

Naudodami šį mygtuką galite perjungti norimas pasirinkti funkcijas. Paspaudus šį mygtuką ima mirksėti jo piktogramos indikatorius ir tos funkcijos, kurių reikia įjungti arba išjungti, piktograma. Jei nepaspaudžiama per 20 sek., mygtukas FN išjungiamas. Norėdami vėl pakeisti funkcijas, turite paspausti šį mygtuką.

### 15. Celsijų indikatorius

Tai Celsijų indikatorius. Kai įjungtas Celsijų rodymas, temperatūros nustatymo reikšmės rodomos Celsijais ir užsidega atitinkama piktograma.

### 16. Mygtukas OK (gerai)

Pasirinkus funkcijas naudojant mygtuką FN ir jas atšaukus naudojant mygtuką OK (gerai), mirksi atitinkama piktograma ir indikatorius. Kai funkcija įjungta, ji išlieka. Indikatorius toliau mirksi, taip parodydamas, kad piktograma yra įjungta.

### 17. Temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma

Nurodo dalį, kurios temperatūra bus keičiama. Kai ima mirksėti temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma, tai reiškia, kad pasirinkta atitinkama šaldytuvo dalis.

### 18. Temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma

Nurodo dalį, kurios temperatūra bus keičiama. Kai ima mirksėti temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma, tai reiškia, kad pasirinkta atitinkama šaldytuvo dalis.

### 19. Nustatymo didėjančiai mygtukas

Pasirinkimo mygtuku pasirinkite atitinkamą šaldytuvo dalį, ims mirksėti dalies piktograma, nurodanti atitinkamą šaldytuvo dalį. Jei šio proceso metu paspausite nustatymo didėjančiai mygtuką, nustatymo reikšmės ims didėti. Jei spausite toliau, pasiekus didžiausią nustatymo reikšmę jos bus rodomos nuo pradžią.

### 20. Temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma

Nurodo dalį, kurios temperatūra bus keičiama. Kai ima mirksėti temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma, tai reiškia, kad pasirinkta atitinkama šaldytuvo dalis.

### 21. Celsijų ir farenheitų indikatoriaus nustatymas

Palaikykite virš šio mygtuko naudodami mygtuką FN ir pasirinkite farenheitus arba celsijus naudodami mygtuką OK (gerai). Pasirinkus atitinkamą temperatūros tipą, įjungiamas farenheitų arba celsijų indikatoriaus.

### 22. Ledo aparato piktograma

Paspauskite FN klavišą (kol jis pasieks ledo piktogramą ir apatinę eilutę), kad įjungtumėte ledo aparatą. Ledo aparato piktograma ir ledo aparato funkcijos indikatorius pradeda mirksėti, kai juos įžiebiate. Taip galite suprasti, ar ledo aparatas bus įjungtas ar išjungtas. Paspaudus mygtuką „OK“, ledo aparato piktograma šviečia nuolat, o šio proceso metu indikatorius toliau mirksi. Jei per 20 sekundžių nespausite jokio mygtuko, piktograma ir indikatorius ir toliau švies. Tai reiškia, kad ledo aparatas įjungtas. Norėdami vėl išjungti ledo aparatą, įžiebkite piktogramą ir indikatorius, kad pradėtų mirksėti tiek ledo aparato piktograma, tiek indikatorius. Jei per 20 sekundžių nespausite jokio mygtuko, piktograma ir indikatorius užgest ir ledo aparatas bus vėl išjungtas.



Nurodo, ar ledo aparatas yra įjungtas ar išjungtas.



Vandens tekėjimas iš vandens rezervuaro nutrūks atšaukus šios funkcijos pasirinkimą. Tačiau iš ledo aparato galima išimti anksčiau pagamintą ledą.

### 23. „Eco Fuzzy“ funkcijos piktograma

Norėdami įjungti „Eco Fuzzy“ funkciją, paspauskite mygtuką FN (kol bus pasiekta pabraukto raidės piktograma). Kai laikote virš „Eco Fuzzy“ funkcijos piktogramos ir „Eco Fuzzy“ funkcijos indikatoriaus, jie ima mirksėti. Todėl galite suprasti, ar „Eco Fuzzy“ funkcija bus įjungta, ar išjungta. Paspaudus mygtuką OK (gerai), „Eco Fuzzy“ funkcijos piktograma dega nuolat, o indikatorius šio proceso metu toliau mirksi. Jei per 20 sek. nepaspausite jokio mygtuko, piktograma ir indikatorius liks įjungti. Taigi, „Eco Fuzzy“ funkcija yra įjungta. Norėdami atšaukti „Eco Fuzzy“ funkciją, vėl palaikykite

## Prietaiso naudojimas

virš piktogramos ir indikatoriaus ir paspauskite mygtuką OK (gerai). Tuomet „Eco Fuzzy“ funkcijos piktograma ir indikatoriaus ims mirksėti. Jei per 20 sek. nepaspausite jokio mygtuko, piktograma ir indikatorius užges ir „Eco Fuzzy“ funkcija bus atšaukta.

### 24. Atostogų funkcijos piktograma

Norėdami įjungti atostogų funkciją, paspauskite mygtuką FN (kol bus pasiekta pabraukto skėčio piktograma). Kai laikote virš atostogų funkcijos piktogramos ir atostogų funkcijos indikatoriaus, jie ima mirksėti. Todėl galite suprasti, ar atostogų funkcija bus įjungta, ar išjungta. Paspaudus mygtuką OK (gerai), atostogų funkcijos piktograma dega nuolat, vadinasi, atostogų funkcija yra įjungta. Indikatorius šio proceso metu toliau mirksi. Norėdami atšaukti atostogų funkciją, dar kartą paspauskite mygtuką OK (gerai). Tuomet atostogų funkcijos piktograma ir indikatoriaus ims mirksėti ir atostogų funkcija bus atšaukta.

### 25. „Joker“ šaldytuvo piktograma

Kai naudodami mygtuką FN pasirenkate „Joker“ šaldytuvo piktogramą ir paspaudžiate mygtuką OK (gerai), „Joker“ šaldytuvo dalis pavirsta šaldytuvu ir veikia kaip šaldytuvus.

### 26. Celsijų indikatorius

Tai Celsijų indikatorius. Kai įjungtas Celsijų rodymas, temperatūros nustatymo reikšmės rodomos Celsijais ir užsidega atitinkama piktograma.

### 27. Nustatymo mažėjančiai funkcija

Pasirinkimo mygtuku pasirinkite atitinkamą šaldytuvo dalį, ims mirksėti dalies piktograma, nurodanti atitinkamą šaldytuvo dalį. Jei šio proceso metu paspausite nustatymo mažėjančiai mygtuką, nustatymo reikšmės ims mažėti. Jei spausite toliau, pasiekus didžiausią nustatymo reikšmę jos bus rodomos nuo pradžių.

### 28. Temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma

Nurodo dalį, kurios temperatūra bus keičiama. Kai ima mirksėti temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma, tai reiškia, kad pasirinkta atitinkama šaldytuvo dalis.

### 29. Temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma

Nurodo dalį, kurios temperatūra bus keičiama. Kai ima mirksėti temperatūros keitimo šaldytuvo dalies piktograma, tai reiškia, kad pasirinkta atitinkama šaldytuvo dalis.

### 30. Mygtukų užraktas

3 sekundes palaikykite nuspaudę mygtukų užrakto mygtuką. Užsidegs mygtukų užrakto simbolis ir mygtukų užrakto režimas bus įjungtas. Veikiant mygtukų užrakto režimui, mygtukai neveiks. Dar kartą 3 sekundes palaikykite nuspaudę mygtukų užrakto mygtuką. Mygtukų užrakto simbolis užges ir mygtukų užrakto režimas bus išjungtas.

Paspauskite **mygtukų užrakto** mygtuką, jeigu norite, kad šaldytuve negalima būtų pakeisti temperatūros nuostatos.

### 31. Pasirinkimo mygtukas

Naudokite šį mygtuką norėdami pasirinkti šaldytuvo dalį, kurio temperatūrą norite keisti. Perjunkite šaldytuvo dalis paspausdami šį mygtuką. Kuri šaldytuvo dalis pasirinkta, galima suprasti iš dalių piktogramų (7, 17, 18, 20, 28, 29). Kuri šaldytuvo dalies piktograma bimirksėtų, pasirinkta dalis, kurio temperatūros nustatymo reikšmę norite keisti. Tuomet galite keisti nustatymo reikšmę paspausdami šaldytuvo dalies nustatymo reikšmės mažinimo mygtuką (27) arba šaldytuvo dalies nustatymo reikšmės didinimo mygtuką (19). Jei pasirinkimo mygtuko nepaspausite per 20 sek., šaldytuvo dalių piktogramos užges. Norėdami vėl pasirinkti šaldytuvo dalį, turėsite paspausti šį mygtuką.

### 32. Įspėjimas dėl signalo išjungimo

Jei įsijungia signalas dėl energijos tiekimo nutrūkimo / aukštos temperatūros, patikrinkite šaldiklio skyrįje esantį maistą ir paspauskite signalo išjungimo mygtuką, kad pašalintumėte įspėjimą.

## Prietaiso naudojimas

### 33. Greitojo atvėsinimo funkcijos mygtukas

Šis mygtukas atlieka dvi funkcijas. Spustelėkite jį, jeigu norite įjungti arba išjungti greitojo atvėsinimo funkciją. Sparčiojo vėsinimo indikatorius užges ir gaminyje vėl galios normalios nuostatos.



Naudokite greitojo atvėsinimo funkciją, kai norite greitai atvėsinti į šaldytuvo skyrių sudėtą maistą. Jei norite užšaldyti didelį kiekį šviežių produktų, įjunkite šią funkciją, prieš sudėdami produktus.



Jeigu jos neišjungssite, daugiausia po 1 valandų arba kai šaldytuvo skyriuje temperatūra pasieks reikiamą lygį, greitojo atvėsinimo funkcija bus išjungta automatiškai.



Jeigu greitojo vėsinimo mygtuką spausite daugiau nei vieną kartą per trumpą laikotarpį, įsijungs elektroninės grandinės apsaugos sistema ir kompresorius iš karto neįsijungs.



Po elektros tiekimo pertrūkio funkcija neįjungiama iš naujo.

### 34. 1 „Joker“ temperatūros indikatorius

Rodomas „Joker“ šaldytuvo dalies temperatūros nustatymo reikšmės.

### 34. 2 Vyno vėsinimo skyriaus temperatūros indikatorius

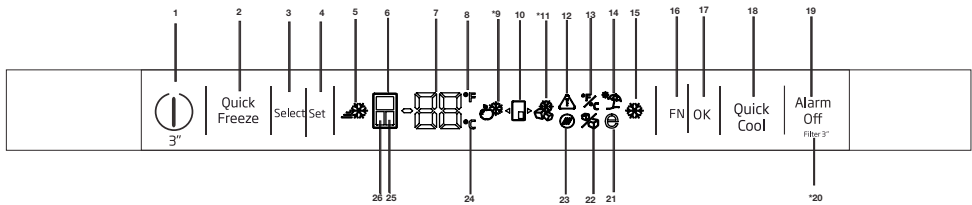
Rodomas vynui skirtos dalies temperatūros nustatymo reikšmės..

# Prietaiso naudojimas

## 5.2. Indikatorių skydelis

Indikatorių skydelis gali skirtis priklausomai nuo prietaiso modelio.

Naudotis šaldytuvu padeda vaizdiniai ir garsiniai signalai ir funkcijos.



### 1. Įjungimo ir išjungimo funkcija

Paspauskite ir 3 sekundes palaikykite mygtuką, jei norite išjungti arba įjungti šaldytuvą.

### 2. Greitojo užšaldymo funkcijos mygtukas

Paspauskite šį mygtuką, jeigu norite įjungti arba išjungti greitojo užšaldymo funkciją. Suaktyvinus funkciją, šaldiklio kamera atšals iki temperatūros, žemesnės nei nustatyta reikšmė.



Naudokite greitojo užšaldymo funkciją, kai norite greitai užšaldyti į šaldiklio skyrių sudėtą maistą. Jei norite užšaldyti didelį kiekį šviežių produktų, šią funkciją rekomenduojama įjungti prieš įdedant produktus į šaldytuvą.



Jeigu neišjungsite, daugiausia po 24 valandų arba kai šaldytuvo skyriuje temperatūra pasieks reikiamą lygį, greitojo užšaldymo funkcija bus išjungta automatiškai.



Po elektros tiekimo pertrūkio funkcija neįjungiama iš naujo.

### 3. Pasirinkimo mygtukas

Šiuo mygtuku pasirinkite šaldytuvo dalį, kurio temperatūrą norite keisti. Perjunkite šaldytuvo dalis paspausdami šį mygtuką. Kuri šaldytuvo dalis pasirinkta, galima suprasti iš dalių piktogramų (6, 25, 24). Nesvarbu, kurios šaldytuvo dalies

piktograma šviečia, pasirinkta dalis, kurios nustatytą temperatūros vertę norite keisti. Tada galite pakeisti nustatytą vertę, paspausdami šaldytuvo dalies nustatytosios vertės temperatūros reguliavimo mygtuką (4).

### 4. Temperatūros reguliavimas / temperatūros mažinimas

Paspaudus šį mygtuką, sumažinama pasirinkto skyriaus temperatūra.

### 5. Greitojo užšaldymo funkcija

Ši piktograma ima šviesti tuomet, kai veikia greitojo šaldymo funkcija.

### 6. Šaldytuvo skyriaus indikatorius

Kai aktyvus šis indikatorius, temperatūros vertės indikatoriuje rodoma šaldytuvo skyriaus temperatūra. Šaldytuvo skyriuje galima nustatyti 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2 arba 1 °C / 46, 45, 44, 43, 42, 41, 40, 39, 38, 37, 36, 35, 34 arba 33 °F temperatūrą, spaudžiant temperatūros reguliavimo mygtuką (4).

### 7. Temperatūros vertės indikatorius

Rodo pasirinkto skyriaus temperatūros vertę.

### 8. Farenheitų indikatorius

Tai Farenheitų indikatorius. Kai įjungtas farenheitų rodymas, temperatūros nustatymo reikšmės rodomos farenheitais ir užsidega atitinkama piktograma.



**\*Pasirinktinai:** Iliustracijos šiame vadove yra nuorodinės, jos gali tiksliai neatitikti jūsų prietaiso. Jei jūsų prietaise tokių dalių nėra, informacija apie jas taikoma kitiems prietaiso modeliams.

## Prietaiso naudojimas

### 9. „Joker“ šaldytuvo piktograma

Kai naudodami mygtuką FN (16) pasirenkate „Joker“ šaldytuvo piktogramą ir paspaudžiate mygtuką OK (gerai) (17), „Joker“ dalis pavirsta šaldytuvo dalimi ir veikia kaip šaldytuvas.

### 10. „Joker“ šaldytuvo dalies piktograma

Rodoma „Joker“ šaldytuvo dalies piktograma.

### 11. „Joker“ šaldiklio piktograma

Kai naudodami mygtuką FN (16) pasirenkate „Joker“ šaldiklio piktogramą ir paspaudžiate mygtuką OK (gerai) (17), „Joker“ dalis pavirsta šaldiklio dalimi ir veikia kaip šaldiklis.

### 12. Elektros tiekimo nutrūkimas / aukšta temperatūra / įspėjimas apie klaidą

Šis indikatorius šviečia dėl gedimų pakilus aukštai temperatūrai bei esant įspėjimų apie klaidas. Jei energijos tiekimas nutrūksta ilgam, šaldiklio skyriaus pasiektos aukščiausios temperatūros rodmuo mirksės skaitmeniniame ekrane. Patikrinę šaldiklio skyriuje esantį maistą, paspauskite įspėjimo išjungimo mygtuką (19), kad įspėjimas dingtų.

### 13. Celsijaus ir Farenheito laipsnių indikatorius nustatymas

Palaikykite virš šio mygtuko naudodami mygtuką FN ir pasirinkite farenheitus arba celsijus naudodami mygtuką OK (gerai). Pasirinkus atitinkamą temperatūros tipą, įjungiamas farenheitų arba celsijų indikatorius.

### 14. Atostogų funkcijos piktograma

Norėdami įjungti atostogų funkciją, spauskite mygtuką FN (kol pasieksite skėčio piktogramą). Laikant pirštą ant atostogų funkcijos piktogramos, ji pradeda mirksėti. Todėl galite suprasti, ar atostogų funkcija bus įjungta, ar išjungta. Paspaudus mygtuką OK (gerai), atostogų funkcijos indikatorius šviečia nuolat. Tai reiškia, kad atostogų funkcija įjungta. Norėdami atšaukti atostogų funkciją, dar kartą paspauskite mygtuką OK (gerai). Tuomet atostogų funkcijos indikatorius ims mirksėti ir atostogų funkcija bus atšaukta.

### 15. Greitojo atvėsinimo funkcijos indikatorius

Jis įsijungia, kai įjungiamas greito šaldymo šaldytuve funkcija.

### 16. Mygtukas FN

Naudodami šį mygtuką galite perjungti norimas pasirinkti funkcijas. Paspaudus šį mygtuką ima mirksėti jo piktogramos indikatorius ir funkcijos, kurią reikia įjungti arba išjungti, piktograma. Jei nepaspaudžiama per 20 sek., mygtukas FN išjungiamas. Norėdami vėl pakeisti funkcijas, turite paspausti šį mygtuką.

### 17. Mygtukas OK (gerai)

Pasirinkus funkcijas mygtuku FN ir jas atšaukus mygtuku OK (gerai), mirksi atitinkamas indikatorius. Kai funkcija įjungta, ji išlieka. Indikatorius toliau mirksi, taip parodydamas, kad piktograma yra įjungta.

### 18. Greitojo atvėsinimo funkcijos mygtukas

Šis mygtukas atlieka dvi funkcijas. Spustelėkite jį, jeigu norite įjungti arba išjungti greitojo atvėsinimo funkciją. Sparčiojo vėsinimo indikatorius užges ir gaminyje vėl galios normalios nuostatos.

### 19. Įspėjimas dėl signalo išjungimo

Jei įsijungia signalas dėl energijos tiekimo nutrūkimo ar aukštos temperatūros, patikrinkite šaldiklio skyriuje esantį maistą ir paspauskite signalo išjungimo mygtuką, kad pašalintumėte aukštos temperatūros įspėjimą (12).

### 20. Filtro nustatymas iš naujo

Filtru nustatomas iš naujo, kai 3 sek. nuspaudžiamas įspėjimo išjungimo mygtukas (19). Filtro nustatymo iš naujo piktograma užgessta.

### 21. „Eco Fuzzy“ funkcijos piktograma

Norėdami įjungti „Eco Fuzzy“ funkciją, spauskite mygtuką FN (kol bus pasiekta raidės e piktograma). Laikant pirštą ant „Eco Fuzzy“ funkcijos piktogramos, ji pradeda mirksėti. Todėl galite suprasti, ar „Eco Fuzzy“ funkcija bus įjungta, ar išjungta. Paspaudus mygtuką OK (gerai), „Eco Fuzzy“ funkcijos piktograma šio proceso metu šviečia nuolat. Jei per 20 sek. nepaspausite jokio mygtuko, piktograma liks įjungta. Taigi, „Eco Fuzzy“ funkcija yra įjungta. Norėdami atšaukti „Eco Fuzzy“ funkciją, vėl palaikykite pirštą virš piktogramos ir paspauskite mygtuką OK (gerai). „Eco Fuzzy“ funkcijos mygtukas ims mirksėti. Jei per 20 sek.

## Prietaiso naudojimas

nepaspausite jokio mygtuko, piktograma užges ir „Eco Fuzzy“ funkcija bus atšaukta.

### 22. Ledukų gaminimo įtaiso išjungimo piktograma

Norėdami išjungti ledukų gaminimo įtaisą, spauskite mygtuką FN (kol bus pasiekta ledukų piktograma). Laikant pirštą virš ledukų gaminimo įtaiso išjungimo piktogramos, ji ima mirksėti, todėl galite suprasti, ar ledukų gaminimo įtaisas bus įjungtas, ar išjungtas. Paspaudus mygtuką OK (gerai), ledukų gaminimo įtaiso piktograma šio proceso metu dega nuolat. Jei per 20 sek. nepaspausite jokio mygtuko, piktograma ir indikatorius liks įjungti. Vadinasi, ledukų gaminimo įtaisas yra išjungtas. Norėdami vėl įjungti ledukų gaminimo įtaisą, uždėkite pirštą ant jo piktogramos. Ledukų gaminimo įtaiso išjungimo piktograma pradės mirksėti. Jeigu paspausite mygtuką OK (gerai), piktograma užges ir ledukų gaminimo įtaisas vėl įsijungs.



Nurodo, ar ledo gaminimo įtaisas „Icematic“ įjungtas ar išjungtas.



Pasirinkus šią funkciją, vanduo iš vandens talpyklos nustos tekėti. Tačiau anksčiau pagamintą ledą galima išimti iš „Icematic“.

### 23. Filto nustatymo iš naujo piktograma

Ši piktograma užsidega, kai reikia iš naujo nustatyti filtrą.

### 24. Celsijų indikatorius

Tai Celsijų indikatorius. Kai įjungtas Celsijų rodymas, temperatūros nustatymo reikšmės rodomos Celsijais ir užsidega atitinkama piktograma.

### 25. „Joker“ skyriaus indikatorius

Kai aktyvintas šis indikatorius, temperatūros vertės indikatoriuje rodoma „Joker“ skyriaus temperatūra. Nustatytosios „Joker“ skyriaus vertės keičiamos spaudžiant temperatūros reguliavimo mygtuką (4).

### 26. Šaldiklio skyriaus indikatorius

Kai aktyvus šis indikatorius, temperatūros vertės indikatoriuje rodoma šaldiklio skyriaus temperatūra. Šaldiklio skyriuje galima nustatyti -16, -18, -19, -20, -21, -22 / 0, -2, -4, -6, -8, -10 ir -12 °F temperatūrą, spaudžiant temperatūros reguliavimo mygtuką (3).

## Prietaiso naudojimas

### 5.3. Šviežių produktų užšaldymas

- Kad maistas išsaugotų savo patrauklumą, šviežius produktus reikia užšaldyti kuo greičiau, tam naudokite greito užšaldymo funkciją.
  - Šviežių produktų šaldymas pailgins jų laikymo šaldiklyje laiką.
  - Sudėkite produktus į uždarytas pakuotes ir užsandarinkite.
  - Nepamirškite jų supakuoti prieš dėdami į šaldiklį. Naudokite šaldikliams skirtus indelius, aliumininę foliją, nedrėkstantį popierių, plastikinius maišelius ar kitas pakuotes, nedėkite maisto produktų, supakuotų į įprastą pakavimo popierių.
  - Ant kiekvienos pakuotės užrašykite datą prieš užšaldydami. Taip visada žinosite, kiek šviežias yra kiekvienas produktas. Produktus su senesnėmis datomis sunaudokite pirmiausiai.
  - Iš karto po atšildymo produktus suvartokite, neužšaldykite jų pakartotinai.
  - Nešaldykite didelių kiekių maisto vienu metu.
- “24 val. prieš šaldant šviežią maistą, aktyvuokite “greito šaldymo” funkciją. Šviežio maisto pakuotės turėtų būti padedamos apatiniuose stalčiuose. Padėjus šviežio maisto pakuotes, aktyvuokite “greito šaldymo” funkciją dar kartą. Kai šaldiklio skyrius nustatytas į greito šaldymo funkciją, “joker” skyrius taip pat bus automatiškai nustatytas į greito šaldymo funkciją.”

Šaldytuvo kameros temperatūros nustatymas	Šaldiklio kameros temperatūros nustatymas	Apibūdinimas
-18 °C	4 °C	Tai numatytasis rekomenduojamas nustatymas
-20, -22 arba -24 °C	4 °C	Šie nustatymai rekomenduojami aplinkai, kurioje temperatūra viršija 30 °C.
Greitas užšaldymas	4 °C	Nustatymą naudokite, norėdami greitai užšaldyti maisto produktus; procesui pasibaigus bus atstatomi ankstesni nustatymai.
-18 °C ar šalčiau	2 °C	Naudokite šiuos nustatymus, jei, jūsų nuomone, šaldytuvo kameroj nepakankamai šalta dėl aplinkos temperatūros arba jei dažnai atidaromos durelės.

### 5.4. Užšaldytų produktų laikymo rekomendacijos

Kameroje turi būti mažiausiai -18 °C temperatūra.

1. Sudėkite produktus į šaldiklį kuo greičiau, kad jie neatitirptų.
2. Prieš užšaldydami patikrinkite produktų galiojimo datą.
3. Patikrinkite, ar nepažeistos produktų pakuotės.

## Prietaiso naudojimas

### 5.5. Giluminis užšaldymas

Pagal IEC 62552 standartą šaldiklis turi galėti užšaldyti iki 4,5 kg maisto produktų prie -18 °C ar žemesnės temperatūros per 24 valandas kiekvieniems 100 litro šaldiklio tūrio. Ilgą laiką užšaldytus maisto produktus galima laikyti tik prie -18 °C ar žemesnės temperatūros. Taip maisto produktai išliks švieži ne vieną mėnesį (juos užšaldžius iki 18 °C ar žemesnės temperatūros). Maisto produktai, kuriuos užšaldote, neturi liestis prie jau užšaldytų, nes pastarieji iš dalies atšils. Norėdami pailginti laikymo laiką, daržoves išvirkite ir leiskite vandeniui nubėgti. Po to sudėkite maistą į orui nelaidžias pakuotes ir sudėkite į šaldiklį. Nešaldykite bananų, pomidorų, salotų, salierų, virtų kiaušinių, bulvių ir panašių maisto produktų. Šaldant šiuos maisto produktus suprastės maisto produktų kokybė ir maistinė vertė, jie gali sugesti ir tapti pavojingi sveikatai.

### 5.6. Produktų sudėjimas

Šaldiklio skyriaus lentynos	Skirtos įvairiems produktams, įskaitant mėsą, žuvį, ledus, daržoves ir pan.
Aušinimo skyriaus lentynos	Maistas puoduose, uždengtose lėkštėse, uždengtose dėžutėse, kiaušiniai (uždengtoje dėžutėje)
Aušinimo skyriaus durelių lentynos	Nedidelės maisto ir gėrimų pakuotės ir talpos
Dėžės daržovėms	Vaisiai ir daržovės
Šviežio maisto skyrius	Delikatesai (pusryčių maistas, mėsos produktai, kuriuos netrukus suvartosite).

### 5.7. Atidarytų durelių signalas

#### (Pasirinktinai)

Jūsų šaldytuvo durų atidarymo įspėjimo sistema gali skirtis priklausomai nuo modelio.

Versija 1;

Jei gaminio durelės tam tikrą laiką lieka atidarytos (nuo 60 s iki 120 s), pasigirsta įspėjamasis garsinis signalas; priklausomai nuo gaminio modelio, taip pat gali būti rodomas vaizdinis įspėjamasis

signalas (šviesos blyksnis). Uždarius įrenginio dureles arba paspaudus mygtuką įrenginio ekrane, jei toks yra, įspėjamasis garsas nutrūks.

Versija 2;

Jei prietaiso durelės tam tikrą laiką lieka atidarytos (nuo 60 s iki 120 s), pasigirsta atidarytų durų perspėjimas. Atidarytų durų perspėjimas skamba palaipsniui. Pirmiausia pradeda skambėti garsinis įspėjimas. Po 4 minučių, jei durelės vis dar neuždarytos, įsijungia vaizdinis įspėjimas (apšvietimo blyksnis). Perspėjimas apie atidarytas duris bus atidėtas tam tikram laikui (nuo 60 s iki 120 s), kai bus paspaustas bet kuris gaminio ekrano klavišas, jei toks yra. Tada procesas prasidės iš naujo. Uždarius įrenginio dureles, atidarytų durų įspėjimas bus atšauktas.

### 5.8. Vidinė lemputė

Vidinėje kameroje naudojama LED lemputė. Jei su ja kyla problemų, kreipkitės į aptarnavimo tarnybą. Šiame prietaise naudojamos lemputės neskirtos patalpoms apšviesti. Jos skirtos tik padėti sudėti ir išimti maisto produktus iš šaldytuvo ir šaldiklio saugiai ir patogiai.

### 5.9 Dėžė daržovėms

Šio šaldytuvo dėžė daržovėms specialiai sukurta taip, kad joje laikomos daržovės liktų šviežios ir neprarastų savo natūralios drėgmės. Tam aplink dėžę daržovėms intensyviau cirkuliuoja vėsus oras. Prieš išimdami dėžę daržovėms, pirmiausia išimkite prieš ją esančias durelių lentynas.

### 5.10 Dėžė daržovėms su drėgmės kontrole

#### („FreSHelf“)

#### (Ši funkcija yra pasirinktinė)

Vaisių ir daržovių drėgmės lygis valdomas naudojant daržovių dėžę su drėgmės kontrole, todėl maisto produktai ilgesnį laiką išlieka švieži. Rekomenduojame lapines daržoves, pvz., salotas ir špinatus, ir drėgmės praradimui jautrias daržoves į dėžę dėti kuo horizontaliau; ne horizontalioje padėtyje ant šaknų.



## Prietaiso naudojimas

Keičiant daržoves reikia atsižvelgti į jų svorį. Sunkias ir kietas daržoves reikia dėti ant dėžės dugno, o lengvas ir minkštas daržoves – viršutinėje dalyje.

Dėžėje niekada nelaikykite daržovių plastikiniuose maišeliuose. Jei jas paliksite plastikiniuose maišeliuose, netrukus jos supus. Jei dėl higieninių priežasčių nenorite, kad daržovės liestųsi vienos su kitomis, vietoj plastikinių maišelių naudokite perforuotą popierių ar panašią medžiagą.

Nelaikykite kriaušių, abrikosų, persikų ir kt., ypač tų vaisių, kurie išskiria daug etileno, toje pačioje dėžėje su kitais vaisiais ir daržovėmis. Dėl šių vaisių išskiriamų etileno dujų kiti vaisiai greičiau sunoksta ir greičiau ima pūti.

### 5.11 Kiaušinių dėklas

Kiaušinių dėtuvę galite įrengti norimose durelėse arba korpuso lentynoje.

Kiaušinių dėtuvės niekada nelaikykite šaldiklio skyriuje.

### 5.12 Slankiojama vidurinė dalis

Slankiojama vidurinė dalis skirta apsaugoti, kad neišeitų šaltas šaldytuve esantis oras.

1- Sukamoji vidurinė dalis padeda užtikrinti sandarumą, nes uždarius šaldytuvo skyriaus dureles, durelių tarpikliai prisispaudžia prie slankiojamos vidurinės dalies paviršiaus.

2- Kita priežastis, kodėl šaldytuve įrengta slankiojama vidurinė dalis, yra ta, kad ji padidina šaldytuvo skyriaus talpą. Standartinės vidurinės dalys užima dalį nepanaudojamos šaldytuvo vietos.

3- Uždarius kairiąsias šaldytuvo skyriaus dureles, slankiojama vidurinė dalis privalo būti uždaryta.

4- Nedarinėkite jos mechaniškai. Uždarius dureles, ji pasislenka po korpuso plastikinės dalies kreipiamąją.

### 5.13 Skyrius su šaldymo kontrolės funkcija

Šaldytuvo skyrius su šaldymo kontrolės funkcija gali būti naudojamas norimu režimu, nustatant šaldytuvo (2/4/6/8 °C) arba šaldiklio (-18/-20/-22/-24) temperatūra. Šiame skyriuje pageidaujama temperatūra nustatoma skyriaus su šaldymo kontrolės funkcija temperatūros nustatymo mygtuku. Skyriuje su šaldymo kontrolės funkcija galima nustatyti nuo 0 iki 10 laipsnių kitokią temperatūrą nei šaldytuvo skyriuje ir iki -6 laipsnių kitokią temperatūrą nei šaldiklio skyriuje. 0 laipsnių temperatūra naudojama ilgiau išlaikyti pieno produktų šviežumą, o -6 laipsnių temperatūra naudojama mėsos gaminiams laikyti iki 2 savaičių (mėsą neįšala ir ją lengva pjaustyti).

C Šaldytuvo arba šaldiklio skyriaus perjungimo funkciją užtikrina šaldymo elementas, esantis už šaldytuvo esančiame uždareme skyriuje (kompresoriaus skyriuje). Veikiant šiam elementui, iš šaldytuvo gali skliti garsai, primenantys mechaninio laikrodžio sekundžių tiksėjimą. Tai visiškai normalu ir nėra gedimas.

### 5.14 Mėlyna šviesa / „HarvestFresh“

**\* Gali būti ne visuose modeliuose**

#### Dėl mėlynos šviesos

Vaisiai ir daržovės, laikomi traškiklio skyriuje, yra apšviečiami mėlyna šviesa, o jų fotosintezė tęsiama, naudojant mėlynos šviesos bangos ilgį. Tokiu būdu išsaugomas vitaminų kiekis.

#### Dėl „HarvestFresh“

Vaisiai ir daržovės, laikomi traškiklio skyriuje, apšviečiami „HarvestFresh“ technologija, kuri padeda išsaugoti vitaminus ilgesnį laiką dėka mėlynos, žalios ir raudonos spalvos šviesoms bei tamsos ciklams, kurie imituoja dienos ciklą.

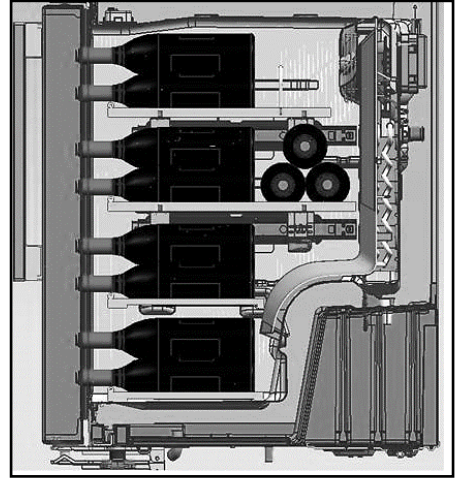
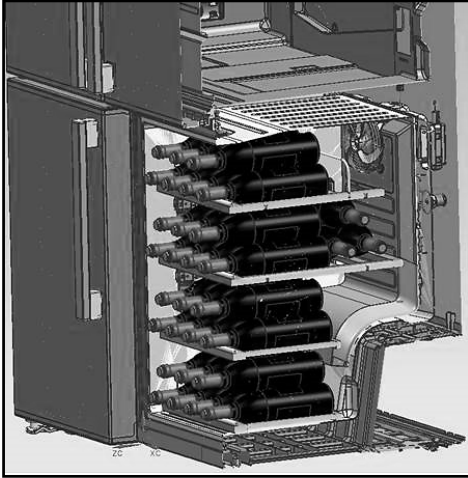
Jei atidarysite šaldytuvo dureles tamsiuoju „HarvestFresh“ technologijos tarpsniu, šaldytuvus tai automatiškai aptiks ir įjungs mėlynai žalią arba raudoną šviesą, kad jūsų patogumui apšviestų traškiklį. Uždarius šaldytuvo dureles, tamsusis laikotarpis tęsis ir atspindės nakties metų dienos cikle.

### 5.15 Vyno rūšio temperatūros kamera

(Ši funkcija yra pasirinktinė)

#### 1 – Rūšio temperatūros kameros užpildymas

Vyno rūšio temperatūros kamera numatyta 28 buteliams priekyje ir 3 buteliams, pasiekiamiems naudojant ištraukiamą padėklą. Ši skelbiama maksimali talpa yra tik informacinio pobūdžio ir atitinka bandymus, atliktus naudojant „Bordelaise 75 cl“ (prastinį butelį).



#### 2– Siūloma optimali patiekimo temperatūra

Mūsų patarimas: Jei laikote skirtingų rūšių vyną, rinkitės 12 °C nustatymą, kaip tikrame vynu rūsyje. Jei laikote baltąjį vyną, kuris patiekiamas 6–10 °C temperatūros, prieš jį patiekdami galite butelius 1/2 val. atvėsinti šaldytuve – šaldytuvus palaikys tinkamą butelių temperatūrą. Raudonieji vynai patys sušils iki kambario temperatūros juos patiekiant.

16–17 °C	Gerai Bordo vynai – raudoni
15–16 °C	Gerai Burgundiški vynai – raudoni
14–16 °C	Grand crus (aukščiausios kokybės) sausi balti vynai
11–12 °C	Lengvi, vaisiniai ir jauni raudoni vynai
10–12 °C	Provanso rožiniai vynai, prancūziški vynai
10–12 °C	Sausi balti vynai ir raudoni krašto vynai (vin de pays)
8–10 °C	Balti krašto vynai (vin de pays)
7–8 °C	Šampanai
6 °C	Saldūs balti vynai

## Prietaiso naudojimas

### 3– Rekomendacijos, kada atidaryti butelį prieš ragaujant:

Balti vynai	Apytiksliai 10 min. prieš patiekiant
Jauni raudoni vynai	Apytiksliai 10 min. prieš patiekiant
Sunkūs ir išlaikyti raudoni vynai	Apytiksliai 30–60 min. prieš patiekiant

### 4– Kiek laiko galima laikyti atkimštą butelį?

Neišgertą vyną būtina sandariai užkimšti ir laikyti šaltoje sausoje vietoje nurodytą laiko tarpą:

	<b>Balti</b>	<b>vynai Raudoni</b>
75 % butelio	3–5 d.	4–7 d.
50 % butelio	2–3 d.	3–5 d.
Mažiau kaip 50 %	1 d.	2 d.

### 5.16 Naudokite vidinį vandens balionėlį ir vandens balionėlį prie durų

(kai kuriuose modeliuose)

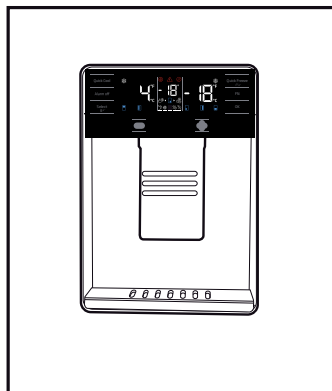
Prijungę šaldytuvą prie vandens šaltinio arba pakeitę vandens filtrą, praplaukite vandens sistemą. Naudodami tvirtą indą nuspauskite ir 5 sekundes palaikykite vandens dozatoriaus svirtį, tada 5 sekundėms atleiskite. Kartokite, kol ims tekėti vanduo. Kai vanduo pradės tekėti, toliau spauskite ir atleiskite dozatoriaus mentelę (5 sek., spauskite, 5 sek. nespauskite), kol išbėgs 4 gal. (15 l) vandens. Tokiu būdu iš oro filtro ir vandens sistemos bus išstumtas oras ir vandens filtras bus parengtas naudoti. Kai kuriuose namuose gali prireikti praplauti papildomai. Iš sistemos išstumiamas oras, todėl vanduo iš dozatoriaus gali čiurkšti.

Leiskite, kad šaldytuvas 24 val. vėsintų ir šaldytų vandenį. Kiekvieną savaitę išleiskite pakankamai vandens, kad jis visada būtų šviežias.



Po 5 min. nuolatinio leidimo dozatorius nustos leisti vandenį, kad būtų išvengta užtvindymo. Norėdami toliau leisti vandenį, vėl paspauskite dozatoriaus mentelę.

### Vandens balionėlis prie durų (kai kuriuose modeliuose)



## Prietaiso naudojimas

### 5.17 Vandens leidimas

Spausdami dozatoriaus mentelę laikykite indą po dozatoriaus snapeliu.

Norėdami nustoti leisti vandenį atleiskite dozatoriaus mentelę.



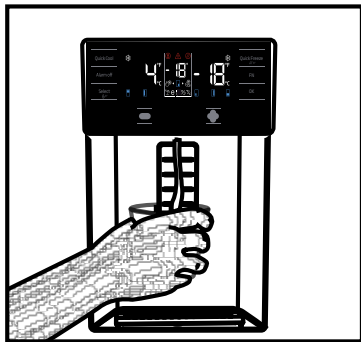
Kelių pirmų stiklinių vandeniu iš dozatoriaus bus šiltas – tai normalu.



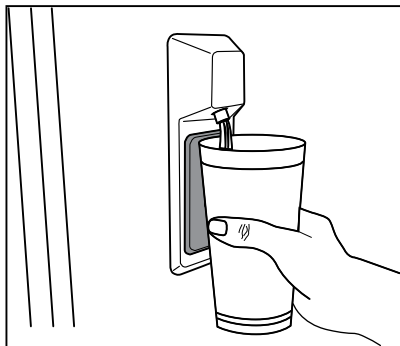
Jei vandens dozatoriaus ilgai nenaudojote, prieš gerdami pirmas kelias stiklines išpilkite.

Naudodami pirmą kartą turėsite palaukti maždaug 24 val., kad vanduo atšaltų.

Paspaudę svirtelę šiek tiek ištraukite stiklinę.



### Integruotas vandens balionėlis (kai kuriuose modeliuose)



### 5.18 Naudojant vandens dozatorių



Prieš naudojant šaldytuvą pirmą kartą ir pakeitus vandens filtrą, iš dozatoriaus gali lašėti vandens lašai. Norėdami išvengti vandens lašėjimo ar tekėjimo iš dozatoriaus, prieš naudodami pirmą kartą ir kaskart pakeitę vandens filtrą išleiskite orą iš sistemos, per vandens dozatorių išleisdami 5–6 galonus (apie 20 litrų) vandens. Taip bus pašalintas sistemoje esantis oras ir iš dozatoriaus srauto kliūčių, prietaiso galinėje dalyje reikės patikrinti jungiamosios movos padėtį ir vandens linijos tiesumą.



Jei iš dozatoriaus nulaša tik keli lašai, kai nuleidžiate šiek tiek vandens, tai normalu.

### 5.19 Ledo gaminimo įtaisas „Icematic“

#### (kai kuriuose modeliuose)

Norėdami gauti ledo iš ledo gaminimo įtaiso, pripilkite į vandens bakelį, esantį šaldytuvo skyriuje, vandens iki maksimalaus lygio.

Ledo stalčiuje esantys ledo kubeliai maždaug per 15 dienų gali sukibti į krūvą dėl šilto ir drėgno oro. Tai normalu. Jei negalite šios krūvos išskirti, galite ištuštinti ledo konteinerį ir dar kartą užšaldyti ledo.



Rekomenduojama pakeisti vandenį vandens bakelyje, jei jis stovi ilgiau nei 2–3 savaites.



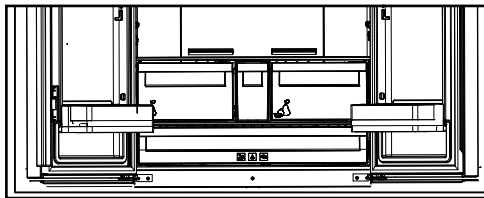
**Keisti garsai, kuriuos girdite iš šaldytuvo 120 minučių intervalais, yra ledo gaminimo ir išpilstymo garsai. Tai normalu.**



Jei nenorite gaminti ledo, išjunkite ledo išjungimo piktogramą, kad sustabdytumėte ledo gaminimo įtaisą, norėdami taupyti energiją ir prailginti šaldytuvo veikimo trukmę.



Pašalinus vandenį, iš dozatoriaus gali ištekėti keli lašai vandens – tai normalu.



### 5.20 Ledukų dėklas ir ledukų saugojimo talpykla

#### (kai kuriuose modeliuose)

\* Pripilkite į ledukų dėklą vandens ir įdėkite jį į šaldiklį. Ledukai sušals maždaug per dvi valandas. Norėdami išimti ledukus, neištraukite ledukų dėklo iš jo lizdo.

\* Pasukite ant jo esančias rankenėles 90 laipsnių kampu.

Formelėse esantys ledo kubeliai iškris į apačioje esančią ledukų saugojimo talpyklą.

\* Galite ištraukti ledulų saugojimo talpyklą ir patiekti ledo kubelius.

\* Jeigu norite, galite laikyti ledo kubelius ledukų saugojimo talpyklėje.

#### **Ledukų saugojimo talpykla**

Ledukų saugojimo talpykla skirta tik ledo kubeliams kaupti. Nepilkite į ją vandens. Kitaip ji gali sutrūkti.

Reguliariai valomas prietaisas tarnaus ilgiau.



**IŠPĖJIMAS:** Prieš valydami šaldytuvą išjunkite jį iš elektros tinklo.

- Nevalykite aštriais ir braižančiais įrankiais, muilu, valymo skysčiais, skiedikliais, dujomis, benzinu, lakais ir kitokiomis panašiomis priemonėmis.
- Ne „Be šerkšno“ tipo gaminiuose šaldytuvui vėstant, ant vidinės galinės šaldytuvo skyriaus sienelės gali susidaryti vandens lašų ir šerkšnas. Nevalykite jo, niekuomet netepkite aliejumi ar panašiomis medžiagomis.
- Tik šiek tiek drėgnu mikropluošto audiniu valykite gaminio išorinę. Kempinėmis ar kitokiais valymo audiniais galite subraižyti paviršių.
- Vandenyje ištirpinkite arbatinį šaukštelį karbonato. Sudrėkinkite šluostę vandeniu, išgręžkite. Nuvalykite prietaisą šluoste ir leiskite nudžiūti arba nusausinkite.
- Saugokite, kad vandens nepatektų į lempos dangtelį ir kitas elektrines dalis.
- Dureles valykite drėgna šluoste. Išimkite visus produktus, norėdami išimti durelių ir kamerų lentynas. Norėdami išimti, pakelkite durelių lentynėles į viršų. Išvalykite ir išdžiovinkite lentynėles, tada iš viršaus įstatykite atgal į vietą.
- Nevalykite prietaiso išorinių paviršių ar chromuotų detalių vandeniu su chloru ar valikliais. Dėl chloro metaliniai paviršiai ims rūdyti.
- Nenaudokite aštrių, braižančių įrankių, muilo, buitinių valiklių, ploviklių, žibalo, degalų alyvos, lako ir pan., kad nesideformuotų ir nenusiluptų dažų sluoksnis nuo plastikinių dalių. Nuvalykite su drungnu vandeniu ir minkšta šluoste ir sausai nušluostykite.

## 6.1. Kaip išvengti blogų kvapų

Iš gamyklos prietaisas pristatomas be jokių kvepiančių medžiagų, tačiau laikant maistą netinkamai ir nevalant vidinių paviršių, viduje gali atsirasti blogas kvapas.

Kad taip neatsitiktų, kas 15 dienų valykite vidų vandeniu su karbonatu.

- Maistą laikykite uždaroje talpose. Iš neuždaryto maisto produktų sklindantys mikroorganizmai gali sukelti blogą kvapą.
- Nelaikykite šaldytuve maisto produktų, kurie sugedo arba išėjo iš galiojimo.

## 6.2. Plastikinių paviršių apsauga

Ant plastikinių paviršių išpiltas aliejus gali paviršių pažeisti, todėl jį būtina nedelsiant nuvalyti šiltu vandeniu.

Prieš kreipdamiesi į aptarnavimo tarnybą patikrinkite šiuos dalykus. Tai padės sutaupyti ir laiko, ir pinigų. Jame pateikiamos dažniausiai sutinkamos triktys ir problemos, kurios nėra susijusios su gamybos ar medžiagų defektais. Kai kurios iš apibūdintų funkcijų jūsų modeliui gali būti netaikomos.

### Šaldytuvas neveikia.

- Ne iki galo įkištas elektros lizdo kištukas.  
>>> Tinkamai įkiškite kištuką į lizdą.
- Perdegę saugiklis, prijungtas prie lizdo, į kurį įkištas prietaiso kištukas, arba išmušė pagrindinį saugiklį. >>> Patikrinkite saugiklius.

### Ant šaldytuvo vidinių sienelių (MULTI ZONE, COOL, CONTROL ir FLEXI ZONE) kaupiasi vanduo.

- Per dažnai atidaromos durelės >>> Stenkitės per dažnai neatidarinėti prietaiso durelių.
- Per drėgna aplinka. >>> Nestatykite prietaiso drėgnoje aplinkoje.
- Maistas su skysčiu laikomas neuždengtose talpose. >>> Maistą laikykite uždengtose sandariose talpose.
- Prietaiso durelės paliekamos atviros. >>> Nelaikykite ilgai atidarytų prietaiso durelių.
- Termostatas nustatytas į per žemą temperatūrą. >>> Nustatykite termostatą į tinkamą temperatūrą.

### Neveikia kompresorius.

- Jei nutrūko elektros tiekimas, ištraukėte elektros laido kištuką ir vėl įjungėte, dujų slėgis prietaiso aušinimo sistemoje tampa nesubalansuotas, ir dėl to įsijungia kompresoriaus terminė apsauga. Prietaisas įsijungs po maždaug 6 minučių. Jei praėjus šiam laikotarpiui prietaisas neįsijungia, kreipkitės į aptarnaujančią tarnybą.
- Įjungta atšildymo funkcija. >>> Tai yra normalu prietaisams su visiškai automatizuotu atšildymu. Atšildymas atliekamas periodiškai.
- Prietaisas neįjungtas į elektros tinklą. >>> Patikrinkite, ar kištukas gerai įkištas į lizdą.
- Neteisingai nustatyta temperatūra. >>> Pasirinkite tinkamą temperatūros nustatymą.
- Nutrūko elektros tiekimas. >>> Prietaisas toliau veiks kaip įprastai, kai elektros tiekimas atsistatys.

### Naudojamas šaldytuvas veikia garsiau.

- Prietaiso veikimas gali skirtis priklausomai nuo aplinkos temperatūros. Tai yra normalu ir nerodo gedimo.

### Šaldytuvas veikia per dažnai arba per ilgai.

## **Trikčių diagnostika**

- Nauji produktai gali būti didesni už ankstesnius. Jei produktai yra didesni, šaldytuvas veiks ilgiau.
- Temperatūra patalpoje gali būti per aukšta. >>> Jei kambaryje temperatūra aušta, prietaisas paprastai veikia ilgiau.
- Gali būti, kad prietaisą neseniai įjungėte arba įdėjote naujų maisto produktų. >>> Prietaisui reikia daugiau laiko nustatyti temperatūrai pasiekti, jei jis neseniai įjungtas arba įdėjote naujų produktų. Tai yra normalu.
- Neseniai į prietaisą įdėjote daug karšto maisto. >>> Nedėkite į šaldytuvą karšto maisto.
- Per dažnai atidaromos arba per ilgai laikomos atidarytos prietaiso durelės. >>> Dėl į vidų patekusio šilto oro prietaisas veiks ilgiau. Stenkitės dažnai neatidarinėti prietaiso durelių.
- Šaldytuvo ar šaldiklio durelės gali būti uždarytos nesandariai. >>> Patikrinkite, ar gerai uždarytos visos durelės.
- Gali būti nustatyta per žema temperatūra. >>> Nustatykite aukštesnę temperatūrą, palaukite, kol prietaisas sureaguos ir pasieks ją.
- Gali būti purvina, nusidėvėjusi ar atšokusi šaldytuvo ar šaldiklio durelių tarpinė. >>> Nuvalykite arba pakeiskite tarpinę. Jei tarpinė pažeista ar nuplyšo, prietaisas veiks ilgiau ir dažniau, kad išlaikytų esamą temperatūrą.

**Šaldiklio temperatūra labai žema, bet šaldytuvas šaldo gerai.**

- Nustatyta labai žema temperatūra šaldiklio kameroje. >>> Padidinkite temperatūros nustatymą šaldikliui ir patikrinkite dar kartą.

**Šaldytuve temperatūra labai žema, bet šaldiklis šaldo gerai.**

- Nustatyta labai žema temperatūra šaldytuvo kameroje. >>> Padidinkite temperatūros nustatymą šaldikliui ir patikrinkite dar kartą.

**Šaldytuvo stalčiuose laikomi produktai užšalo.**

- Nustatyta labai žema temperatūra šaldytuvo kameroje. >>> Padidinkite temperatūros nustatymą šaldikliui ir patikrinkite dar kartą.

**Per aukšta temperatūra šaldytuve ar šaldiklyje.**

- Nustatyta labai aukšta temperatūra šaldytuvo kameroje. >>> Nuo šaldytuvo kameros temperatūros priklauso ir temperatūra šaldiklyje. Pakeiskite šaldytuvo ar šaldiklio kameros temperatūrą, palaukite, kol kamerų temperatūra susireguliuos.
- Per dažnai atidaromos arba per ilgai laikomos atidarytos prietaiso durelės. >>> Stenkitės per dažnai neatidarinėti durelių.
- Durelės gali būti uždarytos nesandariai. >>> Tinkamai uždarykite dureles.
- Gali būti, kad prietaisą neseniai įjungėte arba įdėjote naujų maisto produktų. >>> Tai yra normalu. Prietaisui reikia daugiau laiko nustatyti temperatūrai pasiekti, jei jis neseniai įjungtas arba įdėjote naujų produktų.
- Neseniai į prietaisą įdėjote daug karšto maisto. >>> Nedėkite į šaldytuvą karšto maisto.

**Prietaisas veikia garsiai arba vibruoja.**



## Trikčių diagnostika

- Grindys nelygios arba netvirtos. >>> Jei prietaisas vibruoja ar juda, pareguliuokite jo atramas. Patikrinkite, kad grindys būtų pakankamai tvirtos, kad atlaikytų prietaiso svorį.
- Ant prietaiso uždėti daiktai gali kelti triukšmą. >>> Nelaikykite daiktų ant produkto.

### Girdisi skysčio bėgimo, purškimo ir kitokie garsai.

- Prietaise veikia skysčio ir dujų kontūrai. >>> Tai yra įprasti veikimo garsai ir nerodo gedimo.

### Iš prietaiso sklinda pučiančio vėjo garsas.

- Įsijungė ventiliatorius. Tai yra normalu ir nerodo gedimo.

### Ant vidinių sienelių yra kondensato.

- Esant drėgnam ar karštam orui padidėja ledėjimas ir rasojimas. Tai yra normalu ir nerodo gedimo.
- Per dažnai atidaromos arba per ilgai laikomos atidarytos prietaiso durelės. >>> Neatidarykite durelių per dažnai ir greitai jas uždarykite.
- Durelės gali būti uždarytos nesandariai. >>> Tinkamai uždarykite dureles.

### Ant prietaiso išorės arba tarp durelių kaupiasi kondensatas.

- Jei aplinkos oras drėgnas, tai yra normalus reiškinys. >>> Sumažėjus aplinkos drėgmei kondensatas išgaruos.

### Viduje smirda.

- Prietaisas nėra reguliariai valomas. >>> Išvalykite prietaiso vidų su kempine ir šiltu vandeniu, naudokite vandenį su karbonatu.
- Kvapas gali skliti nuo tam tikrų pakuočių ir talpų >>> Naudokite kvapų neskleidžiančias pakuotes ir talpas.
- Maistas buvo sudėtas ir neuždarytas. >>> Maistą laikykite uždaroje talpose. Iš neuždaryto maisto produktų sklindantys mikroorganizmai gali sukelti blogą kvapą.
- Išimkite sugedusius ar nebegaliojančius produktus.

### Durelės neužsidaro.

- Gali būti, kad jas blokuoja maisto pakuotės. >>> Perdėkite tokias pakuotes į kitą vietą.
- Prietaisas nėra visiškai vertikalus. >>> Pareguliuokite prietaiso atramas.
- Grindys nelygios arba netvirtos. >>> Patikrinkite, kad grindys būtų lygios ir atlaikytų prietaiso svorį.

### Užstrigo daržovių dėžė.

- Gali būti, kad maisto produktai siekia aukštesnį skyrių. >>> Perdėliokite produktus dėžėje.

### Jei Gaminio Paviršius Yra Karštas.

- Gaminiiui veikiant sritis tarp dviejų durelių, šonai ir galinės grotelės gali įkaisti. Tai normalu ir nereikalauja atlikti techninės priežiūros! Liesdami šias sritis būkite atsargūs.



**ĮSPĖJIMAS:** Jei problema išlieka ir peržiūrėjus šio skyriaus nuorodas, kreipkitės į pardavėją ar įgaliojantį aptarnavimo centrą. Nebandykite taisyti prietaiso patys.

## SAISTĪBU ATRUNA / BRĪDINĀJUMS

Dažas (vienkāršas) kļūdas var novērst pats lietotājs, neapdraudot drošību un neradot nedrošas lietošanas apstākļus, ar nosacījumu, ka šīs darbības tiek veiktas atbilstoši un saskaņā ar instrukcijām (skatīt sadaļu “Lietotāja veikts remonts”).

Tādēļ, ja vien tālāk esošajā sadaļā “Lietotāja veikts remonts” nav norādīts citādi, remonta veikšanai ir jāizsauc reģistrēti profesionāli remonta veicēji, lai izvairītos no drošības apdraudējuma. Reģistrēts, profesionāls remonta veicējs ir profesionāls remonta veicējs, kam ražotājs ir izsniedzis šī izstrādājuma instrukcijas un rezervju daļu sarakstu un kas izmanto Direktīvā 2009/125/EK aprakstītās metodes.

**Taču šādu pakalpojumu garantijas servisa ietvaros var sniegt tikai pakalpojuma aģents (t. i. pilnvaroti profesionāli remonta veicēji), ar kuriem varat sazināties pa tālruna numuru, kas ir norādīts lietotāja instrukcijā/garantijas kartiņā ar savā pilnvarotā izplatītāja starpniecību. Tādēļ, lūdzu, nemiet vērā, ka, ja remontu veiks profesionāli remonta veicēji (kurus nav pilnvarojis Beko), jūsu garantija vairs nebūs spēkā.**

### Lietotāja veikts remonts

Remontā gali atlikti galutinis vartotojas, kai tai susiję su šiomis atsarginėmis dalimis: durų rankenos, durų vyriai, padėklai, krepšiai ir durų tarpinės (atnaujintas sąrašas taip pat prieinamas: [support.beko.com](http://support.beko.com) nuo 2021 m. kovo 1 d.

Turklāt, lai nodrošinātu produkta drošību un novērstu nopietnas traumas risku, minētais remonts, ko veic pats lietotājs, ir jāveic atbilstoši lietotāja rokasgrāmatā iekļautajām norādēm, kas attiecas uz lietotāja veiktu remontu, vai arī tām, kas ir pieejamas [support.beko.com](http://support.beko.com) Jūsu drošības labad pirms jebkura jūsu veikta remonta atvienojiet izstrādājuma kabeli no elektropadeves.

Ja pats lietotājs veic remontu vai mēģina to veikt, izmantojot tādas rezerves daļas, kas nav iekļautas minētajā sarakstā, un/vai veic šādas darbības, neievērojot lietotāja rokasgrāmatā dotās norādes par lietotāja veiktu remontu, vai norādes, kas pieejamas support.beko.com, izstrādājumam var rasties drošības problēmas, kas nav attiecināmas uz Beko, un tās atceļ izstrādājuma garantiju.

Tādēļ mēs patiešām aicinām lietotājus atturēties no remonta veikšanas, ja problēmas radušās ar sarakstā neminētajām rezerves daļām, un šādos gadījumos sazināties ar pilnvarotiem profesionāliem remonta veicējiem vai reģistrētiem profesionāliem remonta veicējiem. Lietotāju veikts remonts gluži pretēji var izraisīt drošības problēmas un sabojāt izstrādājumu, kā arī izraisīt ugunsgrēku, plūdus, īssavienojumu un nodarīt nopietnus miesas bojājumus.

Remiantis šiuo pavyzdžiu, bet neapsiribojant, šie remontai turi būti adresuojami įgaliotoms profesionalioms remonto bendrovėms ar registruotiems profesionaliems remonto specialistams: kompresorius, aušinimo grandinė, pagrindinė plokštė, inverterio plokštė, prietaisų skydas ir t. t.

Ražotājs/pārdevējs neuzņemas nekādu atbildību par situāciju, kurā lietotāji neievēro iepriekš minēto.

Jūsu iegādātās šaldytuvo rezerves daļas būs pieejamas 10 gadus pēc pirkuma. Šajā periodā oriģinālās rezerves daļas būs pieejamas, lai nodrošinātu pareizu šaldytuvo.

Minimali įsigyto šaldytuvo garantijos trukmė - 24 mėnesiai.

Šiame produkte yra „G“ energijos klasės apšvietimo šaltinis. Šio produkto apšvietimo šaltinį gali pakeisti tik profesionalai.

## Lūdzu, pirms ierīces izmantošanas izlasiet šo lietošanas instrukciju!

Cienījamais klient,





Mēs vēlamies, lai jūs maksimāli izmantotu savu iegādāto ierīci, kas ražota modernā rūpnīcā, ievērojot rūpīgumu un stingru kvalitātes kontroli.

Tādēļ mēs iesakām jums pirms ierīces izmantošanas izlasīt visu lietošanas instrukciju. Ja vēlāk nododat ierīci kādam citam, neaizmirstiet līdzi iedot arī šo lietošanas instrukciju.

### Šī lietošanas instrukcija palīdzēs jums izmantot ierīci ātri un droši.

- Pirms ierīces uzstādīšanas un izmantošanas, lūdzu, rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju.
- Vienmēr ievērojiet atbilstošos drošības norādījumus.
- Glabājiet lietošanas instrukciju tuvumā turpmākai izmantošanai.
- Lūdzu, izlasiet citus ierīces komplektācijā iekļautos dokumentus.

Paturiet prātā, ka šī lietošanas instrukcija var attiekties uz vairākiem ierīces modeļiem. Instrukcijā skaidri norādītas atšķirības starp dažādiem modeļiem.

	Svarīga informācija un noderīgi padomi.
	Briesmas dzīvībai un īpašuma apdraudējums.
	Strāvas trieciena risks.
	Ierīces iepakojums ir izgatavots no pārstrādājamiem materiāliem saskaņā ar Nacionālajiem Vides noteikumiem.

### INFORMATION



# ENERG



SUPPLIER'S NAME

MODEL IDENTIFIER

(\*)

A

A

.Produktu datubāzē saglabātajai modeļa informācijai var piekļūt, ievadot tālāk norādīto tīmekļa vietni un meklējot jūsu modeļa identifikatoru (\*), kas norādīts uz enerģētikas marķējuma.

<https://eprel.ec.europa.eu/>




PĀRSTRĀDĀTS UN  
PĀRSTRĀDĀJAMS PAPIRS


# Saturs


<b>1 - Drošības instrukcijas</b>	<b>3</b>	<b>4 Sagatavošana</b>	<b>12</b>
 1.1 Paredzētais lietojums	3	4.3. Pirmā lietošana	12
 1.2 - Bērnu, neaizsargātu personu un mājdzīvnieku drošība	3	<b>5 Produkta lietošana</b>	<b>13</b>
 1.3 - Elektrodrošība	3	5.1. Indikatoru panelis	13
 1.4 - Drošība transportēšanas laikā	4	5.2. Indikatoru panelis	18
 1.5 - Uzstādīšanas drošība	4	5.3. Svaigu pārtikas produktu saldēšana	21
 1.6- Lietošanas drošība	5	5.4. Saldētu pārtikas produktu uzglabāšanas ieteikumi	21
 1.7- Apkopes un tīrīšanas drošība	6	5.5. Informācija par dziļo saldēšanu	22
 1.8- HomeWhiz	6	5.6. Pārtikas produktu ievietošana	22
 1.9- Apgaisojums	6	5.7. Atvērtu durvju brīdinājuma signāls	22
<b>2 Ledusskapis</b>	<b>7</b>	5.8. Iekšējais pagaisojums	22
<b>2 Ledusskapis</b>	<b>8</b>	5.9. Augļu un dārzeņu nodalījums	22
<b>3 Uzstādīšana</b>	<b>9</b>	5.10. Augļu un dārzeņu nodalījums ar mitruma uzraudzību	22
3.1. Pareizā uzstādīšanas vieta	9	(FreSHelf)	22
3.2. Plastmasas malu pievienošana	9	5.11. Olu turētājs	23
3.3. *Kājiņu pievienošana	9	5.12. Pārvietojama vidusdaļa	23
3.4. Strāvas pieslēgšana	10	5.13. Uzglabāšanas nodalījums Cool Control	23
<b>4 Sagatavošana</b>	<b>11</b>	5.14. Zila apgaisojuma lampa	23
4.1. Enerģijas taupīšanas pasākumi	11	5.15. Aromātu filtrs	23
4.2. Svaigo produktu nodalījuma izmantošanas ieteikumi	11	5.16 Vīna pudeļu uzglabāšanas nodalījums	24
		5.17. Iekšējā ūdens dozatora un ūdens dozatora lietošana pie durvīm	25
		5.18. Ūdens izvadīšana	26
		5.19. Ūdens automāta izmantošana	26
		5.20. Icematic	26
		5.21 Icematic un ledus glabāšanas tvertne	27
		5.22 Zils apgaisojums/HarvestFresh tehnoloģija	27
		<b>6 Apkope un tīrīšana</b>	<b>28</b>
		6.1. Smaku veidošanās novēršana	28
		6.2. Plastmasas virsmu aizsardzība	28
		<b>7 Problēmu novēršana</b>	<b>29</b>


# 1 - Drošības instrukcijas

- Šajā sadaļā iekļautas drošības instrukcijas, kas palīdzēs izvairīties no ievainojumu un materiālu zaudējumu riska.
- Mūsu uzņēmums neuzņemas atbildību par zaudējumiem, kas var rasties, neievērojot šīs instrukcijas.

 Uzstādīšanas un remonta procedūras vienmēr jāveic ražotājam, pilnvarotam servisa aģentam vai importētāja norādītai kvalificētai personai.

 Lietojiet tikai oriģinālās detaļas un piederumus.

 Neremontējiet un nomainiet nevienu izstrādājuma detaļu, izņemot, ja lietotāja rokasgrāmatā skaidri norādīts, ka to drīkst darīt.

 Neveiciet tehniskas izstrādājuma izmaiņas.

## 1.1 Paredzētais lietojums

- Šis izstrādājums nav piemērots komerciālai lietošanai, un to nedrīkst lietot pretēji tā paredzētajam lietojumam.

Šis izstrādājums ir paredzēts lietošanai mājās un iekštelpās.

Piemēram:

- darbinieku virtuvēs, veikalos, birojos un citās darba vietās;
- lauku saimniecībās;
- klientu izmantotās telpas viesnīcās, moteļos un citu veidu izmīnīšanas vietās;
- naktsmītnēs ar brokastīm, pansijās;

- ēdināšanā un citās ar mazumtirdzniecību nesaistītās jomās.

Šo izstrādājumu nedrīkst lietot ārpus telpām, ja virs tā nav uzstādīta teltis, piemēram, uz kuģiem, balkoniem vai terasēm. Nepakļaujiet izstrādājumu lietus, sniega, saules vai vēja ietekmei.

Pastāv aizdegšanās risks!

## 1.2 - Bērnu, neaizsargātu personu un mājdzīvnieku drošība

- Šo izstrādājumu var lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja viņus uzrauga un apmāca par drošu izstrādājuma lietošanu un tā radītajiem riskiem.
- Bērniem 3 līdz 8 gadu vecumā atļauts ledusskapī ievietot un no tā izņemt produktus.
- Elektriski izstrādājumi ir bīstami bērniem un mājdzīvniekiem. Bērni un mājdzīvnieki nedrīkst kāpt uz izstrādājuma, rotaļāties ar to vai tajā iekļūt.
- Ja bērni veic iekārtas tīrīšanu vai apkopi, tas jādarā kāda uzraudzībā.
- Glabājiet iepakojuma materiālus bērniem nepieejamā vietā. Pastāv traumu un smakšanas risks!
- Pirms vecā vai nevajadzīgā izstrādājuma likvidēšanas:

1. Atvienojiet izstrādājumu, turot vadu aiz kontaktdakšas.

2. Nogrieziet strāvas kabeli un kopā ar kontaktdakšu noņemiet to no iekārtas.

3. Neizņemiet plauktus vai atvilktnes, lai bērniem būtu grūtāk iekļūt iekārtā.

4. Noņemiet durvis.

5. Glabājiet izstrādājumu tādā veidā, lai tas nevarētu apgāzties.

6. Neļaujiet bērniem rotaļāties ar veco izstrādājumu.

- Nekad nelikvidējiet izstrādājumu ugunī. Pastāv sprādziena risks!
- Ja izstrādājuma durvis ir slēdzamas, atslēga jāglabā bērniem nepieejamā vietā.

## 1.3 - Elektrodrošība

- Izstrādājums uzstādīšanas, apkopes, tīrīšanas, remonta un pārvietošanas procedūru laikā jāatvieno no strāvas.

# Drošības un vides norādījumi

- Ja strāvas kabelis ir bojāts, tas jānomaina ražotāja norādītai kvalificētai personai, pilnvarotam servisa aģentam vai importētājam, lai novērstu potenciālu bīstamību.
- Neiespiediet strāvas kabeli zem izstrādājuma vai aiz tā. Nelieciet uz strāvas kabeļa smagus priekšmetus. Strāvas kabeli nedrīkst pārmērīgi liekt, spiest vai ļaut tam nonākt saskarē ar siltuma avotiem.
- Lietojot izstrādājumu, neizmantojiet pagarinātājus, sadalītājus vai adapterus.
- Pārvietojamie sadalītāji vai pārvietojami strāvas avoti var pārkarst un izraisīt aizdegšanos. Tāpēc neturiet izstrādājuma tuvumā vai aiz tā strāvas sadalītājus.
- Kontaktdakšai jābūt viegli pieejamai. Ja to nevar nodrošināt, tad elektroinstalācijai, kurai izstrādājums pieslēgts, jāietver ierīce (piemēram, drošinātājs, slēdzis, jaudas slēdzis utt.), kas atbilst elektriskajiem noteikumiem un atvieno visus polus no tīkla.
- Nepieskarieties kontaktdakšai ar slapjām rokām.
- Izņemiet kontaktdakšu no kontaktlīdzes, satverot kontaktdakšu, nevis kabeli.
- Pirms uzstādīšanas pārbaudiet, vai izstrādājumam nav defektu. Ja izstrādājums ir bojāts, neuzstādiet to.
- Novietojiet izstrādājumu uz tīras, plakanas un cietas virsmas, un līdzsvarojiet to ar regulējamajām kājiņām. Citādi izstrādājums var apgāzties un izraisīt traumas.
- Uzstādīšanas vietai jābūt sausai un labi vēdināmai. Nelieciet zem izstrādājuma paklājus, grīdsegas vai līdzīgus priekšmetus. Nepietiekama ventilācija var izraisīt aizdegšanos!
- Nenosedziet un nenosprostojiet ventilācijas atveres. Citādi pieaugs elektroenerģijas patēriņš un radīsies izstrādājuma bojājumu risks.
- Izstrādājumu nedrīkst pieslēgt tādām barošanas sistēmām kā barošana ar saules enerģiju. Citādi jūsu izstrādājums var tikt bojāts pēkšņu sprieguma izmaiņu dēļ!
- Jo vairāk aukstumaģenta ledusskapis satur, jo plašāki jābūt uzstādīšanas vietai. Ja uzstādīšanas vieta ir pārāk šaura, dzesēšanas sistēmas noplūdes gadījumā vidē uzkrāsies viegli uzliesmojošā aukstumaģenta un gaisa maisījums. Nepieciešamā minimālā telpa ir 1 m<sup>3</sup> uz katrēm 8 g aukstumaģenta. Aukstumaģenta daudzums jūsu izstrādājumā ir norādīts tipa apzīmējumā.



## 1.4 - Drošība transportēšanas laikā

- Izstrādājums ir smags – nepārvietojiet to vienatnē.
- Pārvietojot izstrādājumu, neturiet to aiz durvīm.
- Gādājiet, lai transportēšanas laikā netiktu bojāta dzesēšanas vai cauruļvadu sistēma. Cauruļvadu sistēmas bojājumu gadījumā nelietojiet izstrādājumu un sazinieties ar pilnvaroto servisa aģentu.
- Izstrādājumu nedrīkst uzstādīt vietās, kas pakļautas tiešai saules staru ietekmei, un tas jāglabā atstatus no siltuma avotiem, piemēram, plītim, radiatoriem u. tml.

Ja izstrādājums obligāti jāuzstāda siltuma avota tuvumā, starpā jāuzstāda piemērota izolācijas plāksne un jāievēro šādi minimālie atstatumi no siltuma avota:

- vismaz 30 cm atstatums no tādiem siltuma avotiem kā plītis, krāsnis, vai sildītāji,
- vismaz 5 cm atstatums no elektriskajām plītim.



## 1.5 - Uzstādīšanas drošība

- Lai uzstādītu izstrādājumu, sazinieties ar pilnvaroto servisa aģentu. Lai sagatavotu izstrādājumu lietošanai, iepazīstieties ar informāciju lietotāja rokasgrāmatā un pārliedcinieties, ka elektrības un ūdens pieslēgumi ir izstrādājumam atbilstoši. Ja tā nav, izsauciet kvalificētu elektriķi un santehniķi, lai veiktu nepieciešamos darbus. Citādi pastāv elektrošoka, aizdegšanās, izstrādājuma darbības traucējumu vai traumu risks!
- Jūsu izstrādājuma aizsardzības klase ir I tipa. Pieslēdziet izstrādājumu zemētai kontaktlīdzei, kas atbilst izstrādājuma tipa apzīmējumā norādītajām sprieguma, strāvas un frekvences vērtībām. Kontaktlīdzei jābūt aprīkotai ar 10 A – 16 A jaudas slēdzi. Mūsu uzņēmums neuzņemas nekādu atbildību par zaudējumiem,

# Drošības un vides norādījumi

kas var rasties, lietojot izstrādājumu bez zemējuma un vietējiem un valsts noteikumiem atbilstoša elektrosavienojuma.

- Uzstādīšanas laikā izstrādājums nedrīkst būt pieslēgts strāvai. Citādi pastāv elektrošoka un traumu risks!
- Nepieslēdziet izstrādājumu kontaktligzdām, kas ir vaļīgas, kustīgas, bojātas, netīras, taukainas vai draud nonākt saskarē ar ūdeni.
- Novietojiet izstrādājuma strāvas kabeli un šļūtenes (ja tādas ir) tā, lai tie neradītu pakļūšanas risku.
- Strāvas kabeļa spriegumaktīvo daļu pakļaušana mitruma ietekmei var izraisīt īssavienojumu. Tāpēc neuzstādiēt izstrādājumu tādās vietās kā garāžas vai veļas žāvētavas, kur pastāv augsts mitrums vai ūdens izšļakstīšanās draudi. Ja ledusskapi sasalpina ūdens, atvienojiet to un sazinieties ar pilnvaroto servisa aģentu.
- Nekad nepieslēdziet savu ledusskapi enerģijas taupīšanas ierīcēm. Šādas sistēmas bojā jūsu izstrādājumu.

## 1.6- Lietošanas drošība

- Nekad nepakļaujiet izstrādājumu ķīmiskiem šķīdinātājiem. Pastāv sprādziena risks!
- Ja izstrādājumam rodas darbības traucējumi, atvienojiet to no strāvas un nelietojiet, līdz to salabojis pilnvarotais servisa aģents. Pastāv elektrošoka risks!
- Nelieciet uz izstrādājuma vai tā tuvumā atklātas liesmas avotus (aizdegta sveces, cigaretes utt.).
- Nerāpieties uz izstrādājuma. Pastāv risks nokrist un savainoties!
- Nebojājiet dzesēšanas sistēmas caurules ar asiem vai caurdurošiem priekšmetiem. Aukstumāģents, kas var izplūst, caurdurot aukstumāģenta caurules, cauruļu pagarinājumus vai virsmas pārklājumus, izraisa ādas kairinājumu un acu traumas.
- Izņemot, ja to ieteicis ražotājs, nelieciet un neizmantojiet ledusskapi/saldētavā elektroierīces.
- Sargieties, lai jūsu plaukostas vai citas ķermeņa daļas netiktu ierautas ledusskapja kustīgajās daļās. Sargieties, lai neiespiestu pirkstus starp ledusskapi un durvīm. Ievērojiet piesardzību,

atverot un aizverot durvis, sevišķi, ja tuvumā atrodas bērni.

- Nekad neēdiet saldējumu, ledus kubiņus vai saldētu pārtiku uzreiz pēc izņemšanas no ledusskapja. Pastāv apsaldējumu risks!
- Ar slapjām rokām nepieskarieties saldētavas iekšējām sienām vai metāla detaļām, vai saldētavā glabātai pārtikai. Pastāv apsaldējumu risks!
- Nelieciet saldētavas nodalījumā bundžas vai pudeles, kas satur gāzētus dzērienus vai sasaldētos šķidrumus. Bundžas un pudeles var pārsprāgt. Pastāv traumu un materiālu zaudējumu risks!
- Nelieciet ledusskapja tuvumā uzliesmojošus aerosolus, uzliesmojošus materiālus, sauso ledu, ķīmiskas vielas vai līdzīgus karstumjutīgus materiālus. Pastāv aizdegšanās un sprādziena risks!
- Neglabājiet savā izstrādājumā sprādzienbīstamus materiālus, kas satur uzliesmojošus materiālus.
- Nelieciet uz izstrādājuma ar šķidrumu pildītus traukus. Ūdens izšļakstīšana uz elektriskām detaļām var izraisīt elektrošoku vai aizdegšanās risku.
- Šis izstrādājums nav paredzēts medikamentu, asins plazmas, laboratorijas preparātu vai līdzīgu medicīnisku vielu un Zāļu direktīvā iekļauto produktu glabāšanai.
- Izstrādājuma lietošana neatbilstoši tā paredzētajam nolūkam var izraisīt tajā glabāto produktu kvalitātes zudumu vai sabojāšanos.
- Ja jūsu ledusskapis ir aprīkots ar zilo gaismu, neskatieties uz to ar optiskiem instrumentiem. Ilgstoši nelūkojieties tieši UV LED lampā. Ultravioletā gaisma var izraisīt acu pārslodzi.
- Pārmērīgi nepiekraujiet izstrādājumu. Ledusskapi ievietojiet priekšmeti var izkrist durvju atvēršanas brīdī, izraisot traumas vai zaudējumus. Līdzīgas problēmas var rasties, novietojot uz izstrādājuma priekšmetus.
- Lai novērstu traumas, pārliecinieties, ka esat satīrījis visu uz grīdas nokritušo vai izlijušo ledu vai ūdeni.
- Mainiet pie durvīm piestiprināto plauktu/pudeļu turētāju novietojumu tikai, kad tie ir tukši. Pastāv traumu risks!



# Drošības un vides norādījumi

- Nelieciet uz izstrādājuma priekšmetus, kas var nokrist/apgāzties. Šādi priekšmeti var nokrist durvju atvēršanas brīdī, izraisot traumas un/vai materiālus zaudējumus.
- Nedauziet stikla virsmas un neizdariet uz tām pārmērīgu spiedienu. Saplīsis stikls var izraisīt traumas un/vai materiālus zaudējumus.
- Jūsu izstrādājuma dzesēšanas sistēma satur R600a aukstumaģentu: jūsu izstrādājumā izmantotā aukstumaģenta tips ir norādīts tipa apzīmējumā. Šis aukstumaģents ir uzliesmojošs. Tāpēc gādājiet, lai izstrādājuma lietošanas laikā netiktu bojāta dzesēšanas vai cauruļvadu sistēma. Ja cauruļvadu sistēma ir bojāta:
  - nepieskarieties izstrādājumam vai strāvas kabelim;
  - turiet atstatus potenciālus uguns avotus, kas var likt izstrādājumam aizdegties;
  - vēdiniet izstrādājuma atrašanās vietu.Nelietojiet ventilatorus;
  - Sazinieties ar pilnvaroto servisa aģentu.
- Ja izstrādājums ir bojāts un redzama aukstumaģenta noplūde, lūdzu, nepieskarieties aukstumaģentam. Aukstumaģents saskarē ar ādu var izraisīt apspaldējumus.

## Izstrādājumiem ar ūdens dozatoru/ ledus mašīnu

- Lietojiet tikai dzeramo ūdeni. Nepildiet ūdens tvertnē šķidrumus, kas nav piemēroti lietošanai ūdens dozatorā – piemēram, augļu sulu, pienu, gāzētus vai alkoholiskus dzērienus.
- Pastāv draudi veselībai un drošībai!
- Neļaujiet bērniem rotaļāties ar ūdens dozatoru vai ledus mašīnu (Icematic), lai novērstu negadījumus un traumas.
- Nebāziet pirkstus vai citus priekšmetus ūdens dozatora atverē, ūdens kanālā vai ledus mašīnas traukā. Pastāv trauma un materiālu zaudējumu risks!

## 1.7- Apkopes un tīrīšanas drošība

- Ja izstrādājums jāpārvieta tīrīšanas nolūkos, nevelciet to aiz durvju roktura. Rokturis var nolūzt un radīt traumas, ja vilksiet to ar pārmērīgu spēku.
- Tīrīšanas nolūkos nesmidziniet un neļieiet izstrādājumā vai uz tā ūdeni. Pastāv aizdegšanās un elektrošoka risks!
- Tīrot izstrādājumu, nelietojiet asus vai abrazīvus instrumentus. Nelietojiet sadzīves tīrīšanas līdzekļus, benzīnu, petroleju, šķīdinātāju, alkoholu, laku utt.
- Izstrādājuma iekšpusē lietojiet tikai tīrīšanas un kopšanas produktus, kas nav kaitīgi pārtikai.
- Nekad nelietojiet tvaiku vai tvaika tīrītājus izstrādājuma tīrīšanai vai atkausēšanai. Tvaiks nonāk saskarē ar zem sprieguma esošām jūsu ledusskapja detaļām, izraisot īssavienojumu vai elektrošoku!
- Gādājiet, lai izstrādājuma elektroniskajās ķēdēs vai apgaismes elementos neieklūtu ūdens.
- Ar tīru, sausu drānu noslaukiet no kontaktdakšas kontaktiem svešķermeņus un putekļus. Netīriet kontaktdakšu ar slapju vai mitru drānu. Pastāv aizdegšanās un elektrošoka risks!

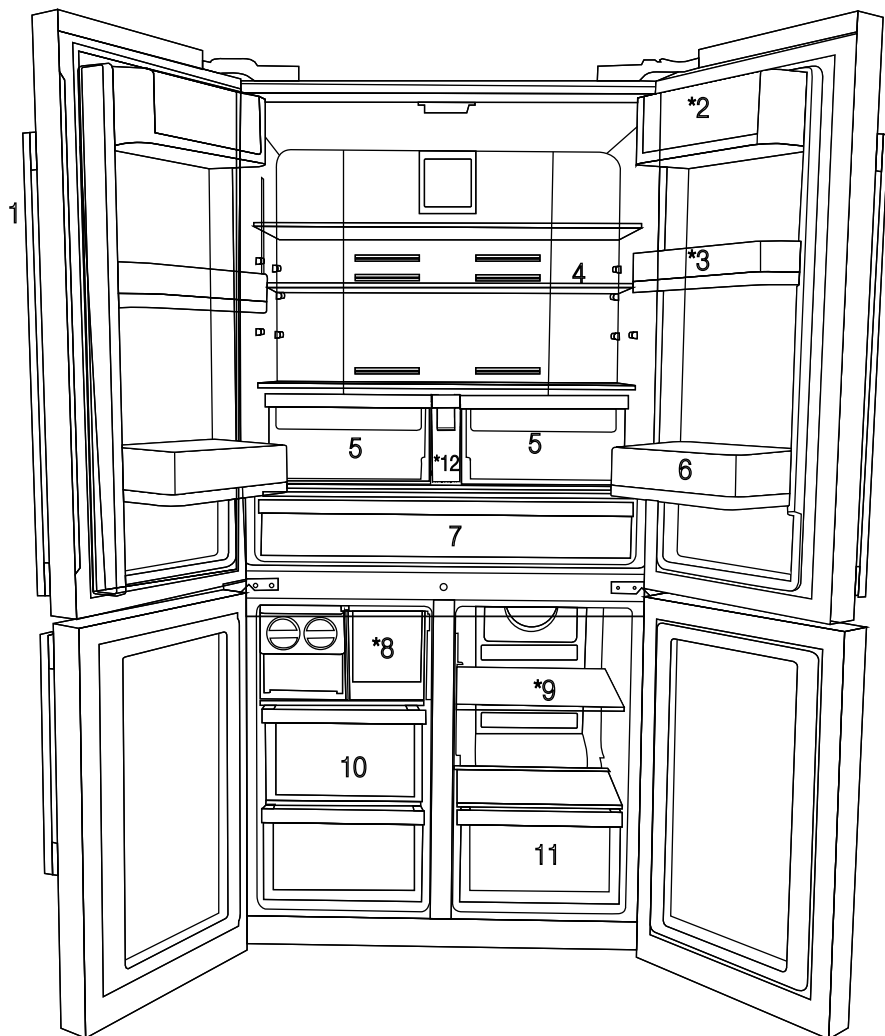
## 1.8- HomeWhiz

- Lietojot izstrādājumu ar HomeWhiz aplikāciju, jums jāievēro drošības brīdinājumi pat tad, kad neatrodaties izstrādājuma tuvumā. Tāpat jums jāievēro brīdinājumi aplikācijā.

## 1.9- Apgaismojums

- Kad nepieciešams nomainīt apgaismes LED/ spuldzi, sazinieties ar pilnvaroto servisu.

## 2 Ledusskapis

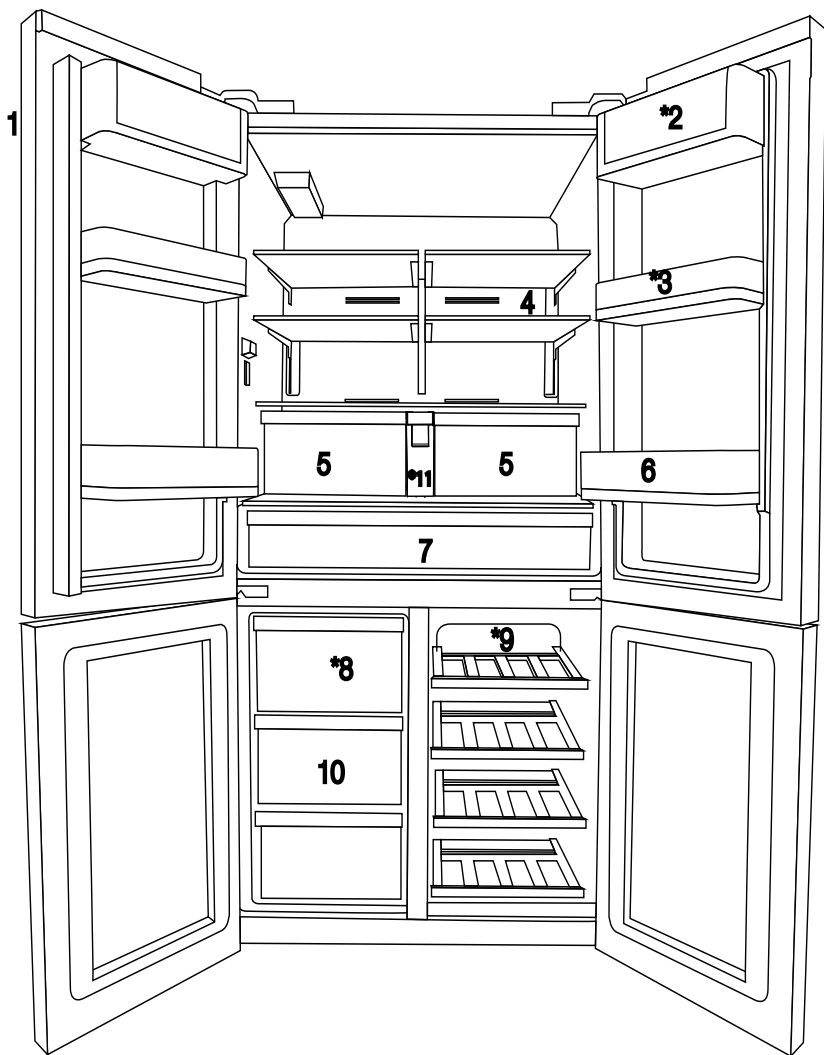


- 1- Vadības un indikatoru panelis
  - 2- Sviesta un siera nodaļums
  - 3- Izņemams 70 mm durvju plaukts
  - 4- Ledusskapja nodaļuma stikla plaukts
  - 5- Ledusskapja dārzeņu un augļu nodaļums
  - 6- Durvju plaukts, Gallon
  - 7- Atdzesēšanas nodaļums
  - 8- Ledus tvertnes atvilktnē
  - 9- Vairāku zonu nodaļuma stikla plaukts/ atdzesēšanas nodaļums
  - 10- Saldētavas atvilktnes
  - 11- Vairāku zonu nodaļuma atvilktnē
  - 12- Ūdens tvertne
- \* PĀPILDU IZVĒLE



\*Izvēles: Skaitļi šajā lietošanas instrukcijā ir shematiski un var precīzi neatbilst jūsu ierīcei. Ja jūsu ierīcei nav attiecīgās daļas, tad konkrēta informācija attiecas uz citiem modeļiem.

## 2 Ledusskapis



- 1- Vadības un indikatoru panelis
  - 2- Sviesta un siera nodalījums
  - 3- Izņemams 70 mm durvju plaukts
  - 4- Ledusskapja nodalījuma stikla plaukts
  - 5- Ledusskapja dārzeņu un augļu nodalījums
  - 6- Durvju plaukts, Gallon
  - 7- Atdzesēšanas nodalījums
  - 8- Ledus tvertnes atvilktnē
  - 9- Vairāku zonu nodalījuma stikla plaukts/ atdzesēšanas nodalījums
  - 10- Saldētavas atvilktnes
  - 11- Ūdens tvertne
- \* PĀRMAKŠĒS IZVĒLES



\*Izvēles: Skaitļi šajā lietošanas instrukcijā ir shematiski un var precīzi neatbilst jūsu ierīcei. Ja jūsu ierīcei nav attiecīgās daļas, tad konkrētā informācija attiecas uz citiem modeļiem.

## 3 Uzstādīšana

### 3.1. Pareizā uzstādīšanas vieta

Ierīces uzstādīšanas sakarā sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Lai sagatavotu ierīci uzstādīšanai, skatiet informāciju lietošanas instrukcijā un pārliecinieties, ka elektrības un ūdens apgādes sistēmas atbilst prasītajām. Ja nē, sazinieties ar elektriķi un santehniķi, lai noregulētu šīs apgādes sistēmas.



**BRĪDINĀJUMS:** Ražotājs neuzņemas nekādu atbildību par bojājumiem, kas radušies nekvalificētu personu darba dēļ.



**BRĪDINĀJUMS:** Ierīces barošanas vads jāatvieno uzstādīšanas laikā. Pretējā gadījumā pastāv nāves vai nopietnu traumu risks!



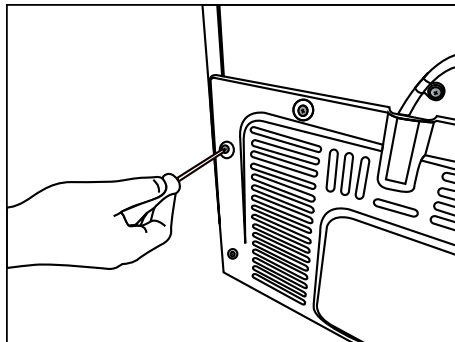
**BRĪDINĀJUMS:** Ja durvis ir pārāk šauras, lai ienestu caur tām ierīci, izņemiet durvis un sagāziet ierīci uz sāniem; ja tas nepalīdz, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.

- Novietojiet ierīci uz līdzenas virsmas, lai izvairītos no vibrācijām.
  - Novietojiet ierīci vismaz 30 cm attālumā no sildītāja, krāsns un līdzīgiem karstuma avotiem, un vismaz 5 cm attālumā no elektriskajām cepeškrāsnīm.
  - Nepakļaujiet ierīci tiešas saules gaismas iedarbībai, un neturiet to mitrumā.
  - Jūsu izstrādājuma efektīvai darbībai ir nepieciešama pietiekama gaisa cirkulācija. Ja izstrādājums tiek uzstādīts nišā, ir jānodrošina vismaz 5 cm atstarpe starp izstrādājumu, griestiem, aizmugurējo un sānu sienām.
  - Ja izstrādājums tiek uzstādīts nišā, ir jānodrošina vismaz 5 cm atstarpe starp izstrādājumu, griestiem, aizmugurējo un sānu sienām.
- Pārliecinieties, ka atstarpes aizsargelements pie aizmugurējās sienas ir uzstādīts tam paredzētajā vietā (ja ietilpst izstrādājuma komplektācijā). Ja elements nav, tas ir nozaudēts vai nolūzis, uzstādot izstrādājumu, ir jānodrošina vismaz 5 cm atstarpe starp izstrādājuma aizmugurējo virsmu un istabas sienu. Atstarpe aizmugurē ir svarīga izstrādājuma efektīvai darbībai.

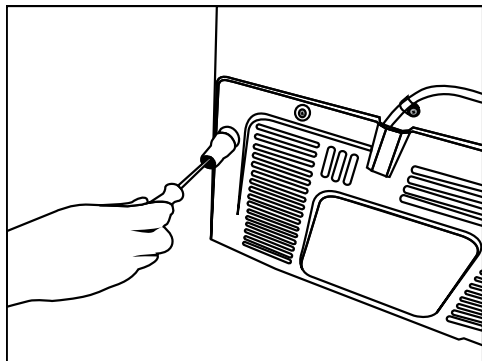
- Neuzstādiet ierīci vietās, kur temperatūra ir zem  $-5^{\circ}\text{C}$ .

### 3.2. Plastmasas malu pievienošana

Izmantojiet plastmasas malas, kas iekļautas ierīces komplektācijā, lai nodrošinātu pietiekošu vietu gaisa cirkulācijai starp ierīci un sienu.



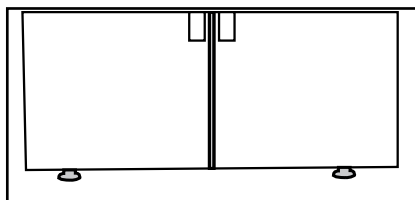
1. Lai pievienotu malas, izskrūvējiet skrūves no ierīces un izmantojiet malu skrūves.



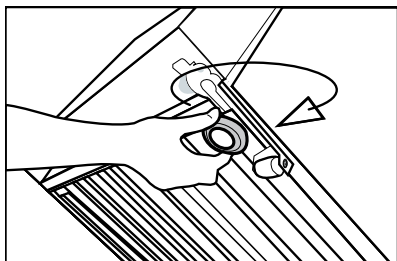
2. Pievienojiet 2 plastmasas malas uz ventilācijas pārsega, attēlots attēlā kā j.

### 3.3. \*Kājiņu pievienošana

Ja ierīce nav nobalansēta, noregulējiet priekšējās kājiņas, pagriežot pa labi vai pa kreisi.

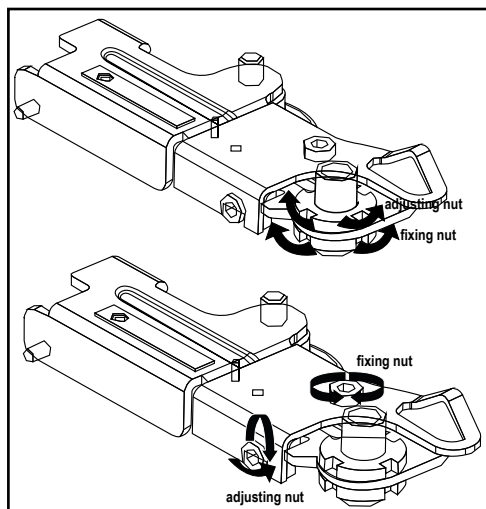


## Uzstādīšana

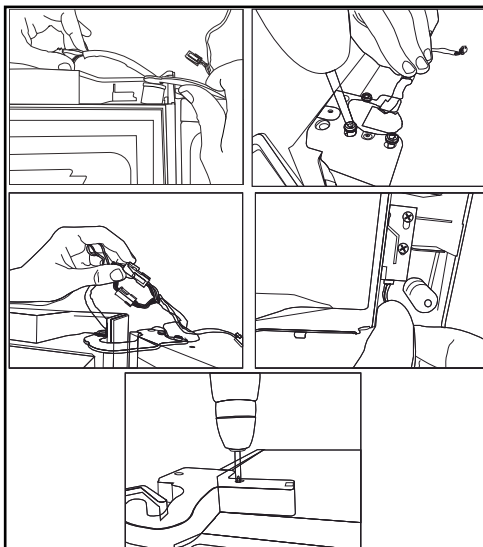


Lai pielāgotu durtiņas vertikāli:  
atskrūvējiet apakšā esošo fiksācijas uzgriezni;  
pieskrūvējiet pielāgošanas uzgriezni (CW/CCW)  
atbilstīgi durtiņu pozīcijai;  
pievelciet fiksācijas uzgriezni galējā pozīcijā.

Lai pielāgotu durtiņas horizontāli:  
atskrūvējiet augšā esošo fiksācijas bultskrūvi;  
sānā pieskrūvējiet pielāgošanas bultskrūvi (CW/  
CCW) atbilstīgi durtiņu pozīcijai;  
augšā pievelciet fiksācijas uzgriezni galējā pozīcijā.



- Augšējais eņģu bloks ir nostiprināts ar 3 skrūvēm.
- Eņģu pārsegs jāpiestiprina pēc ligzdu uzstādīšanas.
- Pēc tam eņģu pārsegs jānostiprina ar divām skrūvēm.



\* Ja jūsu ierīcei nav vīna uzglabāšanas nodalījuma vai nav stikla durvju, ierīcei nav arī regulējamu balstu; tai ir fiksēti balsti.

### 3.4. Strāvas pieslēgšana



**BRĪDINĀJUMS:** Neizmantojiet pagarinātājus vai daudzdaļīgās kontaktligzdas strāvas pieslēgumam.



**BRĪDINĀJUMS:** Bojāts barošanas vads jānomaina apstiprinātā servisa centrā.



Liekot divus ledusskapjus blakus, atstājiet vismaz 4 cm attālumu starp abām ierīcēm.

- Mūsu uzņēmums neuzņemsies atbildību par jebkādiem bojājumiem, kas radušies, izmantojot ierīci bez iezemējuma un vietējiem likumiem neatbilstoša strāvas pieslēguma dēļ.
- Barošanas vada kontaktdakšai jābūt viegli sasniedzamai pēc uzstādīšanas.
- Neizmantojiet vairākdaļu kontaktligzdu ar vai bez pagarinātāja no sienas kontaktligzdas līdz ledusskapim.

## 4 Sagatavošana

### 4.1. Enerģijas taupīšanas pasākumi



Ierīces pieslēgšana elektroniskajai enerģijas taupīšanas sistēmai nav ieteicama, jo tādejādi var rasties ierīces bojājumi.

- brīvi stāvošai iekārtai; "ši dzesēšanas iekārta nav paredzēta iebūvēšanai";
- Neturiet ledusskapja durvis ilgstoši atvērtas.
- Neievietojiet ledusskapī karstu pārtiku un dzērienus.
- Nepārpildiet ledusskapi. Ja gaisa cirkulācija ledusskapī tiek traucēta, samazināsies atdzesēšanas spēja.
- Nenovietojiet ledusskapi tiešā saules gaismā. Ledusskapis jānovieto vismaz 30 cm attālumā no karstuma avotiem, piemēram, plīts virsmām, cepeškrāsnīm, apsildes ierīcēm un plītiem un vismaz 5 cm attālumā no elektriskajām cepeškrāsnīm.
- Tā kā karstais un mitrais gaiss tiešā veidā neiekļūst jūsu produktā, ja durvīņas netiks atvērtas, jūsu produkts optimizēs pats sevi tā, lai spētu pasargāt jūsu pārtiku. Tādas funkcijas un komponentes kā kompresors, ventilators, sildītājs, atkausētājs, apgaismojums, displejs u.c. darbosies tā, lai minimāli patērētu enerģiju šādos apstākļos.
- Pārtikas produktus uzglabājiet ledusskapī tikai slēgtos traukos.
- Lai uzglabātu iespējami daudz pārtikas produktu ledusskapja saldētavā, augšējā atvilktnē jāizņem un jānovieto virs stikla plaukta. Norādītais ledusskapja enerģijas patēriņš noteikts pēc Icematic un augšējo atvilktnu izņemšanas, kas ļauj ievietot maksimālo produktu daudzumu. Ievietojot produktus, noteikti ieteicams izmantot apakšējās saldētavas atvilktnes un vairāku zonu nodalījumu.
- Nenoblokējiet gaisa plūsmu, ievietojot produktus priekšā saldētavai un vairāku zonu nodalījuma ventilatoriem. Novietojot produktus, atstājiet vismaz 5 cm lielu atstarpi ventilatora aizsargrežģa priekšā.
- Saldētavā ievieto sasaldēto produktu atkausēšana taupa enerģiju un saglabā produktu kvalitāti.



Telpā, kurā uzstādāt ledusskapi, temperatūrai ir jābūt vismaz 10°C/50 °F. Ledusskapja darbināšana zemākā temperatūrā nav ieteicama, jo samazināsies tā darbības efektivitāte.



Ledusskapja iekšpuse kārtīgi jāiztīra.

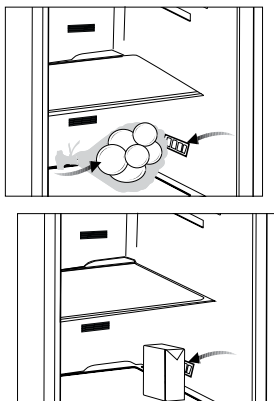


Ja divi ledusskapji jānovieto viens otram blakus, starp tiem jābūt vismaz 4 cm atstarpei.

### 4.2. Svaigo produktu nodalījuma izmantošanas ieteikumi

- Pārliecinieties, vai produkti nesaskaras ar temperatūras sensoru svaigo pārtikas produktu uzglabāšanas nodalījumā. Lai svaigo produktu uzglabāšanas nodalījumā tiktu uzturēta piemērota uzglabāšanas temperatūra, produkti nedrīkst traucēt sensora darbībai.
- Neievietojiet ledusskapī karstus ēdienus vai dzērienus.

## 4 Sagatavošana



### 4.3. Pirmā lietošana

Pirms ledusskapja lietošanas pārliecinieties, vai ierīce ir sagatavota darbam saskaņā ar norādījumiem nodaļā "Svarīgi norādījumi attiecībā uz drošību un vidi" un "Uzstādīšana".

- Iztīriet ledusskapja iekšpusi, kā ieteikts sadaļā "Apkope un tīrīšana". Pirms ledusskapja ieslēgšanas pārliecinieties, vai tā iekšpuse ir sausa.
- Pieslēdziet ledusskapi iezemētai kontaktligzdai. Atverot ledusskapja durvis, iedegas tā iekšējais apgaismojums.
- Darbiniet ledusskapi 6 stundas, neievietojot produktus, un neatveriet ierīces durvis, ja vien tas nav nepieciešams.



Būs dzirdams troksnis, jo sāks darboties kompresors. Pat tad, ja kompresors nedarbojas, troksni var radīt arī šķidrums un gāzes, kas atrodas dzesēšanas sistēmā, un tā ir parasta parādība.



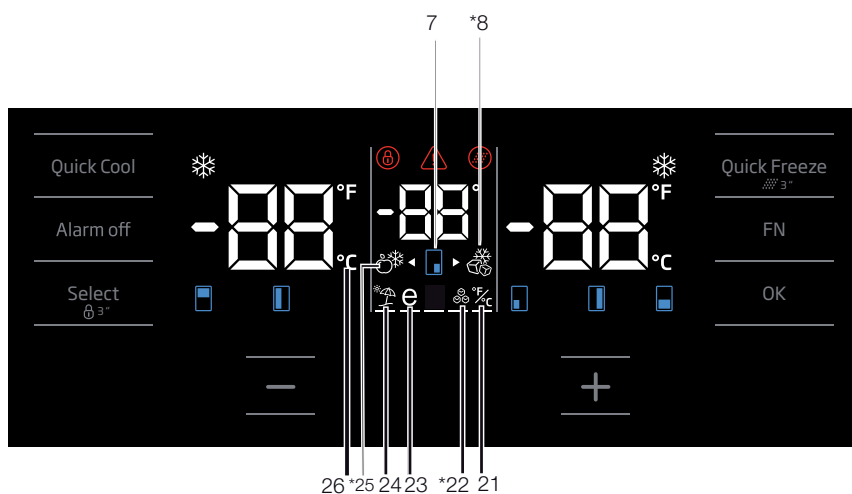
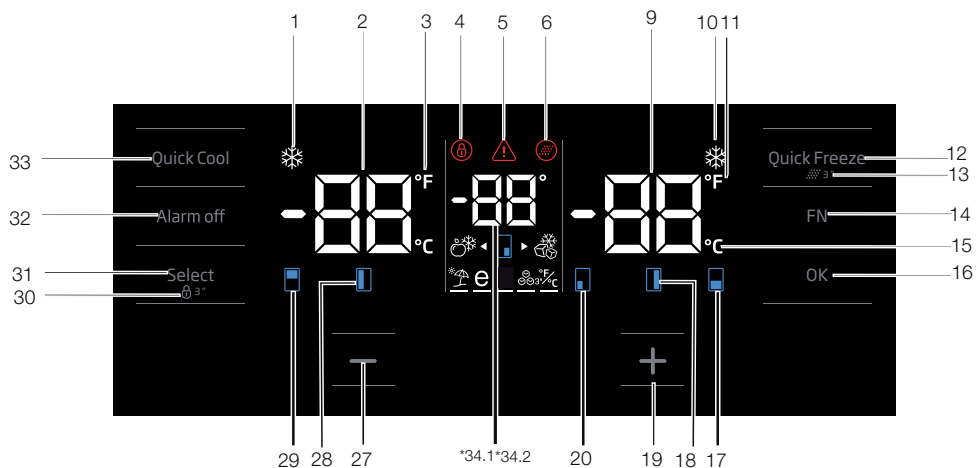
Ledusskapja priekšējās malas var būt siltas. Tā ir parasta parādība. Šīm vietām ir jābūt siltām, lai izvairītos no kondensācijas.

## 5 Produkta lietošana

### 5.1. Indikatoru panelis

Indikatoru panelis var atšķirties dažādiem modeļiem.

Indikatoru paneļa skaņas un vizuālie norādījumi atvieglos ledusskapja lietošanu.



**\*Izvēles:** Skaitļi šajā lietošanas instrukcijā ir norādoši un var precīzi neatbilst jūsu ierīcei. Ja jūsu ierīcei nav attiecīgās daļas, tad konkrēta informācija attiecas uz citiem modeļiem.



## Produkta lietošana

### 1. Ātrās atdzesēšanas funkcijas indikators

Tas iedegas, ieslēdzot ātrās atdzesēšanas funkciju.

### 2. Ledusskapja nodalījuma temperatūras indikators

Norāda ledusskapja temperatūru; ir iespējams iestatīt: 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1.

### 3. Fārenheita indikators

Tas ir Fārenheita skalas indikators. Kad ir ieslēgta Fārenheita norāde, iestatītās temperatūras vērtības būs redzamas Fārenheita skalā, un iedegsies attiecīgās ikonas indikators.

### 4. Taustiņu bloķēšana

3 sekundes turiet nospiestu taustiņu bloķēšanas pogu. Iedegsies taustiņu bloķēšanas simbols un tiks ieslēgta taustiņu bloķēšanas funkcija. Ieslēdzot taustiņu bloķēšanas režīmu, pogas nevarēs izmantot. Vēlreiz 3 sekundes turiet nospiestu taustiņu bloķēšanas pogu. Taustiņu bloķēšanas simbols izslēgsies, un izslēgsies arī taustiņu bloķēšanas režīms.

Nospiediet taustiņu bloķēšanas pogu, ja nevēlaties, lai tiktu mainīti ledusskapja temperatūras iestatījumi.

### 5. Barošanas atteices/augstas temperatūras/klūdas brīdinājums

Šis indikators iedegas barošanas atteices gadījumā, kā arī tad, ja tiek konstatētas ar augstu temperatūru saistītas kļūmes un kļūdu ziņojumi. Ilgstošas barošanas atteices laikā augstākā temperatūra, kas saldētāja nodalījumā tiek sasniegta, mirgos digitālajā ekrānā. Pārbaudiet saldētāja nodalījumā ievietotos produktus un nospiediet brīdinājuma izslēgšanas taustiņu, lai izslēgtu paziņojumu par brīdinājumu.

Ja redzat, ka indikators ir iedegts, skatiet šīs rokasgrāmatas sadaļu "Ieteicamie problēmu risinājumi".

### 6. Filtra atiestates ikona

Šī ikona ieslēdzas tad, kad jāveic filtra atiestate.

### 7. Nodalījuma temperatūras maiņas ikona

Norāda nodalījumu, kura temperatūra jāmaina. Kad sāk mirgot nodalījuma temperatūras maiņas ikona, tas nozīmē, ka jāpārbauda attiecīgais nodalījums.

### 8. Saldētavas ikona

Novietojiet pogu FN virs saldētavas ikonas; ikona sāks mirgot. Nospiežot taustiņu OK (Labi), iedegsies saldētavas ikona, un sāks darboties saldētavas režīms.

### 9. Saldētavas temperatūras indikators

Norāda saldētavas temperatūru; ir iespējams šāds iestatīšanas režīms: -18, -19, -20, -21, -22, -23, -24.

### 10. Ātrās sasaldēšanas funkcijas indikators

Tas iedegas, ieslēdzot ātrās sasaldēšanas funkciju.

### 11. Fārenheita indikators

Tas ir Fārenheita skalas indikators. Kad ir ieslēgta Fārenheita norāde, iestatītās temperatūras vērtības būs redzamas Fārenheita skalā, un iedegsies attiecīgās ikonas indikators.

### 12. Ātrās sasaldēšanas funkcijas poga

Nospiediet šo pogu, lai ieslēgtu vai izslēgtu ātrās sasaldēšanas funkciju. Pēc šīs funkcijas ieslēgšanas saldētava tiks atdzesēta līdz temperatūrai, kas ir zemāka par iestatīto temperatūras vērtību.



Izmantojiet ātrās sasaldēšanas funkciju, ja vēlaties ātri sasaldēt saldētavā ievietoto pārtiku. Ja vēlaties sasaldēt lielu svaigas pārtikas apjomu, izmantojiet šo funkciju pirms pārtikas ievietošanas saldētavā.



Ja neizslēgsit ātrās sasaldēšanas funkciju, tā izslēgsies automātiski vēlākais pēc 24 stundām vai pēc tam, kad ledusskapja nodalījuma temperatūra sasniegs vēlamu līmeni.



Šī funkcija netiek atsākta, kad pēc barošanas atteices barošana tiek atjaunota.

### 13. Filtra atiestate

Filtrs tiek atiestatīts, 3 sekundes turot nospiestu ātrās sasaldēšanas pogu. Filtra atiestates ikona izslēdzas.

### 14. Poga FN

Izmantojot šo pogu, ir iespējams pārslēgt vajadzīgās funkcijas. Nospiežot šo pogu, iedegsies tās funkcijas ikona, kas jāieslēdz vai jāizslēdz, un

## Produkta lietošana

sāks mirgot šis ikonas indikators. Poga FN tiek izslēgta, ja netiek nospiesta 20 sekunžu laikā. Lai mainītu funkcijas, vēlreiz jānospiež šī poga.

### 15. Celsija indikators

Tas ir Celsija skalas indikators. Kad ir ieslēgta Celsija norāde, iestatītās temperatūras vērtības būs redzamas Celsija skalā, un iedegsies attiecīgās ikonas indikators.

### 16. Poga OK (Labi)

Pēc funkciju pārskatīšanas ar pogu FN un, kad funkcija tiek atcelta, izmantojot pogu OK (Labi), sāks mirgot attiecīgā ikona un indikators. Funkciju ieslēdzot, tā paliek ieslēgta. Indikators turpina mirgot, lai norādītu, ka ir ieslēgta ikona.

### 17. Nodalījuma temperatūras maiņas ikona

Norāda nodalījumu, kura temperatūra jāmaina. Kad sāk mirgot nodalījuma temperatūras maiņas ikona, tas nozīmē, ka jāpārbauda attiecīgais nodalījums.

### 18. Nodalījuma temperatūras maiņas ikona

Norāda nodalījumu, kura temperatūra jāmaina. Kad sāk mirgot nodalījuma temperatūras maiņas ikona, tas nozīmē, ka jāpārbauda attiecīgais nodalījums.

### 19. Vērtību palielināšanas pogas iestatīšana

Izmantojot atlasēs pogu izvēlieties attiecīgo nodalījumu; sāks mirgot attiecīgā nodalījuma ikona. Ja šīs darbības laikā nospiedīs vērtību palielināšanas pogu, iestatītā vērtība tiks palielināta. Ja turpināsīt to turēt nospiešu (pēc visu vērtību secīgas pārslēgšanas), tiks atkal iestatīta sākotnējā vērtība.

### 20. Nodalījuma temperatūras maiņas ikona

Norāda nodalījumu, kura temperatūra jāmaina. Kad sāk mirgot nodalījuma temperatūras maiņas ikona, tas nozīmē, ka jāpārbauda attiecīgais nodalījums.

### 21. Celsija un Fārenheita indikatora iestatīšana

Novietojiet šo taustiņu virs pogas FN un, izmantojot pogu (Labi), atlasiet Fahrenheit un Celsius. Kad attiecīgais temperatūras veids izvēlēts, iedegsies Fārenheita un Celsija indikators.

## 22. Ledus mašīna uz ikonās

Nospiediet taustiņu FN (līdz tas sasniedz ledus ikonu un apakšējo līniju), lai ieslēgtu ledus mašīnu. Ledus mašīnas ikona un ledus mašīnas funkcijas indikators sāk mirgot, kad tos izgaismojat, tādējādi varat saprast, vai ledus mašīna tiks ieslēgta vai izslēgta. Nospiežot pogu OK (Labi), ledus mašīnas ikona deg nepārtraukti, un šī procesa laikā indikators turpina mirgot. Ja pēc 20 sekundēm nenospiežat nevienu pogu, ikona un indikators paliek ieslēgti. Tādējādi ledus mašīna ir ieslēgta. Lai atkal izslēgtu ledus mašīnu, izgaismojiet ikonu un indikatoru; tādējādi sāks mirgot gan ledus mašīna uz ikonās, gan indikators. Ja 20 sekunžu laikā nenospiedīsiet nevienu pogu, ikona un indikators nodzisis, un tādējādi ledus mašīna atkal tiks izslēgta.



Norāda, vai icematic ir ieslēgts vai izslēgts.



Ūdens plūsma no ūdens tvertnes apstāsies, kad šī funkcija netiks atlasīta. Tomēr iepriekš izgatavotu ledu var izņemt no icematic.

## 23. Funkcijas “Eco Fuzzy” ikona

Nospiediet pogu FN (līdz tiek sasniegta burtā ikona un apakšējā līnija), lai ieslēgtu funkciju “Eco fuzzy”. Novietojot kursoru virs funkcijas “Eco fuzzy” ikonās un tās indikatora, sāks mirgot gan ikona, gan indikators. Tādējādi varēsīt noteikt, vai funkcija “Eco fuzzy” tiks ieslēgta vai izslēgta. Nospiežot pogu OK (Labi), iedegsies funkcijas “Eco fuzzy” ikona, un šīs darbības laikā turpinās mirgot arī indikators. Ja pēc 20 sekundēm neviena poga netiek nospiesta, ikona un indikators turpinās degt. Tiks ieslēgta funkcija “Eco Fuzzy”. Lai atceltu funkciju “Eco Fuzzy”, vēlreiz novietojiet kursoru virs ikonās un nospiediet pogu OK (Labi). Sāks mirgot funkcijas “Eco fuzzy” ikona un indikators. Ja 20 sekunžu laikā netiek nospiesta neviena poga, ikona un indikators izslēgsies un funkcija “Eco fuzzy” tiks atcelta.

## 24. Atvaļinājuma režīma funkcijas ikona

Nospiediet pogu FN (līdz tiek sasniegta lietussarga ikona un apakšējā līnija), lai ieslēgtu

## Produkta lietošana

atvaļinājuma režīma funkciju. Novietojot kursoru virs atvaļinājuma režīma funkcijas ikonas un tās indikatora, sāks mirgot gan ikona, gan indikators. Tādējādi varēsiet noteikt, vai atvaļinājuma režīma funkcija tiks ieslēgta vai izslēgta. Nospiežot pogu OK (Labi), iedegsies atvaļinājuma režīma funkcijas ikona, un atvaļinājuma režīma funkcija tiks ieslēgta. Šis darbības laikā indikators turpinās mirgot. Lai atceltu atvaļinājuma režīma funkciju, nospiediet pogu OK (Labi). Sāks mirgot atvaļinājuma režīma funkcijas ikona un indikators, un atvaļinājuma režīma funkcija tiks atcelta.

### 25. Joker nodaļuma ikona

Ja izvēlaties ledusskapja ikonu, izmantojot pogu FN, un nospiežat pogu OK (Labi), nodaļums pārslēdzas ledusskapja darbības režīmā un darbojas kā atdzesēšanas nodaļums.

### 26. Celsija indikators

Tas ir Celsija skalas indikators. Kad ir ieslēgta Celsija norāde, iestatītās temperatūras vērtības būs redzamas Celsija skalā, un iedegsies attiecīgās ikonas indikators.

### 27. Vērtības samazināšanas funkcijas iestatīšana

Izmantojot atlasas pogu izvēlieties attiecīgo nodaļumu; sāks mirgot attiecīgā nodaļuma ikona. Ja šis darbības laikā nospiedīsiet vērtību samazināšanas pogu, iestatītā vērtība tiks samazināta. Ja turpināsiet to turēt nospiestu (pēc visu vērtību secīgas pārslēgšanas), tiks atkal iestatīta sākotnējā vērtība.

### 28. Nodaļuma temperatūras maiņas ikona

Norāda nodaļumu, kura temperatūra jāmaina. Kad sāks mirgot nodaļuma temperatūras maiņas ikona, tas nozīmē, ka jāpārbauda attiecīgs nodaļums.

### 29. Nodaļuma temperatūras maiņas ikona

Norāda nodaļumu, kura temperatūra jāmaina. Kad sāks mirgot nodaļuma temperatūras maiņas ikona, tas nozīmē, ka jāpārbauda attiecīgs nodaļums.

### 30. Taustiņu bloķēšana

3 sekundes turiet nospiestu taustiņu bloķēšanas pogu. Iedegsies taustiņu bloķēšanas simbols un tiks ieslēgta taustiņu bloķēšanas funkcija. Ieslēdzot taustiņu bloķēšanas režīmu, pogas nevarēs izmantot. Vēlreiz 3 sekundes turiet

nospiestu taustiņu bloķēšanas pogu. Taustiņu bloķēšanas simbols izslēgsies, un izslēgsies arī taustiņu bloķēšanas režīms.

Nospiediet **taustiņu bloķēšanas** pogu, ja nevēlaties, lai tiktu mainīti ledusskapja temperatūras iestatījumi.

### 31. Atlases poga

Izmantojiet šo pogu, lai atlasītu nodaļumu, kura temperatūru vēlaties mainīt. Pārslēdziet nodaļumus, nospiežot šo pogu. Atlasīto nodaļumu var atpazīt pēc nodaļuma ikonas (7, 17, 18, 20, 28, 29). Kad sāks mirgot kāda nodaļuma ikona, varat mainīt tajā iestatīto temperatūras vērtību. Pēc tam varat mainīt iestatīto vērtību, nospiežot nodaļuma iestatītās vērtības samazināšanas pogu (27) un nodaļuma iestatītās vērtības palielināšanas pogu (19). Ja atlases poga netiek nospiesta 20 sekunžu laikā, nodaļuma ikona izslēdzas. Lai atkal izvēlētos nodaļumu, atkārtoti nospiediet šo pogu.

### 32. Brīdinājums par izslēgtu trauksmes signālu

Barošanas atteices vai augstas temperatūras brīdinājuma gadījumā pārbaudiet saldētavā ievietoto pārtiku un nospiediet brīdinājuma izslēgšanas pogu, lai izslēgtu brīdinājumu.

### 33. Ātrās atdzesēšanas funkcijas poga

Šai pogai ir divas funkcijas. Lai ieslēgtu vai izslēgtu ātrās atdzesēšanas funkciju, nospiediet pogu. Tiks izslēgts ātrās atdzesēšanas indikators, un ierīce turpinās darbu ar parastajiem iestatījumiem.



Izmantojiet ātrās atdzesēšanas funkciju, ja vēlaties ātri atdzesēt ledusskapja nodaļumā ievietoto pārtiku. Ja vēlaties atdzesēt lielu svaigas pārtikas apjomu, ieslēdziet šo funkciju pirms pārtikas ievietošanas ledusskapī.



Ja neizslēgsiet ātrās atdzesēšanas funkciju, tā izslēgsies automātiski vēlākais pēc 1 stundām vai pēc tam, kad ledusskapja nodaļuma temperatūra sasniegs vēlamo līmeni.

## Produkta lietošana



Ja ar īsiem intervāliem atkārtoti nospiedīsiet ātrās atdzesēšanas pogu, ieslēgsies elektroniskas ķēdes aizsardzība un kompresors nesāks uzreiz darboties.



Šī funkcija netiek atsākta, kad pēc barošanas atteices barošana tiek atjaunota.

### 34.1. Joker nodalījuma temperatūras rādītājs

Tiek parādītas Joker nodalījuma iestatītās temperatūras vērtības.

### 34.2. Vīna pudeļu atdzesēšanas nodalījuma temperatūras rādītājs

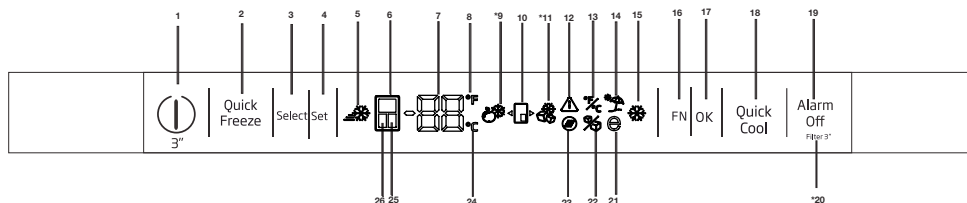
Tiek parādītas vīna pudeļu atdzesēšanas nodalījuma iestatītās temperatūras vērtības.

# Produkta lietošana

## 5.2. Indikatoru panelis

Indikatoru panelis var atšķirties dažādiem modeļiem.

Indikatoru paneļa skaņas un vizuālie norādījumi atvieglos ledusskapja lietošanu.



### 1. Ieslēgšanas/izslēgšanas funkcija

3 sekundes turiet nospiestu ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai izslēgtu vai ieslēgtu ledusskapi.

### 2. Ātrās sasaldēšanas funkcijas poga

Nospiediet šo pogu, lai ieslēgtu vai izslēgtu ātrās sasaldēšanas funkciju. Pēc šīs funkcijas ieslēgšanas saldētava tiks atdzēsēta līdz temperatūrai, kas ir zemāka par iestatīto temperatūras vērtību.



Izmantojiet ātrās sasaldēšanas funkciju, kad vēlaties ātri sasaldēt saldētavā ievietoto pārtiku. Ja vēlaties sasaldēt lielu svaigas pārtikas apjomu, izmantojiet šo funkciju pirms pārtikas ievietošanas saldētavā.



Ja neizslēgsiet ātrās sasaldēšanas funkciju, tā izslēgsies automātiski vēlākais pēc 24 stundām vai pēc tam, kad ledusskapja nodalījuma temperatūra sasnies vēlamo līmeni.



Šī funkcija netiek atsākta, kad strāvas padeve tiek atjaunota pēc pārtraukuma.

### 3. Atlases poga

Izmantojiet šo pogu, lai atlasītu nodalījumu, kura temperatūru vēlaties mainīt. Pārlēdziet nodalījumus, nospiežot šo pogu. Atlasīto

nodalījumu var atpažīt pēc nodalījuma ikonas (6, 25, 24). Kad ir ieslēgta kāda nodalījuma ikona, ir izvēlēts nodalījums, kurā vēlaties mainīt temperatūru. Tad jūs varat mainīt iestatīto vērtību, nospiežot nodalījuma temperatūras regulēšanas iestatījumu pogu (4)

### 4. Temperatūras noregulēšana/temperatūras samazināšana

Kad poga ir piespiesta, tā samazina temperatūru izvēlētajā nodalījumā.

### 5. Ātrās sasaldēšanas indikators

Šī ikona iedegas, kad ir aktīva ātrās sasaldēšanas funkcija.

### 6. Ledusskapja nodalījuma indikators:

Kad šis indikators ir aktīvs, ledusskapja nodalījuma temperatūra tiek parādīta temperatūras vērtības indikatorā. Ledusskapī var iestatīt 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2 vai 1°C / 46, 45, 44, 43, 42, 41, 40, 39, 38, 37, 36, 35, 34 vai 33°F, nospiežot temperatūras noregulēšanas pogu (4).

### 7. Temperatūras rādītājs

Atspoguļo izvēlētajā nodalījuma temperatūru.

### 8. Fārenheita indikators

Tas ir Fārenheita skalas indikators. Kad ir ieslēgta Fārenheita norāde, iestatītās temperatūras vērtības būs redzamas Fārenheita skalā, un iedegsies attiecīgās ikonas indikators.



**\*Izvēles:** Skaitļi šajā lietošanas instrukcijā ir norādoši un var precīzi neatbilst jūsu ierīcei. Ja jūsu ierīcei nav attiecīgās daļas, tad konkrētā informācija attiecas uz citiem modeļiem.

## Produkta lietošana

### 9. «Joker» ledusskapja nodalījuma ikona

Ja izvēlaties «Joker» ledusskapja ikonu, izmantojot pogu FN (16), un nospiežat pogu OK (Labi) (17), «Joker» nodalījums pārslēdzas ledusskapja darbības režīmā un darbojas kā atdzesēšanas nodalījums.

### 10. «Joker» nodalījuma ikona

Tas parāda «Joker» nodalījuma ikonu.

### 11. «Joker» saldētavas ikona

Ja izvēlaties «Joker» saldētavas ikonu, izmantojot pogu FN (16), un nospiežat pogu OK (Labi) (17), «Joker» nodalījums pārslēdzas saldētavas darbības režīmā un darbojas kā saldētava.

### 12. Barošanas atteices/augstas temperatūras/kļūdas brīdinājums

Šis indikators iedegas barošanas atteices gadījumā, kā arī tad, ja tiek konstatētas ar augstu temperatūru saistītas kļūmes un kļūdu ziņojumi. Ilgstošas barošanas atteices laikā augstākā temperatūra, kas saldētavas nodalījumā tiek sasniegta, mirgos digitālajā ekrānā. Pārbaudiet saldētavas nodalījumā ievietotos produktus un nospiediet brīdinājuma izslēgšanas pogu (19), lai izslēgtu paziņojumu par brīdinājumu.

### 13. Celsija un Fārenheita indikatora iestatīšana

Novietojiet kursoru virs šīs pogas, izmantojot FN taustiņu un, izmantojot pogu (Labi), atlasiet Fahrenheit un Celsius. Kad attiecīgais temperatūras veids izvēlēts, iedegsies Fārenheita un Celsija indikators.

### 14. Atvaļinājuma režīma funkcijas ikona

Nospiediet pogu FN (līdz tiek sasniegta lietussarga ikona), lai ieslēgtu atvaļinājuma režīma funkciju. Kad jūs novietojat kursoru virs atvaļinājuma funkcijas ikonas, tas sāk mirgot. Tādējādi varēsiet noteikt, vai atvaļinājuma režīma funkcija tiks ieslēgta vai izslēgta. Nospiežot pogu OK (Labi), iedegsies atvaļinājuma režīma funkcijas ikona, un atvaļinājuma režīma funkcija tiks ieslēgta. Lai atceltu atvaļinājuma režīma funkciju, nospiediet pogu OK (Labi). Sāks mirgot atvaļinājuma režīma funkcijas indikators, un atvaļinājuma režīma funkcija tiks atcelta.

### 15. Ātrās atdzesēšanas funkcijas indikators

Tas iedegas, ieslēdzot ātrās atdzesēšanas funkciju.

### 16. Poga FN

Izmantojot šo pogu, ir iespējams pārslēgt vajadzīgās funkcijas. Nospiežot šo pogu, iedegsies tās funkcijas ikona, kas jāieslēdz vai jāizslēdz, un sāks mirgot šīs ikonas indikators. Poga FN tiek izslēgta, ja netiek nospiesta 20 sekunžu laikā. Lai atkal mainītu funkcijas, jānospiež šī poga.

### 17. Poga OK (Labi)

Pēc funkciju pārskatīšanas ar pogu FN un, kad funkcija tiek atcelta, izmantojot pogu OK (Labi), sāks mirgot attiecīgais indikators. Funkciju ieslēdzot, tā paliek ieslēgta. Indikators turpina mirgot, lai norādītu, ka ir ieslēgta ikona.

### 18. Ātrās atdzesēšanas funkcijas poga

Šai pogai ir divas funkcijas. Lai ieslēgtu vai izslēgtu ātrās atdzesēšanas funkciju, viegli nospiediet pogu. Tiks izslēgts ātrās atdzesēšanas indikators, un ierīce turpinās darbu ar parastajiem iestatījumiem.

### 19. Brīdinājums par izslēgtu traukmes signālu

Barošanas atteices/augstas temperatūras brīdinājuma gadījumā pārbaudiet saldētavā ievietoto pārtiku un nospiediet brīdinājuma izslēgšanas pogu, lai izslēgtu brīdinājumu par augstu temperatūru (12).

### 20. Filtra atiestatīšana

Filtrs tiek atiestatīts, 3 sekundes turot nospiestu brīdinājuma izslēgšanas pogu (19). Filtra atiestates ikona izslēdzas.

### 21. Funkcijas “Eco Fuzzy” ikona

Nospiediet pogu FN (līdz tiek sasniegta «e» burta ikona), lai ieslēgtu funkciju “Eco Fuzzy”. Kad jūs novietojat kursoru virs “Eco Fuzzy” funkcijas ikonas, tā sāk mirgot. Tādējādi varēsiet noteikt, vai funkcija “Eco Fuzzy” tiks ieslēgta vai izslēgta. Nospiežot pogu OK (Labi), iedegsies funkcijas “Eco Fuzzy” ikona. Ja pēc 20 sekundēm neviena poga netiek nospiesta, ikona turpinās degt. Tiks ieslēgta funkcija “Eco Fuzzy”. Lai atceltu funkciju “Eco Fuzzy”, vēlreiz novietojiet kursoru virs ikonas un nospiediet pogu OK (Labi). “Eco Fuzzy”

## Produkta lietošana

funkcijas ikona sāks mirgot. Ja 20 sekunžu laikā netiek nospiesta neviena poga, ikona izslēgsies un funkcija "Eco Fuzzy" tiks atcelta.

### 22. Ledus veidošanas ierīces izslēgšanas ikona

Nospiediet pogu FN (līdz tiek sasniegta ledus veidošanas ikona), lai izslēgtu ledus veidošanas ierīci. Ledus veidošanas ierīces ikona sāk mirgot, kad virs tās atrodas kursori, lai norādītu, ka ierīce tiks ieslēgta vai izslēgta. Nospiežot pogu OK (Labi), iedegsies ledus veidošanas ierīces ikona. Ja pēc 20 sekundēm neviena poga netiek nospiesta, ikona un indikators paliek ieslēgti. Ledus veidošanas ierīce tiks izslēgta. Lai atkal ieslēgtu ledus veidošanas ierīci, ar kursoru pārvelciet pāri ikonai. Ledus veidošanas ierīces izslēgšanas ikona sāks mirgot. Ja piespiedīsiet OK (Labi) pogu, ikona izslēgsies, un tādējādi ledus veidošanas ierīce atkal tiks ieslēgta.



Norāda, vai funkcija "Icematic" ir ieslēgta vai izslēgta.



Pēc šīs funkcijas atlasīšanas tiks pārtraukta ūdens plūsma no ūdens tvertnes. Tomēr jūs varat izņemt iepriekš sagatavoto ledu no "Icematic" nodalījuma.

### 23. Filtra atiestātes ikona

Šī ikona ieslēdzas tad, kad jāveic filtra atiestāte.

### 24. Celsija indikators

Tas ir Celsija skalas indikators. Kad ir ieslēgta Celsija norāde, iestatītās temperatūras vērtības būs redzamas Celsija skalā, un iedegsies attiecīgā ikona.

### 25. «Joker» saldētavas nodalījuma indikators

Kad šis indikators ir aktīvs, «Joker» nodalījuma temperatūra ir atspoguļota uz temperatūras vērtības indikatora. «Joker» nodalījuma iestatītās vērtības iespējams mainīt, nospiežot temperatūras noregulēšanas pogu (4).

### 26. Saldētavas indikators:

Kad šis indikators ir aktīvs, saldētavas nodalījuma temperatūra tiek parādīta temperatūras vērtības indikatorā. Saldētavā var iestatīt -16, -18, -19, -20, -21, -22 un -24 °C / 0, -2, -4, -6, -8, -10 un -12 °F, nospiežot temperatūras noregulēšanas pogu (3).

### 5.3. Svaigu pārtikas produktu saldēšana

- Lai saglabātu pārtikas produktu kvalitāti, saldētavā ievietotie produkti jāsasaldē pēc iespējas ātrāk, tāpēc tam izmantojiet strauju sasaldēšanu.
- Svaigu pārtikas produktu sasaldēšana paildzinās to uzglabāšanas laiku saldētavā.
- Iepakojiet pārtikas produktus vakuuma maisos un cieši noslēdziet.
- Pārlicinieties, ka pārtikas produkti tiek iepakoti pirms ievietošanas saldētavā. Izmantojiet saldētavas traukus, alvas foliju un mitrumizturīgu papīru vai līdzīgus iepakojšanas materiālus parastā iepakojšanas papīra vietā.
- Atzīmējiet katru pārtikas produktu, uzrakstot datumu uz tā, pirms sasaldēšanas. Tādējādi jūs varēsiet noteikt katra produkta svaigumu, katru reizi atverot saldētavas durvis. Agrākos pārtikas produktus novietojiet priekšpusē, lai tie tiktu izlietoti pirmie.
- Saldēti pārtikas produkti jāizmanto nekavējoties pēc atkausēšanas, un tos nedrīkst sasaldēt atkārtoti.
- Nesasaldējiet vienlaicīgi lielu daudzumu pārtikas produktu.
- "24 stundas pirms svaigu produktu sasaldēšanas aktivizējiet "Ātrās sasaldēšanas funkciju". Svaigas pārtikas iepakojumus vajadzētu novietot apakšējās atvilktnēs. Pēc svaigu produktu iepakojumu ielikšanas vēlreiz aktivizējiet "Ātrās sasaldēšanas funkciju". Ja saldēšanas nodalījumam ir iestatīta ātrā funkcija, arī universālajam nodalījumam tiek automātiski iestatīta ātrā funkcija."

## Produkta lietošana

Saldētavas temperatūras iestatījums	Ledusskapja temperatūras iestatījums	Apraksts
-18°C	4°C	Šis ir noklusējuma, ieteicamais temperatūras iestatījums.
-20,-22 - -24°C	4°C	Šie temperatūras iestatījumi ir ieteicami, ja istabas temperatūra pārsniedz 30 °C.
Strauja sasaldēšana	4°C	Izmantojiet šo iestatījumu, lai sasaldētu pārtikas produktus īsā laikā, ierīce pārslēgs iepriekšējos temperatūras iestatījumus, kad process tiks pabeigts.
-18 °C vai zemāka	2°C	Izmantojiet šos temperatūras iestatījumus, ja jums liekas, ka ledusskapja nodalījums nav pietiekoši vēss istabas temperatūras vai pārāk biežas durvju atvēršanas dēļ.

### 5.4. Saldētu pārtikas produktu uzglabāšanas ieteikumi

Saldētava jānoregulē vismaz uz -18 °C.

1. Ievietojiet sasaldētus pārtikas produktus saldētavā pēc iespējas ātrāk, lai izvairītos no to atkuššanas.
2. Pirms sasaldēšanas pārbaudiet derīguma termiņu uz iepakojuma, lai pārliecinātos, ka tas nav beidzies.
3. Pārliecinieties, ka pārtikas produktu iepakojums nav bojāts.

### 5.5. Informācija par dziļo saldēšanu

Saskaņā ar IEC 62552 standartiem saldētavai jāspēj sasaldēt 4,5 kg pārtikas produktu pie -18 °C vai zemākas temperatūras 24 stundu laikā uz katriem 100 litriem saldētavas tilpuma. Pārtikas produktus var uzglabāt tikai ilgāku laiku -18 °C vai zemākā temperatūrā. Jūs varat saglabāt pārtikas produktus svaigus mēnešiem ilgi (dziļajā saldēšanas režīmā 18 °C vai zemākā temperatūrā). Sasaldējamie pārtikas produkti nedrīkst saskarties ar jau sasaldētiem pārtikas produktiem saldētavā, lai novērstu daļēju to atkuššanu.

Izvāriet dārzeņus un izfiltrējiet ūdeni, lai paildinātu sasaldētu pārtikas produktu uzglabāšanas laiku. Ievietojiet pārtikas produktus vakuuma iepakojumā pēc filtrēšanas un ielieciet saldētavā. Banānus, tomātus, salātus, seleriju, vārītas olas, kartupeļus un līdzīgus pārtikas produktus nedrīkst sasaldēt. Šādu pārtikas produktu sasaldēšana vienkārši samazinās to uzturvērtību un kvalitāti, kā arī iespējama to sabojāšanās, kas ir kaitīga veselībai.

### 5.6. Pārtikas produktu ievietošana

Saldētavas plaukti	Dažādi saldēti pārtikas produkti, tostarp gaļa, zivis, saldējums, dārzeņi u.c.
Ledusskapja plaukti	Pārtikas produkti podiņos, nosegtos traukos un tvertnēs, olas (nosegtā traukā)
Ledusskapja nodalījuma durvju plaukti	Mazi un iepakoti pārtikas produkti vai dzērieni
Dārzeņu tvertne	Augļi un dārzeņi
Svaigu pārtikas produktu nodalījums	Delikateses (brokastu pārtikas produkti, gaļas produkti, kas tiks patērēti īsā laikā)

### 5.7. Atvērtu durvju brīdinājuma signāls

#### (Izvēles)

Jūsu ledusskapja durvju atvēršanas brīdinājuma sistēma var atšķirties atkarībā no modeļa.

Versija 1;

Ja preces durvis paliek atvērtas noteiktu laiku (no 60 s līdz 120 s), atskan skaņas brīdinājuma signāls; atkarībā no izstrādājuma modeļa var tikt parādīts arī vizuāls brīdinājuma signāls (gaismas zibspuldze). Aizverot ierīces durvis vai nospiežot pogu uz ierīces ekrāna, ja tāda ir, brīdinājuma skaņa apstāsies.



## Produkta lietošana

Versija 2;

Ja ierīces durvis paliek atvērtas noteiktu laiku (no 60 s līdz 120 s), atskan durvju atvēršanas brīdinājums. Durvju atvēršanas brīdinājums tiek atskaņots pakāpeniski. Pirmkārt, atskan skaņas brīdinājuma signāls. Pēc 4 minūtēm, ja durvis joprojām nav aizvērtas, tiek aktivizēts vizuāls brīdinājums (gaismas zibspuldze). Brīdinājums par durvju atvēršanu tiks aizkavēts uz noteiktu laiku (no 60 s līdz 120 s), kad tiek nospiests kāds produkta ekrāna taustiņš, ja tāds ir. Pēc tam process sāksies no jauna. Kad ierīces durvis ir aizvērtas, durvju atvēršanas brīdinājums tiks atcelts.

### 5.8. Iekšējais pagaismojums

Iekšējam apgaismojumam tiek izmantota LED tipa spuldze. Sazinieties ar pilnvarotu servisa centru jebkādu ar spuldzi saistītu problēmu sakarā. Šajā ierīcē izmantotā(-ās) spuldze(-es) nav piemērotas istabas apgaismojumam. Šī spuldze paredzēta, lai lietotājs varētu ērti ielikt pārtikas produktus ledusskapī/saldētavā.

### 5.9. Augļu un dārzeņu nodalījums

Ledusskapja augļu un dārzeņu nodalījums ir īpaši paredzēts tam, lai dārzeņi saglabātos svaigi un nezaudētu savu mitrumu. Tādēļ apkārt augļu un dārzeņu nodalījumam notiek vēsā gaisa cirkulācija. Pirms augļu un dārzeņu nodalījuma izņemšanas izņemiet tiem iepretim esošos durvju plauktus.

### 5.10. Augļu un dārzeņu nodalījums ar mitruma uzraudzību

#### (FreSHelf)

#### (Šī ir papildiespēja.)

Augļu un dārzeņu mitruma līmeni uztur augļu un dārzeņu nodalījums ar mitruma uzraudzības funkciju, nodrošinot, ka produkti ilgāk saglabājas svaigi.

Dārzeņus ar lapām, piemēram, salātus un spinātus, kā arī dārzeņus, kas jutīgi pret mitruma zudumu, ieteicams novietot augļu un dārzeņu nodalījumā horizontāli (bet nenovietojiet tos uz saknēm).

levietojot dārzeņus, jāņem vērā to svars. Dārzeņi ar lielu svaru jāievieto augļu un dārzeņu nodalījuma apakšā, bet viegli un mīksti dārzeņi — virspusē.

Nekādā gadījumā neievietojiet augļu un dārzeņu nodalījumā dārzeņus to plastmasas iepakojumā. Pretējā gadījumā tie drīz vien sāks pūt. Ja nevēlaties, lai dārzeņi saskaras ar citiem dārzeņiem higiēnisku apsvērumu dēļ, plastmasas maisiņu vietā izmantojiet perforētu papīru vai tamlīdzīgu materiālu.

Neievietojiet vienā augļu un dārzeņu nodalījumā augļus un dārzeņus kopā ar bumbieriem, aprikozēm, persikiem un citiem augļiem, ka rada lielu daudzumu etilēna. Šo augļu ģenerētā etilēna gāze var ātrāk nogatavināt citus augļus vai izraisīt to ātrāku pūšanu.

### 5.11. Olu turētājs

Varat uzstādīt olu turētāju uz korpusa vai durvju plaukta.

Nekad neturiet olu turētāju saldētavā.

### 5.12. Pārvietojama vidusdaļa

Pārvietojamās vidusdaļas funkcija ir ledusskapja aukstā gaisa aizturēšana, tam neļaujot izplūst no ledusskapja.

1. Aizverot ledusskapja nodalījuma durvis, blīves piespiežas pārvietojamajai vidusdaļai un nodrošina hermētiskumu.

2. Vēl viens iemesls, kāpēc šis ledusskapis ir aprīkots ar pārvietojamu vidusdaļu — tā palielina ledusskapja nodalījuma izmantojamo tilpumu. Parasta vidusdaļa aizņem vietu un samazina izmantojamo ledusskapja tilpumu.

3. Pārvietojamā vidusdaļa tiek aizvērta, aizverot ledusskapja nodalījuma kreisās durvis.

4. To nedrīkst atvērt ar rokām. Tā durvju aizvēršanas laikā pārvietojas pa plastmasas vadotnēm korpusā.

### 5.13. Uzglabāšanas nodalījums Cool Control

Ledusskapja uzglabāšanas nodalījums Cool Control var tikt izmantots jebkurā izvēlētajā

## Produkta lietošana

režīmā, noregulējot ledusskapja (2/4/6/8 °C) vai saldētavas (-18/-20/-22/-24) temperatūru. Izmantojot uzglabāšanas nodaļuma Cool Control temperatūras iestatīšanas pogu, varat šajā nodaļumā saglabāt vēlamo temperatūru. Uzglabāšanas nodaļuma Cool Control temperatūru var iestatīt uz 0 un par 10 grādiem augstāku nekā ledusskapja temperatūru un par līdz -6 grādiem zemāku par saldētavas temperatūru. 0 grādu temperatūra tiek izmantota ilgākai produktu uzglabāšanai, bet -6 grādu temperatūra lieto, lai līdz 2 nedēļām uzglabātu sasaldētu gaļu, kas ir viegli sagriežama.

Iespēju šo nodaļumu pārslēgt ledusskapja vai saldētavas režīmā nodrošina dzesēšanas elements, kas atrodas noslēgtā daļā (kompresora nodaļumā) ledusskapja aizmugurē. Šī elementa darbības laikā atskan skaņas, kas līdzīgas mehāniskā pulksteņa tikšķēšanai. Tā ir parasta parādība, kas neliecina par kļūmi.

### 5.14. Zila apgaismojuma lampa

#### (dažos modeļos)

Ledusskapja augļu un dārzeņu nodaļumu izgaismo zilas krāsas gaisma. Pārtika, kas atrodas augļu un dārzeņu nodaļumā, turpina savu fotosintēzi ar zilās gaismas viļņu garumu, tādējādi saglabājot svaigumu un palielinot vitamīnu saturu.

### 5.15. Aromātu filtrs

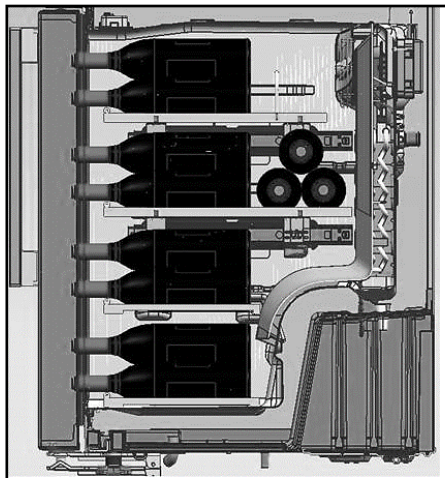
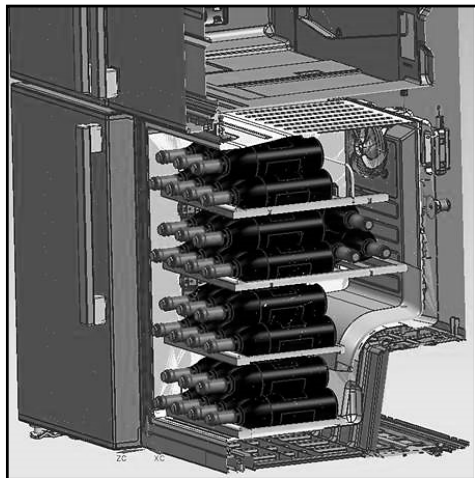
Ledusskapja nodaļuma gaisa cauruļvadā esošais aromātu filtrs novērš nepatīkamu aromātu ledusskapī.

### 5.16 Vīna pudeļu uzglabāšanas nodaļums

(Šī ir papildiespēja.)

#### 1. Aizpildiet savu vīna pudeļu uzglabāšanas nodaļumu

Iebūvētajā vīna pudeļu uzglabāšanas nodaļumā var ievietot līdz 28 pudelēm stateniski, kā arī 3 pudeles, kurām var piekļūt, izmantojot izbidāmo plauktu. Norādītais maksimālais ievietošanas daudzums ir tikai informatīvs, un atbilst pārbaudēm, kad tika ievietotas standarta Bordelaise 75 cl pudeles.



#### 2. Ieteicamās labākās uzglabāšanas temperatūras

Mūsu padoms: Ja ievietojat dažādu veidu vīna pudeles, izvēlieties 12 ° Celsija iestatījumu — tāpat kā īstā vīna pagrabā. Izmantojot baltvīnus, kas tiks pasniegti 6 līdz 10 grādu temperatūrā, ievietojiet pudeles ledusskapī pusstundu pirms pasniegšanas; ledusskapis nodrošinās pudelēm vēlamo temperatūru. Sarkanvīni: tos pasniedzot, tie pamazām sasils līdz istabas temperatūrai.

16–17 °C	Bordo vīni (sarkanvīni)
15–16 °C	Burgundijas vīni (sarkanvīni)
14–16 °C	Grand crus (labas ražas) sausie baltvīni
11–12 °C	Viegli un nesēn brūvēti sarkanvīni ar augļu aromātu
10–12 °C	Provence rosé vīni, franču vīni
10–12 °C	Sausie baltvīni un lauku sarkanvīni
8–10 °C	Lauku baltvīni
7–8 °C	Šampanieši
Sākot no 6 °C	Saldie baltvīni

## Produkta lietošana

### 3. Ieteikumi saistībā ar vīna pudeļu atvēršanu pirms vīna izgaršošanas:

Baltvīni	Aptuveni 10 minūtes pirms pasniegšanas
Nesen brūvēti sarkanvīni	Aptuveni 10 minūtes pirms pasniegšanas
Biezi un nostāvējušies sarkanvīni	Aptuveni 30 līdz 60 minūtes pirms pasniegšanas

### 4. Cik ilgi var saglabāt vīnu atvērtā vīna pudelē?

Neizdzertas vīna pudeles rūpīgi jānoslēdz un jāuzglabā aukstā, sausā vietā, ievērojot šādus laika intervālus:

	Baltvīni	Sarkanvīni
Par 75 % pilna pu dele	3 līdz 5 dienas	4 līdz 7 dienas
Par 50 % pilna pudele	2 līdz 3 dienas	3 līdz 5 dienas
Mazāk par 50 %	1 dienu	2 dienas

### 5.17. Iekšējā ūdens dozatora un ūdens dozatora lietošana pie durvīm

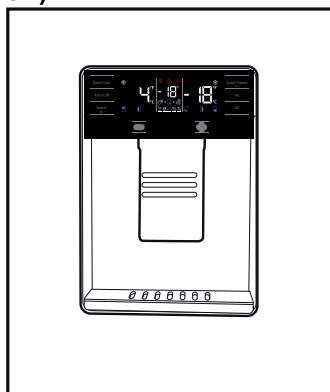
#### (dažos modeļos)

Pēc ledusskapja pievienošanas ūdens avotam vai mainot ūdens filtru, izskalojiet ūdens sistēmu. Izmantojiet izturīgu trauku, lai 5 sekundes turētu nospiestu ūdens automāta sviru, tad atlaidiet sviru uz 5 sekundēm. Atkārtojiet darbības, līdz sāk plūst ūdens. Kad sāk plūst ūdens, turpiniet spiest un atlaid ūdens automāta sviru (spiežot sviru 5 sekundes un tad pēc atlaišanas uzgaidot 5 sekundes), līdz tiek izvadīti 4 gal. (jeb 15 litri) ūdens. Tādējādi tiks atgaisots filtrs un ūdens pievades sistēma, kā arī sagatavots ūdens filtrs. Dažās mājāsaimniecībās var būt nepieciešama papildu skalošana. Kad sistēma atgaisota, ūdens automāts var sākt pievadīt ūdeni. Ļaujiet ledusskapim 24 stundas atdzist un atdzesēt ūdeni. Katru nedēļu izvadiet pietiekami daudz ūdens, lai, ūdens vienmēr būtu skaists.



Pēc 5 minūšu nepārtrauktas ūdens izvadīšanas ūdens automāts pārstās izvadīt ūdeni, lai nepieļautu pārplūdi. Lai turpinātu ūdens izvadi, vēlreiz nospiediet ūdens automāta sviru.

#### Ūdens izsmidzinātājs pie durvīm (dažiem modeļiem)



## Produkta lietošana

### 5.18. Ūdens izvadīšana

Turiet trauku zem ūdens automāta teknes, spiežot ūdens automāta sviru.

Atlaidiet sviru, lai pārtrauktu ūdens izvadīšanu.



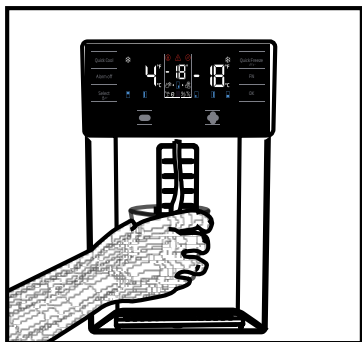
Ja dažas pirmās ūdens glāzes no ūdens automāta ir siltas, tā ir parasta parādība.



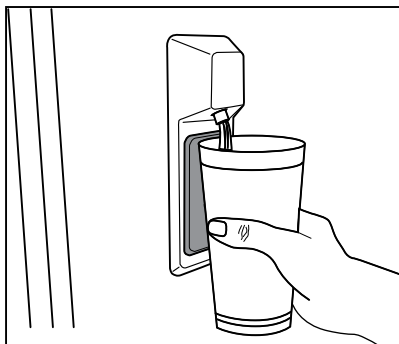
Ja ūdens automāts nav ilgstoši izmantots, izlejiet dažas pirmās ūdens glāzes, lai iegūtu svaigu ūdeni.

Pirmās ūdens automāta lietošanas laikā jums nāksies uzgaidīt aptuveni 24 stundas, kamēr ūdens atdzisis.

Īsu brīdi pēc sviras nospiešanas izņemiet stikla trauku.



### lebūvēts ūdens dozators(dažiem modeļiem)



### 5.19. Ūdens automāta izmantošana

Pirms ledusskapja pirmās lietošanas reizes un pēc ūdens filtra maiņas, no ūdens automāta var sākt pilēt ūdens. Lai nepieļautu ūdens pilēšanu vai noplūdi no ūdens automāta, atgaisojiet sistēmu, izvadot cauri ūdens automātam 5–6 galonus (jeb aptuveni 20 litrus) ūdens pirms pirmās ūdens automāta izmantošanas reizes un ik reizi, kad maināt ūdens filtru. Tādējādi tiks atgaisota sistēma un ūdens no ūdens automāta vairs nenoplūdis. Ja ūdens plūsmā šķiet traucēta, jāpārbauda ierīces aizmugurē esošā ūdens cauruļvada savienojuma stāvoklis un tas, vai ūdens pievads ir taisns.



Ja pēc ūdens izvadīšanas no ūdens automāta, noplūst tikai daži pilieni ūdens, tā ir parasta parādība.

### 5.20. Icematic

#### (dažiem modeļiem)

Lai varētu iegūt ledu no Icematic, piepildiet ledusskapja nodalījuma tvertni ar ūdeni līdz maksimālajam līmenim.

Karsta, mitra gaisa dēļ apmēram 15 dienu laikā ledus gabaliņi ledus atvilktnē var salipt kopā, veidojot masu. Tā ir parasta parādība. Ja neizdodas masu sadalīt laužot, varat iztukšot ledus tvertni un vēlreiz pagatavot ledu.

## Produkta lietošana



Ir ieteicams nomainīt ūdens tvertnē ūdeni, ja tas tvertnē ir ilgāk par 2–3 nedēļām.



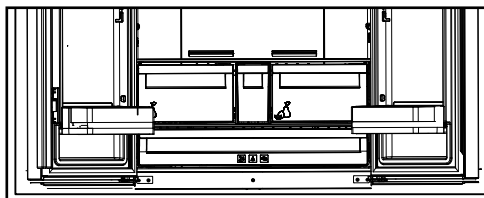
**Savādos trokšņus, kas ik pēc 120 minūtēm atskan no ledusskapja, izraisa ledus gatavošana un bērsana. Tā ir parasta parādība.**



Ja nevēlaties gatavot ledu, nospiediet ikonu Ice Off (ledus neveidošana), lai apturētu Icematic, ietaupītu enerģiju un paildzinātu ledusskapja kalpošanas laiku.



Ir normāli, ja pēc ūdens ņemšanas no devēja izlīst dažas ūdens lāses.



### 5.21 Icematic un ledus glabāšanas tvertne

#### Icematic lietošana

##### (dažiem modeļiem)

\* Piepildiet Icematic ar ūdeni un ievietojiet ligzdā. Ledus būs gatavs pēc aptuveni divām stundām. Neizņemiet Icematic no ligzdas ledus izņemšanas laikā.

\* Pagrieziet tā pārslēgus par 90 grādiem pulksteņrādītāja kustības virzienā.

Ledus kubiņi, kas ir formiņās, iekrītīs apakšā esošajā ledus glabāšanas tvertnē.

\* Varat izņemt ledus glabāšanas tvertni un pasniegt ledus gabaliņus.

\* Ja vēlaties, varat glabāt ledus gabaliņus ledus glabāšanas tvertnē.

#### Ledus glabāšanas tvertne

Ledus glabāšanas tvertne paredzēta tikai ledus gabaliņiem. Nelejiet tajā ūdeni. Pretējā gadījumā tā saplīsīs.

### 5.22 Zils apgaismojums/ HarvestFresh tehnoloģija

#### \*Nav pieejams visiem modeļiem

#### Par zilu apgaismojumu

Augļi un dārzeņi, kas tiek uzglabāti ledusskapja konteineros nodalījumā ar zilu apgaismojumu, turpina fotosintēzēt, pateicoties gaismas viļņa efektam, kas rodas zila apgaismojuma ietekmē, un saglabā vitamīnus.

#### Par HarvestFresh tehnoloģiju

Augļos un dārzeņos, kas tiek uzglabāti ledusskapja konteineros nodalījumā ar apgaismojumu pēc HarvestFresh tehnoloģijas, vitamīni saglabājas ilgāk pateicoties zila, zaļa, sarkana apgaismojuma un tumsas secībai, kas imitē diennakts ciklu. Ja ledusskapja durvis tiek atvērtas brīdī, kad HarvestFresh tehnoloģija ir aktivizējusi tumsas periodu, ledusskapī automātiski tiek ieslēgts zilganzaļš vai sarkans apgaismojums konteineru izgaismojumam. Kad ledusskapja durvis būs aizvērtas, tajā atkal tiks ieslēgts tumsas periods, kas imitē nakti diennakts ciklā.

## 6 Apkope un tīrīšana

Regulāra ierīces tīrīšana paildzinās tās kalpošanas laiku.



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms ledusskapja tīrīšanas atvienojiet to no strāvas padeves.

- Neizmantojiet ierīces tīrīšanai asus, abrazīvus instrumentus, ziepes, cauruļu tīrīšanas materiālus, mazgāšanas līdzekļus, gāzi, benzīnu, laku un līdzīgas vielas.
- Produktiem, kam nav neapsarmošanas funkcijas, uz ledusskapja nodalījumu aizmugurējās sienas var veidoties ūdens lāsītes un līdz pat pirksta biezuma sarmas kārtā. Notīriet to; nekādā gadījumā neuzklājiet uz tās eļļu vai līdzīgas vielas.
- Izmantojiet tikai nedaudz mitru mikrošķiedras drāniņu, lai notīrītu produkta ārējo virsmu. Sūkļi un citu veidu tīrīšanas drānas var saskrāpēt šo virsmu.
- Izšķīdiniet tējkaroti karbonāta ūdenī. Samitriniet drānu ūdenī un izgrieziet to. Noslaukiet ierīci ar šo drānu un rūpīgi nosusiniet.
- Nesamitriniet spuldzes pārsegu un citas elektriskās detaļas.
- Notīriet durvis ar mitru drānu. Izņemiet visus iekšpusē esošos produktus, lai izņemtu durvis un rāmja plauktus. Paceliet durvju plauktus, lai tos izņemtu. Notīriet un nosusiniet plauktus, pēc tam ievietojiet atpakaļ, ieslidinot sākot no augšpusēs.

- Neizmantojiet hlorētu ūdeni vai mazgāšanas līdzekļus ierīces ārpusē un ar hromu pārklātām daļām. Hlors var izraisīt šādu metālisku daļu rūšošānu.

- Nenaudokite aštrīgu, braižančīgu ierīču, mīlo, buitiņu valīkļu, plovīkļu, žibalo, degaļū alyvos, lako ir pan., kad nesideformuotū ir nenusiluptū dažu sluoksnis nuo plastikiniū daliū. Nuvalykite su drungnu vandeniu ir minkšta šluoste ir sausai nušluostykite.

### 6.1. Smaku veidošanās novēršana

Šī ierīce ir izgatavota bez jebkādiem smakojošiem materiāliem. Tomēr pārtikas produktu uzglabāšana nepiemērotās vietās un iekšējo virsmu neatbilstoša tīrīšana var radīt smaku veidošanos.

Lai no tā izvairītos, iztīriet iekšpusi ar karbonētu ūdeni ik pēc 15 dienām.

- Uzglabājiet pārtikas produktus noslēgtos traukos. Mikroorganismi var izplatīties no nenoslēgtiem pārtikas produktiem un izraisīt smaku veidošanos.
- Neuzglabājiet ledusskapī pārtikas produktus pēc to derīguma termiņa beigām un bojātus pārtikas produktus.

### 6.2. Plastmasas virsmu aizsardzība

Uz plastmasas virsmām nonākusi eļļa var sabojāt virsmu, un tā nekavējoties jānotīra ar siltu ūdeni.

## 7 Problēmu novēršana

Pirms sazināšanās ar servisa centru apskatiet problēmu sarakstu. Tādējādi ietaupīsiet savu laiku un naudu. Šajā sarakstā iekļautas biežākās sūdzības, kas nav saistītas ar ierīces kļūmēm vai materiālu problēmām. Dažas šeit iekļautās funkcijas var neattiekties uz jūsu ierīci.

### Ledusskapis nedarbojas.

- Barošanas vada kontaktdakša nav kārtīgi iesprausta kontaktlīzdā. >>> Kārtīgi iespraudiet kontaktdakšu kontaktlīzdā.
- Kontaktlīgzdas drošinātājs vai galvenais drošinātājs ir izdedzis. >>> Pārbaudiet drošinātājus.

### Kondensācija uz ledusskapja nodalījuma sāna sienas (VAIRĀKZONU, VĒSAJĀ, REGULĒJAMĀ un FLEKSIBLAJĀ ZONĀ).

- Durvis tiek atvērtas pārāk bieži >>> Mēģiniet neatvērt ierīces durvis pārāk bieži.
- Istabā ir pārāk mitrs. >>> Neuzstādiet ierīci mitrās telpās.
- Pārtikas produkti, kas satur šķidrumu, tiek uzglabāti nenoslēgtos traukos. >> Uzglabājiet pārtikas produktus, kas satur šķidrumu, noslēgtos traukos.
- Ierīces durvis tiek atstātas atvērtas. >>> Neturiet ledusskapja durvis ilgstoši atvērtas.
- Termostats ir iestatīts uz pārāk zemu temperatūru. >>> Iestatiet termostatu uz atbilstošu temperatūru.

### Kompresors nedarbojas.

- Pēkšņa strāvas pārrāvuma gadījumā vai pēc kontaktdakšas izraušanas no kontaktlīgzdas un atkal iespraušanas tajā gāzes spiediens ierīces dzesēšanas sistēmā nav līdzsvarā, kas palaiž kompresora termisko aizsardzības sistēmu. Ierīce atsāks darboties apmēram pēc 6 minūtēm. Ja ierīce nesāk darboties pēc šī perioda, sazinieties ar servisa centru.
- Atkausēšana ir aktīva. >>> Tas ir normāli pilnīgi automātiskai atkušanas ierīcei. Atkausēšana notiek ik pa laikam.
- Ierīce nav pievienota kontaktlīgzdai. >>> Pārliedzinieties, ka barošanas vads ir pievienots.
- Temperatūras iestatījums ir nepareizs. >>> IZVĒLIETIES ATBILSTOŠU TEMPERATŪRAS IESTĀTĪJUMU.
- Nav barošanas. >>> Ierīce turpinās darboties normāli pēc barošanas atjaunošanas.

### Ledusskapja darbības troksnis palielinās izmantošanas laikā.

- Ierīces veiktspēja var atšķirties atkarībā no apkārtējās temperatūras. Tas ir normāli, un tas nav darbības traucējums.

### Ledusskapis darbojas pārāk bieži vai pārāk ilgi.



## Problēmu novēršana

- Jaunā ierīce var būt lielāka nekā iepriekšējā. Lielākas ierīces darbosies ilgstošāk.
- Istabas temperatūra var būt augsta. >>> Ierīce parasti darbosies ilgāk augstas istabas temperatūras gadījumā.
- Ierīce var būt nesen pieslēgta barošanas avotam vai ir ievietoti jauni pārtikas produkti. >>> Ierīcei vajadzēs ilgāku laiku, lai sasniegtu iestatīto temperatūru, kad tā ir nesen pieslēgta barošanas avotam vai jauni pārtikas produkti ir ievietoti. Tas ir normāli.
- Ierīcē var būt nesen ievietots liels daudzums karstu pārtikas produktu. >>> Neievietojiet karstus pārtikas produktus ierīcē.
- Durvis tika bieži atvērtas vai ilgstoši turētas atvērtas. >>> Siltais gaiss, kas cirkulē ierīces iekšpusē, izraisīs ilgāku ierīces darbošanos. Nevirīniet ledusskapja durvis pārāk bieži.
- Saldētavas vai ledusskapja durvis var būt atstātas pusvīrus. >>> Pārbaudiet, vai durvis ir kārtīgi aizvērtas.
- Ierīcei var būt iestatīta pārāk zema temperatūra. >>> Iestatiet augstāku temperatūru un nogaidiet, līdz ierīce sasniedz iestatīto temperatūru.
- Ledusskapja vai saldētavas durvju paplāksne var būt netīra, nodilusi, salūzusi vai nepareizi uzstādīta. >>> Notīriet vai nomainiet paplāksni. Bojāta/nodilusi durvju paplāksne izraisīs ilgāku ierīces darbību, lai uzturētu attiecīgo temperatūru.

### **Saldētavas temperatūra ir ļoti zema, savukārt ledusskapja temperatūra ir atbilstoša.**

- Ir iestatīta pārāk zema saldētavas temperatūra. >>> Iestatiet augstāku saldētavas temperatūru un vēlreiz pārbaudiet situāciju.

### **Ledusskapja temperatūra ir ļoti zema, savukārt saldētavas temperatūra ir atbilstoša.**

- Ir iestatīta pārāk zema ledusskapja temperatūra. >>> Iestatiet augstāku saldētavas temperatūru un vēlreiz pārbaudiet situāciju.

### **Pārtikas produkti, kas tiek uzglabāti ledusskapja atvilktnēs, ir sasaluši.**

- Ir iestatīta pārāk zema ledusskapja temperatūra. >>> Iestatiet augstāku saldētavas temperatūru un vēlreiz pārbaudiet situāciju.

### **Temperatūra ledusskapī vai saldētavā ir pārāk augsta.**

- Ir iestatīta pārāk augsta ledusskapja temperatūra. >>> Ledusskapja temperatūras iestatījums ietekmē saldētavas temperatūru. Nomainiet ledusskapja vai saldētavas temperatūru un nogaidiet, līdz attiecīgo nodalījumu temperatūra atgriežas atbilstošajā līmenī.
- Durvis tika bieži atvērtas vai ilgstoši turētas atvērtas. >>> Nevirīniet ledusskapja durvis pārāk bieži.
- Durvis var būt atstātas pusvīrus. >>> Pilnībā aizveriet durvis.
- Ierīce var būt nesen pieslēgta barošanas avotam vai ir ievietoti jauni pārtikas produkti. >>> Tas ir normāli. Ierīcei vajadzēs ilgāku laiku, lai sasniegtu iestatīto temperatūru, kad tā ir nesen pieslēgta barošanas avotam vai jauni pārtikas produkti ir ievietoti.
- Ierīcē var būt nesen ievietots liels daudzums karstu pārtikas produktu. >>> Neievietojiet karstus pārtikas produktus ierīcē.

### **Trīcēšana vai troksnis.**

- Grīda nav līdzena vai pietiekoši stingra. >>> Ja ierīce trīc, nedaudz pakustinot, noregulējiet kājiņās, lai nolīmeņotu ierīci. Arī pārliecinieties, ka grīda ir pietiekoši stingra, lai noturētu ierīci.
- Uz ierīces novietotie priekšmeti var radīt troksni. >>> Noņemiet priekšmetus, kas atrodas uz ierīces.

### **Ierīce izdala plūstoša šķidrums, izsmidzināšanas u.c. troksnis.**

- Ierīces darbības principi ietver šķidrums un gāzes plūsmas. >>> Tas ir normāli, un tas nav darbības traucējums.

### **No ierīces nāk vēja pūšanas skaņa.**

## Problēmu novēršana

- Ierīcē ir ventilators dzesēšanas procesam. Tas ir normāli, un tas nav darbības traucējums.

### Uz ierīces iekšējām sienām ir kondensācija.

- Karsts vai mitrs laiks palielina apledojuumu un kondensāciju. Tas ir normāli, un tas nav darbības traucējums.
- Durvis tika bieži atvērtas vai ilgstoši turētas atvērtas. >>> Neatveriet durvis pārāk bieži; ja atvērtas, aizveriet tās.
- Durvis var būt atstātas pusvīrus. >>> Pilnībā aizveriet durvis.

### Uz ierīces ārpusē vai starp durvīm ir kondensācija.

- Laiks var būt mitrs, tas ir diezgan normāli mitros laikapstākļos. >>> Kondensācija pazudīs, kad mitrums samazināsies.

### Iekšpusē ir nelaba smaka.

- Ierīce netiek regulāri tīrīta. >>> Regulāri iztīriet iekšpusi ar sūkli, siltu ūdeni un karbonētu ūdeni.
- Noteikti turētāji un iepakojuma materiāli var izraisīt smaku. >>> Izmantojiet turētājus un iepakojuma materiālus bez smakām.
- Pārtikas produkti tika ievietoti nenoslēgti. >>> Uzglabājiet pārtikas produktus noslēgtos traukos. Mikroorganismi var izplatīties no nenoslēgtiem pārtikas produktiem un izraisīt smaku veidošanos.
- Izņemiet pārtikas produktus pēc derīguma termiņa beigām vai sabojājušos pārtikas produktus no ierīces.

### Durvis neaizveras.

- Pārtikas produkti var nosprostot durvis. >>> Pārvietojiet durvis nosprostojošos pārtikas produktus.
- Ierīce nestāv pilnībā taisni uz grīdas. >>> Noregulējiet kājiņas, lai nolīmeņotu ierīci.
- Grīda nav līdzena vai pietiekoši stingra. >>> Pārļiecinieties, ka grīda ir līdzena un pietiekoši stingra, lai noturētu ierīci.

### Dārzeņu tvertne ir iesprūduši.

- Pārtikas produkti iespējams saskaras ar atvilktnes augšējo daļu. >>> Pārkārtojiet pārtikas produktus atvilktnē.

### Ja iekārtas Virsma Ir Karsta.

- Iekārtas darbības laikā starp abām durvīm, uz sānu paneļiem un aizmugurējā grīdā var rasties augsta temperatūra. Tas ir normāli, un šādā gadījumā nav nepieciešama tehniskā apkope! Pieskaroties šim zonām, ievērojiet piesardzību.



#### BRĪDINĀJUMS:

Ja problēma saglabājas pēc šo ieteikumu īstenošanas, sazinieties ar tirgotāju vai apstiprinātu servisa centru. Nemēģiniet remontēt ierīci.

## SAISTĪBU ATRUNA / BRĪDINĀJUMS

Dažas (vienkāršas) kļūdas var novērst pats lietotājs, neapdraudot drošību un neradot nedrošas lietošanas apstākļus, ar nosacījumu, ka šīs darbības tiek veiktas atbilstoši un saskaņā ar instrukcijām (skatīt sadaļu “Lietotāja veikts remonts”).

Tādēļ, ja vien tālāk esošajā sadaļā “Lietotāja veikts remonts” nav norādīts citādi, remonta veikšanai ir jāizsauc reģistrēti profesionāli remonta veicēji, lai izvairītos no drošības apdraudējuma. Reģistrēts, profesionāls remonta veicējs ir profesionāls remonta veicējs, kam ražotājs ir izsniedzis šī izstrādājuma instrukcijas un rezervju daļu sarakstu un kas izmanto Direktīvā 2009/125/EK aprakstītās metodes.

**Taču šādu pakalpojumu garantijas servisa ietvaros var sniegt tikai pakalpojuma aģents (t. i. pilnvaroti profesionāli remonta veicēji), ar kuriem varat sazināties pa tālruna numuru, kas ir norādīts lietotāja instrukcijā/garantijas kartīnā ar sava pilnvarotā izplatītāja starpniecību. Tādēļ, lūdzu, nemiet vērā, ka, ja remontu veiks profesionāli remonta veicēji (kurus nav pilnvarojis Beko), jūsu garantija vairs nebūs spēkā**

### Lietotāja veikts remonts

Patstāvīgu remontu galalietotājs var veikt attiecībā uz šādām rezerves daļām: durvju rokturi, durvju eņģes, paplātes, grozi un durvju blīves (atjaunināts saraksts ir pieejams arī vietnē [support.beko.com](http://support.beko.com) no 2021. gada 1. marta).

Turklāt, lai nodrošinātu produkta drošību un novērstu nopietnas traumas risku, minētais remonts, ko veic pats lietotājs, ir jāveic atbilstoši lietotāja rokasgrāmatā iekļautajām norādēm, kas attiecas uz lietotāja veiktu remontu, vai arī tām, kas ir pieejamas [support.beko.com](http://support.beko.com) Jūsu drošības labad pirms jebkura jūsu veikta remonta atvienojiet izstrādājuma kabeli no elektropadeves.

Ja pats lietotājs veic remontu vai mēģina to veikt, izmantojot tādas rezerves daļas, kas nav iekļautas minētajā sarakstā, un/vai veic šādas darbības, neievērojot lietotāja rokasgrāmatā dotās norādes par lietotāja veiktu remontu, vai norādes, kas pieejamas [support.beko.com](http://support.beko.com), izstrādājumam var rasties drošības problēmas, kas nav attiecināmas uz Beko, un tās atceļ izstrādājuma garantiju.

Tādēļ mēs patiešām aicinām lietotājus atturēties no remonta veikšanas, ja problēmas radušās ar sarakstā neminētajām rezerves daļām, un šādos gadījumos sazināties ar pilnvarotiem profesionāliem remonta veicējiem vai reģistrētiem profesionāliem remonta veicējiem. Lietotāju veikts remonts gluži pretēji var izraisīt drošības problēmas un sabojāt izstrādājumu, kā arī izraisīt ugunsgrēku, plūdus, īssavienojumu un nodarīt nopietnus miesas bojājumus.

Piemēram, bet ne tikai, šādu daļu remontu ir jāuztic pilnvarotiem profesionāliem remontētājiem vai reģistrētiem profesionāliem remontētājiem: kompresors, dzesēšanas loks, galvenais panelis, invertora panelis, displeja panelis, utt.

Ražotājs/pārdevējs neuzņemas nekādu atbildību par situāciju, kurā lietotāji neievēro iepriekš minēto.

Jūsu iegādātās ledusskapja rezerves daļas būs pieejamas 10 gadus pēc pirkuma. Šajā periodā oriģinālās rezerves daļas būs pieejamas, lai nodrošinātu pareizu ledusskapja darbību.

Minimālais ledusskapja garantijas ilgums ir 24 mēneši.

Šim produktam ir "G" enerģijas klases gaismas avots.

Gaismas avotu šajā produktā drīkst nomainīt tikai profesionāli remonta veicēji.